

فتدي المسكيني



الدين والإمبراطورية في تنوير الإنسان الأخير



فتدي المسكيني

الدين والإمبراطورية

في تنوير الإنسان الأخير



فتحي المسكيني

الدين والإمبراطورية في تنوير الإنسان الأخير



الدين والإمبراصلورية في تنوير الإنسان الأخير
Al-Dīn wa al-Imbarāṭūriyah fī Tanwīr al-Insān al-Akhīr

Author: Fathī al-Miskīnī

Pages: 248

Size: 14 X 21 cm

Edition Date: 2016

Edition No.: 2nd

Subject Classification: 110

ISBN: 978-614-8030-21-5

تأليف: فتحي المسكنى

عدد الصفحات: 248

قياس الصفحة: 21X14 سم

تاريخ الطبعه: 2016 م

رقم الطبعة: الثانية

التصنيف الموضوعي: 110

الترقيم الدولي: 978-614-8030-21-5

Publisher

Mominoun Without Borders
for Publishing & Distribution

الناشر

مؤمنون بلا حدود

لنشر والتوزيع

All rights reserved

Mominoun Without Borders Institution

Morocco, Rabat, Agdal
11 RUE GABES (CENTRE-VILLE)
P.O.Box 10569
Tel: +212 537779954
Fax: +212 537778827
Email: info@mominoun.com

Lebanon - Beirut
al-Hamra - Maqdisi St. - Balbisi Build.
P.O.Box 113-6306
Tel: +961 1747422
Fax: +961 1747433
Email: publishing@mominoun.com

جميع الحقوق محفوظة
مؤسسة مؤمنون بلا حدود للدراسات والأبحاث

المملكة المغربية - الرباط - أكدال
تقاطع زنقة بهت وشارع فال ولد عمير
عماره ب، طابق 4، جانب مسجد بدر
ص.ب. 10569
هاتف: +212 537779954
فاكس: +212 537778827
Email: info@mominoun.com

لبنان - بيروت
الحرماء - شارع المقدسي - بناء بليسي
ص.ب. 113-6306
هاتف: +961 1747422
فاكس: +961 1747433
Email: publishing@mominoun.com

www.mominoun.com

الآراء الواردة في هذا الكتاب لا تغير بالضرورة عن اتجاهات تبنيها
مؤسسة مؤمنون بلا حدود للدراسات والأبحاث



الموزع المعتمد في المغرب العربي
المركز الثقافي للكتاب للنشر والتوزيع
المغرب - الدار البيضاء - 6 زنقة التكرا
هاتف: +212 661423341
Email: markazkitab@gmail.com



م3
للدراسات والابحاث

سبق أن صدر هذا الكتاب تحت عنوان
«الفيلسوف والإمبراطورية في تنوير الإنسان الأخير»
المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء - بيروت، 2005.

الإهداء

إلى عرايا سجن «أبو غريب»، إلى تلك العيون التي تنظر إلى الداخل، كي لا ترانا، وتلك الأجساد التي ماتت واقفة بعد يوم القيمة، بدلاً عن كل الذين لم يُقتلوا.

مقدمة الطبعة الثانية

ليس الكلام على الهوية بجديد في هواجسي الفلسفية. فقد بُكّرت إليه منذ أول عمل جامعي أُنجزته في سنتي 1986/1987، وذلك من خلال بحث كان عنوانه مفهوم الذات وعمل السالب في فينومنولوجيا الروح لهيغل⁽¹⁾، حيث جاء في آخر كلماته البعيدة: «إن الذات الهيغيلية قد تعرفت من نفسها وفي نفسها على كل ما يتعارض معها: صيرورة الأشياء (تجربة اللاوجود) والفرق مع الغير (تجربة الآخر) وحدود معرفتها الفردية (تجربة الخطأ) وعدم تساويها مع الجوهر الروحي الذي تنتهي إليه (تجربة الشر) وخاصة تناقضها مع التاريخ الذي يغمرها (تجربة موت الإله المسيحي) (...). السالب هو القوة على «شدّ ما هو ميت إلى الحياة» (...). وموت الإله المسيحي أدى إلى موت الإنسان نفسه (...). لكن التزعة الإنسانية ليست فلسفية ضدّ الإنسان، بل فلسفية حيث صورة معينة عن الإنسان قد انزاحت عن مكانها. وهكذا ليست الذات هي نقطة السند الأخيرة لفلسفة الوعي، بل هي ليست سوى شكل معين من

«La notion de sujet et le travail du négatif dans *La phénoménologie de l'esprit* de Hegel», Certificat d'aptitude à la recherche, Université de Tunis, 1986/1987, 135 pages.

الذاتية، يستطيع فعل التفلسف، في أفضل الأحوال، أن يزيحه عن مكانه، أن يظفر به أو أن يكشف عن نوع الفرق أو الهوية الذي يفلح في إرائه. إلا أنه لا يمكن بأي وجه أن يدمره بالمعنى المجرد للفظ، اللهم إلا أن يخرج عن منطقة التفلسف بما هي كذلك»⁽¹⁾.

كان فضل هيغل (Hegel) أن نبه المعاصرين إلى ما وقع وراء ظهر فلسفة الوعي الحديثة (كانتط): إن الثورة الفرنسية قد فتحت العالم على موجة جديدة تماماً من الأزمة الجديدة، ألا وهي واقعة «تدمير الذات»⁽²⁾، ليس التدمير العدمي، بل شجاعة الذهاب في بنية الذات الحديثة إلى أقصاها: أن تتحمل تبعات موت الإله المسيحي باعتباره نموذجاً كلياً للتدمير الذاتي الذي ينجح في شدّ ما هو ميت في صلبه إلى الحياة. الموت هو تمرين كلي على الانتماء إلى الحياة الروحية التي تخضنا.

ولذلك فإن الدرس الأكبر لتفكير ذهب في حرية الانتماء إلى جوهره الروحي إلى أقصاه، هو أنه قد أخذ معنى تجسد الإله المسيحي في صلب الإنسان مأخذ الجد: بحيث أن تجربة الزمان التاريخي للإنسانية الغربية لم تعد تعني بالنسبة إلى هيغل، الذي كان بصدّ تدشين مفهوم الزمن المعاصر، والذي لم نخرج منه إلى حدّ الآن، سوى عبارة «إن الإله نفسه قد مات» من أجلنا. تاريخ معنى هوية الإنسان المعاصر هو تاريخ معنى موئاته الكبرى التي استمدت منها الإنسانية الحالية صلاحية وجودها في العالم: من يموت طبيعياً

«La notion de sujet et le travail du négatif dans *La phénoménologie de l'esprit* de Hegel», op. cit., pp. 128-129. (1)

Ibid, p. 105. (2)

فإلهه طبيعة؛ ومن يموت تراجيدياً فإلهه ذاتية تراجيدية كالله اليونان؛ أما من يموت روحياً، فإن إلهه هو إله الوحي. ولكن وحده إله الوحي قبل مغامرة التأنسن ووعد الإنسان بإمكانية تحقيق حريته بواسطة ذاته، وذلك باعتبارها الشكل الوحيد، التاريخي، ل الهويته المنشودة. لم يصبح الإنسان المعاصر ذاتاً مفكراً إلا لأن إله الوحي قد قبل أن يصبح شخصاً: الإله-الشخص التوحيد هو الذي علم الإنسانية الحديثة أن تأخذ الطريق نحو أسئلة الذات، لكنه لم يضمن لها أي نوع مناسب من الخلاص. ما فعلته الحداثة هو تمرين الإنسانية على تكلم لغة الإله المسيحي: «الذات التي هي ماهية مطلقة»⁽¹⁾. لكن «المطلق» لا يمكن اختزاله في «الكلي» الذي تأسست عليه دساتير وقوانين الدولة الحديثة: إنه يطمح إلى أن يكون هو «معنى التاريخ» العالمي الذي بإمكان هذه الدولة أن تدعيه. معنى لا هو مسيحي ولا هو ملحد: بل تاريخي. «إن الإله نتيجة، «إقامة في وجه الموت»، هو ما يشد جماعة روحية ما إلى نفسها»⁽²⁾.

إلا أن «أنسنة الإله» الطويلة قد أدت إلى أمرين متناقضين: أ-

إرساء دولة-أمة، تفكر باعتبارها روح العالم المعاصر وبينته، انتهت بالدخول في أحلام إمبراطورية شرسـة، أعادت توزيع معنى الانتـماء بشكل غير مسبوق. ب- بلورة لا-إنسانية تفكـر بشكل ملـحد، باعتبارها المقام الأخـلاقي الجديد لاستخراج كل النتائج الوجـودـية

«La notion de sujet et le travail du négatif dans *La phénoménologie de l'esprit* de Hegel», op. cit., p. 82.

Ibid, p. 86.

(1)

التي تنجو عن واقعه «موت الإله» متى تمت قراءتها بوصفها تجربة أخلاقية يعيشها كل فرد معاصر.

ذلك يعني أن الغرب ليس خصماً خارجياً، بل هو زميل ميتافيزيقي في ترتيب معنى العالم بعد أن انسحب منه الإله التوحيدى، تاركاً الإنسان «ال الحديث» إلى مصيره المجهول. لكنه مع ذلك هو أكثر من زوجه بعده مفهومية خطيرة، هي إلى حد الآن الورشة الخلفية لعقله: فرضية خلق العالم كحلم إمبراطوري، يضرب في أعماق التاريخ الشرقي للأنفس الحالية؛ ولكن أيضاً تجارب معنى ما فتئت تدمر الأشكال الذاتية التي لم تعد معنية بمعاصرة الإنسان في الكون. نحن منذ قرنين نعيش في عالم إمبراطوري بلا إله ديني مباشر. لكن انسحاب الإله الديني لا يعني أبداً أنه مكان بقي شاغراً. إذ سرعان ما انخرطت العقول الحديثة في اختراع أكثر ما يمكن من أجهزة الذات التي تعدنا بإمكانية توفير كمية المعنى المناسبة لإشباع فضول الإنسانية ما بعد المسيحية في تحقيق النفس. بهذا المعنى فهمنا العصور الجديدة باعتبارها عملية علمية مريرة للقيم المسيحية التي لم تعد تجib عن أي قلق مباشر للنفس المعاصرة.

ولكن ما راعنا هو أن فيلسوف التنوير، مثل كانط (Kant)، يصارحنا فجأة بأن معرفة الإنسان بنفسه غير مضمونة. وبأن ذاته التي عليه أن يبنيها ويحررها هي لا تزال دوماً أسيرة الهوية الثقافية أو الأخلاقية السائدة حوله. لا يملك الإنسان الحديث عن نفسه غير جملة من الواجبات الأخلاقية. هذه المحصلة الفلسفية كانت مخبية للآمال: ف تكونت ردود متتالية من التمرد على قصة الإله المسيحي سواء في سيرته الإنجيلية أو في إعادة بنائه الأخلاقية أو في تحويله

إلى روحي كلي لمعamura الحرية في العالم. في كل هذه المرات، كان الإله التوحيد ينجح في النجاة من العصور الحديثة ويحولها إلى قصة جديدة، معلمنة، أخلاقية وتاريخية، عن نفسه. يعني أنه ينجح في التحول إلى جماعة روحية، وجدت فيها الدولة/الأمة المعاصرة خلفيتها الروحية المناسبة والناجعة لاختراع المعنى الوطني والدستوري للهوية. منذ ثلاثينيات القرن التاسع عشر، منذ فيورباخ (Feuerbach) وشتاينر (Steiner) وماركس (Marx)، إلى نيتше (Nietzsche) وهيدغر (Heidegger)، إلى كتابات فلاسفة الاختلاف ونقاد الدراسات ما بعد الكولونيالية، ثم النازعة للكولونيالية. راهناً، تم الانخراط في حروب هَوَّوية مع الإمبراطورية التي لا تؤمن بأي نوع من تجارب الذات الفردية أو القومية التي تطمع في الحفاظ على قدر من الآداب الخاصة في الأصالة.

ولكن، مع ما في هذه المحاولات الرائدة من تحرير الذات من الهوية الإمبراطورية التي نجحت العصور الحديثة في فرضها على كل أعضاء الإنسانية الحالية، مع ما فيها من ابتكار لطرق تفكير غير مهيمنة، ووسائل تجريب على النفس غير موالية لخطبة كوسموبوليطيقية توهم بالكونية لكنها لا مطعم لها سوى استعادة مجد الإله التوحيد بواسطة التقنية، فهي مشوبة بهالة من العدمية لا دافع لها. وأغلب النجاح يمكنه أن يصنف في خانة النجاح الإستطيقي.

هل يمكن فعلاً فك الارتباط الأخلاقي مع قصة الإله التوحيد ولا سيما في صيغته الإمبراطورية: صيغة معلمنة، معلومة، بلا أية ضمادات ذاتية لغير الغربيين؟ هل الحلّ في تدريب الناس على فردانية متواحشة؟ أم في اختراع أنواع جديدة من الذات؟ وكيف يمكن أن

ن درب شعوياً بأكملها على التذاوت الحرّ والحال أنها لم تبلغ بعد إلى القبول بالمنظومة الأولية لحقوق البشر؟ هل نحن كثرة فلانية حرّة فعلاً؟ أم نحن مجموعات قانونية من دون حقوق مدنية فعلية؟ هل الدولة هي سقف وجودنا التاريخي؟ أم علينا أن نطمح نحو إرساء ناد حرّ لأعضاء الإنسانية يكون خالياً من أي تنوير عنيف لآخر باعتباره عبئاً أخلاقياً على النوع البشري؟

كنت أظن في أواخر القرن الماضي أن أقصى ما يمكننا الوعد به فلسفياً هو السيطرة على افعالات الحداثة في أجسامنا الجديدة بواسطة تنشيط مقصود لنوابت الملة، باعتبارهم معاصرین نسقيين لآلامنا، وإن لم يكونوا جزءاً من تاريخنا المباشر، وذلك انطلاقاً من إن «العرب ما برحوا يملكون تجارب فلسفية لم نشرع بعد في استشكال جذري للإمكانية الأصلية التي تتوفّر عليها» ونعني «الافق الإتيقي»، بوصفه الإمكانيّة الوحيدة التي تساعدنا على إثراء علاقتنا، الهشة روحياً، بالعالم الحالي⁽¹⁾.

ولكن، ما هي اليوم مساهمتنا الأخلاقية في تربية النوع البشري في صيغته الحالية؟ هي «نحن» ذاتية تاريخية معروفة المعالم ومسطرة عليها من ناحية تاريخية؟ لقد بدا لي أننا لم نؤرخ لأنفسنا بشكل جيد إلى حدّ الآن؛ وما زال ثمة رعب كبير من أن نكتب يوماً ما تاريخنا خارج القصص الهووية الرسمية حول أنفسنا القديمة. ذلك ما قادني في مفتاح القرن الحالي إلى عقد جملة مباحث كتاب الهوية والزمان سنة 2001، بناء على أن القيام بجملة من التأويلات الفينومينولوجية

(1) فتحي المسكيني، *فلسفة النوابت*، دار الطليعة، بيروت، 1997، ص 14.

لمسألة «النحن» من شأنها أن تجعلنا أقرب إلى حديث مناسب حول أنفسنا. مناسب في معنى إنه قد يؤهلنا للدخول في تملك محمود لمكاسب تجارب الذات الحديثة وطرقها في امتحان نفسها داخل فضاء إمبراطوري قائم أساساً على ضرورة تعويضها بهوية إجرائية و«كونية» جاهزة للجميع. إن فتح الهوية على زمانيتها، ومساعدتها الهداثة على الوعي بنفسها باعتبارها هوية تاريخية هشة وسردية عليها أن تشرع في تحرير نفسها من الداخل، هو الطريق الوحيد نحو إرساء ذات حرة في أفق ثقافتنا⁽¹⁾. ولذلك فإن مهمة الفلسفة عندنا لا تخلو من أن تكون ضرباً من «نقد العقل الهوّوي»⁽²⁾ الذي من شأنه أن يرسم الفرق الحاسم بين مجرد الانتماء إلى هوية معطاة وحرية ابتكار النفس باعتبارها خلقاً مستمراً للعالم من حولنا. إن الحداثة من أقصاها إلى أقصاها هي هوية إمبراطورية لا يمكننا أن نتحرر من هيمنتها ما دمنا نعول على مجرد الخصومة الهوّوية معها.

بيد أن ذلك لا يتطلب فقط أن نفك الارتباط المنهجي مع الثقافة الغربية باعتبارها ورشة لتدمير الذات، بل علينا أن نحاول أولاً أن نفكر في مدى استعدادنا لتحمل تبعات ومتضيّفات تحررنا من هيمنة العقل الغربي. هل يكفي أن نعوض الذات الحديثة بجهاز هوّوي لا يمتلك إلا صيغة آخريّة عن نفسه؟ أليس المسلم الأخير هو أيضاً صيغة حديثة عن أنفسنا، تشكّلت بعد انهيار منظومة الملة ودخولنا في أفق الإنسانية الحديثة؟ ماذا بقي من أنفسنا القديمة حتى

(1) فتحي المسكيني، الهوية والزمان: تأويلات في نومنولوجية لمسألة «النحن»، دار الطليعة، بيروت، 2001، ص 33 وما بعدها.

(2) المرجع نفسه، ص 54 وما بعدها.

نَدْعِي إِنَّا «سَلْفِيُون» مثلاً؟ أَلِيس «السَّلْف» هُو وَجْهٌ هَوَوِيٌّ انْقَطَعَ عَنَا وَلَمْ نَعْدْ نَمْلِكَ غَيْرَ سُرْدِيَّةً غَرَبِيَّةً عَنَا قَلَّمَا يَتَوَفَّرُ قَارئٌ حَدِيثٌ عَلَى الشُّرُوطِ التَّأْوِيلِيَّةِ الْلَّازِمَةِ لِلْسُّيْطَرَةِ عَلَى مُفْتَرَضَاتِهَا وَغَوَامِضِهَا وَرَهَانَاتِهَا؟ وَلَكِنْ فِي الْمُقَابِلِ، هَلْ يَحْقِّقُ لَنَا أَنْ نَكْتَفِي بِإِلَقاءِ نَظَرَةٍ وَضَعِيفَةٍ، تَأْرِيَخِيَّةٍ، غَرَبِيَّةٍ، عَلَى تَرَاثِنَا الرُّوْحِيِّ الْعَمِيقِ، حَتَّى نَزَعَمَ أَنَّا فَهَمْنَا تَجَارِبَ الْمَعْنَى الَّتِي يَصْدُرُ عَنْهَا أَوْ سَيْطَرَنَا عَلَى الْمَصَاعِبِ الْمُنْهَجِيَّةِ لِلْدُخُولِ فِي تَأْوِيلٍ أَوْ تَفْسِيرٍ تَارِيَخِيٍّ لَهُ؟ مَا قِيمَةُ أَيْ تَفْسِيرٍ تَارِيَخِيٍّ لِتَجْرِيَةٍ مَعْنَى قَامَتْ عَلَيْهَا جَمَاعَةٌ كَبِيرَةٌ مِّنَ الْجَمَاعَاتِ الَّتِي شَكَلَتْ دَلَالَةَ النَّوْعِ البَشَرِيِّ الْحَالِيِّ؟ إِنَّ الصَّعْبَ هُوَ اخْتِرَاعُ أَفْقَيِ الْمَعْنَى الَّذِي يَجْعَلُ لِقَاءَنَا مَعَ أَسْلَافَنَا أَوْ مَعَ نَظَرَائِنَا فِي الْعَالَمِ الْحَالِيِّ مُمْكِناً. ذَلِكَ لَا يَتَطَلَّبُ أَكْثَرَ مِنْ حَلَّ الْمَعْضَلَةِ التَّالِيَّةِ: كَيْفَ يُمْكِنُ لَنَا أَنْ نُعَالِجَ عَلَاقَةَ الْهُوَيَّةِ بِالْحُرْبَةِ أَوْ عَلَاقَةَ الْحُرْبَةِ بِالْهُوَيَّةِ مِنْ دُونِ خَسَائِرِ دِيمُقْرَاطِيَّةٍ جَسِيمَةٍ؟⁽¹⁾ لَيْسَ الْوَهْمُ الدِّينِيُّ أَوْ الْهَاجِسُ الْهَوَوِيُّ أَوْ حَسَنُ الْحُرْبَةِ هُوَ الْمُشَكِّلُ، بَلْ إِعَادَةُ بَنَاءِ ذَلِكَ دِيمُقْرَاطِيَاً. إِنَّ أَضْعَافَ اِنْفَعَالَاتِ الْعُقْلِ فِي ثَقَافَةِ مَا هُوَ الْعُنْفُ. وَلَا ضَرَّ إِنْ كَانَ شَرِيعَيَاً تَحْتَكِرُهُ الدُّولَةُ أَوْ إِرْهَابَيَاً تَسْلُطُهُ الْجَمَاعَاتُ الْمُتَشَدِّدَةُ عَلَى الْأَبْرِيَاءِ مِنْ أَبْنَاءِ جَلَدِهِمْ. هَلْ يَمُوتُ فَعَلًا، فِي آخِرِ الْأَمْرِ، إِلَّا الْأَبْرِيَاءُ؟

لَا مَعْنَى لِأَيِّ دِينٍ لَا يَحْقِنُ دَمَاءَ الْأَبْرِيَاءِ مَهْمَا كَانَ لَوْنَهُمْ أَوْ مَعْقَدَهُمْ. لَكِنْ دِينُ الْأَحْرَارِ وَحْدَهُ يَسْتَطِعُ ذَلِكَ. مَا بَقِيَ هُوَ حَرْبٌ

(1) فتحي المسكيني، الهوية والحرية: نحو أنوار جديدة، دار جداول، بيروت، 2011، ص 14-15.

بين العبيد⁽¹⁾. وهل تحتاج الهوية الإمبراطورية التي فرضتها الأزمنة الحديثة على سكان الأرض، ولا سيما من غير الغربيين، سوى إلى هوس ديني بلا وجهة، قابل للاستعمال، وفقد قدرته على التشريع الروحي الحر لنفسه العميق؟

تونس، في 23 /03 /2014.

(1) كانط، الدين في حدود مجرد العقل، دار جداول، بيروت، 2012،
ص 35.

مقدمة الطبعة الأولى (2005)

وبعد ،

فهذه نصوص كُتبت بعد زلزال شتى لم نعد نحصيها لأحد من فرط شهرتها وغموضها في آن . لكنها كلها زلزال راهنة . وذلك في معنى أنها ترهن كل فهم لها في أفق لم يكن مؤهلاً له قبل ولا هو قادر على الخروج منه أو عليه إلا بشق الأنفس . شق النفس إلى نصفين أو إلى أنصاف كثيرة لم يعد محالاً على أحد . إن التكثير هو سمة كل هوية ، غير أنها لا تستبصر ذلك إلا متى قبلت أن تخوض التهجين الأخير لنفسها .

كل هوية هي خرافة سعيدة ، تقضي أحسن القصص على المتممرين لها . تساوت في ذلك آداب النفس في الشرق والغرب ، ومن كان تحت خطّ العقل أو فوقه . وليس الحداثة غير سردية كبرى لإنسانية فقدت كثيراً من هويتها وباتت على شفا حفرة من تاريخ بلا توقيع . لم يعد الدين ولا القبيلة ولا العرق أسباباً كافية للانتماء ، فطفق الفرد الحديث يبحث لنفسه عن عنوان جديد لكيانه . ولكن ما إن وجد أنه «ذات» لا غير حتى اكتشف أن الذوات لا توجد ولا يمكن أن تبقى في الفضاء العمومي للدولة الحقوقية إلا في شكل مواطنين بلا توقيع

خاص. إن ثمن اختراع البشر لهوياتهم بأيديهم هو التحول المريع إلى عناصر هَوَّية نكرة يكون مجموعها ما يُسمى الكثرة أو الأغلبية أو الجمehor أو العدد.

هل المخرج من ذلك هو ما نشهده من تدبير محموم للأصالحة؟ تساوى في ذلك هيذرغر والمسلم الآخر؟ إن الإنسان بحد ذاته لم يعد رهاناً لأحد. فقط، صار علامة أو عنواناً على أرض لا يملكونها، ولكنه مضطرب للعيش فيها معاً. كل معية هي اضطرار يتتحول سريعاً إلى أنس كثيف ومحير. لكنه بلا رجعة. لذلك تتكون الجماعات وتتشكل الهويات. علينا أن نقرأ هذه الجماعات والهويات على أنها أدوات روحية للسكن في عالم كان بلا أهل أو كان يمكن أن يظل غير مأهول بلا نهاية من دوننا.

هكذا، تحول الجمهور، الذي هو نحن، إلى برنامج بشري للبقاء الأخير على الأرض. لم يعد له من سبب مفارق لوجوده في العالم. إن حياته أمست شيئاً فشيئاً سطحاً واسعاً لحرية بلا حدود، ولكن أيضاً بلا مضمون يمكن أن نرثه بكل وجل ونكون به فرحين. إن وجودنا الراهن هو عيش معاً حرّ برغم كل مزاعم الدول اليومية التي لم تزل بعد. لنقل: إنه عيش إمبراطوري، في معنى أنه ينتفع سيادة مستمرة ومفتوحة على حدوده. إنه منخرط نشط في شبكة العالم بوصفه ساحة رقمية نحن مكلفوون بالانتماء إليها، متى أردنا مواصلة الانتماء إلى الإنسانية الحالية. كل منا يمكن أن ينخرط في شبكة العالم وينتفع مفاعيل لا حد لها من القوة والحظ الجميل. لكن ذلك لا يعني أن الفرد الإمبراطوري هو مواطن آمن. إن الأمان هو أحد رهانات الدولة اليومية الحديثة، بل هو لقبها السري.

لنقل إن هذا الفرد ما بعد القومي يعيش على قلق كأن الريح تحته كما قال شاعرنا ذات عصر. إنه قلق إمبراطوري في معنى أنه احتمال مستمر للوضعيات القصوى التي تشكل كل معنى أصيل للحرية. أنت حرّ يا صاح بقدر قلقك من العالم وعليه. وكل تفكير جدي في ذلك هو ضرب خفي من تأويلية المنفى. وعلى ذلك فالمنفي ليس آخرًا عاديًّا. ربما هو الآخر الأخير أو الآخر الأقصى لمعنى «من؟» المعاصرة التي اخترعها الإنسان الأخير للسؤال عن نفسه. «من هو؟» يعني أنه لم تعد له أي «ماهية» سابقة على وجوده اليومي، حيث تعود أن يبني علاقته المريبة بنفسه.

أنتأخير يا صاح لأنك لا أحد وعدد من كثرة لا تحصى من الذين مثلك دون أن يكونوا أنت. أنت مكلّف بإعادة توزيع الفضاء المفتوح الذي تملكه بجسده وعقلك والمدى البشري العظيم الذي يحيط بك. ولكن حذار من أن تموت موتة ميتة. كثيرة هي المواتات الميتة في عصرنا: انتحار المترفين بالحداثة والمتاجرين بأنفسهم وهوبياتهم في المزاد العالمي والمستهلكين النسقيين والمدافعين عن قيودهم والنائمين في أوهام جلاديهم.

لا يعني ذلك أن ثمة مواتات حية؛ لنقل: إن علينا أن نكف عن استعمال موتنا ضدنا أو ضد الآخرين. لنكف عن استعمال الموت كأنه المخزون الإستراتيجي لأمة بلا أفق. إن الموت البشري هو هو في كل جسد وكل ثقافة وكل عصر. إنه مناسبة آدمية دهرية للانتماء إلى الأرض والعودة إلى الكون، لا يجب أن يلوثها أي حكم أخلاقي أو عقدي مهما كانت قيمته.

ولذلك، فإن البرنامج الوحد لأنفسنا لا يجب أن يكون سوى

الحياة. ليس الحياة البيولوجية التي فهمنا اليوم أنها شفرة وراثية بلا أي توقع أخلاقي أو طبقي، بل الحياة بما هي ضيافة كونية للغرباء على الكوكب الأخير. إن ما تقوله الأديان حول البشر ليست اليوم سوى أضعف انفعالات العقل البشري. ولذلك فالتسامح هو ادعاء مدنى مزيف لأنه يبطن تغطرس الأقوى على الضعفاء.

إن فلسفة الراهن هي أقرب ما تكون إلى ضرب من كانطية الجماهير. تلك التي تفترض أن الحرية هي فرصة الإنسان الأخير ولكن ليس الإنسان/الأننا المعزول في بوققة واجب صوري بلا توقع متفرد، بل الإنسان/الكثير اليومي الذي هو أي كان في حياته اليومية التي هي الحديقة الوحيدة والأخيرة لنفسه. فقط، حين يصبح أي كان برنامجاً إتيقيناً أساسياً للإنسانية الحالية، يكون كانت قد نجح في هدinya إلى عصر التنوير.

ف. م. تونس في 08 آذار/مارس 2005

الفصل الأول

انزياحات الهوية الحديثة أو تأويلية الإنسان الأخير (كانط، نيتشه، هييدغر)

«إن الإنسان ما إن يلاحظ أو يُسْبَر حتى يظهر متراجحاً (متزعجاً) (...) بحيث سيكون من المستحيل عليه أن يبيّن كما هو؛ أو هو سوف يتخفى ولن يريد في هكذا حال أن يُعرف كما هو». كانط

«انظروا! إني أكشف لكم عن الإنسان الأخير.
ما الحب؟ ما الإبداع؟ ما الرغبة؟ ما النجوم؟ كذا يسأل
الإنسان الأخير وهو يغمز هُزوًا.

إذا الأرض تصغر والإنسان الأخير يمشي عليها مرحًا،
يصغر كل شيء من حوله تصغيراً. إن نوعه لا ينفرض مثل
بعوض الأرض؛ وإن الإنسان الأخير لي عمرن طويلاً.
(...) لا من راع ولكن ثمة قطيع. كل يريد الشيء نفسه،
وكل هو الشيء نفسه: من يشعر بغير هذا، عليه أن يذهب طوعاً
إلى دار المجانين». نيتشه

«نحن لا نسأل ماذَا (Was) هو دون تعبيين، بل من (Wer)
يكون هو. نحن لا نسائل ولا نكابد الإنسان في ميدان كذا (So)

أو ماذا (Was)، بل في ميدان فلان (Der und Der)، والذين
والـ نحن (des Wir).

إن سؤال الماهية هو سؤال سابق. وإن السؤال السابق
الأصيل والملازم ليس سؤال ماذا (die Wasfrage)، بل سؤال
من (die Werfrage). ونحن لا نسأل «ما هو الإنسان؟» بل «من
هو الإنسان؟» قد يظهر أن ذلك مجرد شأن لغوي، وعلى ذلك
فإنه قد أعطى للجواب بهكذا طرح للإشكال وجهة معينة جداً.

هيدغر

تقديم - الحداثة والذاتية

إن السؤال عن الحداثة قد ينبغي أن نستفهم عنه، كما ينكشف،
من خلال آخر اشتغال حاسم عليه في أفق المعاصرين، ونعني
تحديداً دروس هابرمانس (Habermas) عن الخطاب الفلسفـي في
الـ حداثة التي نشرها سنة 1984. إن الفرضية الـ هادـية في تلك
الـ دروس هي هذه: «إن هيـغل قد كان الأول الذي طور بكل جلاء
مفهومـاً عن الحـداثـة؛ ولـهـذا يـنـبـغـي أن نـعـودـ إـلـيـهـ منـ أجلـ فـهـمـ الدـلـالـةـ
الـ تـيـ كـانـتـ لـلـعـلـاقـةـ الدـاخـلـيـةـ بـيـنـ الـحـدـاثـةـ وـالـمـعـقـولـيـةـ، تـلـكـ الدـلـالـةـ
الـ تـيـ بـدـيـهـيـةـ إـلـيـ حـدـ قـيـرـ وـصـارـتـ الـيـوـمـ مـوـضـعـ سـؤـالـ»⁽¹⁾.

ما زال هيـغل حتى يستـأـهـلـ هذاـ المـقـامـ؟ لقد استـنـفـرـ هـابـرـمانـ
جملـةـ جـدـ عـدـيـدـةـ منـ الشـواـهـدـ التـيـ تـعـودـ إـلـيـ تـقـرـيرـ ماـ يـلـيـ، يـقـولـ
هيـغلـ: «إنـ مـبـدـاـ العـالـمـ الـحـدـاثـيـ هوـ بـعـامـةـ حرـيـةـ الذـاتـيـةـ. وبـحـسـبـ هـذـاـ
المـبـدـاـ، فإنـ كـلـ المـلـامـحـ الجوـهـرـيـةـ المـعـطـاـةـ ضـمـنـ الجـملـةـ الروـحـيـةـ

J. Habermas, *Le discours philosophique de la modernité*, trad. (1)
Christian Bouchindhomme, Gallimard, Paris, 1988, p. 5.

إنما تتطور من أجل التحصل على الحقوق التي من شأنها⁽¹⁾. إن ما هم هابرماس من هذا التأويل هو تأسيس «الحداثة» على مفهوم «الذاتية»، ليس فقط من أجل أنه يمكنه من إقامة الافتراض التالي: «إن الحداثة لا يمكنها ولا هي تريد أن تستلف من عصر آخر المقاييس التي بمحاجتها توجه؛ إنها مجبرة على أن تستمد معياريتها من ذاتها»⁽²⁾، بل بخاصة من أجل أنه يوفر سياقاً نظرياً متيناً للاستفادة من كانط في ترتيب مسألة الحداثة. ربّ سياق يبدو أن هابرماس قد حاول تخريج ملامحه الأساسية من خلال المفارقة اللطيفة التالية: إن «فلسفة الأزمنة الجديدة»، من السكولائية المتأخرة إلى كانط، إنما تعبّر بعد عن الفكرة التي تملكها الحداثة عن نفسها. وعلى ذلك فإنه منذ نهاية القرن الثامن عشر فقط أخذت الحداثة تطرح على نفسها مشكل العثور على ضماناتها الخاصة؛ وهذا المشكل قد أخذ شكلاً بلغ من الحدة أن هيغل قد أمكن أن يفهمه بوصفه مشكلاً فلسفياً، بل جعل منه المشكّل الأساسي لفلسفته⁽³⁾. إن طرافة هيغل هو كونه يمكننا من أن نميز بين «الأزمنة الجديدة» وبين السؤال الفلسفـي عن «الحداثة»، بين فلسفات تعـبر عن فكرة الحداثة دون وعي «زماني» خاص بها وبين فلسفات صار مدارها هو معاناة الحداثة بوصفها «عصرأ» يرفع وعيه بنفسه ميزة روحية غير مسبوقة. علينا أن نميز بين "die Zeit" /الزمان، وبين

Hegel, *Principes de la philosophie du droit*, trad. R. Dérathé, Vrin, (1) Paris, 1975, p. 283.

J. Habermas, op. cit., p. 8. (2)

Ibid, p. 19. (3)

"die Zeit" العصر. إن الحداثة مشكل «عصر» وليس مجرد «زمان»
جديد.

ولكن أين تكمن المفارقة بالنسبة إلى كانط؟

يقول هابرماس: «إن كانط يعبر عن العالم الحديث ضمن صرح عقلي. وذلك يعني فقط أن الملامح الجوهرية للعصر إنما تتعكس كما في مرآة ضمن الفلسفة الكانتية، وذلك دون أن يفهم كانط الحداثة بما هي كذلك. فإنه من جهة نظر ارتدادي فحسب يمكن لهيغل أن يتأنل فلسفة كانط بوصفها التفسير الذاتي الحاسم للحداثة (L'auto-exégèse décisive de la modernité). (...) إن كانط، لهذا السبب، يجهل الحاجة التي تظهر عقب عمليات الفصل التي يفرضها مبدأ الذاتية»⁽¹⁾.

بذلك يبدو أن علاقة كانط بالحداثة تنطوي على صعوبة متوارية: إن كانط لم يعد اليوم رمزاً سعيداً للحداثة، كما يظن الفهم العامي، بل صار علامـة «تـعبـر» عنها دون أن تفهمـها بما هي كذلك. ولكن ما معنى «أن نـعبـر» عن أمر دون أن نفهمـه «بـما هو كذلك؟» «تـعبـر» تفترض «الـعبـور» من . . . إلى . . .، ومنه «تـعبـير» الأـحلـام، أي إخراجـها من الأـعـراضـ إلى الدـلـالةـ، كذلك الأمرـ في اللـغـاتـ الغـرـبيةـ: Ausdrücken مثل Ex-primer أو drücken، هي أـفعـالـ «إـخـرـاجـ» ما هو تحت ضـغـطـ وـعـبـءـ وـثـقلـ (Druck, Pressure, Pressure).

ولـكنـ أـلاـ يـتعـارـضـ هـذـاـ معـ الصـورـةـ النـمـطـيـةـ لـكـانـطـ فيـلـسـوـفـ الأنـوارـ، صـاحـبـ الأـسـئـلـةـ الـانتـصـارـيـةـ لـلـذـاتـ المـتـعـالـيـةـ الـحدـيثـةـ: «ماـذاـ

يمكنتني أن أعرف؟» «ماذا يجب علي أن أفعل؟» «ماذا يحق لي أن آمل؟» وأخيراً السؤال الجامع لها في بؤرة واحدة «ما هو الإنسان؟» أليست هذه الأسئلة هي «الملامح الجوهرية للعصر» التي أشار إليها هابرماس بنظارات هيغل؟ أم أن هذه الأسئلة، وبالصيغة التي أنت بها، هي تطوي بعد من نفسها على علاقة ملتبسة بالحداثة؟ ربما لا يزال من المفيد أن نقرأ أسئلة كانت الأربعة بوصفها الملامح المقومة لفكرة الحداثة كما كان يمكن التعبير عنها من خلال براديغم الذاتية. إن ذلك هو التفسير الوحيد لسبب نزعة المعاصرين من هيغل إلى ديريدا (Derrida)، إلى إرساء تقليل نقد الحداثة على إشكالية نقد الذاتية⁽¹⁾.

إن الحداثة إذن، اليوم، تهمة منهجية ومتافيزيقية معاصرة لم يجد الفلاسفة من هيغل إلى فوكو (Foucault) أفضل من كانت كبس فداء للتخلص منها. وعلى الحقيقة، ليس الاتهام موجهاً للحداثة بقدر ما هو موجه نحو المبدأ الذي قامت عليه، أي مبدأ «الذاتية». من أجل ذلك فإن تحرير دلالة الحداثة انطلاقاً من كانت إنما يعني إذن، إذا تُصفح، التفكير في ضوء الشعار «كانت والذاتية» أو «كانت وتأسيس الحداثة على مبدأ الذاتية».

غرضنا في هذا القول هو البحث عن مسلك آخر إلى كانت، تعني الآخرية فيه أنه يعدل قليلاً عن طريق التبشير بتنويرية كانت، لينصرف بعض الوقت إلى معاودة موجبة لأصل المشكل الذي ادعى كانت حله، أي إلى نمط الهوية (L'ipséité) الذي أسّس عليه كانت

مبدأ «الذاتية» الذي أقام عليه أسئلته عن الحداثة. ما هو أساس تأسيس الحداثة على الذاتية؟ وذلك يعني: ما هو أساس ماهية الإنسان الحديث بعامة؟

ربّ أسئلة وجدنا أن هيدغر الثاني هو من افتح وجه البحث فيها، حين عزم عزماً صريحاً في صيف 1934، ضمن أحد دروسه بعد المنعرج، على استبدال صيغة السؤال الكانتية «ما هو الإنسان؟» بصيغة مبتكرة هي «من هو الإنسان؟»، ثم ضمن محاضرة في سنة 1938، تحت عنوان «تأسيس صورة العالم الحديثة بواسطة الميتافيزيقا»⁽¹⁾، إلى إحصاء طريف لما يمكن أن نسميه الأجروية المعاصرة عن أسئلة الحداثة التي صاغها كانت.

فقد أحصى هيدغر خمس ظواهر مقومة للحداثة من جهة ما هي «عصر»⁽²⁾ ميتافيزيقي مميز، هي توالياً:

M. Heidegger, *Holzwege*, Vittorio Klostermann, Frankfurt am Main, vierte Auflage, 1963, p. 344. Trad. fr. *Chemins qui ne mènent nulle part*, Gallimard, coll. « Tel », Paris, nouvelle édition, 1992, p. 460.

والعنوان هو:

- « Die Begründung des neuzeitlichen Weltbildes durch die Metaphysik ».

(2) يقول هيدغر: «إن ما يتم داخل الميتافيزيقا هو إمعان النظر في ماهية الموجود وقرار في شأن ماهية الحقيقة. إن الميتافيزيقا تؤسس بذلك عصرًا (ein Zeitalter)، من جهة ما تمنحه عبر تفسير معين للموجود وعبر تصور معين للحقيقة الأساس الذي يشد هيئة ماهيته. وهذا الأساس إنما يتحكم كل الظواهر التي تميز ذلك العصر. (...). إمعان النظر هو الشجاعة على أن يجعل من حقيقة مسبقاتنا الخاصة وفضاء أهدافنا الخاصة الأمر الذي هو =

- 1- «العلم» الحديث من جهة ما هو في ماهيته «تمثيل» للموجود؛
- 2- «التقنية» بوصفها «تحويلاً» لماهية العملي بعامة؛
- 3- «انزياح الفن إلى دائرة نظر الاستطيقا»؛
- 4- ردّ القيم العليا للفعل الإنساني إلى ظواهر «ثقافية»، بحيث تصبح الحضارة ضرباً من السياسة الثقافية؛
- 5- «زوال التأله» (Entgötterung) من أفق العالم⁽¹⁾.
ما هي دلالة هذا الإحصاء الطريف؟

نحن نفترض أن هيدغر لم يفعل هنا سوى رصد الأجوية المعاصرة عن أسئلة الحداثة الثلاثة التي ضبطها كانتن في الفصل الثاني من الباب الثاني من نقد العقل المحسن: فالعلم هو كل إمكان المعرفة الإنسانية، والتقنية والثقافة بما الوجهان الأخيران للفعل البشري، والمعيش الفني هو حدود التجربة الإستطيقية، وإزاحة الألوهية من معنى العالم هي الوجه العلماني المتبقى من الرجاء. إن السؤال الكانطي الرابع «ما هو الإنسان؟» قد وجد بذلك المضمون التاريخي الذي كان يفتقده. ولكن هل صرنا بذلك أكثر معرفة بماهية هذا الإنسان؟ إن إجابة هيدغر هي بالنفي.

من أجل بيان ذلك، نحن نقترح في هذا المبحث أن نقيم السؤال هكذا: كيف تمّ الانزياح من السؤال الحديث «ما هو

= أكثر شيء أهلاً لأن يُسأل عنه».

- M. Heidegger, ibid, p. 69. Trad. fr. p. 99.

Ibid, pp. 69-70. Trad. fr. pp. 99-100.

(1)

الإنسان؟» كما طرحته كاظف الأخير إلى السؤال المعاصر «من هو الإنسان؟» كما صاغه هيدغر الثاني، وما هي دلالته؟ إن وسيطاً خفيأً أوشكنا أن نغفل عنه عند الطمع في ترصد الانتقال المنهجي من سؤال فلاسفة الحداثة «ما هو الإنسان؟» إلى سؤال نقاد الحداثة «من هو الإنسان؟» ذلك الوسيط الخفي هو نيتشه، ونعني بخاصة مقالته عن «الإنسان الأخير». كيف ذلك؟

* * *

❸ - سؤال «ما هو الإنسان؟» لدى كاظف: عارض متواز على فشل إستيمولوجي لبرنامج الأنثروبولوجيا الحديثة من اللافت للنظر أن كاظف لئن مرّ بأطوار عده قبل أن يبلغ في الفترة الأخيرة من حياته المسممة ما بعد النقدية، وذلك أولاً ضمن رسالة⁽¹⁾ مؤرخة يوم 4 أيار/مايو 1793 ثم ضمن درس في المنطق يعود إلى سنة 1800⁽²⁾، إلى صياغة سؤال الشهير «ما هو الإنسان؟» فإن هاجس السؤال عن ماهية الإنسان قد كان حاضراً حضوراً

E. Kant, *Correspondance*, trad. fr. Robert Rovini, Gallimard, (1) Paris, 1991. Lettre du 4 mai 1793.

يقول: «إن خططي المرسومة بعد منذ زمن مديد والتي تفرض علي بلورة ميدان الفلسفة الممحضة إنما أدت إلى النهوض بالمهام الثلاث: 1) ماذا يمكنني أن أعرف؟ (الميتافيزيقا)؛ 2) ماذا يجب أن أفعل؟ (الأخلاق)؛ 3) ماذا يحق لي أن أرجو؟ (الدين)؛ بحيث كان يجب أخيراً أن يكون السؤال الرابع: ما هو الإنسان؟ (الأنثروبولوجيا)، التي كنت ألقى حولها درساً سنوياً منذ أكثر من عشرين عاماً».

E. Kant, *Logique*, trad. fr. L. Guillermit, Vrin, Paris, 1970, p. 25. (2)

متواتراً. فضمن دروس في الميتافيزيقا⁽¹⁾ (التي ألقاها ما بين 1775 و1781)، وحيث لم يكن كانت يملك سياقاً نظرياً للبحث في معنى الإنسان سوى مبحث «علم النفس الإمبريقي» (Psychologie empirique)، نحن نجده قد وضع الإصبع منذئذ على الصعوبة المزدوجة التي تحفّ بالمعنى الحديث للإنسان: إنه يعاني من ازدواج أصلني بين حسّ باطن نفسه وحسّ خارج بجسمه، وبين ما هو «متعال» وما هو «إمبريقي» في طبيعته⁽²⁾. هذا الكائن المتعالي/ الإمبريقي في آن يزعم أن ما هو إمبريقي فيه لا يدخل في ماهيته، وذلك يعني أنه، حسب عبارة كانت نفسه، حتى ولو خسر عدداً كبيراً من أعضائه إنما «يمكن له أن يقول: أنا موجود» وذلك «إن رجله تنتهي إليه، حتى وهي مقطوعة، وهو يدركها كما يدرك أي شيء آخر قد أصبح بلا جدوى، كحذاء قديم عليه أن يرمي به»⁽³⁾.

بيد أنه إذا كان هذا الادّعاء «المتعالي» بمثابة آخر راسب قوي من التصور الروماني للإنسان بوصفه «حيواناً عاقلاً»، فإن إقرار كانت بأنني لا أكون إنساناً إلا متى كنت «موضوعاً للحس الباطني والخارجي معاً»، إنما هو علامة متواترة عن مولد مفهوم للإنسان لم

E. Kant, *Leçons de métaphysique, présentation, traduction et notes* (1) par Monique Castillo, préface de Michel Meyer, Librairie Générale Française, coll. « Le Livre de Poche », Paris, 1993.

(2) المرجع نفسه، ص 244. يقول كانت: «إن هذا الأنما قد يمكن أن يؤخذ على معنيين: الأنما من حيث هو إنسان، والأنا من حيث هو عقل. أنا، من حيث أنا إنسان، موضوع للحس الباطن والظاهر. أما من حيث أنا عقل، فأنا موضوع للحس الباطن فحسب».

Ibid, p. 245.

(3)

تعرفه «إنسانية» النهضة ولا «عقلانية» المحدثين.

يقول فوكو: «إن عتبة حداثتنا لا تقع في اللحظة التي تمت فيها محاولة دراسة الإنسان بمنهجيات موضوعية، بل يوم نشا الأزدواج الإمبريقي-المتعالي، الذي يُسمّى إنساناً»⁽¹⁾.

إن اكتشاف كانتن المبكر (منذ دروس في الميتافيزيقا 1775-1781) لواقعية الأزدواج الإمبريقي/المتعالي لمعنى الإنسان قد يجعلنا نطرح هكذا سؤال: لماذا انحصرت مصالح العقل ضمن نقد العقل الممحض (1781) في الأسئلة الثلاثة الشهيرة: «ماذا يمكنني أن أعرف؟» «ماذا يجب علي أن أفعل؟» «ماذا يحق لي أن آمل؟» وبعبارة أدق: لماذا تأخر كانتن في صياغة السؤال الرابع: «ما هو الإنسان؟» حيث لم تظهر ملامحه الأساسية إلا في الحقبة ما بعد النقدية، وتحديداً سنة 1798 ضمن كتاب الأنثروبولوجيا من وجهة نظر براغماتية، وبخاصة سنة 1800 ضمن دروس المنطق؟

يبعدو أن مكمن الصعوبة هنا ليس بيوجرافيا، بل هو في صلب مسألة الإنسان نفسها. إن كانتن ما لبث يؤكد على صعوبة «معرفة الإنسان»، ليس فقط، كما ضمن دروس 1775 في الميتافيزيقا، بسبب أن علم النفس الإمبريقي لم يفلح في عصره في الاستجابة إلى نموذج الميكانيكا الذي قامت عليه الفيزياء الحديثة، بل على وجه الخصوص، كما نرى ذلك سنة 1798 في كتاب الأنثروبولوجيا، بسبب أن الإنسان ليس موضوعاً فقط، بل هو «مواطن عالمي»

(1) ميشال فوكو، الكلمات والأشياء، مركز الإنماء القومي، بيروت، 1989-1990، ص 264.

(¹)، وإن «معرفة العالم واستعمال العالم (Un citoyen du monde) عبارتان هما من حيث الدلالة متباعدتان بعض التباعد؛ فحيث لا تفعل الأولى سوى فهم اللعبة بوصفها فرجة، تكون الثانية مقاسمة لهذه اللعبة»(²). لا يقبل الإنسان أن يكون «فرجة» (Un spectacle) للعبة تُفهم من خارج؛ إنه في ماهيته «مقاسمة» (Un partage) للعبة المعرفة من الداخل. من أجل ذلك تأخر كانتن في اعتبار سؤال «ما هو الإنسان؟» أحد المصالح الأساسية للعقل، ولم يثبته في خطاطة 1781، بل إن كانتن، حتى سنة 1798، لم يقصد إلى إنتاج «معرفة نظرية» حول الإنسان؛ إنه لم يزعم أكثر من «أنثروبولوجيا من وجهة نظر براغماتية». ربّ عنوان علينا أخذته بوصفه علامه على فشل إيستيمولوجي لطيف في تحصيل «معرفة نظرية» بالإنسان، من اللافت للنظر أن كانتن لا يجد حرجاً في الاعتراف به صراحة حين يتبه إلى أن «كل المحاولات للبلوغ على نحو صلب إلى هكذا معرفة إنما تعترضها عوائق ذات بال تتعلق بالطبيعة الإنسانية نفسها»(³). ربّ عوائق يخصيها كانتن في ثلاثة: 1- «إن الإنسان ما إن يلاحظ أو يُسبر حتى يظهر متحرجاً (منزعجاً)»، بحيث «سيكون من المستحيل عليه أن يبيّن كما هو؛ أو هو سوف يتخفى ولن يريد في هكذا حال أن يُعرَف كما هو»؛ 2- «إن الإنسان إذا ادعى أنه «لا يكتشف سوى نفسه» فهو يسقط في «وضعية مؤرقة»: إنه إذا كانت آلتنه عاملة، فهو لن

E. Kant, *Anthropologie*, VII, 120.

(1)

Ibid.

(2)

Ibid.

(3)

يُلاحظ نفسه، وإذا لاحظ نفسه، فإن آله في سكون»؛ 3- إن العادة طبيعة ثانية ومن ثم هي «تعسر على الإنسان مهمة الحكم على نفسه، وماذا يجب أن يفكر في شأن نفسه»؛ 4- إنه «في غياب مصادر حقيقة» (A défaut de véritables sources) لمعرفة الإنسان، فإن أثربولوجيتنا سوف تُستمد من «التاريخ الكوني، والبيوغرافيا وحتى من مسرحيات وروايات»⁽¹⁾، أي مما لا يدخل في باب «معرفة العالم»، بل في باب «استعمال العالم»، من «وجهة نظر براغماتية» تجحب على السؤال: «كيف يستعمل الإنسان نفسه». وليس من «استنباط قبلي» يجحب على السؤال: «ما هو الإنسان؟»

ولكن علينا أن نسأل: إذا كان آخر كلام كانط على الإنسان هو كتاب الأنثربولوجيا من وجهة نظر براغماتية فكيف يجدر بنا أن نفهم إثباته، ضمن دروس المتنطق المنشور سنة 1800، لسؤال «ما هو الإنسان؟» ليس فقط بوصفه السؤال «الرابع» والمصلحة «الرابعة» من أسئلة ومصالح العقل المحسن، بل بوصفه غرض الأنثربولوجيا التي «يمكن أن نردد إليها كل شيء بما أن الأسئلة الثلاثة الأولى إنما تتعلق بالسؤال الأخير؟»⁽²⁾. بأي معنى يمكننا أن نفهم تصريح كانط بأن الأنثربولوجيا هي المصدر الحقيقي لسؤال الميتافيزيقا (ماذا يمكنني أن أعرف؟) وسؤال الأخلاق (ماذا يجب عليّ أن أفعل؟) وسؤال الدين (ماذا يحق لي أن آمل؟)؟

رأس الصعوبة هنا هو إن هذا «المصدر الحقيقي» لا يمكن لنا

E. Kant, *Anthropologie*, VII, 121.

(1)

E. Kant, *Logique*, op. cit., p. 25.

(2)

أن نبني حوله «معرفة نظرية»، بل فقط أن ننظر إليه «نظرة براغماتية» تساعدنا على فهم الطريقة التي يستعمل بها الإنسان نفسه. وإذا أخذنا بالتمييز الذي افترعه فوكو في مقدمة الكلمات والأشياء بين ما تقوله ثقافة ما عن نفسها، وبين ما تسكت عنه وتستعمله سراً، أي بين «تاريخ الهؤهو» (*L'histoire du Même*) مأخوذاً هنا في معنى «تاريخ الذات» وبين «تاريخ الآخر» (*L'histoire de l'Autre*)، مقاماً للتساؤل عن دلالة انتهاء كانط سنة 1800 إلى صياغة السؤال الرابع «ما هو الإنسان»، تبيّن أن هذا السؤال يؤخذ على معانٍ عدة، متى فهمناه في ضوء «تاريخ الذات» أو من وجهة نظر «تاريخ الآخر».

فقد تعودنا قراءة سؤال «ما هو الإنسان؟» ضمن تاريخ الذات بوصفه تتويجاً إبستيمولوجيًّا مظفراً للتصور الحديث للإنسان بعد انجذابة الكوجيتو الديكارتي وفرض نفسه بوصفه براديغماً لتحقيق النفس بعامة، بلغ مع الأنـا المـتعـالـيـ الكـانـطـيـ إـجـابـتـهـ العـلـيـاـ على السـؤـالـ عنـ مـاهـيـةـ الإـنـسـانـ المرـدـودـ عـلـىـ الجـمـلـةـ إـلـىـ صـفـةـ «ـالـكـائـنـ المـفـكـرـ». فإذا نظرنا الآن من زاوية «تاريخ الآخر» - آخر الذات - فإن سؤال «ما هو الإنسان؟» إنما ينكشف فجأةً في مظهر سؤال إنكارـيـ وإنـكـارـيـ وـشـبـهـ كـلـيـ وـلـيـسـ سـؤـالـ إـبـسـتـيـمـوـلـوـجـيـ سـعـيدـاـ. إنه نـمـطـ ماـ بـعـدـ نـقـدـيـ منـ الرـيـبـةـ الصـامـتـةـ مـاـ آـلـ إـلـيـ مـعـنـىـ الإـنـسـانـ بـعـدـ الحـدـثـ الغـالـيـلـيـ، أيـ مـعـنـىـ الإـنـسـانـ/ـالـآـلـةـ. إنـ سـؤـالـ كـانـطـ هوـ سـؤـالـ إنـكـارـيـ وـعـلـامـةـ مـتـوارـيـةـ عـلـىـ بـداـيـةـ التـشـتـتـ المـنـهـجـيـ لـمـعـنـىـ الإـنـسـانـ فيـ أـفـقـ المـغـامـرـةـ إـبـسـتـيـمـوـلـوـجـيـةـ لـلـعـقـلـ النـظـريـ الـحـدـيثـ. إنـ هـذـاـ سـؤـالـ سـؤـالـ/ـحـيـرـةـ وـلـيـسـ سـؤـالـ/ـيـقـيـنـ فـيـ سـيـاقـ نـظـريـ لـلـعـلـمـ السـوـيـ المـسيـطـرـ عـلـىـ إـمـكـانـيـةـ الـمـعـرـفـةـ فـيـ عـصـرـ ماـ.

٤ ٢ - في كانطية الإنسان الأخير أو نيتشه يسجل ولادة الفرد الإمبراطوري

إذا صح أن أفق الحداثة قد تزحزح من مكانه، كما ينبهنا هابرماس^(١)، فإن كانط قد صار مقلقاً أكثر من ذي قبل: ليس فقط لأن برنامج التنوير الذي تكلم باسمه قد انقلب إلى تهمة ميتافيزيقية للعقل المعاصر، بل وخاصة من أجل أن كانط يبقى مفكراً كوسموبوليطيقياً بامتياز. إنه أول محدث يجعل «مجتمع المواطن العالمية» (Weltbürgerliche gesellschaft (*cosmopolitanismus*))^(٢) مطلباً مدنياً معاصرأ. إنما ذاك ما يفسر نزوع المعاصرين إلى التلتفت إليه في كل منعطف روحي تفقد فيه فكرة الحداثة واحداً من مقوماتها. بيد أن ما هو طريف في علاقتنا المعاصرة بكانط ليس في ظاهرة العودات المتتالية إليه، بل في مدى قدرتنا على الاشتغال في أفق لم يعرفه كانط وما كان له أن يستغل فيه. إن الرهان هو: كيف تكون كانطيين - أي مواطنين كونيين قادرين على الاستعمال العمومي لعقولنا - ولكن من دون الطمع المتعالي في البقاء داخل

J. Habermas, *La pensée postmétaphysique. Essais philosophiques*, (1) trad. fr. R. Rochlitz, Armand Colin, Paris, 1993, introduction.

E. Kant, «Anthropologie du point de vue pragmatique», in: (2) *Oeuvres philosophiques III. Les derniers écrits*, Gallimard, coll. « La Pléiade », Paris, 1986, p. 1142.

- يقول كانط: «(...) مجتمع المواطن العالمية (الكوسموبوليطيقية): فكرة هي في ذاتها تُطلب فلا تُدرك وإن كانت ليست مبدأ مقوماً (الانتظار سلم مستقرة في وسط الفعل وردة الفعل الذي لا يهدأ بين البشر) بل مبدأ ضابطاً فحسب: إنه ينبغي اتباعها بوصفها قدرأ للنوع البشري، وليس دون الافتراض المؤسس بأن هنها نزعه طبيعية تجد نحوها هي ذاتها».

براديفم الذات أو السعي إلى حل جميع قضايا الحداثة في نطاق أسئلة عن ملكات الطبيعة الإنسانية في عصر تحولت فيه الأسئلة البيولوجية نفسها إلى أسئلة وراثية؟ بأي وجه يمكننا أن نحترف كانطية بلا ذات متعلالية؟

إن المعطى الروحي الذي يقع خارج أفق كانط هو هذا: إنه قد صار من الصعب جداً على الفكر المعاصر أن يجيب بالإيجاب عن سؤال التنوير⁽¹⁾ «هل إن النوع الإنساني في تقدم دائم نحو الأفضل؟» كما حاول كانط نفسه أن يفعل في مقالته عن نزاع الكليات. وذلك يعني أن مشروع الحداثة لم يؤد آخر المطاف إلى إرساء «المجتمع الكوسموبوليتيقي»، حيث يقع إقرار «الحرية المتعلالية» للإنسان، تلك التي تقوم على الأمر القطعي «اعمل بحيث أن قاعدة إرادتك يمكن أن تصلح في الوقت نفسه بوصفها مبدأ لتشريع كوني»، كما وعد بذلك نقد العقل العملي⁽²⁾، بقدر ما أدى إلى ولادة «الإنسان الأخير» (der letzte Mensch)، «أحقر البشر الذي لا يمكنه حتى أن يحقر نفسه»⁽³⁾ حسب تعبير نيتشه في الفقرة الخامسة من مدخل حدث زرادشت قال. ولكن من هو الإنسان الأخير؟

ترجع عبارة «الإنسان الأخير» إلى خريف-شتاء 1872، حيث افترعها نيتشه ضمن إحدى كتابات الشباب التي نشرت بعد موته

E. Kant, « Le conflit des facultés », in: ibid, p. 887 sqq. (1)

E. Kant, « Critique de la raison pratique », in: Œuvres philosophiques II. Des Prologomènes aux écrits de 1791, Gallimard, coll. « La Pléiade », Paris, 1985, pp. 610, 643. (2)

F. Nietzsche, *Ainsi parlait Zarathoustra*, prologue, § 5. (3)

تحت عنوان **كتاب الفيلسوف** : دراسات نظرية (1872-1875)، وبالتحديد ضمن فقرة تحت عنوان مثير هو «أوديب». كلام الفيلسوف الأخير مع نفسه. شذرة من تاريخ الأجيال القادمة⁽¹⁾. ثم تواترت العبارة في كتاباته اللاحقة، سواء ضمناً، كما في الفقرة 11 من مولد التراجيديا أو يونان والتشاؤم (1872)، أو صراحة كما في الفقرة 177 من القسم الأول من الجزء الثاني من إنساني مفروط في إنسانيته: كتاب للعقل العرة (1878-1879) والفقرة 14 من قسمه الثاني، والفقرة 49 من كتاب الفجر (1881)، والفقرة 5 من استهلال هكذا حدث زرادشت (1883-1885)، وأخيراً الفقرة 4 من الفصل الأخير من كتاب هذا هو الإنسان (1888).

إن المثير في أول نص ظهرت فيه عبارة «الإنسان الأخير»، وذلك على خلاف المرات اللاحقة كلها، هو إن نيتها لا يتردد في وصف نفسه بأنه هو نفسه الإنسان الأخير.

يقول: «الفيلسوف الأخير، هكذا أسمي نفسي، وذلك لأنني الإنسان الأخير. لا أحد يكلمني سوى نفسي، وإن صوتي ليأتيني مثل صوت [كائن] يحضر! (...) هلا أزال أسمعك، يا صوتي؟ أتهمس وأنت تلعن؟ إنما كان على لعنتك أن تمزق أحشاء هذا العالم! لكنه لا يزال حياً ولا يحدق بي من هذه النجوم التي لا ترحم

« Reden des letzten Philosophen mit sich selbst. Ein Fragment aus der Geschichte der Nachwelt », in: *Digitale Bibliothek Band 31: Nietzsche*, S. 932. Aussi: F. Nietzsche, *Le livre du philosophe. Etudes théorétiques*, trad. fr. Angèle Kremer-Marietti, Flammarion, Paris, 1991, § 87, p. 73.

إلا بما هو أسطع وأبرد، إنه يحيى أحمقًا وأعمى كما لم يكن من قبل، وما مات إلا [كائن] واحد، إنه الإنسان.

وعلى ذلك! أنا ما زلت أسمعك، يا صوتي المحبوب! لا يزال يموت شخص ما خارج نفسي، إنه الإنسان الأخير، في هذا العالم كله: الزفة الأخيرة، زفتلك تموت معي، الأسف المؤجل! أسف! يزفر حولي، آخر البشر المتأسفين (Wehemenschen letzten).
أوديب»⁽¹⁾.

إن الإنسان الأخير ليس الإنسان العامي الذي عرفته الملة كما عرفته الحداثة، بل تجربة وجودية خاصة بالإنسان المعاصر. إنه نمط بشري جديد وليس صفة ثقافية أو أنثروبولوجية عادية. وذلك أنه يظهر في لحظة معينة من تاريخ حضارة ما، تلك التي تكشف فيها حضارة ما عن خلق قيمها وتأخذ في الانحطاط السري والخفي داخل نفسها.

أما أول تشخيص لهكذا نمط بشري فإن نيتشه، دون أن ينسب بلفظة الإنسان الأخير، قد بسطه في الفقرة 11 من مولد التراجيديا، وذلك في سياق استفهماته عن سرّ موت التراجيديا فجأة في أفق الإغريق. لماذا فقد الإغريق فجأة «إيمانهم بخلودهم الخاص، ليس فقط إيمانهم بماضي مثالبي، بل أيضًا الإيمان بمستقبل مثالبي؟»⁽²⁾

Ibid.

(1)

F. Nietzsche, *Die Geburt der Tragödie*, Philipp Reclam jun., Stuttgart, 1993, § 11, S. 72. *La naissance de la tragédie*, trad. fr. G. Bianquis, Gallimard, coll. "Idées", Paris, 1949, § 11, p. 79.

ه هنا لمح نيتشه يونانًا آخرى، «يونان العجوز» (Greisen) (Hellenthume)⁽¹⁾:

«الأوان والفطنة والإقدام وخلو البال، تلك ربّات [اليونان] العليا؛ أما الحالة الخامسة، حالة العبيد، فإنها هي التي تملك الآن مقاليد السيادة، على الأقل من حيث الشعور. وإذا كان الآن لا يزال يجب الحديث بعامة عن «البهجة اليونانية» (Griechischer Heiterkeit)، فإنها بهجة العبيد التي لا تُسأل عن صعب ولا تطبع إلى كبير، وليس لها ماض ولا مستقبل يمكن أن تفضله عن الحاضر»⁽²⁾.

إنه هنا استقى نيتشه نظرته الأرسطقراطية إلى أنثروبولوجية المحدثين بوصفها متأسسة على عين الانحطاط الذي أصاب الروح اليونانية في آخر عهدها. علينا أن ننتبه إلى أن انحطاط الإنسان الأخير ليس خطيبة أصلية فيه، بل حالة فقر روحي يصيب أي حضارة شاخت. إن الانحطاط لدى نيتشه شيخوخة روحية لمط بشري معين وليس وصفة نفسانية لفرد معزول. إنه سلوك عدمي لا يظهر سدى بل لا يأتي إلا في حينه، أي متأخرًا.

ولكن ما دور الفلسفة عندئذ؟

ضمن كتاب إنساني، مفرط في إنسانيته، تظهر عبارة الإنسان الأخير في موضوعين من الصعب قراءتهما على صعيد واحد. ففي الفقرة 177 من القسم الأول من الكتاب، والتي تحمل العنوان

Ibid.

(1)

Ibid.

(2)

الرشيق التالي «ما يريد كل فن ولا يستطيع»، يقول نيتше: «عرض الإنسان الأخير، يعني الأبسط وفي الوقت نفسه الأتم، ذلك أمر لم يوجد إلى حد الآن أي فنان يكون له كفناً»⁽¹⁾. بيد أنه في الفقرة 14 من القسم الثاني من عين الكتاب، والتي تحمل هذا العنوان الشديد الدلالة «الإنسان، كوميدي العالم»، نرى إلى نيتše كيف يقول هذا:

«ربما تخيل النملة في الغابة أنها الهدف من وجود الغابة وغايتها، بالقوة نفسها التي تفعل بها ذلك نحن عندما نقرن في أوهامنا على نحو يوشك أن يكون بدبيهاً بين زوال الإنسانية وزوال الأرض: أجل، نحن لا نزال قنوعين إذا ما بقينا عند هذا الحد ولم نهياً، من أجل جنازة الإنسان الأخير (Leichenfeier des letzten Menschen)، أفالاً كلياً للعالم والآلهة. إن الفلكي الذي لا تشوب نزاهته شائبة إنما لا يستطيع هو ذاته أن يشعر بالأرض من دون حياة إلا كما يشعر بريوة منيرة وطائرة عليها قبر الإنسانية (Grabhügel der Menschheit)⁽²⁾.

إن الإنسان الأخير ليس نوعاً أدبياً أو أخلاقياً جديداً فحسب،

F. Nietzsche, *Menschliches, Allzumenschliches. Ein Buch für freie Geister*, in: *Werke und Briefe*: Zweiter Band, S. 137. *Digitale Bibliothek Band 31*: S. 4951. F. Nietzsche, *Humain trop humain II*, trad. fr. Robert Rovini, Gallimard, coll. "Essais", Paris, 1968, § 177, p. 115. "Der Darstellung des letzten Menschen, das heißt des einfachsten und zugleich vollsten, war bis jetzt kein Künstler gewachsen."

Ibid. *Werke und Briefe*: Zweiter Band, S. 287. *Digitale Bibliothek Band 31*: Nietzsche, S. 5101. *Humain trop humain II*, § 14, p. 228.

بل هو حيوان يتميز بوهم أنثروبولوجي شديد الخطورة، ألا وهو المركبة الكونية. لكن الوجه الساخر من اهتمام نيتشه بهذا الوهم القديم الذي عاينه سبينوزا (Spinoza) من قبل، هو أنه يتصدى له من جانبه العدمي: إنها السذاجة الوجودية التي تجعله يقرن على نحو بدائي بين زوال الإنسانية وزوال الأرض كمكان من العالم. إن هذا الادعاء الوجودي جزء من العدة الأخلاقية للحداثة وليس موضوعة ثقافية عارضة. ولذلك، فإن أصالة تصدى نيتشه له تكمن في تحويله اللطيف من سلوك وجودي ساذج إلى مشكل إيكولوجي شديد الخفاء. فإن ربط زوال الأرض بزوال الإنسانية هو ادعاء أنثروبولوجي يلهي الإنسان الآخر عن السؤال الأكثر إلحاحاً بالنسبة إليه، ألا وهو السؤال الإيكولوجي عن مدى صلاحية القيم التي يعتنقها لشروط بقائه كنوع حيواني بلغ مع الأفكار الحديثة إلى موقف عدمي لا يرى في ما يوجد إلا قابلته لأن يُملك.

في ضوء ذلك فقط يمكن أن تتحول عبارة «الإنسان الآخر» من لفظ شعرى إلى مشكل سياسي. فمعجم نيتشه في استهلال حديث زرادشت قال متنقى بعنابة: إن الإنسان الآخر هو إنسان «الجموع» الإمبراطورية التي عوضت «الفهم» بـ«الثقافة»، ذاك الحيوان العدمي الذي لم يعد يحركه أي «هدف» أعلى، ولم يعد يلقى بشوّهه إلى «ما هو أبعد من الإنسان»، من أفرغ نفسه من أي «فوضى»، قد تنبت فيه «نجمة راقصة»؛ إنه من تعود من دهره أن «يصغر» كل شيء، حتى «الأرض»، وإذا سُأله «ما هو كذا؟» فهو لا يسأل إلا بقدر ما «يغمز» بعين كانت هزّواً. وعلى ذلك هو إنسان «آخر» بمعنى ليس في عجلة من أمره، إنه نبت بشري سوف «يعمر طويلاً» ونوعه ليس مرشحاً

لـ«الانقراض». وذلك إنه يدّعى أنه «اخترع السعادة»، سعادة «الاستهال» و«الاحتساب» و«الترفيه» و«التسلية»، في حالة لا هي «فقر» ولا هي «غنى»، لا هي «قيادة» ولا هي «طاعة»، من أجل أن كلّيّهما صعب ويتطلّب مؤونة أخلاقية شاقة⁽¹⁾.

يقول نيشه: «هذه هي الأمارّة الكونيّة الكبرى للعصر الحديث: إن الإنسان قد خسر كرامته أمام نفسه إلى حد لا يصدق»⁽²⁾.

علينا أن نقرأ عبارة نيشه بوصفها تشير إلى نمط بشري محدد هو مواطن الدولة/الأمة في لحظة معينة من تاريخها، ألا وهي لحظة الحروب القومية التي ستتقلب سريعاً إلى حروب إمبراطورية. إن الإنسان الأخير هو الإنسان الإمبراطوري الذي عاصره نيشه في طور انتقاله الفذ والرّهيب من نطاق الدولة/الأمة إلى أفق الدولة/الإمبراطورية، ومن نطاق الحروب الإثنية إلى الحروب العالمية.

بقي أن نسأل: أية كانطية هي تلك التي يحتاجها الإنسان الأخير؟ لو أخذنا وجّهة الإجابة من نيشه لأصبح علينا أن نعيد السؤال هكذا: كيف يمكن لهذا الإنسان الأخير أن يتّعلم كيف «يُقذف بسهام شوّق إلى ما وراء الإنسان؟»⁽³⁾ أين يقع «ما وراء الإنسان؟». ما وراء الإنسان يعني هنا ما وراء الخير والشر. ولكن ما هي ملامح كانطية بلا أمر قطعي ولا احترام محض للقانون الخلقي ولا إرادة

Ibid.

(1)

F. Nietzsche, *La volonté de puissance. Essai de transmutation de toutes les valeurs: études et fragments*, trad. fr. Henri Albert, Librairie Générale Française, coll. « Le Livre de Poche », Paris, 1991, p. 36.

F. Nietzsche, *Humain trop humain II*, § 14, p. 228.

(2)

(3)

خير؟ كانطية نصفها عدمي، لأن الإنسان الأخير هو فرد إمبراطوري يعيش بعد موت الإله في مدينة الجموع الكونية، أما نصفها الآخر فهو إستطيقي، من أجل إن الإنسانية لم يبق لها من مبرر جذري لوجودها الحالي غير تحويل الحياة اليومية إلى أثر فني. تلك هي كانطية نيتشه: الصيغة القصوى من فينومينولوجيا الإنسان الأخير.

إن نصوص نيتشه هي عينة نموذجية عن وضع الفيلسوف في عصر إمبراطورية الإنسان الأخير. إنه مؤرخ جيد لظاهرة انفجار الدولة/الأمة ومولد الإمبراطورية في آن. إنه بذلك آخر رومانسي وأول مفكر إمبراطوري. ولذلك فكانطيته ليست عادية ولا مدرسية: إنها كانطية الإنسان الأخير. ولكن هل من طريق أخرى إلى افتقاء أثر الإنسان الأخير بلا أي مسبقات أخلاقية حول من يكون؟ ذلك ما حاوله هيدغر.

❸ 3 - هيدغر والاكتشاف ما بعد الميتافيزيقي لسؤال «من هو الإنسان؟» أو تأويلية الغريب

إن أول ما يلفت النظر هنا هو أن هيدغر أيضاً قد أتى إلى صياغة سؤال «من هو الإنسان؟» في درس عن المنطق، وذلك كما حصل مع كانط حيث أنه اهتدى أيضاً إلى السؤال «ما هو الإنسان؟» في درس عن المنطق. وإذا كان قارئ الوجود والزمان قد يعثر بلا عسر على صياغة صريحة لـ«سؤال من؟» (Frage nach dem Wer) في الفقرة 25 من الكتاب، فهو لن يصيب ههنا من السؤال الأساسي «من هو الإنسان؟» (wer ist der Mensch ?) شيئاً؛ فهذا السؤال لم يطرحه هيدغر في الأفق المتعالي لمشروع «الأنطولوجيا الأساسية»،

حيث يتعلّق الأمر بالبحث عن ملامح «هرميتوطيقا الدازين» من جهة ما هي متقومة بإشكالية الزمانية، بل هو سؤال لم يأتِ إليه إلا في درس صيف 1934 وضمن درس عنوانه مثير، ألا وهو المنطق من حيث هو السؤال عن ماهية اللغة (Logik als die Frage nach der Sprache) ⁽¹⁾، وهو لم يُنشر إلا سنة 1998 ولم يُترجم إلى الفرنسية إلى حدّ الآن. الجديد هو إن هذا السؤال عن ماهية اللغة لم يعد سؤالاً كيانيّاً (Existenzial) عن الكلام ، أي يبحث في معنى اللغة من جهة ما هي أفق افتتاح العالم في الكلام العياني (Faktisch) الذي من شأن موجود قدّت هويته من العناية بالنفس بوصفها زماناً، بل في فسحة تاريخ الوجود من حيث هو تاريخ الهوّه، مأخوذاً هنا في معنى تاريخ حقيقة الوجود، الذي تعاقبت محاولات الفلسفه، منذ أفلاطون (Plato) إلى نيشه، لا خلاس النظر إلى وجهه التاربخاني الذي لا ينجلّي إلا بقدر ما

M. Heidegger, *Logik als Sprache nach dem Wesen der Sprache*, (1) Gasamtausgabe Band 38, Vittorio Klostermann, Frankfurt am Main, 1998.

- يتكون درس صيف 1934 المنطق من حيث هو سؤال عن ماهية اللغة من مقدمة (في بناء المنطق ومصدره ودلالته وزعزعته الضروريه) وقسمين؛ القسم الأول (السؤال عن ماهية اللغة بوصفه سؤالاً أساسياً وسؤالاً هادياً لكل منطق)، يضم ثلاثة فصول (السؤال عن ماهية اللغة / السؤال عن ماهية الإنسان؟ / السؤال عن ماهية التاريخ)؛ أما القسم الثاني (الزمان الأصلي بوصفه أرضية كل الأسئلة التي طرحت إلى حدّ الآن واستئناف سلسلة الأسئلة في وجهة مقلوبة)، فهو يحتوي أيضاً على ثلاثة فصول (تاريخية الإنسان مجربة انطلاقاً من علاقة محولة مع الزمان / في تجربة ماهية الإنسان انطلاقاً من مقدوره / الوجود-الإنسان (Menschsein) واللغة).

يتحجب . فالكوجيتو الحديث مثلاً ليس انجلاء لماهية الإنسان إلا بقدر ما هو علامة حاسمة على تمنع هذه الماهية عن أن تهب نفسها في لغة غير لغة الوجود الذي بها تخفي .

ولكن كيف أتى هيدغر إلى صياغة سؤال «من هو الإنسان؟» وما هي دلالته؟

يقول هيدغر : «إن السؤال عن ماهية اللغة قد توسع دون قصد إلى السؤال «ما هو الإنسان؟». بيد أنه إنما الآن تبدأ الصعوبة التي اصطدمنا بها بعد عند السؤال التمهيدي . إن اللغة بلا ريب ليست معلقة الآن في الهواء ، بل هي تابعة لوجود الإنسان . ولكن إلى أي قبلة يتعمي الإنسان؟ أين ينصب الإنسان في جملة الوجود؟»⁽¹⁾ .

ما هي الصعوبة التي يشير إليها هيدغر؟ إنها الصعوبة التي تحفّ سلفاً بكل سؤال يصاغ في شكل «ما هو؟» (was ist?) أو «سؤال الماهية» (die Wesensfrage) ، ويعني بذلك كون «كل سؤال ماهية إنما له طابع السؤال السابق [إلى الطرح] (Vorfrage)»⁽²⁾ (أو السؤال الأولي أو السؤال القبلي بالمعنى الزمانى) ، والحال أن «السؤال السابق [إلى الطرح] حمال لمعان ثلاثة: 1. إنه يسأل عما هو في المقدمة (Nach vorne)؛ 2. إنه يسائل عما يخرج من (Hervor)

M. Heidegger, *Logik als Sprache nach dem Wesen der Sprache*. (1)

Ibid. S. 29. « Die Frage nach dem Wesen der Sprache hat sich unversehens erweitert zur Frage :"Was ist der Mensch ?". Allein, jetzt beginnt dieselbe Schwierigkeit, auf die wir schon bei der Vorfrage gestoßen sind. Die Sprache zwar hängt jetzt nicht in der Luft, sondern ist dem Sein des Menschen zugehörig. Aber wohin gehört der Mensch ? Wo steht der Mensch im Ganzen des Seins ? »

Ibid, p. 19. «Jede Wesensfrage hat den Charakter einer Vorfrage.» (2)

التركيبة الأساس؛ 3. إنه يسبق (Geht vorher). . . . وليس التفلسف شيئاً آخر غير الوجود المستمر على طريق هذا الحقل السابق للأسئلة السابقة»⁽¹⁾. وذلك يعني، لدى هيدغر، إن سؤال الماهية مدعو سلفاً إلى أن يكون «سؤالاً سابقاً»، في معنى إنه «يفتح ميداناً» فيه ينكشف المسؤول عنه و«يسائل باتجاه (Hervorfragt) الملامح الأولى» لتعينه و«يتقدم (Vorausgeht) كل تسلّل متعمّن» عنه⁽²⁾.

وإذا أخذنا «اللغة» ميداناً للسؤال على عادة متكلسفة العصر، توضّح أن اللغة لا وجود لها من حيث العيان إلا حينما يكون متكلّمون. إن كل لغة لا قوام لها إلا حينما ثمة «حديث» (ein Gespräch)، عنده يأتي الإنسان إلى نفسه. «إن وجود الإنسان إنما ينطوي في نفسه على وجود اللغة»⁽⁴⁾. هذا النحو من الاستشكال قاد هيدغر رأساً إلى رد الصعوبة التي تحف بالسؤال الكانتي «ما هو الإنسان؟» إلى وطأة الترجمة الرومانية للتعرّيف اليوناني للإنسان بوصفه *Homo est animal ανθρωπος ζων λογον εχον* rationale. هذا النقل للمشكل من موضع «اللغة»/Λογος إلى مقوله

Ibid, p. 20. « Die Vorfrage hat also einen dreifachen Sinn :1. Sie fragt nach vorne. 2. Sie fragt das Grundgefüge hervor. 3. Sie geht vorher. (...) Philosophieren ist nichts anderes als stndiges Unterwegssein in diesem Vorfeld der Vorfragen. » (1)

Ibid, p. 22. (2)

Ibid, p. 24. (3)

Ibid, p. 25. «Das Sein des Menschen faßt in sich das Sein der Sprache.» (4)

«العقل» / Ratio هو الانزياح الروماني من المعنى العياني للإنسان بوصفه «الحيوان القادر على الكلام» إلى معناه النظري بوصفه «حيواناً عاقلاً».

تكمّن طرافة هيدغر هنا في إبراز الدور الذي يختفي في السؤال عن الإنسان: «إننا لا نعثر على اللغة إلا وهي متعينة انطلاقاً من ماهية الإنسان، وإننا من ثم لا نعثر على ماهية الإنسان إلا انطلاقاً من اللغة. إننا نوجد هنا ضمن منطقة حركة الدور»⁽¹⁾. هذا الدور ليس حاجزاً يمكن إزالته، بل هو نمط من «الدوار» (ein Wirbel) الأصيل الذي هو ما يميز التفلسف عن العمل العلمي⁽²⁾. رب دوار لا مخرج منه إلا بقدر ما نفلح في العثور على «الوضع الصحيح للسؤال السابق»، وهو ما يستجمعه هيدغر في ضرورة الانتقال من عادة «سؤال ماذ؟» (die Wasfrage) إلى نمط مستحدث من السؤال هو «سؤال من؟» (die Werfrage)⁽³⁾. ولكن بأي وجه قد يتتسنى لنا الاستغناء عن سؤال ما هو؟ إلى أي مدى يمكن أن نتفلسف بلا أي تعين ماهوي للمفَكِّر فيه؟

إن سؤال «ما هو الإنسان؟» (was ist der Mensch?) إنما يتناول الإنسان كما يتناول « شيئاً» (ein Ding) أو موجوداً «قائماً» (Vorhandenes)⁽⁴⁾ يبحث عن خصائصه؛ وذلك يعني على طريقة

« Wir finden die Sprache erst aus dem Wesen des Menschen (1) bestimmt - und dann das Wesen des Menschen wiederum aus der Sprache. Wir sind hier in der eigentümlichen Lage der Kreisbewegung. » p. 31.

Ibid, p. 32. (2)

Ibid, pp. 33 sqq. (3)

Ibid, pp. 32-33. (4)

العلوم بحثاً عن صورة الإنسان النظري الذي بناء العصر الكلاسيكي. إن علينا أن نسأل: هل يستغرق سؤال «ما هو؟» دلالة السؤال الفلسفية بعامة؟

قد يمكن مثلاً أن نستعيض عنه بسؤال آخر. فبدلاً من سؤال «ما هو الإنسان؟» (was ist der Mensch?) يمكننا أن نقول «كيف هو الإنسان؟» (wie ist der Mensch?)، أي على أي جهة من الوجود هو؟ لكن هيذرغر سرعان ما ينبهنا إلى إن سؤال «كيف هو؟» إنما يظلّ «موجهاً من جديد» (Zurückleitet) قبلة السؤال «ما هو؟»، وذلك يعني «إن سؤال الكيف (die Wiefrage) لا يغفينا من [سؤال] الما [هو]»⁽¹⁾.

يقول هيذرغر: «إنه لن يبقى أي إمكان آخر لطرح سؤال الماهية عن الإنسان، طالما نحن لم نستبصر بأي وجه أن هذا السؤال إنما هو بالنسبة إلى الإنسان سؤال يخطئ مرماه (eine Fehlfrage)⁽²⁾. لماذا؟ لأن سؤال «ما هو؟» إنما يتعلق بما هو «غريب» (das Befremdende) وهو يقاس بمدى فلاحنا في الإشارة إلى «غرابة» (die Befremdlichkeit) المسؤول عنه؛ والحال أنه فيما يخص الإنسان.

«نحن لا نسأل ماذَا (Was) هو دون تعين، بل من (Wer) يكون

Ibid, p. 34. « Die Wiefrage entbindet uns nicht von dem Was. » (1)

Ibid. « Es bleibt so lange keine andere Möglichkeit, die Wesensfrage nach dem Menschen zu stellen, solange wir nicht einsehen, inwiefern diese Frage in bezug auf den Menschen eine Fehlfrage ist. » (2)

هو. نحن لا نسائل ولا نكابد الإنسان في ميدان كذا (So) أو ماذا (Was)، بل في ميدان فلان (Der und Der)، والذين والـ نحن (des Wir).

إن سؤال الماهية هو سؤال سابق. وإن السؤال السابق الأصيل والملائم ليس سؤال ماذا (die Wasfrage)، بل سؤال من (die Werfrage). ونحن لا نسأل «ما هو الإنسان؟»، بل «من هو الإنسان؟». قد يظهر إن ذلك مجرد شأن لغوي، وعلى ذلك فإنه قد أعطى للجواب بهكذا طرح للإشكال وجهة معينة جداً⁽¹⁾.

ما هي الوجهة التي يلمّح إليها هيدغر؟ إن أول علامة على هكذا وجهة هي صيغ الخطاب اليومي بوصفها صيغ الإجابة العيانية عن نكون مثل «أنا» أو «أنت» أو «نحن».

يقول هيدغر: «من تكون أنت؟ من تكون أنت نفسك؟ من أكون أنا نفسي؟ من نكون نحن أنفسنا؟ إن سؤال من؟ إنما يت Sidd ضمن ميدان هذا الموجود الذي هو في كل مرة نفس ما (ein Selbst). ونحن يمكننا الآن أن نحدد الجواب على السؤال السابق هكذا: إن الإنسان هو نفس ما.

Ibid. « Wir fragen nicht unbestimmt, was, sondern wer er sei. Wir erfragen und erfahren den Menschen nicht im Bereich des So oder Was, sondern im Bereich des Der und Der, der Die und Die, des Wir. (1)

Die Wesensfrage ist eine Vorfrage. Die echte und angemessene Vorfrage ist nicht die Wasfrage, sondern die Werfrage. Wir fragen nicht "Was ist der Mensch?", sondern "Wer ist der Mensch?". Dies scheint eine bloße Wortangelegenheit zu sein, und doch ist mit dieser Fragestellung der Antwort schon eine ganz bestimmte Richtung gegeben. »

وأنى لنا أن نعرف ماذا يكون نفس ما. ههنا يعوزنا المفهوم تماماً. أجل نحن نستشعر بلا ريب، وإن على نحو غير واضح على الجملة، معنى معيناً. فنحن نفهم ماذا يعني نحن أنفسنا (wir) (Selbst)، أنت نفسك، أنا نفسي. ولكن تعين الماهية إنما يتطلب المفهوم دائماً. وهكذا فإن الجواب لا يبلغ ما هو غريب إلا مؤقتاً. (...)

بيد أن الغريب لا يكمن في كوننا لا نملك عن النفس (vom Selbst) أي تعريف، بل إننا عند تسألنا قد عدلنا عن وجهتنا مرتين. فنحن قد ضيّقنا الوجهة على الحقيقة من حيث أننا لم نعد نسأل «ماذا؟» بل نسأل من؟ إن الإجابة «هو نفسه» (er Selbst) هي صحيحة (Richtig) من جهة ما نخبر عما قد وهب نفسه لنا ضمن وجة السؤال. لكنها غير حقيقة (Unwahr) من قبل إنها تحجب عنا، ما يوجد مقرراً فيها على نحو أصيل. وضمن العلوم بعامة ما أكثر ما نعرف كيف يقول الصحيح (Richtiges)، أما عن الحق (Wahres) فما نقول جد قليل⁽¹⁾.

مكمن الصعوبة هنا هو إن السائل والمسؤول عنه واحد وهو هو. فمن حيث ما نسأل عن الإنسان بوصفه «هو نفسه» ما، نحن نسأل عن أنفسنا. «نحن أنفسنا هم المستجوبون (wir selbst sind die Befragten) . ومتى ما سأله السائل عمن يكون الإنسان من جهة ما هو نفس، فإنه هو ذاته إنما يصير هو المستخبر عنه»⁽²⁾. وهكذا، فإن

Ibid, p. 35.

(1)

Ibid, p. 36.

(2)

الصيغة لم تعد «ما هو الإنسان؟» ولا حتى «من هو الإنسان؟»، بل «من نحن أنفسنا؟» (*Wer sind wir selbst ?*)⁽¹⁾. إن سؤال «من؟» هنا حاسم: فنحن قد نطمع في معرفة «النفس» من خلال سؤال «ما هو النفس؟» (*was ist das Selbst?*) ولكن هذا السؤال لا يغطي إلا جانباً فقط من مساحة السؤال عن الإنسان، بمعنى هو سؤال «صحيح» في جهة فقط من وجهة السؤال لكنه سؤال ليس من «الحق» في شيء. إنه لا يساعدنا على أن نفهم معنى الإجابة «إن الإنسان هو نفسه» أو «إن الإنسان هو نفس ما».

أمام هذه الصعوبة عينها ينحصر التصور الحديث للإنسان بوصفه «ذاتاً» (*Subjekt*)، وذلك سواء أخذناه بوصفه «أنا» أو « شيئاً مفكراً» أو «وعياً» أو «عقلاً محضاً» أو «روحًا» أو «مفهوماً». أجل، إن شرط الإجابة عن سؤال «ما هو؟» بواسطة «المفهوم» هو ما أصابه هنا اهتزاز حاسم. فالمشكل لا يكمن في أن «ماهية» الإنسان ليس «التفكير»، بل في أن سؤال «ما هو؟» ليس هو المقام الأصيل للسؤال عن هذا الإنسان. إنه سؤال «صحيح» على طريقة العلوم، لكنه لا يغطي غير مساحة فقط من إمكانية السؤال. ولكن ما هي الجهة التي ينحصر دونها سؤال «ما هو؟».

إن هذه الجهة هي ما نتوفر عليه بعد من «فهم سابق» (*ein Vorständnis*) لأنفسنا، فهم «غير مفهومي» (*Unbegriiflich*) و«سابق على المفهومي» (*Vorbegrifflich*)، هو لا يبعد أن يكون شيئاً آخر غير «أنفسنا». وهكذا يتبيّن «أن الإجابة «إن الإنسان هو

نفس ما» إنما تكشف لنا بوصفها سؤالاً يستمد الوجهة منا نحن أنفسنا⁽¹⁾، وليس من جهاز نظري يقع ضمن وضعية إستيمولوجية ما. إن النتيجة الخطيرة هنا هي أن «الأنّا» الحديث ليس هو مصدر تعين دلالة «أنفسنا»، بل الأمر بعينه الضدّ، وذلك إن الأنّا ليس «أنا-نفسي» فحسب، بل «أنت نفسك» و«نحن أنفسنا» أيضاً⁽²⁾. وهكذا، نحن لا نوجه السؤال عن الإنسان قبلة الأنّا إلا بقدر ما «نخطئ السبيل إلى السؤال عن ماهية النفس»، وبعبارة حادة: «ليس الإنسان هو نفسه من أجل أنه أنا، بل الأمر يعكس: إنه لا يمكن أن يكون أنا إلا من أجل أنه في ماهيته هو نفسه»⁽³⁾.

ذلك يعني إن «هويتنا» (Selbstheit) سابقة على «أنائيتنا» (Ichhaftigkeit)، وبخاصة من أجل إن «الهو نفسه» ليس «تعيناً مميزاً للأنا»، بل الأنّا هو، إلى جانب «الآنت» و«النحن» و«الأنتم»، هو هو دلالة «من» الإنسانية. إن «من» هي «أنا وأنت ونحن وأنتم» بوجه خاص وعلى نحو أصلي تماماً⁽⁴⁾، وذلك يعني إن «طابع الهو نفسه يقع ما وراء وقبل كل أنا وأنت ونحن وأنتم. كيف ذلك، يبقى ذلك هو السؤال»⁽⁵⁾.

ولكن، هل يعني ذلك إن «الهوية» انزلاق في «مجرد الأكثريّة»

Ibid, p. 37.

(1)

Ibid, p. 38.

(2)

Ibid, p. 40. « Der Mensch ist nicht ein Selbst, weil er ein Ich ist, sondern umgekehrt : Er kann nur ein Ich sein, weil er im Wesen ein Selbst ist. »

Ibid.

(4)

Ibid, p. 43.

(5)

؟ لا كثرة من «الأناوات» ولا «مجموع الأنواط» (die bloße Mehrzahl) قد تكفي لأن نكون «نحن أنفسنا»⁽¹⁾. إن ما يجعلنا نحن أنفسنا هو حسب هييدغر ضرب من «الانتماء معاً» (die Zusammengehörigkeit) الذي يجدر بنا السؤال عنه. فما الذي يمكن «أنا» من أن يكون «أنت» إذا لم يكن هذا الأنا يتتوفر سلفاً على «انتماء ماهوي إلى الآخر» (wesenhaften Zugehörigkeit zum anderen)⁽²⁾ ولكن هل ظفرنا بذلك على تعريف كاف لمعنى «الهو» نفسه؟⁽³⁾.

يقول هييدغر: «لماذا لم نعط أي تعريف للهو نفسه؟ لماذا نحن نتردد؟ [ثم يجيب] من أجل أتنا بمحاولة تعريف الهو نفسه وماهيته، نحن نحشره في جهاز مفهومي وفي منطق هو عنه غريب تماماً»⁽⁴⁾. ذلك الجهاز هو طريقة الفلسفة الحديثة في الاستعاضة عن السؤال «ما هو الإنسان؟» بالسؤال «ما هو الأنا بعامة؟»، و«الحال أنه يجب علينا أن نسأل عنا نحن أنفسنا، عن ماهيتنا التي تخصنا»⁽⁵⁾. هذا «الإخطاء للسؤال» (das Fehlfragen) كامن في «تاريخ السؤال عن ماهية الإنسان»، وليس خطأ منهجاً؛ إنه يحدث

Ibid. (1)

Ibid, p. 41. (2)

Ibid, p. 44. (3)

Ibid, p. 44. « Warum geben wir also keine Definition des Selbst ? Warum zögern wir ? Weil wir schon mit dem Versuch, das Selbst und sein Wesen zu definieren, es in eine Begrifflichkeit und Logik, die ihm ganz und gar fremd ist. » (4)

Ibid, p. 46. « Wir sollen dagegen nach uns selbst, nach unserem eigenen Wesen fragen. » (5)

ضرورة لأنّه ناتج عن «نزع الإنسان إلى التيه ضمن هذا السؤال عن مسألة من» (von der Werfrage abzuirren)⁽¹⁾. إنّه تيه عن مدينة المَنْ من فرط تولية وجوهنا قبلة مدينة المَاذَا، وهو ما يفسر «إننا منذ أول أمرنا وعلى الأغلب نحن لسنا عند أنفسنا، نحن نتسكع ضمن فقدان لأنفسنا ونسيان لأنفسنا. وإنّه لذلك يكون السؤال عن الهو نفسه بالنسبة لنا سؤالاً غير مألوف، شاقاً وموحشاً»⁽²⁾.

هل أنتج هيدغر أكثر من تأويلية الهو الغريب الذي يعبرنا ولا نراه؟ إن «من؟» التي تخصنا هي «من» لم تعد تستطيع أن تكون قومية ولا ثقافية؛ إنها مفتوحة سلفاً على «تيه» ما بعد إنساني، يقتضيه السؤال «ما هو؟» لكنه لا يفي به في كل مرة. إن «من» الجديدة هي «من» الإنسان الأخير، ذاك الفرد الإمبراطوري الذي فارق نطاق الدولة/الأمة لكنه لم ينجح في اكتشاف «العالم». إن مواطنته لنفسه لم تصبح بعد مواطنة عالمية إلا كمثال أعلى صار ينوء بكلكله أكثر من أي وقت.

خاتمة - السؤال الحديث عن الإنسان: من الدور الأثربولوجي إلى الدور التأويلي أو سديمية الإنسان الأخير
 علينا أن نسأل: ما هو المكسب النظري من استبدال السؤال «ما هو أنا بعامة» بالسؤال «من نحن أنفسنا؟» يفترض هيدغر إننا

Ibid, pp. 48-49

(1)

Ibid, p. 49. «..daß wir zunächst und zumeist nicht bei uns selbst sind, uns in Selbstverlorenheit und Selbstvergessenheit herumtreiben. Deshalb ist uns die Frage nach dem Selbst unvertraut, mühselig, unheimlich. »

(2)

بالسؤال «من نحن أنفسنا؟» نحن «تفادي وضع الأنما والهو نفسه على صعيد واحد (Gleichsetzung)⁽¹⁾، لكن ذلك لا يعني إن «النحن» تمتلك أية «أولية» (ein Vorrang) على «الأنما» في تحرير ماهية الإنسان⁽²⁾، ومن ثم علينا الإقرار بأن فهم السؤال «من هو الإنسان؟» في صيغة «النحن» هو موقف يدل أنه «حول تعين النفس الذي من شأن الهو نفسه لم يُحسم أي شيء بعد»⁽³⁾. إن خاصية السؤال «من نحن أنفسنا؟» هو كونه لا يقبل أن «يُجرب» من دون أن يسبقه «توجه قاهر قبلة أنفسنا (uns selbst) auf eine unentrinnbare Einschlagsrichtung auf (eine unentrinnbare Einschlagsrichtung auf)

أنفسنا في كل مرة، يكون السؤال أكثر أو أقل قبولاً لأن يُسأل»⁽⁴⁾.
ييد أنه ثمة خطر ما يلبيث أن يهدد معنى «النحن» التي نبني عليها السؤال «من نحن أنفسنا؟»: إنه فهمها بوصفها «نحن» جغرافية لها ملامح ال هنا والآن، يعني صيغة الانتماء في سجل الدولة-الأمة. إن هذا الفهم على «صحته» (Richtig)⁽⁵⁾ هو لا يعين بأي وجه يكون السؤال «من نحن أنفسنا؟» متأسساً ضمن «طريقة وجود الهو نفسه الذي يخصنا في كل مرة unseres jeweiligen Art und Weise تكون بذلك (Selbstseins)⁽⁶⁾. إن هذه النحن الجغرافية لا تعدو أن تكون بذلك

Ibid, p. 50.

(1)

Ibid, p. 51.

(2)

Ibid, p. 52.

(3)

Ibid, p. 52. «..ist das Fragen solcher Art, daß, je nachdem, wer wir selbst sind, die Frage fragbarer oder weniger fragbar wird. »

Ibid, p. 54.

(4)

Ibid, p. 55.

(5)

(6)

نقطاً قاهراً من «ضياع النفس (Selbstverlorenheit)» الذي هو ليس تنحية للهـو نفسه جانباً، بل هو يضمـن عـلاقـة جـد مـعـينة مع الهـو نفسه. فالإنسـان يـقـى أـيـضاً إـيـان فقدـانـ النـفـس عند ذاتـ نـفـسـه وـعـندـ مـاهـيـتهـ، لـكـنهـ الآـن قد انـحـطـ فيـ الـلامـاهـيـةـ التـيـ منـ شـأنـ مـاهـيـتهـ»⁽¹⁾.

كـذاـ الفلـسـفةـ لاـ تـطـالـ منـ معـنىـ الإـنـسـانـ إـلـاـ بـقـدـرـ ماـ يـدـخـلـ العـقـلـ المـعاـصـرـ فـيـ دـوـارـ. إنـ الـخـطـ الذيـ يـنـكـسـرـ منـ كـانـطـ إـلـىـ هـيـدـغـرـ قدـ يـخـفـيـ انـكـسـارـاًـ أـعـقـمـ. إنهـ الـخـروـجـ منـ دـورـ إـلـىـ آخرـ: منـ الدـورـ الـأـنـثـرـوـبـولـوـجـيـ الذيـ يـحـفـّـ بالـسـؤـالـ «ـمـاـ هوـ الإـنـسـانـ؟ـ»ـ إـلـىـ الدـورـ التـأـوـيلـيـ الذيـ يـلـوحـ فـيـ ثـنـايـاـ السـؤـالـ «ـمـنـ هوـ الإـنـسـانـ؟ـ». إنـ سـؤـالـ «ـمـاـ هوـ؟ـ»ـ الإـنـسـانـ قدـ وـقـفـ عـلـىـ أـنـ مـخـتـرـقـ باـزـدواـجـيـةـ لـاـ مـخـرـجـ مـنـهـ: إـنـ الإـنـسـانـ ذاتـ وـمـوـضـوعـ فـيـ آـنـ، بـحـيثـ هوـ لـاـ يـعـرـفـ مـاـ هوـ إـمـبـريـقـيـ فـيـهـ إـلـاـ بـقـدـرـ ماـ يـنـشـئـ إـنـشـاءـ بـوـاسـطـةـ الـبـنـيـةـ الـمـتـعـالـيـةـ لـعـقـلـهـ. كذلكـ، فـإـنـ سـؤـالـ «ـمـنـ هوـ؟ـ»ـ قدـ تـبـيـنـ فـيـ النـهاـيـةـ أـنـ سـؤـالـ يـدـورـ عـلـىـ نـفـسـهـ لـأـنـ المسـؤـولـ عـنـهـ هوـ السـائـلـ، وـمـنـ ثـمـ فـإـنـ جـوابـهـ عـنـ معـنىـ نـفـسـهـ هوـ جـزـءـ مـنـهـ وـهـوـ شـرـطـ السـؤـالـ عـنـهـ وـأـدـاتـهـ فـيـ آـنـ.

هلـ يـعـنيـ ذـلـكـ إـنـ الإـنـسـانـ كـائـنـ يـسـتـعـصـيـ عـلـىـ الـفـلـسـفـةـ أـصـلـاًـ؟ـ أـمـ أنـ طـرـيقـتـناـ فـيـ السـؤـالـ إـلـىـ حدـ الآـنـ هيـ الـعـاقـقـ الـخـفـيـ أـمـامـ إـمـكـانـيـةـ فـهـمـنـاـ لـهـ؟ـ

إنـ الـراهـنـ يـدـعـونـاـ إـلـىـ إـعادـةـ النـظـرـ فـيـ عـلـاقـتـناـ بـمـشـكـلـ الإـنـسـانـ

Ibid, p. 55. « ...[I]n einer Selbstverlorenheit, die nicht ein (1) Wegstellen des Selbst ist, sondern ein ganz bestimmtes Verhältnis zum Selbst einschließt. Der Mensch bleibt auch in der Selbstverlorenheit bei sich selbst und bei seinem Wesen, nur ist er jetzt in das Unwesen seines Wesens verfallen. »

أكثر من أي وقت مضى. أجل، إن الإنسان هو، كما فسر كانط، «موضوع»، لكن إنشاء هذا الموضوع ليس متعالياً بل هو اليوم ورائي؛ إن الإنسان قد فهم آخر الأمر أنه «جهنوم»⁽¹⁾، خريطة ورائية وليس ذاتاً متعالية. ولذلك، فإن السؤال «من نحن؟» لم يسقط، بل أخذ فقط وجهة أخرى علينا التأهل لها والتدريب على اقتفائها. إن الدور القادم في السؤال عن الإنسان ورائي وإيكولوجي. ولكن ما العلاقة بين «الجهنوم» والإمبراطورية؟

إنه ليس ألطاف أمارة ولا أقوى حجة على الطابع الإمبراطوري للإنسان الأخير مثل طابعه الورائي والإيكولوجي: إنه ليس سوى سلسلة من الكروموزومات نجحت في التجمع والعمل في أفق متواالية من الأماكن والمساحات التي ليست وطننا لأحد. لقد أصبح الإنسان فجأة حمضًا نوويًا يُبحث عنه تحت الأنفاس في البقايا الحيوانية التي تفوح من شوارع الحروب الإمبراطورية. وليس رد الإنسان إلى مجرد حمض نووي سوى الافتراض النهائي بأنه كائن إمبراطوري، في معنى إنه حيوان أرضي ليست صفاته العرقية أو الثقافية أو العقدية غير أعراض مؤقتة وسطحية على ما يفترض أنه هويته. إن العصر الإمبراطوري غير هَوْيِي بلا رجعة.

بيد أن ذلك يعني إن مقولات الأنماط الوعي والذات وجهاز البداهة والتعالي واليقين التي أقام عليها المحدثون مفهوم الإنسان قد

(1) راجع: دانيال كيقلس وليريوي هود، *الشفرة الورائية للإنسان: القضايا العلمية والاجتماعية لمشروع الجهنوم البشري*. ترجمة د. أحد مستجير، سلسلة عالم المعرفة، عدد 217، كانون الثاني/يناير 1997.

أصابها خلل لا يُعاد له سبک. إن الإنسان الأخير سديمي بلا رجعة. ولذلك هو مشكل إمبراطوري ووراثي وإيكولوجي ، وليس أمة أو ملّة إلا عرضاً أو مجازاً ثقلياً آن الأوان لوضعه عن أكتافنا لبعض الوقت .
ماذا هيأنا من أنفسنا لهكذا مهمة؟

الفصل الثاني

الفيلسوف والإمبراطورية هيدغر ورعاية الوجود في عصر الديجيتال مدخل إلى قراءة سياسية

«طلب المستقر بكل أرض فلم أرَ لي بأرض مستقراً». أبو العناية

«في القلق يكون المرء «بلا-وطن» (Unheimlich). وإن في ذلك لأول تعبير عن اللاتعين الأصيل الذي لدنه يجد الدّازين نفسه في القلق: اللاشيء ولا-مكان. (...). لكن القلق هو على العكس من ذلك ما يسترد الدّازين من انهماكه المنحط داخل «العالم». فنهاي المأمولية اليومية في نفسها. إن الدّازين مفرد، لكنه مفرد بوصفه وجوداً-في-«العالم».

هيدغر

«*απολιτικ απολιτις* υψηπολιτις – أعلى من في المدينة بلا مدينة»، وبترجمة هيدغر «يشرف على الموقع، مقصياً من الموقع».

سوفوكليس

« حين نفهم الوجود والزمان، ليس «فقط» بوصفه أنطولوجيا في الكيان، بل أيضاً بوصفه [نحواً من] علم النفس الاجتماعي المشفّر للحداثة، نحن نكتشف [عندئذ] علاقات بنوية تفتح على أكبر الأفاق ».

سلوتردايك

تقديم: الفيلسوف من «اللا-وطن» (die Unheimlichkeit) إلى «مدينة» الوجود

إن غرضنا في هذا الكلام على نظر هيدغر في الوطن هو امتحان التساؤل التالي: إلى أي مدى يمكن القول اليوم عن فيلسوف ما إنه «وطني» (Patriote)? هل ثمة «وطنية» (Patriotisme) فلسفية في عصر الإمبراطورية الرقمية للعالم التي تسنّها أمريكا؟ ومن ثم: إلى أي مدى يمكن التفكير في تبرير فلوفي جذري لظاهرة «المقاومة» الإمبراطورية المضادة متأولة بوصفها تعبيراً عن حسّ مدنی كلي؟

إننا كثيراً ما حصرنا علاقة الفيلسوف بالمدينة في صورة الفيلسوف-المشرع الكلي، ومن ثم في تقليد البحث اليوناني عن أفضل شكل للحكم، وهو موقف لم يتغير في جوهره مع الفصل الحديث بين السياسة والأخلاق والانصراف المنهجي إلى البناء الحقوقي لمعنى السيادة الذي به تقوم الدولة-الأمة. إن أسئلتنا عن «المدينة» كييفما تقولناها (polis, res publica civitas, imperium, État) إنما تتبع من حاجة التفكير في شكل الحكم، ولا ضرّ إن كان المتعلق هو التنبية على سبيل «المدينة الفاضلة»، كما عمل الفلاسفة من أفالاطون إلى الفارابي، أو التشخيص التاريخي لأنماط «الحكومية» (Gouvernementalité) وأداتها وخططها كما تحدث في

مدن الزمان، مثلما نرى إلى ذلك من ابن خلدون إلى هابرماس. إن ما لا نفرغ للبحث فيه هو هذا: وفق أي حسّ مدنى يُقيم الفيلسوف في مدينة زمانه؟ كيف ينتمي الفيلسوف إلى المدينة؟ وبخاصة اليوم: أي وطن هو وطن الفيلسوف في هذا العصر الإمبراطوري الجديد الذي زجت فيه الإنسانية الحالية دفعة واحدة وبصلاحية حقوقية غير مسبوقة؟

لنقر بأنه لا وجود لمدينة لا تتأسس على معنى الانتماء. كما أنه ليس ثمة معنى للانتماء إلا من طريق السؤال «من؟» (La question «من؟») qui؟) بعامة. وهكذا علينا أن نسأل: على أي ضرب من «الانتماء» يؤسس الفيلسوف مُقامه في مدن الزمان؟ وبعبارة أكثر حدة: إذا كانت مدن الزمان ليست، إذا تصفحت شيئاً آخر، غير الجماعات القومية في كل عصر، فإن أوكد الأسئلة ليس ما هي مدينة الفيلسوف؟ بل: كيف «يمدُّن» الفيلسوف؟ (من مَدَن يمدُّن بالمكان أقام به، وهو فعل ممات، وعلينا أن نسأل لماذا). بمعنى: بأي وجه ينتمي الفيلسوف إلى مدن الزمان؟

إن طرافة هيدغر هو كونه قد احتمل هكذا صعوبة من طريق استشكالين غير مسبوقيين. أولاً في الوجود والزمان⁽¹⁾، متى قُرئ على نحو سياسي⁽²⁾ - في معنى عبارة نيتشه «السياسة الكبرى»

M. Heidegger, *Sein und Zeit*. 17. Aufl., Niemeyer, Tübingen, 1993. (1) *Être et Temps*, traduction nouvelle et intégrale par Emmanuel Martineau, Authentica, Paris, 1985.

(2) يقول سلوتردايك: «حين نفهم الوجود والزمان، ليس «فقط» بوصفه أنطولوجيا في الكيان، بل أيضاً بوصفه [نحوًا من] علم النفس الاجتماعي المشرف للحداثة، نحن نكتشف [عندئذ] علاقات بنوية تفتح على أكبر =

(¹) große Politik، وليس على نحو مدرسي يعزل هيدغر عن حدوسه المدنية - من طريق الإعلان الصريح بأن حياتنا العمومية هي مسرح للشعور بالوحشة أو «اللاوطن» (die Unheimlichkeit) (²). وثانياً في دروس ما بعد المنعرج، من طريق السؤال «من نحن أنفسنا؟»، والذي قاده إلى الإعلان بأن معنى «أنفسنا» لا يمكن أن يتأسس إلا على «الانتماء معاً» (Zusammengehörigkeit) إلى «الاقتدار» الشاوي في إرادة «شعب» ما (³)، حيث تكون «المدينة» «موقعًا» جوهرياً للصداقة مع أنفسنا ومقاماً لرعاية وجودنا في التاريخ وليس مجرد شأن سياسي (⁴).

إن رأس الأمر في هذا البحث هو المشاركة في قراءة ما بعد حديثة لنصوص هيدغر تكفل عن استعمالها الإستطيقي والخطبي، وتحولها إلى أداة تفكير جذرية في الوضعية ما بعد التاريخية للإنسانية الحالية. رب قراءة وجدنا أن مفكرين مثل بيتر سلوتردايك (Peter Sloterdijk) ودريدا ورورتي (Rorty) ونغرى (Negri) قد شرعوا لها

= **الأفق**. راجع :

P. Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, trad. fr. H. Hildenbrand, Christian Bourgois Éditeur, 1987, p. 263.

F. Nietzsche, *Par-delà le bien et le mal. Jenseits von Gut und Böse*, (1) trad. fr. G. Bianquis, Aubier, coll. « bilingue », Paris, 1978, § 241, p. 306.

M. Heidegger, *Sein und Zeit. Être et temps*, op. cit., § 40. (2)

M. Heidegger, *Logik als Sprache nach dem Wesen der Sprache*. (3) Gasamtausgabe Band 38, Vittorio Klostermann, Frankfurt Am Main, 1998, p. 57.

M. Heidegger, *Introduction à la métaphysique*, Gallimard, Paris, (4) 1967, p. 159.

بعد وامتحنوا بطرق مختلفة. وإنما يقودنا هكذا سؤال: كيف نقرأ هيدغر في ضوء العصر الإمبراطوري الذي بدأ أول ملامحه في بداية انهيار نموذج الدولة-الأمة وانحسار مشروعية السردية الكبرى للحداثة؟

إن مقام الفعل البشري الجديد ليس «مدينة» اللوغوس اليونانية ولا مدينة «المملة» اللاهوتية ولا مدينة «الدولة» الحقوقية الحديثة. إن هذا المقام هو «العالم» متى أخذ مأخذًا مدنياً جذرياً بما هو اليوم، كما سماه أنطونيو نغري ومبشال هاردت (Micheal Hardt) بحقّ: عالم «الإمبراطورية»⁽¹⁾. الإمبراطورية هي شكل جديد من العالم، والوجود في العالم راهناً هو وجود في الإمبراطورية.

إن الإمبراطورية «شكل عالمي جديد من السيادة» على البشر فهو جهاز «حكم بلا مركز ولا إقليم» ولا حدود، إنه «نظام» يؤيد الوضع الراهن للقضايا ويتجدد إلى أعماق اليومي ويقضى فضاء العالم كرّة بعد أخرى ويفصل في كل مرة ملامح العالم الذي يسكنه. إنه «سلطة حيوية تسurg في الدماء لكنها تهدى عملها للسلام - سلام دائم وكوني يقع خارج التاريخ»⁽²⁾. إن الإمبراطورية هي مدينة «القشتال» (Gestell) التي تخفي في طياتها مدينة الوجود المنشودة.

ونحن نقترح أن نزاول قراءة نصوص هيدغر بوصفها نصوصاً صادرة عن همّ عملي أو براغماتي جذري قلّما أخذ مأخذًا جدًا. فإن

Michael Hardt. Antonio Negri, *Empire*, trad. fr. Denis-Armand (1) Canal, Exils Éditeur, Paris, 2000, p. 16.

Ibid, pp. 16-20.

(2)

تأويلية الدّازين اليومي مثلها مثل طوبولوجيا الوجود بما هو «فشتال»، إنما تشكلان معاً مساهمة هيدغر النوعية في البحث عن مقومات «فلسفة أولى» من نمط جديد هي فلسفة عملية مكتوبة في لغة الأنطولوجيا. بذلك تصبح مفاهيم الدّازين واليومية والانحطاط والقيل والقال والهُم والعمومية والعالمية... إلخ، مفاهيمًا عملية وبراغماتية جذرية، ومن ثم تصرف في طبقة خافية منها دلالة مدنية أو سياسية جوهرية.

يمكن أن نقرأ دون معاندة عبارة «الوجود في العالم» لدى هيدغر بوصفها استباقاً إشكالياً طريفاً لمعنى الوضعية ما بعد الحديثة متى تأولناها في مقام إمبراطوري يقع ما وراء أفق الذات الكلاسيكية التي تأسس عليها مفهوم الدولة-الأمة. عندئذ نستبصر بأي معنى يمكن أن نفهم إن هيدغر لا ينكر على الدّازين أن يكون ذاتاً ومن ثمة مواطنًا بالمعنى الحديث إلا لأنه يرتسם فيه ملامح الفرد ما بعد الحديث أو الفرد الإمبراطوري، يعني الموجود في العالم ما بعد الذاتي وما بعد المتعالي وما بعد الإنساني لأنه حيوان مدني ما بعد-قومي وما بعد-شخصي.

ولذلك بدلاً من ركوب معنى الدّازين ركوباً وجودياً أو إستطيقياً تحت غطاء عمى سياسي هو أخطر ما يحدق بمصير الفلسفة ولا سيما في فضاء الملة التي لم تفلح بعد في بناء الدين المدني الذي هو وحده الشرط التاريخي للتسامح بين العقول. فإننا نفترض أن هيدغر قد أسس الطبقة الفينومينولوجية لمعنى الدّازين على طبقة براغماتية خفية متى اشتغل عليها تمكناً من استبصار ملامح الدّازين الإمبراطوري الذي يحمل في نفسه بذور الفرد ما بعد القومي القادر

على المقاومة⁽¹⁾، يعني على بناء ملامح «الإمبراطورية-المضادة» (Le contre-empire) التي صارت اليوم مهمة مطروحة على بقية الإنسانية.

كيف نحوال الدّازين من وعي وجودي أو فعالية خطابية إلى مناضل إمبراطوري؟ وذلك يعني أن نكشف فيه عن مقومات المقاومة الإمبراطورية التي أحصاها نغري وهاردت: «أن يكون ضد» (L'être-contre) صيغة العالم/الشبكة (Le monde-réseau) الراهن ونعني بذلك خاصة «الترحال» الجذري (Le nomadisme) في كل مكان و«الانشقاق» (La désertion) عن كل وظيفية و«الخروج» أو «الهجرة» (L'exode) خارج كل حدود أو حواجز، وذلك تمهيداً إلى بلورة ما سماه بنiamين ضرباً من «البربرية الموجبة» (Une barbareté positive) هي شرط حاسم لإنتاج أجساد جديدة تكون أجساداً «ما بعد-إنسانية» (Des corps "post-humains") قادرة على الحرية بوصفها احتفلاً جذرياً بأبديتنا التي تختفي كل انتماء قومي⁽³⁾.

وبالرغم من إن نغري وهاردت يفترضان صراحة أن «الطور التفكيري لل الفكر النقدي، الذي وفر أداة مقدرة للخروج من الحداثة، من هيذغر وأدورنو (Adorno) إلى دريدا، قد فقد كل فعالية»، فنحن

(1) يقول سلوتردايك: «إذا نحن رفعنا الحظر المضروب على أعمال هيدغر، من قبل أنها متهمة بالفاشية، فنحن سنرى كيف تنكشف أمامنا إمكانيات نقدية متفرجة». راجع:

- P. Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, trad. fr., op. cit.

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., pp. 257 sqq. (2)

Ibid, pp. 263 sqq. (3)

نجد فيما يقتربانه من «مهمة جديدة» الحلّ الموجب للمشكل الذي كان هيدغر قد شَخَّصَه على نحو سالب. إن عملهما هو إصلاح جوهرى للدّازين ينقله من مهنة العناية بالموت إلى خطط الكوناطيس حيث يتحول إلى رغبة جذرية في الحياة.

ربّ مهمّة تتمثل عندهما في «أن نبني في اللامكان مكاناً جديداً؛ أن نبني أنطولوجياً تعينات جديدة للعنصر الإنساني» أن نبني (Une puissante artificialité de l'être) «اصطناعية متينة للوجود»⁽¹⁾ في فضاء الإمبراطورية، ترتب للبشر وجهاً جديداً من المقام الحرّ في العالم. وليس ذلك عندنا سوى الخطوة الخامسة نحو مدينة الوجود ما بعد الميتافيزيقية.

بذلك توزع ملامح هذا البحث إلى المطلبين التاليين:

- 1) ما معنى «اللاوطن؟» كيف يتحمل الدّازين اليومي «عموميته؟» أو ما مُقام الفيلسوف في مدينة الْهُم؟
- 2) بأي معنى يكون السؤال «من نحن أنفسنا؟» مقاماً إشكالياً طريفاً لإعادة تأويل ماهية المدينة بوصفها «موقعًا لا-إقليمياً -DÉ-territorial» لرعاية الوجود؟ أو المدينة والصادقة.

* * *

٤- المدينة والقلق: ما معنى «اللاوطن؟» كيف يتحمل الدّازين اليومي «عموميته؟» أو في مدينة الْهُم

أ- ما هو وطن الدّازين؟

إن «الوطن» لفظة تقال في الألماني بعبارة (die Heimat). ولكن قارئ الوجود والزمان لا يعثر على هذه اللفظة في أي سطر منه. هل الدّازين بلا وطن؟ تواً بعد أن ظهر الوجود والزمان، سأل هيذرغر صديق حدث في العمر: «متى تكتبون إتيقا (eine Ethik)⁽¹⁾؟». والحال إن السؤال الأكثر إلحاحاً كان يطرح بصوت خافت، يعني: لماذا سكتتم عن السياسة؟ أليس الدّازين مواطن؟ وحقيقة أن نسأل: لماذا غاب مفهوم «المدينة» عن معجم الوجود والزمان؟ إن المرة اليتيمة التي نُبس فيها بكلمة «المدينة» (die Stadt) قد حدثت سهواً في معرض التدليل على المعنى الصفر من كون الموجود «في» المكان «عند» موضع ما، فيقول: «إن المقعد في القاعة، القاعة في الجامعة، الجامعة في المدينة، وهكذا دواليك إلى حد: المقعد «في مكان العالم» (im Weltraum)⁽²⁾. ضمن هذه الإثارة الخاطفة لمعنى المدينة في أفق تحليل أنطولوجي لمعنى حرف «في» الدال على ظرفية - «الوجود-في» - العالم، تظهر المدينة في مظهر نمط من «القيمة المشتركة» (ein Mitvorhandensein) بين

M. Heidegger, *Lettre sur l'humanisme. Über den Humanismus*, trad. (1) fr. Roger Munier, Aubier, coll. « bilingue », Paris, 1963, pp. 138-140.

M. Heidegger, *Sein und Zeit. Être et temps*, op. cit., p. 53. (2)

أشياء لا يربط بينها أي رابط «كيني» (Existenzial)، بل هي مشدودة إلى بعضها البعض بخصائص «مقولية» (Kategoriale) هي «تلك التي تنتهي إلى الموجود الذي جنس وجوده (Seinsart) ليس من طراز الدّازين (Daseinmäßiger)⁽¹⁾.

بيد أنه بقدر ما غاب اللفظ الدال على «الوطن» die Heimat في الوجود والزمان، نحن نلاحظ إن لفظة أخرى قد كثر استعمالها في الفقرات اللاحقة (وردت في تسع وثلاثين مرة)، وتعني تحديداً لفظة die Unheimlichkeit التي قد تعني حرفياً «اللاوطن» والصفة المشتقة منها Unheimlich. إن ما ينبغي أن نترصد في حواف هذه اللفظة هو التباسها بمعنى die Heimat - الوطن - من جهة المعنى الأصلي وانفراتها عنها من جهة الدلالة في اللغة العادية.

إن لفظة die Unheimlichkeit إنما تعني في أصلها «اللاوطن». ومن هذه الجهة المتوازية أتى Unheimlich من بعد إلى معنى ما هو «موحش» و«مخيف» و«رهيب» وما هو مصدر «قلق» شديد. ومن ذلك المنبت الصامت انبثقت من بعد في عبارة Unheimlichkeit معاني الوحشة والخوف والرعب والقلق. وإنه من الطريف حقاً أن هيدغر قد أثار مسألة «اللاوطن» في الفقرة 40 من الكتاب، حيث يتطرق الأمر بإيضاح ظاهرة «القلق» (L'angoisse - die Angst) بالمدية التي يتناولها في الفصل السادس أساساً للدّازين» بما هو وجود-في-العالم. مما يوصفه «وجداناً أساسياً للدّازين» بما هو وجود-في-العالم. مما طرافة استشكال علاقة الفيلسوف بالمدينة من طريق مسألة القلق؟ «المدينة والقلق» - عنوان أدبي رشيق. وعلى ذلك، فهيدغر لا

يطرح هنا مشكلةً أدبياً، بل هو يفترض افتراضاً قوياً إن الدّازين يحمل في ماهيته نمطاً أساسياً من اللاؤطن، هو الوحشة الجذرية من الوجود في العالم بما هو كذلك.

ولذلك علينا أن نتساءل: ما الذي جعل هييدغر ينصرف انصرافاً جذرياً إلى الافتراض بأن الدّازين هو منذ أول أمره، وعلى الأغلب، في حالة من «اللاؤطن» الدائم؟ إننا لا نعثر في الوجود والزمان على أي استشكال موجب لمدنية الدّازين ومواطنيته. وليس ذلك سهواً منهجياً، بل هو موقف إنجازي (Une attitude performative) علينا مساعله.

ب - القلق أو «اللاؤطن» في مدينة «الهُم» الإمبراطورية

ينطلق هييدغر من واقعة الدّازين اليومي بما هو منغمس في مسرح «الهُم» (Le On)⁽¹⁾ أو «اللاشخص» العمومي الذي يؤثر فضاء المدينة الحديثة. إنه نمط من الاحتمال للانحطاط اليومي في مدينة الهُم. بيد أن المثير هو إن هييدغر سرعان ما يجعل هذا الانحطاط أساساً خفياً لتراجعنا أمام أنفسنا اليومية والهروب منها إلى أنفسنا الخاصة أو الأصيلة التي ينتهي الهُم العمومي غالباً إلى طمس معالمها.

إن علينا أن نتأول معنى هذا «الهُم» بعيداً عن براديغم الوعي، لأنه هُم لا-شخصي ولا-ذاتي على نحو جذري. لذلك هو عندنا علامة «مشفرة» (العبارة لسلوتردايك) على المواطن الحديث وقد

تفتت في شتات عمومي ويعوم بلا صفات. نحن نسميه المواطن «الإمبراطوري»: مواطن يسرح في الفضاء اللا-شخصي لسيادة بلا مركز ولا حدود. إن هيدغر قد اكتشف الْهُم تحت وقع ظاهرة الحروب العالمية، فهو ضمير عالمي وليس مجرد حسّ جماعي يربط بين ذوات مختلفة في ظلّ الدولة-الأمة.

ولأنه هُم بلا حدود فهو مثير لنمط مطلق من «القلق» هو أكثر جذرية من أي «خوف» أمني. فما منه يكون خوف هو موجود داخل العالم، في حين أن ما منه يكون قلق إنما هو «غير متعين تماماً»⁽¹⁾. ما هو هذا الذي من شأنه أن يجعل الدّازين على قلق، في فضاء محكوم من قبل مجهول، أي ليس بموجود-تحت-اليد داخل العالم؟ إن فرض هيدغر هو أنه ليس شيئاً آخر غير واقعة الوجود-في-العالم نفسه!

ولكن لم القلق من الوجود في العالم بما هو كذلك؟

يقول هيدغر: «في القلق يكون المرء «في وحشة/لا-وطن» (Unheimlich). وإن في ذلك لتعبيرأً أولاً عن اللاتعين الأصيل الذي لدنه يجد الدّازين نفسه في القلق: لاشيء ولا-مكان. على إن الوحشة/اللاوطن (Unheimlichkeit) إنما يعني بذلك في الوقت نفسه إنه-ليس-في-بيته (Nicht-zuhause-sein). إنه ضمن الإشارات الظواهرية الأولى إلى الهيئة-الأساسية للدّازين، وتوضيح المعنى الكياني للوجود-في من حيث اختلافه عن الدلالة المقولية للـ«باطنية»، قد عُيّن الوجود-في بوصفه سكناً-لدى... وجوداً-

مألفاً مع... وإن طاب الوجود-في هذا قد جُعل من بعد ذلك منظوراً بشكل أكثر عينية بواسطة العمومية اليومية للهُم، الذي يجلب الطمأنينة الساكنة، «الوجود-في-بيته» (Zuhause-sein) المفهوم-بنفسه إلى صلب اليومية الوسطية للدّازين. أما القلق فإنه على العكس من ذلك يسترد الدّازين من انهماكه المنحط داخل «العالم». فلنهاز المألفية اليومية في نفسها. إن الدّازين إنما هو مفرد، لكنه مفرد بوصفه وجوداً-في-العالم. إن الوجود-في يأتي في [هيئه] «الضرب» الكيانوي الذي من شأن ما ليس-في-بيته (Un-zuhause). ولا شيء يعنيه الكلام على «اللاؤطن» غير ذلك⁽¹⁾.

إن العالم يأخذ هنا دلالة المكان الذي هو في الوقت نفسه «لا-مكان»، مساحة الإنسان الذي تحكمه «عمومية» لا-شخصية، حالية من أي تقديس (Désenchantée) وبكلمة واحدة «معلمَنة» (Sécularisée) بالمعنى الحرفي لهذه اللفظة سواء في جذرها العربي أو اللاتيني أو الألماني، أي بما هي متهيكلة بعالمية العالم في وحشيتها وعيانته بما هو عالم.

ربّ وجه من المسألة وجدنا إن هيدغر قد استجمعه في الصيغة الحاسمة التالية: «إن مامنه يكون قلق إنما هو الوجود-في-العالم بما هو كذلك»⁽²⁾.

هذا الافتراض أدى إلى فهم القلق بوصفه حالة حالية من أي سياق أدوي، ومن ثم بوصفه انزواجاً حاداً في ضرب من اللاقرار،

M. Heidegger, *Sein und Zeit. Être et temps*, op. cit., pp. 188-189. (1)

Ibid, p. 187. (2)

يفضي إلى الوقوف على «إن العالم قد أخذ طابع لامدلولية تامة (völliger Unbedeutsamkeit)⁽¹⁾ تخترق فهم الدّازين لنفسه من كل جهة. بيد أن ذلك لا يعني تبدد العالم، فالعالم كان دوماً هنا، أي منفتحاً مانحاً للدّازين جهة ما للتوجه. ولكن هل لا يزال للجهات من معنى؟ إن القلق «لا يرى» (Sieht nicht) أن ثمة «هناك» (Hier) أو «هناك» (Dort) يمكن الاقتران معه: فإن من شأن القلق «اللامكان» (Nirgends)؛ على إن اللامكان ليس «لاشيء» (Nichts) بل هو ينطوي على «ناحية ما بعامة، [على] افتتاح ما للعالم بعامة»⁽²⁾.

إن مامنه يكون قلق، هو وضع عمومي ويومني يلتبس بعالمية العالم، فيفقد معه الموجود-تحت-اليد كل تعين وكل مدلولية. بفقدان التعين يصبح كل موجود داخل العالم «لاشيء»؛ وبالخلو من كل مدلولية يتصرّر كل موجود أدوبي في «لامكان». ولكن ماذا يبقى عندما تبدد الموجودات التي داخل العالم؟ إنه ما كان ليبقى سوى حضور «العالم بما هو عالم» (die Welt als Welt) في عالميته المطبقة⁽³⁾. إن داء القلق ليس هذا الموجود أو ذاك، بل هو ضرب من «اللاشيء» (das Nichts) الذي هو على ذلك ليس عندما مجرداً، وإنما هو بعض «شيء-ما» (Etwas)، هو ما يتبقى من إمكانية العالم بعامة⁽⁴⁾.

إن رأس الأمر في القلق هو أنه «يفرّد» (Vereinzelt) الدّازين،

M. Heidegger, *Sein und Zeit. Être et temps*, op. cit., p. 186.

(1)

Ibid.

(2)

Ibid, p. 187.

(3)

Ibid.

(4)

بل يجعله يستقى من «الفرد» (Vereinzelung) إمكانية وجوده: إن القلق هو ما يكشف عنه «بوصفه [مجرد] موجود-ممكن» (als Möglichsein)⁽¹⁾ لا غير.

يكشف هنا القلق الإمبراطوري عن وجهه الحقيقي: إنه الوحشة القصوى من اللاشيء، نعني مما سماه هييدغر على نحو رشيق الوجود-للموت: إن الوجود-للموت هو ظاهرة روحية حديثة وليس فقط مشكلاً وجودياً. إن الوجود-للموت هو نمط من الكيان الخاص بالفرد ما بعد القومي الذي خلقته «صناعة الموت» (L'industrie de la mort) التي قامت عليها ظاهرة الحروب العالمية (حسب إشارة لسلووتردايك). إن الوجود-للموت ليس خاصية شخصية، بل ظاهرة عالمية صناعية. إنه تعبير مشفر عن نوع غير مسبوق من الموت، هو الموت ما-بعد-الشخصي الناجم عن الإنتاج النسقي للجثث كهدف تقني وحضاري ونشاط غائي تشرف عليه مؤسسات تطور أدائها على نحو رقمي.

ولذلك، ليس القلق مجرد موضوعة أدبية أو وجودية، بل هو مفهوم سياسي أو مدنى جذري: إن المعيش الذى خلقته الحروب العالمية، بمعنى: إن المعيش العالمي أو الإمبراطوري هو الذى أوحى لهيدغر تأسيس الوجود في العالم الأخص للذارين على معنى «القلق» بوصفه نمطاً جوهرياً من الوحشة/«اللاوطن» (Unheimlichkeit). إن القلق وحشة من الموت التقني وليس حالة شعورية خاصة بالفرد البورجوazi المريض كما دأبت على نشره

كتابات لوكاتش (Bourdieu) وأدورنو وبورديو (Lukács) وهابرماس.

إن القلق ذو دور جدّ خطير هنا، فإنه هو ما يعتق الدّازين من ربة الوطن العمومي ويرده إلى نفسه عارية من كل وطن. إن القلق يخرج الدّازين من بيته اليومي ويقذف به في لا-مكان. وحيث لا-مكان لا-وطن. إن الدّازين يقلق من اللاوطن الذي يثوي فيه. فهو موجود في تراوح حاد بين خوف من «الضياع» (Verlorenheit) في مدينة الْهُم وخوف من «اللا-بيت» (Unzuhause) في العالم بعامة؛ ربّ تراوح لا مخرج منه من قبل إنهمان مقومان أساسيان فيه منذ أن كان ما هو⁽¹⁾. ومن أجل إن الدّازين في سعي دائم إلى وجوده الأصيل، وذلك يعني في مقاومة متصلة لسيطرة الْهُم عليه، فإن اللاوطن ليس ظاهرة عابرة وإنما هو وجдан أساسي منه ينفتح الوجود-في بما هو كذلك.

هنا يكشف هييدغر عن مظهر طريف من المسألة: إن المألفية وجه فقط من اللاوطن وليس العكس؛ وذلك يعني إن «اللابيت» هو عند الدّازين أكثر أصلية من الوجود اليومي «في-بيته»⁽²⁾. وذلك إن اللاوطن هو ما يضع الدّازين أمام نفسه وحدها بقدر ما يسترده من الانحطاط اليومي ويجلّي عن أصالته ولا أصالته كإمكانات وجود خاصة وذلك من غير أن يعطل هذا الوجود-الحرّ العاري أي موجود-تحت-اليد⁽³⁾.

M. Heidegger, *Sein und Zeit. Être et temps*, op. cit., p. 189.

(1)

Ibid.

(2)

Ibid, p. 191.

(3)

ولكن كيف السبيل إلى الخروج من ريبة «اللاوطن» العمومي واليومي؟ في أي جهة حقيق بنا أن نبحث عن طرق التحرر من مدينة الهم؟ إن تلك السبيل لم تصبح ممكناً إلا عندما كفّ هيدغر الثاني عن النظر الكياني إلى الدّازين من جهة «اللاوطن»، وطفق يفترش له في السؤال التاريخي «من نحن؟» عن أدوات التفكير القادرة على اختراع دلالة «الوطن» التي من شأننا متى احتملنا السؤال عن معنى أنفسنا إلى أقصاه.

❸ 2 - المدينة والوطن: أو في أي مدينة يقيم راعي الوجود؟

أ- المدينة والصداقة:

يقول هيدغر:

«إننا من حيث ما نحن منخرطون ضمن اقتضاءات الجامعة، نحن نريد الإرادة التي من شأن دولة ما (der Wille eines Staates)، التي هي ذاتها لا تزيد أن تكون شيئاً آخر سوى إرادة السيادة (der Herrschaftswille) وشكل السيادة اللذين من شأن شعب ما على ذات نفسه. إننا من جهة ما نحن دّازين رَكِبْنَا أنفسنا بوجه ما في الداخل ضمن الانتفاء إلى الشعب، نحن نقيم ضمن الوجود الذي من شأن الشعب، نحن هذا الشعب نفسه»⁽¹⁾.

M. Heidegger, *Logik als Sprache nach dem Wesen der Sprache*. (1) Gasamtausgabe Band 38, Vittorio Klostermann, Frankfurt am Main, 1998, p. 57. «Indem wir eingefügt sind in diese Forderungen der Hochschule, wollen wir den Willen eines Staates, der selbst nichts anderes sein will als der Herrschaftswille und die = Herrschaftsform eines Volkes über sich selbst. Wir als Dasein

هل يعني ذلك «وجود الهو نفسه الذي يخصنا هو الشعب»⁽¹⁾? - يبدو ذلك. ولكن ماذا حدث؟ إن السؤال «من نحن أنفسنا؟» قد يريد إن «النحن» لا معنى لها إلا بقدر ما «نكون قد ركبنا أنفسنا ضمن اللحظة»⁽²⁾ التاريخانية المقومة لوجود شعب ما، أي بقدر ما نتحمل في أنفسنا «اقتضاءات» (Forderungen) الوجود الخاص بشعب ما. وذلك يعني بخاصة: إن النحن لا قوام لها سوى «قرار» (Entscheidung) الانضمام من الداخل إلى «اقتدار إرادة ما» (die Macht eines Willens) «نحن لا نكون نحن على نحو أصيل إلا ضمن القرار، وكل بلا ريب وحيداً»⁽³⁾. بيد أن ذلك لا يعني أن القرار هو عودة إلى قطب «الأنا» بل القرار هو مشكل «انتماء» أو قل إن الانتماء إنما هو مركب في القرار⁽⁴⁾. وحده القرار الذي يبلغ إلى ماهية أمة ما هو الذي يشكل القوام الخاص بما يمكن أن نكون «نحن أنفسنا».

إن القرار ه هنا، الذي «هو وحده ما ينفذ إلى أمة ما»⁽⁵⁾، ليس عزلة ميتافيزيقية، بل هو «نحو من الخلق [الجذري] للصداقة» etwa (etwa) (das Schaffen einer Freundschaft) معنى للصداقة كان أرسطو (Aristotle) قد أشار إليه في مفتتح المقالة

fügen uns in eigener Weise hinein in die Zugehörigkeit zum Volk, = wir stehen im Sein des Volkes, wir sind dieses selbst. »

Ibid, p. 57. (1)

Ibid. (2)

Ibid, p. 58. (3)

Ibid. (4)

Ibid, p. 59. (5)

الثامنة من إيتينا نقوما خوس، ونعني هذا: إن الصدقة من شأنها أن تلفت انتباه مدبرى المدن حتى أكثر من مسألة العدل، وإن المواطنين متى أخذوا بالصدقة سقطت الحاجة إلى العدل! فـأي معنى هذا الذي يجعل من الصدقة مشكلاً مدنياً أشد أولية من العدل نفسه؟

يقول هيذر: تلك «الصدقة التي لا تتولد إلا انطلاقاً من الاستقلال الباطن في أقصى إمكانه الذي من شأن كل فرد، الذي هو بلا ريب شيء آخر تماماً غير الأنانية. وعلى الرغم من الفصل بين الأفراد، طبقاً لطبيعة القرار، فإنه يتمّ هنـا نحو من التصادي (Einklang) الخفي، الذي يكون خفاءه خفاء ماهوياً. هذا التصادي هو في أُسـه سـر ملغز دوماً»⁽¹⁾.

ولكن أين تنبـت الصدقة التي تتأسس على الاستقلال الجذري؟ في أي ضرب من المدينة يجدر بـنا أن نفتـش عن هـكذا نـمط من احتمـال غـيرـيتـنا وعـومـومـيتـنا؟

يقول هيذر: «نحن نترجم $\pi\alpha\lambda\iota\sigma$ بالدولة والمدينة؛ على أن ذلك لا يؤدي ملء المعنى. $\Pi\alpha\lambda\iota\sigma$ إنما تعني الموقع، *الهـنا*، الذي ضمنـه والـذي بـفضلـه يـكون الدـازـين تـاريـخـانـياً. إن $\pi\alpha\lambda\iota\sigma$ هي موقع التـاريـخ، *الهـنا* الـذـي ضـمنـه وانـطـلاقـاً مـنـه وـالـذـي مـنـ أجلـه يـتأـرـخـ التـاريـخ. إـلى هـذا المـوقـع إنـما يـنـتمـي الـآلهـةـ والـمعـابـدـ والـكـهـنةـ».

Ibid, p. 59. « Freundschaft erwächst nur aus der größtmöglichen inneren Selbständigkeit jedes einzelnen? die freilich etwas ganz anderes als Ichsucht ist. Trotz der entscheidungsmäßigen Trennung der einzelnen vollzieht sich hier ein verborgener *Einklang*, dessen Verborgenheit eine wesentliche ist. Dieser Einklang ist im Grunde immer ein Geheimnis. »

الأعراس والألعاب والشعراء والمفكرون والملك ومجلس القياداء
ومجمع الشعب وأصحاب السلاح والملاحة. إن كل ذلك يتميّز إلى
٢٠٨١، هو بوليسيّ، وليس بسبب إن ذلك كله قد كان على علاقة
مع رجل الدولة أو العالم بفنون الحرب، وشؤون الدولة»^(١).

إن المدينة لا تكون مقاماً للصداقة الجذرية إلا متى كانت «موقعًا» (Site) للتاريخ في التاريخ وليس معماراً فارغاً من المعنى. إن المدينة هي بيت العالم وليس العكس؛ وإنه لذلك يحدث سوفوكليس (Sophocles)، في أنتيغون (الأبيات 332-375)، إن الإنسان متى انتهى إلى المدينة على نحو جذري صار أيضاً للتو خطراً جذرياً على المدينة، بحيث إن الإنسان هو في ماهيته $\alpha πολις \alpha πολιτης$ ⁽²⁾ «أعلى من في المدينة بلا مدينة»، وترجمة هيذر «يشرف على الموقع، مقصياً من الموقع»⁽³⁾. إننا لا ننتهي إلى المدينة إلا بقدر ما نضعها في خطر؛ بمعنى نتحمل حدودها على نحو كلي. ولذلك يصف سوفوكليس الإنسان إنه $\tauο δεινοτατον$ ، بمعنى «الأكثر إيحاشاً» ومن ثم «الجبار» الذي Gewalt-tätigkeit (الجبروت)⁽⁴⁾.

لكن هذا الإنسان لا يملك هذا الجبروت، بل هو ينفتح له افتاحاً، هو وسليته الوحيدة لأن يكون كائناً تاريخانياً. إن الجبروت

M. Heidegger, *Introduction à la métaphysique*, Gallimard, Paris, (1) 1967, p. 159.

Ibid, “*upsipolis apolis*”. (2)

⁽³⁾Ibid, p. 155.

Ibid, pp. 156 sq. (4)

هو الناظم الخفي بين من هو «فوق المدينة» (*αιπολύτης*) ومن هو «بلا مدينة» (*απολίτης*). رب نظم هو عينه المعنى المتواري للفظة العدل «δικη»⁽¹⁾، معنى «النظم» الذي يضم ويعدّ ويرتب. من أجل ذلك كان الإنسان المدني جباراً، أي يُبهر ويغمر المدينة بأن يضعها دوماً في «خطر» (*τολμα*)⁽²⁾، وجه الحدة فيه إنه ناجم عن اصطدام أصيل بين (*δικη*) و(*τεχνη*)، بين الوجود الذي يضمّ شتات الموجود وبين الإنسان الخلاق الذي يسرّح الجبروت الكامن في الموجود⁽³⁾. إن المدينة هي الموضع المخصص لهذا اللقاء الذي يقتات من الخطر نمط انكشافه.

هل توجد هكذا مدينة؟ وإذا كانت غير موجودة فأين يُقيم راعي الوجود؟ وبعبارة أكثر دقة: أي مدينة يمكن أن تحمل الحرية الجبارية التي تجعل الفيلسوف، وهو في المدينة، يفكّر وكأنه فوق المدينة ويعيش وكأنه بلا مدينة؟

بـ- البقاء في الأقاليم موقف إمبراطوري

في خريف 1933 كتب هييدغر نصاً بيografياً تحت عنوان مثير هو «لماذا نحن نبقى في الأقاليم؟»، أدرجه مترجمه إلى الفرنسية فرنسو فيدي (Fédier) محققاً ضمن الكتابات السياسية⁽⁴⁾، بناء على

M. Heidegger, *Introduction à la métaphysique*, op. cit., pp. 166 sq. (1)

Ibid, p. 167. (2)

Ibid, p. 168. (3)

M. Heidegger, «Pourquoi restons-nous en province ?», in : *Écrits politiques 1933-1966*, présentation, traduction et notes par François Fédier, Gallimard, Paris, 1995, pp. 147-153. (4)

إن النصّ ليس مجرد وثيقة بيوجرافية عن رفضه لكرسي في جامعة العاصمة برلين، بل في كونه «نصًا سياسياً في معنى أكثر عمقاً»⁽¹⁾. نحن نفترض إن ذلك المعنى إنما يدخل في باب ما سماه نيتشه، في الفقرة 241 من ما وراء الخير والشر، «السياسة الكبرى» التي ليست بعيدة في بعض نفسها عن تدريب «فيزيولوجي» لأجساد ما بعد-إنسانية، أي غير حضرية ومن ثم غير ليبرالية وغير أمريكية، على التفريقي الجوهرى بين الإقامة والمقام، بين الرفاهية والسكن، بين المدينة الحديثة والوطن، بين الدولة والعالم.

وليس لذلك طريقة مثل انتهاج ما أشار إليه دولوز (Deleuze) بعبارة (Déterritorialisation) بما هو مطية طريقة لممارسة نمط لطيف من «الخارجية» (Extériorité) عن ربيقة «المدينة/الدولة»، نعني نمطاً من الإقامة «الرحالة» خارج «الأستاذ العمومي» وعلى حدود «المفكر الخاص»⁽²⁾. إن نص هيدغر «لماذا نبقى في الأقاليم؟» هو نص «لا-إقليمي» (Déterritorialisant) لأنّه لا-حديث ولا-حضري ، ومن ثم هو يخترع نمطاً آخر من السكن في العالم يخرج من سياسة «القشتال» (das Gestell) إلى سياسة «الحدث المخصص» (das Ereignis) للعالم الذي يطرح مسائل «الإقامة» و«السكن» و«المكان» طرحاً جديداً تماماً.

لذلك، هيدغر لا يختار «الريف» ضدّ «المدينة» كما اختار

M. Heidegger, «Pourquoi restons-nous en province ?», op. cit., (1) pp. 305-306. Note du traducteur.

G. Deleuze. F. Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, Minuit, Paris, 1980, pp. 464 sqq.

التحديثيون المدينة ضدّ الريف، بل هو يقوم بما سماه سلوتردايك «عودة «ما بعد-تاريخية» إلى القرية»⁽¹⁾. وذلك إنه بإعلانه أن المدينة (La ville) ليست استكمالاً جيداً للكيان⁽²⁾، هو قد وضع خطة الحداثة - أي التصنيع المطرد للمكان - موضع سؤال.

من أجل ذلك، يفترض هيذغر إن مدينة الموجود الافتراضية، أي مدينة العدد والمعلومة والبضاعة والوثن والصورة والآلة، تقطع الإنسان عن كيانه، ومن ثم تقذف به في ضرب من «فقدان الوطن (Heimatlosigkeit) الذي فيه ليس بيته الناس وحسب، بل أيضاً ماهية الإنسان. وإن فقدان الوطن الذي ينبغي التفكير فيه من هذه الجهة إنما يمكن في تخلي الوجود عن الموجود. إنه العلامة على نسيان الوجود. (...). بل إنما فقدان الوطن قد صار قدرأً للعالم (ein Weltschicksal)⁽³⁾ نفسه، وليس مرضأً أخلاقياً لجيل معين.

لذلك يسخر هيذغر من كل قناعة أخلاقية بـ«مجرد المواطنة الكونية» (das blosse Weltbürgertum)⁽⁴⁾، وذلك لأنها عنده مجرد نزعة إنسانية بلا بصر جذري بمصير العالم. فما تنحسر دونه كل مواطنة كونية هو عجزها عن احتمال جذري وداخلي لهذا النحو من «الفقدان الجوهرى للوطن (wesenhafte Heimatlosigkeit)⁽⁵⁾». مأخذواً هنا بوصفه خاصية مقومة للإنسان الحديث بخاصة. ولكن

Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, op. cit., p. 266.

(1)

Ibid, p. 267.

(2)

M. Heidegger, *Lettre sur l'humanisme*, op. cit., pp. 98-101.

(3)

Ibid, pp. 100-101.

(4)

Ibid, pp. 106-107.

(5)

أليس «الوطن» أحد اختراعات الدولة الحقوقية الحديثة؟ أليس يماهي المحدثون بين «الوطن» و«الدولة/الأمة»؟ إن هيدغر يدعونا إلى الاحتراز من أي مماهاة بين «الدولة» و«الوطن»، ومن أي رد لمعنى «الوطن» إلى معنى «أمة» أو «قومية» ما.

يقول: «بالنظر إلى اللاوطن الجوهرى الذى من شأن الإنسان، إنما يت畢ّن للتفكير من جهة تاريخ الوجود أن القدر المقابل للإنسان يمكن فى أن يكشف عن حقيقة الوجود وأن يضع نفسه على طريق هذا الكشف. إن كل قومية إنما هي من زاوية ميتافيزيقية نزعة أنشروبولوجية وبما هي كذلك هي نزعة ذاتية. والقومية لا تُتجاوز بواسطة الأممية ، بل توسيع وتُرفع إلى رتبة النسق فحسب. إن القومية لا يُبلغ بها ولا تُرفع إلى الإنسانية إلا قدر ما يحدث ذلك لنزعة جماعية بلا تاريخ. (...). ليس الإنسان سيد الموجود. إنما الإنسان هو راعي الوجود»⁽¹⁾.

إن المعنى الأصيل للوطن هو بذلك «رعاية الوجود» وليس «السيادة على الموجود». الوطن أداة تفكير خصبة في نقل المشكل المدني من نطاق مفهوم السيادة الذي تقومت به الدولة القومية، إلى فسحة مفهوم «الرعاية» الذي هو خيط هاد طريف لتهيئة التفكير في العالم بما هو مدينة الوجود الكونية. ولكن البشر الحالين لم ينجزوا من هذا الوعد سوى القرية الافتراضية للإنسان الأخير.

وحده الحاسوب استطاع أن يجمع ويستفرز ويخزن كل موجودية الموجود في المعلومة الافتراضية. إنه أنتج «القشتال»، لكنه لم

يستطيع إلى حد الآن أن يبني مدينة الوجود الكونية بوصفها «الحدث المخصوص» ل מהية الإنسان بعد انهيار كل الإنسانيات. إنه لا يزال لعبة لم نبن لها بعد عالمية العالم التي من شأنها.

خاتمة: مدينة ديجيتال وأطفال افتراضيون

إن نكتة الصعوبة في تفكير هييدغر هي، حسب سلوتردايك، أنه يصدر عن «كثافة لا تقول شيئاً» (⁽¹⁾*L'intensité qui ne dit rien*) عما يجب أن نفعله، على نحو موجب، نحن المضادين للحداثة، لكنها في الأثناء تصرف «سياسة أصالة» (*Une politique de l'authenticité*) ⁽²⁾ صامدة ونوعاً من «اللأخلاقية الجذرية» (*Amoralisme radical*) المحايدة التي ⁽³⁾ تجعلها أداة طيعة في أيدي الفاشيين كيما كان صوتهم وكيفما كانت زيتهم.

قال دريدا مرة: «إن الفلسفة تصلح لطمانة الأطفال»؛ ولا أظنه يقصد أمراً بعيداً عن هذا: إن دور الفلسفة هو طمانة الجموع ما بعد الحديثة في عصر الموت التقني، طمانة تحدّ - بقدر الإمكان البشري - من وطأة ظاهرة الوجود-للموت التي يتقوّم بها الفرد الذي أنتجهما الحرب العالمية، يعني الفرد الإمبراطوري الجديد. ولذلك فإن المسلم الآخر، الذي هو نحن رغم أنفنا، إنما هو إلى حد النخاع فرد إمبراطوري، يتميز عن أقرانه بأنه من حاول تحويل ظاهرة الوجود-للموت إلى أداة مقاومة إمبراطورية، وذلك حين عمد إلى استعمال

Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, op. cit., p. 271. (1)

Ibid, pp. 269-270. (2)

Ibid. (3)

الموت التقني بوصفه أداة استشهاد ما بعد تاريخي وما بعد قومي . لكن الاستشهاد ما بعد الحديث هذا لا يُدخل الجنة ، بل يقدّم الإرادة التقنية التي تخترقنا هالتها الإمبراطورية القصوى . إن المسلم الأخير هو ابن شرعى للحروب الإمبراطورية التي لم تكن الحروب العالمية غير مقدمات جدّ محتشمة عنها فحسب . ولذلك فإن سوء الفهم الوحيد حوله وحول أنفسنا هو إننا ما زلنا نحاسبه في نطاق ثوابت الملة التي يدعى إليها ، والحال أنه ظاهرة إمبراطورية ، أعني «عالمية» ، تفرض تحدياً عالمياً ، علينا أن نتهيأ لها من خلال هذه القولة لأنطونيو نغري وميشال هاردت : «إن علينا أن نقبل بهذا التحدي وأن نتعلم كيف نفكر بشكل عالمي وأن نفعل بشكل عالمي»⁽¹⁾ .

ذلك أن الانتقال الخطير من أفق الدولة/الأمة إلى الإمبراطورية قد فرض علينا بعد تعديلاً حاسماً في آلة أنفسنا : إن تاريخ المدينة قد ظلّ عندنا إلى وقت ليس ببعيد تاريخاً فقهياً ، يعني مصنوعاً من خوف لاهوتى من أن «يُكفر» الناس و«يخرجوا» عن الملة/القرية الروحية لشعب دون آخر .

أما الآن فقد صار يحركه خوف من جنس آخر تماماً : إنه الخوف الإمبراطوري من انقراض أطفالنا يوماً ما . ولأنه إمبراطوري بلا رجعة ، فإن كل من يواصل بناء أوطنان محلية بلا عالم ، وليس لها من سند سوى «اللهُمَّ» القومي أو العرقي أو الدينى الخفي فيها ، إنما يؤجل إلى وقت غير معلوم إمكانية مشاركة أطفالنا في احتمال مستقبل

الأرض احتمالاً موجباً يوصفهم مواطنين أرضيين أصحاباً إلى جنب مع أعضاء الإنسانية الحالية.

إن أطفالنا أكثر منا تهيئاً للتعايش على نحو إمبراطوري، من فرط أنهم يعيشون بعد طفولة افتراضية كونية كفت عن عبادة «السماء» بما هي «آية» على إله غائب، وانصرفت إلى التدرب على انتماء مدني لـ«الفضاء» الديجيتالي بوصفه «البيئة» الوحيدة للإنسانية الأخيرة.

إن «قشتال» هيدغر، أي قوة استفزاز الموجود وتخزينه وتحسيبه وتوضيعه من خلال لعبة التقنية، لم يعد لغزاً اصطلاحياً خاصاً بالفلسفه، بل هو صار بعد ظاهرة يومية عائلية أدخلها أطفالنا إلى بيوت المدينة: إن «ألعاب» الأطفال هي اليوم أبلغ علامة على اللعب بالعالم من خلال انتماء افتراضي إلى الوجود بما هو «قشتال» أو حيوان ديجيتال بلا توقيع بشري.

لقد أصاب هيغل حين زعم ذات مرة أنه حتى «ألعاب الطفولة» يخترقها «تاريخ العالم»⁽¹⁾؛ لكنه ما كان ليحدس إن ألعاب الأطفال قد صارت اليوم الأمارات الوحيدة على «فلسفة المستقبل»، يعني على سكان مدينة الوجود الافتراضية بعد أن تنهار كل المزاعم القومية للإنسانية الحالية.

الفصل الثالث

ما هي «أمريكا»؟ أو البنى الأربع للإمبراطورية (الروح، القشتال، الريزوم، الشبكة)

«ما زال هناك وقت طويل سوف يمر قبل أن ينجح الأوروبيون في أن يرسخوا فيهم [في الهندو الصينيين] قليلاً من حب النفس».

هيدل

«نحن نعلم اليوم، إن العالم الأنجلوسكشوني للأمركة قد قرر تدمير (Vernichten) أوروبا، وذلك يعني تدمير الوطن، أعني تدمير البدء الخاص بالعنصر الغربي (den Anfang des Anfängliches). إن البدئي (Abendländischen) لا يقبل أن يُقضى عليه. وإن دخول أمريكا في هذه الحرب الكوكبية ليس دخولاً في التاريخ، بل هو بعد الفعل الأمريكي الأخير للاتاريخية الأمريكية وتخريبيها لذاتها. وذلك إن هذا الفعل هو رفض لما هو بدئي وقرار من أجل ما لا بد له (das Anfanglose)».

هيدغر

«إن الجهات لم تعد هي نفسها في أمريكا: إنما في الشرق (L'est) صار يتم البحث الشجري والعود إلى العالم القديم. في مقابل ذلك ثمة الغرب (L'ouest) الريزوماطيقي، بهنوه الذين لا نسب لهم، وحده (Sa limite) الهاوب باستمرا، وتخومه (Ses frontières) المتحركة والمنزاحة عن أماكنها. ثمة «خارطة» كاملة في الغرب، حيث إنه حتى الشجر نفسه قد قام مقام الريزوم». دولوز/غواطاري

«إن الفكرة المعاصرة للإمبراطورية قد تولدت عن التوسيع العالمي للمشروع الدستوري الداخلي لأمريكا».

نغرى / هاردت

مقدمة: أمريكا، «يونان فلسفية» جديدة؟

«ما هي أمريكا؟» - سؤال صار يملأ اليوم كل الوجاهة الفلسفية لأن يطرح طرحاً مطلوباً لذاته، وليس فقط بوصفه فضولاً فرضه العقل اليومي. لنقل: إنه آن الأوان لأن نؤرخ لمشكل لم يجد فلاسفة من حجم هيغل أو هييدغر أو دولوز أو رورتي أي حرج من أن يخوضوا فيه، وعلى ذلك هو لا يزال يُنظر له بوصفه موضوعة جيو-سياسية، لشن كانت أهم حدث معاصر، فهي لا ترتقي إلى الأهلية الميتافيزيقية التي تنطوي عليها فكرة «اليونان» الرومانسية.

من أجل ذلك، فإن سؤالنا «ما هي أمريكا؟» ينبغي أن يسمع بوصفه تنويعاً خافتاً ومشكلاً للسؤال الرومانسي «ما هي اليونان؟» الذي ظلّ يحرك الفلسفة الأوروبية من كانت إلى فوكو ودولوز، مروراً بهغيل وشيللينغ (Schelling) إلى نيتشه وهييدغر وهوسرل (Husserl). لقد اعتقد هذا الجيل ما بعد الرومانسي من الفلاسفة أن الإجابة عن

السؤال السري للفلسفه المعاصره، أي السؤال «ما هي أوروبا؟»، إنما هي رهينة النجاح في اختراع «اليونان» الفلسفية المناسبة، التي من شأنها أن تشكل أفق الانتظار الفلسفى الذى يخصنا، نحن السكان ما بعد-اللاهوتين للمعمورة.

ولكن من أجل إن خطه التفليسف تحت هدى إغريق مجازين، التي ازدهرت من هيغل إلى هيدغر، قد أخذت تفقد فعاليتها الخطابية المعهودة منذ أن خضع الخطاب الفلسفى نفسه إلى تحويل حاسم من أفق اللغة/التعبير الرومانسية إلى نطاق اللغة/التحليل الوضعانية، ومن أجل إن الإغريق قد فقدوا فجأة كل نموذجيتهم وانقلبوا إلى أمراض طفولية، آن للفلسفه أن تبرأ منها ببناء لغة مثالية للتفكير على طريقة العلوم أول الأمر، ثم بالتدريب على لغة عاديه إنجازية لا مكان فيها للفتوحات الإستطيقيه آخر الأمر، فإن علينا الإقرار دون مواربة بأننا مدعوون إلى نمط غير مسبوق من التفليسف، لن يكون فيه السؤال الهادى هو «ما هي اليونان الفلسفية؟» كما اخترعه أفلاطون، بل السؤال الخافت اليوم «ما هي أمريكا الفلسفية؟». رب سؤال يبدو لنا إن جمعاً من الفلاسفه المعاصرين، من هيغل إلى رورتي، قد بدأ بعد في ارتسام ملامح التفكير فيه.

إن غرضنا هنا هو معالجة السؤال البعيد التالي: ما هي الدلالة الفلسفية لأمريكا كما تراها للفلاسفه أنفسهم؟

نحن نرنسو بأعيننا هنا إلى فلاسفه بعينهم، هم هيغل وهيدغر ودولوز/غواطاوري (Guattari) ونغرى/هاردت، بوصفهم أهم من تصدى للدلالة الفلسفية لأمريكا بوصفها مشكلاً نظرياً هو مدعاه للتفكير الجوهرى في ماهية الإنسانية الحالية، وليس فضولاً جيو-

سياسيًّا عاديًّا. إن «أمريكا» قد ارتفت، منذ هيغل، إلى رتبة مقوم من مقومات جغرافية الروح الذي صار يشكل ويتتحكم اليوم في بنية الإنسانية الحالية. ولذلك هي «مفهوم» بالمعنى القوي للتسمية: إنها «روح» تأملي (هيغل) و«قشتال» تقني (هيدغر) و«ريزوم» متراجّل (دولوز/غواطراي) و«شبكة» بلا حدود ولا قومية (نغرى/هاردت).⁽¹⁾ بيد أن ما هو مثير حقاً في هذه الدلالة هو كونها قد ارتبطت في كل مرة بمسألة «الحرب»: إن السمة الحاسمة في دلالة أمريكا لديهم هي علاقة مفهومية وماهوية وجيو-فلسفية بالحرب. وأن لنا أن نسأل: ما طبيعة العلاقة بين أمريكا وال الحرب؟ هل تكون أمريكا هي التحقيق الكلي لماهية الحرب؟ أم الحرب هي التجلي القدري لماهية أمريكا في أفق الإنسانية الحالية؟

قد يقول قائل: ولكن لم نولي وجوهنا قبلة هؤلاء الفلاسفة بالذات بحثًا عن جواب ما عن سؤالنا «ما هي أمريكا؟»، وليس قبلة الفلسفه الأنجلوسكشونيين أنفسهم، مثل رورتي أو فوكوياما (Fukuyama)؟ إنما ذلك للسبب التالي: إن رورتي، المفكر ما بعد الحديث الأنجلوسكشوني، لئن كان يقرّ بـ«عرضية الجماعة» (Contingence de la communauté) التي ينتمي إليها ميتافيزيقياً، ويدعونا إلى التفكير بوصفه «تهكمًا» ما بعد فلسطفي في الاستعمال الخاص للعقل، فهو لا يرى من بديل للمجتمع الأمريكي، وذلك بوصفه الأفق التاريخي (Historiciste) الوحيد للاستعمال العمومي للعقل من أجل فهم أنفسنا الحديثة⁽¹⁾؛ أما فوكوياما، فهو يمثل الفهم

العامي للزمان الأمريكي، حيث يبشرنا بأن الإنسان الليبرالي هو تتوبيح سعيد لحركة «سوق الاعتراف» من «ثيموس» (Thymos) الأفلاطوني النزوع أو الغضب الفلسفـي إلى «الكبرباء» الهوبـزية إلى «حب النفس» الروسي إلى «نزاع الاعتراف» الهيـغلي إلى «الدابة ذات الوجـنات الحمراء» النيـتشـوية⁽¹⁾.

ربّ صعوبـات قد يجدر بـنا أن نأتـي إلى استـيضاـحـها من طـريق الاستـفسـارات التـالـية:

- 1) إلى أي مدى يمكنـنا أن نـفكـرـ في «أمـريـكاـ» بـوصـفـها فـكـرةـ فـلـسـفـيةـ؟ أو هـيـغـلـ وأـمـريـكاـ/ـ«ـالـروحـ»ـ(Geist)ـ التـأـملـيةـ؟
- 2) بأـيـ معـنىـ يـمـكـنـ اـعـتـبارـ أمـريـكاـ الـوـجـهـ الـأـقـصـىـ منـ «ـالـمـاهـيـةـ الـحـرـبـيـةـ لـلـذـاتـ»ـ الـحـدـيـثـةـ؟ أو هـيـدـغـرـ وأـمـريـكاـ/ـ«ـالـقـشـتـالـ»ـ(Gestell)ـ التـارـيخـانـيةـ؟
- 3) ماـ الـعـلـاقـةـ بـيـنـ أمـريـكاـ «ـجـهـازـ الدـولـةـ»ـ وأـمـريـكاـ «ـآلـةـ الـحـربـ»ـ المـتـرـحـلـةـ؟ أو دـولـوزـ/ـغـواـطـاريـ وأـمـريـكاـ/ـ«ـالـرـيـزـومـ»ـ(Rhizome)ـ الـنوـمـادـلـوـجـيـةـ؟
- 4) هلـ ثـمـةـ الـيـوـمـ فـرـقـ حـقـيقـيـ بـيـنـ أمـريـكاـ وـالـإـمـبراـطـورـيـةـ الـتـيـ تـقـودـ الـعـالـمـ؟ أو نـغـرـيـ/ـهـارـدـتـ وأـمـريـكاـ/ـ«ـالـشـبـكـةـ»ـ(Le réseau)ـ؟

* * *

I - أمريكا «التأملية»: أو الحرب بوصفها «نزعًا للإقليمية» عن الروح القومي لشعب ما؛ الهند الحمر نموذجًا

حقيقة علينا أن نتمهل متى فحصنا عما كتبه هيغل عن أمريكا ضمن دروس في فلسفة التاريخ، عند وصف شبه كلبي للحرب التي خاضها الرجل الأبيض ضدّ سكان أمريكا الأصليين، وذلك بوصفها حرباً تؤدي مهمة ماهوية في مسيرة الروح.

إن هيغل قد أجابنا بذلك عن هذا السؤال: ما هو الأصل الروحي لأمريكا؟

إن أصل أمريكا هو الحرب ضدّ السكان الأصليين. إن أصل أمريكا هو الحرب ضدّ الساكن الأصلي في أرض ما. ذلك يعني أن ماهية الحرب قد تغيرت على نحو غير مسبوق: إنها لم تعد مبدأ «كوسميًا» (نزاع الأضداد لدى هرقليدس Heraclitus) أو «مرضًا» مدنيًا (أفلاطون) أو ضريًا من «الصيد» البشري «للذين ولدوا من أجل أن يُحكموا» (أرسطو)⁽¹⁾ أو «فضيلة»، بالمعنى الماكيافيلي (Virtú)، لا جدوى منها إلا إذا كان الأمير يدافع عن إمارته بمواطئها وليس بالمرتزقة أو «هيمنة بشر ما على الآخرين»، بسبب أن ذلك ضروري من أجل بقائه» (هوبز Hobbes)⁽²⁾ أو «علاقة دولة بدولة أخرى، حيث لا يكون الأفراد أعداء إلا عرضاً» (روسو Rousseau)⁽³⁾ أو

Aristote, *Politiques*, I, 8, 1256 -b.

(1)

Hobbes, *Léviathan*, partie I, ch. Xiii.

(2)

Rousseau, *Du contrat social*, livre I, ch. 4.

(3)

«مواصلة سياسة الدولة بوسائل أخرى» (كلاوسفيتز Clausewitz) أو حتى «ظاهرة العداون (Phénomène d'hostilité)» المؤسسة على مقياس «العدو والصديق» العدو العمومي وليس الشخصي (كارل شmitt⁽¹⁾).

كل هذه المعاني لا تمس ماهية الحرب التي تأسست عليها أمريكا بوصفها حدثاً فريداً من نوعه في تاريخ الإنسانية الحديثة. إن أمريكا قد قامت على حكم قيمة حضاري وميتافيزيقي يقضي بتفوق الإنسان الأوروبي على الإنسان الهندي والإفريقي؛ إنها ليست حرباً أداتية حول الحكم أو حرباً دينية حول المقدس. إنها حرب من أجل نزع محض للإقليمية التي يتمتع بها الساكن الأصلي في أرضه. إن الأمر يتعلق بحرب بدائية معاصرة، وجدت في سيادة الذات الحديثة على الموضوع أساسها الأخلاقي.

ولذلك لا ينبغي أن نأنف هنا من أن نوجه إصبع الاتهام إلى الفلاسفة الذين تعودنا قراءتهم دون أي محاسبة أخلاقية أو إنسانية لموافقهم النظرية، وبخاصة الفلسفة ما بعد الرومانسيين من هيغل إلى رورتي مروراً بهيدغر، الذين لا يتحرجون في تطبيق الرسم التاريجوي للغرب بوصفه طوبيقاً ميتافيزيقياً سعيدة علينا الأخذ بها أو خرجنا من دائرة المفهوم الفلسفى بما هو كذلك.

فإنه من المثير حقاً أن هيغل يقدم حضارة الساكن الأصلي هذه بأنها «حضارة [لا تزال] طبيعية تماماً ومن ثم ينبغي أن تنهار عند أول

تماس لها مع الروح»⁽¹⁾ الأوروبي.

ويقول: «فيما يتعلّق بالجنس البشري، فإنه لم يبقَ منذ الآن غير قليل من الأميركيين الأوائل، حوالي سبعة ملايين قد تمّ القضاء عليهم. إن سكان جزر الهند الغربية قد أفلوا، وبعامة إن العالم الأميركي بتمامه قد انقرض تحت الوطأة القاهرة للأوروبيين. (...) إن هذه الشعوب ذات البنية الضعيفة قد تداعت للانقراض عند التماس مع شعوب أكثر تحضراً، وأكثر ثقافة»⁽²⁾.

إن القضاء على سبعة ملايين من البشر لا يغير من الحياة الإيقية للروح المطلق شيئاً. واللافت للنظر هو أن هيغل يسجل هذا الانهيار الحضاري وهذا الانقراض القومي بوصفه حدثاً تأملياً في فلسفة التاريخ وليس مشكلاً أخلاقياً مريعاً. أما ما هو كلبي فعلاً في هذا السلوك التأملي إزاء هذه الشعوب المنقرضة فهو أن هيغل ليس فقط يزعم إن الأوروبيين هم الذين علّموا «حاجة الاستقلال» (*Le besoin de l'indépendance*) للهنود المؤلدين من دم أبيض (*Les créoles*), بل هو قد أذر أبناء جلدته قائلاً: «ما زال هناك وقت طويل سوف يمر قبل أن ينجح الأوروبيون في أن يرسخوا فيهم [في الهند الحمر] قليلاً من حب النفس»⁽³⁾.

بذلك هو لا يرى أي مانع من أن يمارس الآباء اليسوعيون إزاء الهنود الحمر أبوية أخلاقية يومية تبلغ حدّ ترويج سردية إثنو-مركزية

Hegel, *La raison dans l'histoire*, UGE, coll. « 10/18 », Paris, 1965, (1) p. 232

Ibid. (2)

Ibid, p. 233. (3)

لم يتردد هيغل في الاستشهاد بها. يقول هيغل: «أنا أتذكر إنني قد فرأت أن قسيساً كان يضرب عند منتصف الليل جرساً يذكّرهم بإنجاز واجباتهم الزوجية، وذلك، أنهم حتى ذلك، متى تركوا لأنفسهم، لا يخطر لهم على بال»⁽¹⁾.

ولأن هيغل لا يسرد هذه القصة تفكيراً، بل داخل أفق تفكير له اتساقه القيمي الخاص، فهو لا يتردد في القول إن «ضعف المزاج الأميركي قد كان واحداً من الأسباب الرئيسة لاستجلاب السود إلى أمريكا: فقد جيء بهم لاستغلال قواهم في الأشغال، نظراً لقدرتهم المتميزة على استيعاب الحضارة الأوروبية، متى قورنوا بالأميركيين»⁽²⁾.

إن هيغل قد برر بذلك الجرمتين التاريخيتين اللتين قامت عليهما أمريكا، يعني إبادة الهنود الحمر واستعباد السود، بوصفهما حدثين روحيين لهما تفسيرهما التأملي في فلسفة التاريخ. ربّ تفسير لم يجد له من أساس حاسم سوى التفوق التاريخي للحضارة الأوروبية على الحضارات الأخرى، والذي تستمدّه من توفرها على «مركز حياة جماعية بدونه لن يكون هناك دولة»⁽³⁾. هذا المركز ليس شيئاً آخر سوى «الفردانية الأوروبية» (L'individualisme européen) التي قامت عليها مغامرة العصور الحديثة.

Hegel, *La raison dans l'histoire*, op. cit., p. 234.

(1)

Ibid.

(2)

Ibid., p. 235

(3)

Ibid., p. 236

(4)

II - أمريكا التاريخانية و«الماهية الحربية للذاتية»: هيدغر وأمريكا/القشتال الأوروبي ضد نفسه

ثمة أربعة مواضع، على الأقل، تعرّض فيها هيدغر الثاني إلى دلالة أمريكا في أفق تاريخ الوجود. ونعني بخاصة: سنة 1935، ضمن الفصل الأول من مدخل إلى الميتافيزيقا، حيث يعلن أن «روسيا وأمريكا إنما هما الاثنان، من جهة نظر الميتافيزيقا، الأمر نفسه؛ الجنون المخيف نفسه للتكنية التي لا قيد لها، والتنظيم المنتج للإنسان المقتن»⁽¹⁾؛ وسنة 1938، ضمن زيادات على مقالة «عصر العالم الصورة»، حيث يصرح إن «الأمركة إنما هي شيء أوروبي.. فهي نوع، غير مفهوم بعد، من الهائل، هائل لا يزال بلا أي نقطة ارتكاز، بمعنى لا يزال لا ينبثق أبداً من الملاء المجتمع للماهية الميتافيزيقية للأزمنة الحديثة»⁽²⁾؛ وسنة 1941، ضمن درس مفاهيم أساسية، حيث يصف «إنسان اليوم» الذي يستمد ثقافته الماهوية من الجرائد اليومية، بأنه «إنسان أمريكي محض» لا يعرف ما معنى «القراءة» أصلاً⁽³⁾؛ وأخيراً سنة 1942، ضمن درس أنشودة هlderلين (Der Ister) (نهر الدانوب في تسميته الرومانية)، حيث يعلق هيدغر على دخول أمريكا في الحرب العالمية الثانية ضد ألمانيا⁽⁴⁾.

Heidegger, *Introduction à la métaphysique*, Gallimard, coll. “Tel”, (1) Paris, 1967, pp. 48-49.

Heidegger, « L'époque des conceptions du monde », in : *Chemins...*, (2) Gallimard, coll. “Tel”, pp. 145-146.

Heidegger, *Grundbegriffe*. GA Bd 51 (1981a, 1991b), p. 14. (3)

Heidegger, *Hölderlins Hymne “Der Ister”*. GA, Bd 53 (1984), p. 68. (4)

نحن لن نقف هنا إلا عند هذا الموضع الأخير، من قبل إنه يفينا في إيضاح طريف للعلاقة الماهوية بين أمريكا وال الحرب.

يقول هييدغر: «نحن نعلم اليوم، أن العالم الأنجلوسكسوني للأمركة قد قرر تدمير (Vernichten) أوروبا، وذلك يعني تدمير الوطن، وذلك يعني تدمير البدء الخاص بالعنصر الغربي (den Anfang des Abendländischen)». إن البدئي (Anfängliches) لا يقبل أن يُقضى عليه. إن دخول أمريكا في هذه الحرب الكوكبية ليس دخولاً في التاريخ، بل هو بعد الفعل الأمريكي الأخير للاتاريخية الأمريكية وتخريبها لذاتها. وذلك إن هذا الفعل هو رفض لما هو بدئي وقرار من أجل ما لا بدء له (das Anfanglose). إن الروح الخفي للبدئي في الغرب لن يجد في نفسه موضعًا حتى ولو لنظره احتقار إزاء هذه السيرورة من التخريب الذاتي للذى لا بدء له، بل سوف ينتظر موعده مع القدر في طمأنينة السكون الذي من شأن العنصر البدئي. إننا لا نفكّر دوماً في تاريخي التاريخ إلا في جزء منه فحسب، وذلك يعني هنا دائمًا إننا لا نفكّر بعامة، متى كنا نحسب التاريخ وعظمته بواسطة طول المدة التي من شأن ما كان، بدل أن ننتظر أولاً ما كان بوصفه البدء كأننا ننتظر الآتي والمقبل. نحن نقف تحديداً في بداية التاريخية الأصلية، بمعنى في بداية الفعل في ما هو ماهوي انطلاقاً من القدرة على انتظار بعثة الأمر الذي يخصنا. (...) القدرة على الانتظار تعني البقاء المتّوّب سلفاً ضمن ما لا يمكن القضاء عليه»⁽¹⁾.

إن الافتلاف للنظر لدى هيدغر هو كونه قد وضع حدًّا للاحتفاء المعاصر بظهور أمريكا، سواء الاحتفاء الفلسفى بها بوصفها ظاهرة طريفة في أفق فلسفة التاريخ (مع هيغل) أو الاحتفاء الحقوقى بها بوصفها ظاهرة سياسية أعطت لمثال الديمقراطية واقعة عينية (توكفيل Tocqueville). إن هيدغر يضع حدًّا للصورة «ال الحديثة» لأمريكا في المخيال الأوروبي ويرسم صورتها ضدــ الأوروبيــة (Anti-européenne) ضدـــ الحديثة (Anti-moderne). إن أمريكا التي «أُوربَت» العالم الجديد قد انقلبت فجأة إلى خطر حاسم على الوجود الماهوى لأوروبا، وذلك يعني على «الوطن» الأصلي للغرب. مرة أخرى تكشف الصلة الجوهرية بين ماهية أمريكا وماهية الحرب: إن أساس أمريكا هو الحرب بما هي «نزع للإقليمية» (Déterritorialisation) عما هو «بدئي» في أرض ما وذلك يعني في «وطن» ما. إن أمريكا هي في معركة جذرية دائمة مع «المكان» وكل حروبها هي حروب مكانية. ولكن ما معنى أن نخوض «حرباً مكانية»؟ وما الفرق بين الحرب المكانية والحروب الأخرى؟

وصف هيدغر دخول أمريكا في الحرب العالمية الثانية بأنه «الفعل الأمريكي الأخير للاتاريخية الأمريكية وتخريبها لذاتها». وذلك إن هذا الفعل هو رفض لما هو بدئي وقرار من أجل ما لا بدء له (das Anfanglose). إن «الأمركة» (Amerikanismus) ليست صفة جغرافية هنا، بل هي «قرار» ميتافيزيقي إزاء الموجود يتخذ من «التقنية» بما هي «فشتال» - أي بما هي تدبير حسابي يستفز الموجود ويوضعه قصد تسخيره واستعماله بلا حدود - نمط تأويله لمعنى وجودنا في العالم. ولذلك لا تعنى «اللاتاريخية» في ماهية أمريكا

مجرد فقدانها ل التاريخ طويلاً مثل العالم القديم، بل اللاتاريخية هنا مكانية: إنها تتعلق بالعنصر «البدئي» الذي يؤدي في السؤال عن معنى وجودنا في العالم دور مفهوم «الوطن». إن لا-تاريخية أمريكا تعني لا-بدئية ولا-وطنية العالم الذي تقيمه بدلاً عن الذي تريد تدميره. إن «رفض ما هو بدئي» لا يعني رفض ما وقع في بداية تاريخ الغرب، بالمعنى الكرونولوجي، بل هو رفض لما لا يكفي عن البدء في أفق الإنسانية الحالية، تعني «الوطن» الإنساني لأوروبا بوصفه نمطاً مخصوصاً من «المكان»/«السكن» و«المكان»/«الانتماء» إلى نمط من السؤال عن معنى الوجود في العالم. إن الحرب هنا هي حرب طوبولوجية ضدّ نمط مخصوص من المكان هو الوطن أو هو العنصر البدئي لأوروبا. لذلك، يميز هيدغر بين «الماضي» الطويل وبين «ما كان» (das *Gewesene*): الماكان هو الزمان الأصيل لأنفسنا، نمط الهوية الذي نتقوم به في كل مرة. ومن ثم هو لا يكفي عن أن يكون في كل مرة. إن ما كان لا ينفرض بل هو ما فتئ يأتي من المستقبل ويؤثث اللحظة التي نعيشها بنمط من الوطن. إن حرب أمريكا ضدّ العنصر البدئي هي حرب ضدّ الوطن في معنى أنها حرب ضدّ «ما كان» التاريخاني الغربي الذي لا يكفي عن الإقبال إلى أنفسنا من جهة المستقبل.

ولأن أمريكا هي الصيغة الأخيرة من القرار الميتافيزيقي إزاء الموجود ولأن الميتافيزيقاً، أي نمط تدبير الموجود بواسطة موجوداته المحسنة، هي تقليد أوروبي، فإن هيدغر لا يرى في دخول أمريكا الحرب غير «تخريب ذاتي» (*Selbstverwüstung*)، وبالمعنى الحرفي هذه الحرب هي «تصحير» للوطن، إذ إن (*Verwüstung*) مكون من

الجذر اللغوي (die Wüste) بمعنى «الصحراء». ومتى فاض الخاطر للتو بجملة نيتše الشهيرة التي سيف عندها هيدغر طويلاً ضمن «ما معنى أن نفكّر» (1952)، يعني قوله ضمن حديث «بنات الصحراء» (من حدث زرادشت قال، القسم الرابع):

«إن الصحراء قد اهتزت وربت: فتعساً لمن كانوا للصحراري يحجبون».

إن نبوءة زرادشت قد تحققت: إن أمريكا هي «حجب» مستمر للعنصر البدئي في تاريخ أوروبا، وذلك إنها حرب ضد المكان الأصلي، «تصحير» للوطن.

ولكن، قد يقول قائل: أليس هناك وجه آخر لأمريكا تاه عنه هيدغر؟ يبدو أن دولوز أخذ على عاتقه أن ينجز هذا الإمكان.

III- أمريكا/ «الريزوم» (Rhizome): التراوح الإقليمي بين «جهاز الدولة» الهوّي و«آلـة الحرب» المترحلة

ليس في كتاب دولوز وغواطاري الرأسمالية والفصام 2 (*Capitalisme et schizophrénie 2*) المعروف بعنوانه الصغير *Mille plateaux*- ألف مسطح ومسطح، عن أمريكا كلام كثير، صفتان وبعض الإشارات على الأكثر⁽¹⁾. وعلى ذلك، فإن اهتمامهما بدلالة أمريكا طريف تماماً: إنه يقطع مع الطريقتين السابقتين في فهم الأمّرة. إن أمريكا لا تعني هنا، كما لدى هيغل، «الروح على الحصان» الذي يقذف «الفائض» التأملي لأوروبا باتجاه

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, Minuit, Paris, 1980, pp. 29-30, aussi p. 37.

«العالم الجديد» قصد نزع إقليميته البدائية وفرض إقليمية «الأزمنة الحديثة» عليه، وصفة «الحديثة» لا تعني لدى هيغل شيئاً آخر غير الصيغة المعلمنة من الزمان المسيحي؛ ولا هي تعني، كما لدى هيدغر، القشتال الأوروبي الذي جن وأخذ يخرب نفسه كحيوان تقني ما بعد-لاهوتي، فصارت أمريكا تحارب مهدها الأوروبي بواسطة البإيديا (Paideia) الميتافيزيقية نفسها. أجل، إن أمريكا دولوز/ غواطاري هي أيضاً في علاقة ماهوية مع الحرب، ولكنها لم تعد حرباً تأملية أو تاريخانية؛ إن حس العدالة فيها لم يعد مؤسساً على تاريخ العالم ولا على تاريخ الوجود. إنه كف عن أن يكون متعلقاً بكتابه «التاريخ» أصلاً.

إن خططهما مثيرة من أجل أنها قد نقلت المسألة من منطق «التاريخ» إلى ميدان «الصيغورة». إن أمريكا التي يفكرون بها ليست حرباً ضدّ الهندوّن الحمر، ولا هي تخريب داخلي للإنسانية الأوروبية. أمريكا الآن «ترتيب» (Agencement) غير مسبوق للعلاقة مع «الأرض» بوصفها «إقليماً» (Territoire) ندخله ونخرج منه باستمرار، بحسب كثافة خطوط إقامة وهروب لا ينقطعان، خطوط إقامة وتنضيد وتقسيم ورسم للخرائط، ولكن أيضاً خطوط هروب وزنع للإقليمية وكسر للحدود والحواجز. أمريكا هذه ليست «ذاتاً» ولا «موضوعاً»، بل هي حسب عبارة دقيقة (Un rhizome)، وهو ما يعني عادة «جذعاً تحت الأرض لنباتات ترسل براعم في الخارج وتثبت جذوراً مضرة في جزئها السفلي». بأي معنى وبأي وجه ينبغي لنا أن نفهم تأويل دولوز/غواطاري لأمريكا بوصفها «رizableماً»؟ نحن نقسم مسعانا هنا إلى خطوتين، نجيب فيهما على

المسؤولين التاليين :

أولاً: ما معنى «الريزوم» بما هو مفهوم فلسفى؟

وثانياً: إلى أي مدى يساعد التأويل «الريزوماتيقي» (Rhizomatique) لأمريكا على استجلاء الصلة الإقليمية التي يقيمها دولوز/غواطاري بين «أمريكا»/«جهاز الدولة» الهَوَوي بطبعه وبين أمريكا/«آلَةُ الْحَرْبُ» المترحلة في أصلها؟

ما معنى «الريزوم»؟ ينطلق دولوز/غواطاري في تبيين هذا المفهوم من تمييز طريف بين نوعين من الكتاب. النوع الأول هو الكتاب الكلاسيكي. وهمما يسميه «الكتاب/الجذر» (Le livre- racine) الذي تكون «الشجرة» فيه هي «صورة العالم» مثلما إن «الجذر هو صورة الشجرة-العالم»⁽¹⁾. هذا الكتاب التقليدي هو «جهاز عضوي جميل ذو دلالة ذاتي» يحاكي العالم ويتمثله⁽²⁾. إنه الكتاب/الصورة العاكسة للعالم (Le livre-image du monde)؛ أما النوع الثاني المبحث عنه، فهو كتاب «ريزوماتيقي» أو «الكتاب/الريزوم» (Le livre/rhizome) الذي لا يصور العالم، لأنه كتاب عن «الخارج» (Le dehors)، أي عن المكان الذي لا تنظمه «صورة ولا دلالة ولا ذاتية»⁽³⁾.

ولكن ما الفرق بين «الجذر» (La racine) و«الريزوم» (Le rhizome)؟ هذا الفرق ليس من جنس لغوی، إذ أن (Radicina)

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., p. 11.

Ibid. (2)

Ibid, p. 34. (3)

اللاتيني و(Rhizoma) اليوناني يدلان على الشيء نفسه: معنى «الجذر» في العربية. إن الفرق الفلسفـي هو هذا: إن الـريـزوم هو جـذـع تحتــ الأرض لكنـه ليس جـذـراً لأـي شـجـرة. إنه يقطع مع النـموـذـج التـمـثـيلي للـجـذـر والـشـجـرة: فهو في تـرـابـطـ مع أيــ شيءـ يـبـاـيـنـهـ، على خـلـافـ الجـذـرـ والـشـجـرةـ حيثـ لاـ بدـ منـ نـقـطةـ وـنـظـامـ وـاحـدـ؛ـ وـهـوـ تـعـدـ مـحـضـ وـلـيـسـ كـثـرـةـ مـنـ الـأـحـادـ؛ـ وـهـوـ يـمـكـنـ أـنـ يـقـطـعـ مـعـ أيــ شيءـ دـوـنـ أـنـ يـعـطـيـ لـذـلـكـ أـيــةـ دـلـالـةـ خـاصـةـ،ـ إـذـ هـوـ يـسـتـطـعـ أـنـ يـسـتـأـنـفـ نـفـسـهـ فـيـ أيــ مـوـضـعـ آـخـرـ؛ـ وـالـرـيـزـومـ لـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـقـاضـىـ أـمـامـ أـيــ نـمـوذـجـ بـنـيـويـ أـوـ نـشـوـئـيـ،ـ وـذـلـكـ إـنـهـ بـعـيـدـ عـنـ مـنـطـقـ الشـجـرـةـ القـائـمـ عـلـىـ مـنـطـقـ النـسـخـ والتـكـاثـرـ⁽¹⁾.ـ إـنـ الـرـيـزـومـ «ـخـارـطـةـ وـلـيـسـ نـاسـخـةـ»ـ (Carte et non pas)ـ calque⁽²⁾.ـ الـرـيـزـومـ خـارـطـةـ:ـ تـجـربـيـةـ وـبـنـائـيـةـ وـمـفـتوـحةـ وـمـوـصـولـةـ بـكـلـ أـبعـادـهـ وـلـهـ مـاـدـاـخـلـ مـتـعـدـدـةـ وـإـنـجـازـيـةـ.ـ الـرـيـزـومـ «ـعـشـبـ»ـ (Une herbe)ـ حـرـ،ـ وـلـيـسـ «ـشـجـرـةـ»ـ لـهـ جـذـرـ وـاحـدـ.ـ إـنـ «ـذـاـكـرـةـ قـصـيرـةـ المـدىـ»ـ (سرـعةـ وـحـرـكـةـ وـانـزـياـحـ وـخـطـ)ـ وـلـيـسـ «ـذـاـكـرـةـ طـوـيـلـةـ المـدىـ»ـ (عـائلـةـ،ـ نـوـعـ بـشـرـيـ،ـ مـجـتمـعـ،ـ حـضـارـةـ)⁽³⁾.

وـأـطـرـوـحةـ دـولـوزـ/ـغـواـطـاريـ هيـ:ـ إـنـ الـغـرـبـ قدـ فـقـدـ النـمـوذـجـ «ـرـيـزـومـاـطـيـقـيـ»ـ لـلـتـفـكـيرـ لـصـالـحـ نـمـوذـجـ «ـشـجـرـةـ»ـ⁽⁴⁾.ـ وـالـحـالـ إـنـ «ـتـفـكـيرـ لـيـسـ شـجـرـيـاـ وـالـمـخـ [ـبـشـرـيـ]ـ لـيـسـ مـادـةـ مـجـذـرـةـ»ـ (Enracinée).

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., pp. 13-20.

Ibid, p. 20. (2)

Ibid, p. 24. (3)

Ibid, p. 28. (4)

ولا مفرّعة (...) إن لكثير من الناس شجرة مزروعة في رؤوسهم، لكن المخ [البشري] نفسه هو عشب أكثر منه شجرة⁽¹⁾. ولكن ما حال «المشرق» (L'orient)؟ فالسؤال ما يلبت أن يعرض: هل يوجد في المشرق نموذج «ريزوماتيقي» مغاير للنموذج الغربي للشجرة؟ المثير هو إن دولوز/غواطاري لا يتحاشيان هذا السؤال، بل يطرحانه لكنهما لا يجيبان عنه. إنهما سرعان ما يمران إلى إبراز طرافة أمريكا في أفق الفهم الريزوماتيقي للمكان، فائلين: «إنه ينبغي أن نولي مكانة مستقلة لأمريكا»⁽²⁾. فما هي أمريكا دولوز/غواطاري؟

إن أمريكا هما هي أمريكا/الريزوم. ويعني بذلك هذا النمط من الحركة في الأرض بوصفها إقليماً مفتوحاً على «خارجية محضة» (L'appareil pure) لا يقوى «جهاز الدولة» (Une extériorité pure) على ردّه إلى عنصره السيادي الذي يتقوم به. هذه الخارجية المحضة هي الفضاء الخاص بالتفكير «الريزوماتيقي»، الذي برئ من «المرض الأوروبي» بامتياز، أي مرض «المفارقة» (Transcendance)، والذي كان يجد دوماً في جهاز الدولة من جهة وفي التقليد التأسيسي للفلسفة الغربية من جهة أخرى سنته السري. من أجل ذلك اضطر دولوز/غواطاري إلى رسم فاصل منهجي دقيق بين دلالتين لأمريكا: أمريكا «الأوروبية» التي تقيم في «الشرق» (L'est)، أمريكا التقليدية التي تخضع لـ«سيطرة الشجر» والبحث عن

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., p. 24.

Ibid, p. 29. (2)

الجذور» وهو ما يتجلّى في «التنقيب عن هوية قومية Identité nationale» بل وحتى عن نسبية Ascendance أو جينالوجيا أوروبية⁽¹⁾. أما أمريكا/الريزوم فهي أمريكا «الغرب» L'ouest، حيث يفترض دولوز/غواطاري «إن كل ما وقع من أمور هامة وكل ما يقع من أمور هامة، إنما يسلك سلوك الريزوم الأمريكي» الذي تخلّى عن نموذج الشجرة والجذر ليأخذ نموذجاً أكثر فراحة يسميه دولوز نموذج «أوراق العشب» Les feuilles d'herbes⁽²⁾. ولكن ما هو الجديد في أمريكا هذه؟

يقول دولوز/غواطاري: «إن الجهات لم تعد هي نفسها في أمريكا: إنما في الشرق L'est صار يتم البحث الشجري والعود إلى العالم القديم. في مقابل ذلك ثمة الغرب L'ouest الريزوماتيقي، بهنوده الذين لا نسب لهم، وحده Sa limite الهاوب باستمرار، وحدوده Ses frontières المترددة والمنزاحة عن أماكنها. ثمة «خارطة» كاملة في الغرب، حيث إنه حتى الشجر نفسه قام مقام الريزوم. إن أمريكا قلبت الاتجاهات: جعلت مشرقها Orient في غربها Ouest)، لأن الأرض قد أصبحت مدورة بالتحديد في أمريكا؛ إن غربيها هو الحد الغامض أصلاً لشرقها Est). (ليس الهند (...) هو الذي يشكل الوسيط بين المغرب والمشرق L'occident et l'orient)، بل أمريكا هي التي تشكل محور وأ آلية الانقلاب. (...)

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., p. 29.

Ibid.

(2)

إن كل شيء يجتمع في أمريكا، الشجرة والقناة معاً، الجذر والريزوم. فلا توجد رأسمالية كونية في ذاتها، فالرأسمالية هي في مفترق طرق كل أصناف التشكيلات، إنها دوماً رأسمالية جديدة في طبعها، هي تخترع للأسوأ، وجهها المشرقي ووجهها المغربي، وترميها للاثنين⁽¹⁾.

يتبيّن بذلك إن الريزوم الأميركي هو حركة في «الخارج» (Le dehors) الذي يفلت من سيادة جهاز الدولة وهو سه «الهَوَوي» و«القومي»، أي الهوس «الجذري» و«الشجري» و«التأسيسي» و«التاريخي». إن الريزوم الأميركي ليس نظاماً أو وحدة أو حتى كثرة من الأحاد، بل هو تعدد محض؛ إنه ليس وحدة بل أبعاد وجهات متحركة، ليس له بداية ولا نهاية، بل هو دوماً «وسط» (Un milieu) بلا بنية، لكنه مؤثث بكم متعدد من الخطوط والرسوم الآتية والهاربة، المقيمة والمتراجلة. إنه ليس شجرة قومية ولا جذر هَوَوي، بل هو «جينالوجيا- مضادة» (Anti-généalogie) أو هو «ذاكرة قصيرة أو ذكرة مضادة» (Anti-mémoire)⁽²⁾. ولذلك، فالريزوم لا يؤسس الإقامات الحضرية، بل هو «يعمل بواسطة التنوع والتوزع والغزو والقبض والوخز»⁽³⁾. إنه لا يتالف من الأسس والعقائد والأجهزة، بل من «مشكل من مسطحات» (Plateaux)⁽⁴⁾، والمسطح هو «كل

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., pp. 29-30.

Ibid, p. 31. (2)

Ibid, p. 32. (3)

Ibid. (4)

تعدد يقبل الوصل مع تعددات أخرى بواسطة جذوع تحت-أرضية سطحية، بحيث تشكل وتتمدّ ريزوماً⁽¹⁾.

من أجل ذلك لن نفهم أمريكا بكتابه التاريخ، بل إن ما نفتقد إليه هو «نومادولوجيا» (Une nomadologie). النومادولوجيا هي كتابة «الخارج» (Le dehors)، أي هذا «الفضاء الأسيل» (L'espace lisse) الذي يتشكل ويمتد خارج سيادة الدول لأنّه لا يقبل أن يردد إلى أي واحد من أجهزتها السياسية أو العسكرية، أي لا يقبل أن يُختزل في بنية «الفضاء المخطط» (L'espace strié) الذي تنشر الدولة داخل حدوده نمط الانتماء الهَوَوي إليها⁽²⁾.

هنا تحديداً تنزل طرافة التخريح الذي يمنحه دولوز/غواطاوي لمسألة «الحرب»: إن الحرب ليست من اختراع الدول، وهي ظاهرة لا تصبح في خدمة الدول أو أداؤها إلا عرضاً⁽³⁾.

يقول دولوز/غواطاوي: «إن الرجال قد اخترعوا آلّة الحرب (Appareil d'État). أبداً، لم يفهم الكتب الخارج (Le dehors). وأثناء تاريخ طويل، كانت الدولة هي نموذج الكتاب والتفكير: اللوغوس، الفيلسوف-الملك، مفارقة المثال، باطنية المفهوم، جمهورية العقول، محكمة العقل، موظفو الفكر، الإنسان المشرع والذات. ادعّاء الدولة أن تكون الصورة

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., p. 33.

Ibid, pp. 592 sqq. (2)

Ibid, ch. 12. (3)

المستبطة لنظام ما للعالم، وأن يجعل للإنسان جذوراً. لكن علاقة آلة الحرب مع الخارج، ليست «نموذجًا» آخر، إنها ترتيب (Agencement) من شأنه أن يجعل الفكر نفسه مترحلاً (Nomade)، ويجعل الكتاب قطعة من أجل كل الآلات المتحركة وجذعاً من أجل ريزوم ما⁽¹⁾.

إن تأويل دولوز/غواطاوري لدلالة أمريكا قد أفضى إلى هذا: علينا أن نميز بين أمريكا/جهاز الدولة الهوّوي، المسكون بعين الهاجس الكلاسيكي للسيادة التي تزعّم البحث عن الجذر والشجرة لترسيخ إقامة الإنسان في موضعه القومي، وبين أمريكا/الريزوم، أمريكا/الرّحل الذين اخترعوا «آلة الحرب» واستعملوها ضدّ الفضاء المخطط لجهاز الدولة. إن ماهية الحرب إذن «نومادولوجية» وليس عسكرية. إنها ليست في يد الدول إلا عرضاً. وذلك إن من طبيعة الحرب أن تخترع «الفضاء الأُسيل» الذي هو «خارجية محضة» تصمد أمام كل أطماء الدولة السيادية في ضمّه إلى «الفضاء المخطط» الذي لا توجد إلا بنائه وفرضه في كل مرة. إن الدول سرقت «آلة الحرب» من الرّحل ورددته إلى «مؤسسة عسكرية» ليست حربية إلا عرضاً. إن المؤسسة العسكرية هي حيلة الدول في تفريغ آلة الحرب من طبيعتها النومادولوجية وتحويلها إلى أداة إقامة وأقلمة وتحديد. إن «آلة الحرب» التي اخترعواها الرّحل سابقة على «الحق» (Le droit) الذي يدعّيه «جهاز الدولة» عليه: إنها تأتي من مكان آخر تماماً⁽²⁾.

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., pp. 35-36.

Ibid, p. 435.

ويعرف دولوز/غواطاري بأنه إذا كان «الطابع الخارجي» لآلـة الحرب يظهر في كل مكان، فإنه يبقى من الصعب التفكير فيه بما هو كذلك⁽¹⁾.

يقول دولوز/غواطاري: «ينبغي أن ننجح في التفكير في آلـة الحرب بوصفها هي نفسها شكلاً محضاً من الخارجية، في حين إن جهاز الدولة إنما يمثل شكل الباطنية التي نأخذها عادة بوصفها نموذجاً (...). إن ما يعـد كل شيء هو أن هذه القدرة الخارجية لآلـة الحرب قد تنزع، في بعض الظروف، إلى أن تختلط مع هذا أو ذاك من رؤوس الدولة. تارة هي تخلط نفسها مع العنف السحري للدولة، وطوراً مع المؤسسة العسكرية (...). وباختصار، في كل مرة يقع الخلط بين انبات القدرة على الحرب وبين خط هيمنة الدولة، إنما يمحـي كل شيء، ولم نعد نستطيع أن نفهم آلـة الحرب إلا تحت أنواع السالب، بما إننا لا نترك شيئاً ليصمد خارج الدولة نفسها. ولكن، متى أعدناها إلى وسط الخارجية التي من شأنها، تظهر آلـة الحرب من نوع آخر، من طبيعة أخرى ومن أصل آخر. (...) ليس للدولة بنفسها آلـة حرب؛ إنها لن تمتلكها إلا في شكل مؤسسة عسكرية، وهذه لن تكـف عن إثارة المشاكل لها. من هنا يأتي توجـس الدول من مؤسستها العسكرية، وذلك من جهة كونها ترث آلـة حرب مخارجة لها»⁽²⁾.

إن رأس الصعوبة هو: كيف تحافظ آلـة الحرب المترحلة على

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., p. 438.

Ibid, pp. 438-439.

(1)

خارجيتها المضطلة إزاء جهاز الدولة الذي يسعى دوماً إلى ردّها إلى مؤسسة عسكرية تحت تصرفه؟ كيف يمكن لآلة الحرب أن تبسط هذا الوسط من الخارجية المضطلة الذي ما فتئ رجال الدولة الغربي ورجل الفكر الغربي يحاول أن يحدّ من وجوده؟⁽¹⁾ ولكن، هل لا يزال وجهاً التفكير اليوم بمصطلحات مثل «الخارج» و«الداخل» في فهم الطابع «اللا-إقليمي» لأمريكا/الريزوم؟ ذلك إشكال يبدو إنه قد نال نقلة طريقة تحت قلم نغري/هاردت.

IV- أمريكا والإمبراطورية أو نغري/هاردت وأمريكا/«الشبكة» (Le réseau)

في الفصل الخامس من القسم الثاني من كتابهما الإمبراطورية، وتحت عنوان طريف هو «السلطة على الشبكة»: السيادة الأمريكية والإمبراطورية الجديدة⁽²⁾، حاول نغري/هاردت بيان طرافة أمريكا ليس فقط بالنظر إلى تاريخ المفهوم الحديث للسيادة الذي تأسست عليه الدولة/الأمة، حيث تبدو ثورتها «لحظة تجديد وقطع عظيمين في جينالوجيا السيادة الحديثة» وبيدو مشروعها الدستوري كأنه تفتح «وردة نادرة في تقليد السيادة الحديثة»، بل أيضاً بالنسبة إلى «تمييز

Gilles Deleuze. Felix Guattari, *Capitalisme et schizophrénie 2. Mille plateaux*, op. cit., pp. 440-441. (1)

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, Exils Éditeur, Paris, 2000, pp. 205- 230. (2)

- تمت بعد ترجمة قيمة لهذا الكتاب العameda في الفلسفة السياسية الراهنة من طرف فاضل جنكر وراجعها رضوان السيد. راجع : مايكل هاردت وأنطونيو نغري، الإمبراطورية، إمبراطورية العولمة الجديدة، الرياض: العيikan، 2002، ص 242-272.

الأسس التي تكونت عليها سيادة إمبراطورية جديدة⁽¹⁾. إن فهم أمريكا شرط طريف لفهم نمط السيادة الجديد الذي أخذ يتصرف في مصير العالم في ضوء فكرة «العولمة».

- أما أول مقوم خاص بأمريكا حسب نغربي/هاردت هو بناء مفهوم جديد للسلطة.

يقولان: «ضد التعاليوية المتبعة للسيادة الحديثة، معروضة في شكل هوبيزي أو روسي، اعتبر المؤسّسون الأمريكيان إن الجمهورية وحدها يمكنها أن تفرض النظام داخل الديمقراطية، بمعنى إن نظام الجمهور (Multitude) لا يجب أن يتولد من نقل لعنوان السلطة والحق، بل من اتفاق داخلي للجمهور، من تفاعل ديمقراطي للسلطات المربوطة فيما بينها في شكل شبكة. (...) لم يعد هناك من ضرورة أو مكان للطابع المفارق للسلطة»⁽²⁾.

أسست أمريكا نفسها على نمط «دنيري» و«محايث» للسلطة، بوصفها تتكون من «سلسلة من السلطات التي تتنظم بنفسها وتتوافق من تلقاءها داخل شبكة»⁽³⁾. إن المجاز الذي يتكرر هنا هو «الشبكة». ووجه الطرافة في فهم السلطة بوصفها شبكة هو تخلصها من أي مفارقة أو لغزية أو قداسة. إن أمريكا الحديثة قد بنت «نصوصها» على نزعة «دينية عميقة»، وعلى ذلك هي قد نجحت في تملّك وتنشيط التراث الثوري «الدنيري» لإنسانية عصر النهضة، متىقرأناها من زاوية ما كيفلي معين، ذاك الجمهوري الذي كشف أولاً إن

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., pp. 205-206.

(1)

Ibid, p. 206.

(2)

Ibid, p. 207.

(3)

السلطة هي «سلطة تأسيسية (Pouvoir constituant)، بمعنى نتاج لحركية اجتماعية داخلية ومحايضة»، وثانياً إن «المدينة هي سلطة تأسيسية مكونة بواسطة تعدد النزاعات الاجتماعية»، وذلك من قبل إن «النزاع (...) هو قاعدة استقرار السلطة ومنطق توسيع المدينة»⁽¹⁾.

- وأما ثانى مقوم لدلالة أمريكا الحديثة هو بلورة مفهوم جديد للسيادة. ويحصى نغري/هاردت ثلاث سمات خاصة بهذه السيادة. يقولان: «إن **الخاصية الأولى** للمعنى الأمريكي للسيادة هي كونها تطرح فكرة محايضة السلطة، في مقابل الطابع المفارق للسيادة الأوروبية الحديثة. وفكرة المحايضة هذه مؤسسة على فكرة الإنتاجية. (...) إن الجمهور الذي يشكل المجتمع هو جمهور متتج. لذلك فالسيادة الأمريكية لا تمثل في ضبط الجمهور، بل هي تتبلور بوصفها نتيجة تضافر الطاقات المنتجة للجمهور. (...) وعلى ذلك، فإن مبدأ الإنتاج المؤسس هذا إنما يقود إلى - أو يُفسر بواسطة - عملية تفكير ذاتي (...). إن ذلك هو **الخاصية الثانية** للمعنى الأمريكي للسيادة. ففي خضم تأسيس/تشكيل هذه [السيادة] على أساس سطح المحايضة، إنما تنبثق أيضاً تجربة التناهي الناتج عن الطبيعة النزاعية والمتعددة للجمهور نفسه. بذلك يبدو إن المبدأ الجديد للسيادة ينتج حدّه الداخلي الخاص. (...) غير إنه بعد أن أقرّ بحدوده الداخلية، ينفتح المفهوم الأمريكي للسيادة بقوة عجيبة نحو الخارج، حتى لكانه يريد أن يقضي على فكرة المراقبة وعلى

لحظة التفكّر في دستوره الخاص. إن الخاصية الثالثة لهذا المعنى عن السيادة هي بذلك نزعتها نحو مشروع مفتوح وتوسيعى، يعمل على ملعب بلا حدود⁽¹⁾.

إن جدوى هذا التشخيص هو كونه يمكّننا من التمييز بين «اتساع» السلطة/الشبكة وبين «التزعة التوسعية للحكام المفارقين أو للدول القومية الحديثة»⁽²⁾. فاتساع الشبكة «يستوعب ولا يستبعد»، لأنّه مؤلف من «شبكة تأسيسية من السلطات والسلطات المضادة»، هي لئن كانت قائمة على «اتساع إمبراطوري»، فينبغي أن نميزها بشدة عن أي توسيع «إمبريالي»⁽³⁾.

يقولان: «إن فكرة السيادة بوصفها سلطة آخذة في الاتساع في شكل شبكات هي محفوظة بشكل متوازن عند ملتقي الطريق الذي يجمع بين مبدأ جمهورية ديمقراطية وفكرة الإمبراطورية. وهذه الأخيرة لا يمكن أن تُتصور إلا على شكل جمهورية كونية، شبكة من السلطات والسلطات المضادة ذات بنية معمارية استيعابية وبلا حدود. هذا الاتساع الإمبراطوري ليس له أي علاقة بالإمبريالية»⁽⁴⁾.
- بذلك، فإن ثالث مقوم للمعنى الأمريكي للسيادة هو «الحدود المفتوحة». بأي معنى؟

من اللافت للنظر إن نغري/هاردت يقيمان صلة بنائية بين التاريخ الدستوري للولايات المتحدة الأمريكية وبين مراحل تحقيق ما

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., pp. 210-211.

(1)

Ibid, p. 212.

(2)

Ibidem.

(3)

Ibidem.

(4)

يسماه «السيادة الإمبراطورية». فهما يحصيان أربع أطوار في ذلك التاريخ هي توالياً: أ- طور يذهب من الإعلان عن الاستقلال إلى الحرب الأهلية؛ ب- طور يمتد من إمبرالية روزفلت (Roosevelt) إلى إصلاحية ولسون (Wilson) الأمريكية؛ ج- طور من فترة نيو ديل (New Deal) أو الصفقة الجديدة إلى الحرب الباردة؛ وطور آخر دشنته الحركات الاجتماعية في الستينيات من القرن الماضي واستمر إلى تفكك كتلة الشرق⁽¹⁾.

إن الجملة التي تهمنا هي هذه: «إن كل واحد من هذه الأطوار من التاريخ الدستوري للولايات المتحدة إنما يخصص مرحلة نحو تحقيق السيادة الإمبراطورية»⁽²⁾.

فبدلاً من التحليل التقليدي للمضامين الحقوقية للدستور الأمريكي، انصرف نغربي/هاردت بشكل طريف إلى استجلاء العناصر الطوبيقية في معنى السيادة الجديد: إنها سيادة لا تعرف الحدود، بل لها حدود مفتوحة على نحو مبئي. وما كان حلماً مستحيلاً في أوروبا، أصبحت أمريكا عنواناً كبيراً على إمكانه: «إقليم بلا حدود قد فتح أمام رغبة (Cupiditas) الإنسانية، وهذه صار يمكنها أن تتلافى أزمة العلاقة بين القوة (Virtus) والقدر (Fortuna) الذي كان قد أوقع في فخه وأضلّ الشورة الإنسانية والديمقراطية في أوروبا. (...). وفي نطاق هذا الطور الأول نفسه أخذ بعد مبدأ جديد للسيادة يعلن عن نفسه: إن الحرية صارت سائدة، والسيادة حددت بوصفها ديمقراطية على نحو جذري داخل سيرورة

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., p. 214.

(1)

Ibidem.

(2)

توسيع مفتوح ومستمر. إن «الحد» (Frontière) هو حد حرية. (...). الحد والحرية هما في علاقة تضمن متبادلتين: كل صعوبة، وكل تحديد للحرية هو عائق ينبغي تخطيه، عتبة ينبغي تجاوزها⁽¹⁾.

غير إن عدم الاعتراف بحدود نهائية والحرص على إبقاء الحدود مفتوحة وفهم الحدود بوصفها لا تعود أن تكون تخوماً أو عتبات علينا كسرها وتخطيها، إنما هي علامات لا ريب فيها على إن أمريكا هي برنامج مبدئي لملاقاة الآخرين ودحرهم إلى ما لا نهاية. إنها تستمد ماهيتها من إرادة حرب أو من أفعال حرية أصلية في فهمها نفسها. إن قصتها أو قصة حريتها هي قصة حدودها وإصرارها على الاستقلال بوصفه فتحاً مستمراً للحدود. ولذلك فمعنى أمريكا لا ينفصل عن «طوباوية الفضاءات المفتوحة»⁽²⁾.

إنه عند هذا المفصل من فهم أمريكا لنفسها علينا أن نضع إبادة الهنود الحمر. فلا تكون الحدود مفتوحة إلا بقدر «ما نتجاهل على نحو إرادى وجود السكان الأصليين، بمعنى أن نتصورهم كأنهم طبقة على حدة في النوع الإنساني، جزء تحت-إنساني من المحيط الطبيعي»⁽³⁾. وبالرغم من إن ذلك يؤدي إلى تناقض صارخ بين ما يقوله الدستور عن الحرية وبين إبادة الهنود الحمر، فإن هذا الدستور لم يعش هذا التناقض كـ«أزمة»، بل اكتفى بإقصاء ضحاياه خارج آلة الحقوقية⁽⁴⁾.

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., p. 215.

(1)

Ibid, p. 216.

(2)

Ibidem.

(3)

Ibidem.

(4)

ولكن لأن الأميركيين ليسوا من جنس واحد، ولأن ممارسة الديمقراطية بوصفها فضاءً مفتوحاً هي متلازمة مع «مفهوم مفتوح وдинاميكي للشعب والجمهور والناس»، ولأن الأميركيين «شعب في هجرة/خروج (Un peuple en exode) محتجل لأقاليم جديدة فارغة (أو أفرغت)، فإن الفضاء الأميركي، منذ البداية، لم يكن فقط فضاءً متوسعاً [إلى الخارج] (Extensif) وبلا حدود، بل أيضاً فضاءً متكتفاً [إلى الداخل] (Intensif): فضاءً تقاطع، مصهر (Melting pot) تهجين مستمر»⁽¹⁾.

إن النتيجة الخطيرة لهذا التصور للشعب الجمهوري بوصفه مصهر تهجين للأعراق المختلفة هي بالأساس «تدمير الفكرة المتعالية للأمة» والعمل على إعادة بناء الفضاء العمومي على أساس «الهجرة الحرة للجماهير»⁽²⁾.

غير أن الفضاء الأميركي قد بدأ يكتشف في أواخر القرن التاسع عشر وإلى حدّ الحرب العالمية الأولى أن حدوده لا يمكن أن تكون بلا حدود. لقد ظهرت واقعة جديدة: إنها «انغلاق الفضاء الإمبراطوري»⁽³⁾ الذي ظلّ يحرك الاندفاع الدستوري الأميركي إلى حدّ تلك اللحظة. من البحر إلى البحر، انتهت لعبة الإبادة، ووقفت أمريكا على حدود مغامرتها. وصار المشكّل المطروح هو إما التحول إلى سيادة إمبريالية على النمط الأوروبي، أي نقل بنية الدولة-الأمة

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., p. 217.

(1)

Ibidem.

(2)

Ibid, pp. 219 sqq.

(3)

إلى العالم، وإما العودة إلى مشروع السيادة الجديد، أي السيادة/ الشبكة القائم على الدستور/الشبكة. اقترح ت. روزفلت الخيار الأول، في حين نادى و. ولسون بالخيار الثاني. غير أن الحلين يسعian بطريقتين مختلفتين إلى استخراج المنطق العميق للدستور الأمريكي: إنه قام على فكرة «الإمبراطورية المتوسعة» (Empire) ⁽¹⁾ في معنى «إمبراطورية الحرية» ⁽²⁾.

ليست أمريكا الحالية غير بنيّة هذه المراواحة ومنطقها:

«هذا المشروع الإمبراطوري - مشروع عالمي للسلطة في شكل شبكة - إنما يعرف الطور (أو نظام الحكم) الرابع للتاريخ الدستوري للولايات المتحدة. (...). وإن حرب الخليج قد كانت المناسبة الأولى بالنسبة له لممارسة هذه السلطة في تماميتها» ⁽³⁾.

إن الجديد هو امتداق أمريكا لنوع جديد من «الحق العالمي» هو لشن كان يقوم على «دعوى كونية كاذبة» فهي تقوم به «بطريقة جديدة». لقد نجحت في بيان فرق واضح بين لعب دور الشرطي العالمي بشكل يختلف إلى حدّ كبير عن شرطي الدول القومية: إن المصلحة العامة الجديدة ليست «مصلحة إمبرالية»، أي مصلحة دولة قومية معينة، بل «مصلحة إمبراطورية» ت يريد أن تتأسس على «نظام عالمي جديد» ⁽⁴⁾.

لكن مشكلاً عويضاً ما يثبت أن يظهر: إنه مشكل «الشرعية».

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., pp. 221-222.

(1)

Ibid, p. 224.

(2)

Ibid, p. 227.

(3)

Ibid, p. 228.

(4)

كيف يمكن إضفاء المشروعية على النظام الإمبراطوري للعالم إذا كانت السيادة الجديدة مدعوة للعمل خارج نطاق الدول القومية ودساتيرها؟ إن الشرعي (*Légitime*) الجديد ربما لن يتطابق مع ما كنا نعتبره «قانونياً» (*Légal*) إلى وقت قريب⁽¹⁾. إن الشرعي الجديد شرعي إمبراطوري، لا يظهر إلا لأن سياساً عالمياً قد فرض الحاجة إليه. وتلك خاصية في معنى الإمبراطورية⁽²⁾. إنها كسر مستمر للحدود القومية التي تريد أن تصبح حدوداً إمبريالية، يعني لمصلحة الشعب دون آخر. وليس أمريكا أقرب أنواع الدول إلى الإمبراطورية إلا لأن دستورها نفسه قد تضمن منذ البداية «نزعية إمبراطورية»، ولا يعني ذلك مرة أخرى أنه دستور «إمبريالي»⁽³⁾. إنه دستور إمبراطوري في معنى أنه تأسس على «نموذج مزدوج»: إعادة مفصلة لفضاء مفتوح وإعادة اختراع لعلاقات متباينة ومتفردة باستمرار في نطاق شبكات تقطع أرضاً بلا حدود⁽⁴⁾.

خاتمة: أمريكا والمسلم الآخر

علينا التوضيح أن «المسلم الآخر» ليس فرداً ولا دولة ولا أمة، بل هو نوع إنساني جديد لم يعرفه العرب والمسلمون أنفسهم. إن المسلم الآخر هو نمط من المعيش الذي يتخد من خارجيته المحضة إزاء جهاز الدولة الحديث فضاءه الخاص. لنقل في لغة دولوز: إن

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, op. cit., p. 228.

(1)

Ibid, p. 229.

(2)

Ibid, pp. 229-230.

(3)

Ibid, p. 230.

(4)

المسلم الأخير هو الشكل «الريزوماتيقي» من الإقامة في إقليم «الإسلام» في معنى جديد تماماً: الإسلام هنا ليس ديناً ولا ملة ولا انتماء قومياً؛ إنه خارطة نومادولوجية لرهط من الرجال الجدد في فضاء ثقافتنا التي ولدت هي نفسها في علاقة ماهوية مع نمط «المسطحات» الخاص بالشرق، أي مسطح «الصحراء». تكمن طرافة المسلم الأخير في كونه قد استأنف «آلـة الحرب» المترحلة التي اخترعها أجداده حتى قبل أن يصبح الإسلام نفسه «جهاز دولة» ويردها إلى إحدى أدواته الحاسمة. إن الخطر هنا هو أن المسلم الأخير قد حرر آلـة الحرب المترحلة من خطط الدولة السيادية وطفق بمارسها في «فضاء الأـسـيل» الذي يصمد خارج الإقليمية التقليدية للدولة. ولأن ما يقود «آلـة الحرب» حسب دولوز ليس «القانون» (La loi)، بل نمط خاص من «النـامـوس» (Le nomos)، فإن مشروع أمريكا القاضي سراً بتأسيس «الدولة العالمية» أو «الكونية» التي تردد «المعـمـورة» (L'oikoumenè) اليونانية أو بعبارة حديثة La terre habitée⁽¹⁾ إلى «فضاء مخطط» هو القالب الوحيد لإنسانية الإنسان الحالي ولنمط سكنه في العالم، هذا المشروع سوف يصطدم ضرورة بالآلة الحرب المترحلة التي تستمد قوامها من كونها التعبير الخاص بذلك «الخارج» الذي يفلت من سيادتها وسيطرتها. هذا الخارج صار منذ قليل الملكية الخاصة للمسلم الأخير.

غير أن ما يتـأـلمـ لهـ منـ يـفـكـرـ فيـ أـفـقـ الجـمـوعـ الإـسـلـامـيـةـ الـحـدـيثـةـ

H. G. Gadamer, «L'Europe et l'oikoumenè», in : *La philosophie herméneutique*, avant-propos, traduction et notes Jean Grondin, PUF, Paris, 1996, pp. 221 sqq.

بلا حداثة هو أن هذا المسلم الأخير لا يزال لم ينتصر بعد على نموذج الشجرة ولا على خطة الجذر في تأثيره لإقليميته الخاصة. إنه لا يزال باطنياً جداً ومقارقاً جداً. إن ترحله لا يزال لاهوتياً جداً وإن خارجيته لا تزال هَوَّوية جداً. إنه لا يزال عاجزاً من الداخل عن أن يخترع المدى «الريزووماطيقي» الذي يخصه.

وعلى ذلك، فبين أمريكا والمسلم الأخير صلة سابقة: إنه يشترك معها في مقامات الهجرة والتعدد والجمهور والفضاء المفتوح وغياب الحدود والسلطة/الشبكة. إن المسلم الأخير هو النمط غير الغربي الوحيد الذي لا يزال يصرف مطالب كونية في السيادة على معنى العالم. إن المسلم الأخير إمبراطوري بالعرض وليس مجرد كائن سلفي بلا زمن. ومكمِّن الخطورة فيه أنه لَئِنْ كان يشارك ما بعد المحدثين في إرادة تدمير جهاز الدولة القومية، فهو لا يزيد كسر حدود الحرية فيها، بل فقط تعويضها الكلبي بمعامرة دعوية مفتوحة شعارها السري هو العقيدة/الشبكة التي تنتهي إلى التغلب الروحي على الأمم واستباحة فضاءاتها العمومية بوصفها ساحات جهاد لامتناهية⁽¹⁾. ولذلك فمستقبل المسلم الأخير لا يزال وراءه. إنه لم يجرأ بعد على النظر أمامه بلا شروط.

(1) راجع: ابن خلدون، المقدمة، الباب الثالث، الفصل 33.

الفصل الرابع

الهوية والإمبراطورية إدوارد سعيد وتأويلية المنفى

«إنه لذو أهمية خاصة بالنسبة لي، بوصفني عربياً وغريباً، (أن ينجلبي) أن فكرة التعددية الثقافية أو الهُجنة - التي تشكل الأساس الحقيقي للهوية اليوم - لا تؤدي بالضرورة دائماً إلى السيطرة والعداوة، بل تؤدي إلى المشاركة، وتجاوز الحدود، وإلى التواريخ المشتركة والمتقاطعة».

إ. سعيد

«إن الجمهور الذي لا وجود له هو لا وجود له فقط من أجل أنه بساطة كل الإنسانية».

جوزيف كونراد

«كما كنت بدأت، يكون عليك أن تبقى»

هولدرلين

مقدمة: من هو إدوارد سعيد؟ تفكير الاسم أو الغريب الذي يأتي من الداخل في زمن الإمبراطورية
«من هو إدوارد سعيد؟»

ليس هذا استفهاماً بيografياً مصطنعاً عن شخصية أكاديمية مشهورة، بل هو تساؤل إنكارى يعتمد تقفي أثر السؤال عن الذات

التي كان إدوارد سعيد يفترض إنها هو. إن هذه الذات الخاصة تختفي إلى حدّ كبير تحت أقنعة تلك الشخصية العمومية، بل هي تتغذى من هكذا اختفاء وتنمية بوصفه أسلوباً خاصاً من الانتماء. «من هو إدوارد سعيد؟»، هو سؤال يضطر إليه كل من يحاول أن يحصر هذه الشخصية تحت عنوان كبير واحد، فهو متعدد⁽¹⁾ في الاسم واللغة والثقافة: هو «فلسطيني عربي في الغرب»⁽²⁾؛ وهو «إدوارد» الانكليزي، و«سعيد» العربي⁽³⁾، وهو «الأمريكي دون اسم أمريكي»⁽⁴⁾ الذي قال عن نفسه: «أنا لم أعرف أبداً ما هي اللغة التي تكلمتها أولاً، العربية أم الإنكليزية، أو التي هي لغتي فعلاً دون أي شك»⁽⁵⁾. إن جسمه شرقي لكن روحه غربية، مدن منفاه كثيرة لكن حياته واحدة: فهو «مولود» في القدس الغربية (1935)⁽⁶⁾ و«لاجي»، في القاهرة (1947)⁽⁷⁾ و«مهاجر» إلى أمريكا (1951)⁽⁸⁾؛ عربي

(1) راجع: إ. سعيد، 1994، ص 118. حيث يقول: «الحق إنني لم أعدأشعر أنني شعبان منفصلان في واحد، بل أربعة أو خمسة ربما! كانالجواب هو حالة التعدد في الاهتمامات، ودونما نظر في محاولة مصالحةبعضها مع البعض الآخر. (...). إنني أكفي بالافتراض القائل: إنني، وأي شخص آخر، هوية متناقضة وتعددية. (...). أنا أدرك أنني أكثر من شخصواحد، أو أنني على الأقل لست هوية أحادية وثابتة ومت詹سة».

(2) إ. سعيد، 1978 ب، ص 59.

(3) إ. سعيد، 1999، ص 3.

(4) المصدر نفسه، ص 5.

(5) المصدر نفسه، ص 4.

(6) المصدر نفسه، ص 15.

(7) المصدر نفسه، ص 62.

(8) المصدر نفسه، ص 24.

ولكنه ليس مسلماً، مسيحي ولكنه ليس كاثوليكيًا، ناطق بالإنكليزية ولكنه ليس إنكليزياً، أمريكي ولكن اسمه عربي، عربي ولكن اسمه إنكليزي⁽¹⁾. إنه «خريج» جامعة برانستن (1957) و«دكتور» من هارفارد (1964) و«أستاذ» جامعة كولومبيا (منذ 1963)؛ وهو «عائد» إلى فلسطين بلا انتماء أو علم يبحث عن منزل أبويه تحت أنقاض دولة الغريب الذي صار ساكناً أصلياً (1992).

لكن ما هو مميز حقاً في تجربة إ. سعيد هو إنه متعدد بشكل واع ومرح ومقصود تماماً: إنه ما فتئ يؤكد أنه «غربي» و«عربي» معاً⁽²⁾. إن «المعية» هنا جدّ مثيرة لأنها ليست موقفاً يقع من خارج، بل هي تقنية الخارج أو فن البقاء في خارج الذات. إنه مفكر متعدد وليس مزدوجاً⁽³⁾. وذلك إن المزدوج هو ذاك الذي يعاني من ثنائية لا يجد سبيلاً موجبة للخروج منها إلى وحدته المفقودة. أما المتعدد فهو لا يعاني بل ينتج؛ إن التعدد موقف طوبiqي منشق عن نمط مخصوص من سياسة المكان، وليس مشكلاً نفسياً نجم عن التعرض إلى صدمة. إنه مظهر صحي لأنه يمكن المفكر من تكلم لغات عدة معاً ويفتح أمامه أمماً كان يحسب أنها غريبة عنه تماماً.

وعلى ذلك، فالتنوع الكثيف ليس راحة ثقافية تتمتع بها الأقليات. فالأقلية ليس متعدداً إلا عرضاً، بل كل أقلية⁽⁴⁾ يرفع

(1) إ. سعيد، 1994، ص 104.

(2) إ. سعيد، 1978 ب، ص 59-58. 1993 ب، ص 71. 1994، ص 106. 1997، ص 10. 1999، ص 15.

(3) إ. سعيد، 1994، ص 118.

(4) راجع: إ. سعيد، 1995 ب، ص 13. قال معتبراً عن نفسه وعن رفيقيه حنا =

طائفته إلى سقف إنساني مغلق إنما يحرم نفسه سلفاً من كل تعدد أصيل. ولذلك، فإن إ. سعيد متعدد بشكل أصيل لأن تعدده علاقة طريقة بالمكان وليس واقعة سوسيولوجية أو إثنية. إنه لاجئ ومهاجر وعائد في آن وبشكل مقصود ومريض. اللجوء جسماً والهجرة وطنًا والعودة أفقاً هي الملامح القوية لضرب خاص من المنفى، هو المنفى⁽¹⁾ بالإرادة. ولكن ما معنى المنفى بالإرادة وهل توجد إرادة المنفى؟

علينا هنا أن نميز المنفى⁽²⁾ عن الهجرة (L'émigration) والهداية والترحال (Le nomadisme) البدائي والخروج (L'exode) الديني و«السفر» الإستطيقي : فالمنفي ليس مشكلاً اقتصادياً أو عمرانياً أو دينياً أو فنياً. إن المنفي ليس مهاجراً يبحث عن شغل ولا هو مترحل يعاني من قلق عدم الاستقرار ولا هو خارجي يستجيب إلى نداء رسولي لأرض الميعاد ولا هو مسافر يريد أن يقفر على ظله

= ميخائيل وكمال ناصر: «على غرار كمال ناصر، تحدّر حنا ميخائيل من خلفية مسيحية، وهو شيء أشارت لهما إيهام معاً. (...) كمال كان بعثياً في الأصل، بينما كان حنا من خريجي «الكونكورز» (...). أما أنا فكنت غريباً تقريباً في تعليمي ومعرفتي. لكن لم يشعر أحد منا بأننا أعضاء في أقلية، بالرغم من أننا كنا كذلك بالطبع». [التشديد من عدنا].

(1) راجع: إ. سعيد، 1994، ص 118. حيث يقول: «لقد تجاوزت اهتماماتي العالم العربي، وأشعر أن الأمر حررنـي أيضاً. ومع ذلك، فإني مخلوق الدرب الذي سرت فيه، مخلوق تاريخي، واللغات والثقافات التي اشتقت نفسي منها. ولكنها لم تعد بالنسبة لي العلة الرئيسية لوجودـي. إنها جزء من هذه الصورة الشاسعة التي أسميتها المنفى، الذي بات عندي حـقاً كـريـماً، بعض الشـيء، في منـح الفـرصة».

(2) المصدر نفسه، ص 63 وما بعدها.

كما يفعل بطل تراجيدي.

إن المنفي موقف حيوي ناتج عن إرادة وطن لا تملك الوسائل السياسية لوجودها، ولكنها تصر على أن تسرد دوماً أمام نفسها نحو من قصص الوطن. إن المنفي «أسلوب في التفكير» و«موضع للكليان»⁽¹⁾، ومن ثمة هو سردية لها خططها الموجبة والصعبة، ولذلك هو ليس موضوعة أدبية عادية، بل هو نمط مبتكر من سياسة الوطن، مأخوذاً هنا بما هو «وضعية مجازية»⁽²⁾ خاصة بالمتقى المنفي، وبعبارة أدق من سياسة المكان. إن المنفي هو اللامكان «كما لو كان المنفي مكاناً مضاداً»، يحرر المنفي من يقينية المكان الطبيعي⁽³⁾، وحيث لا يكون المتقى إلا «خارجياً» (Outsider)⁽⁴⁾.

كيف ينطبق هذا التشخيص على تجربة إ. سعيد؟

من المثير حقاً أن «باحثاً» إسرائيلياً، يدعى جستس رايد فاينر (Justus Reid Weiner)⁽⁵⁾، قضى ثلاث سنوات ينقب في أرشيف الانتداب البريطاني ليثبت إن إ. سعيد لم يعش في القدس وبالتالي «ليس لاجتاً». ما معنى ذلك؟ إن الخصم هنا لا يناقش حالة المنفي، بل يلغي شرط إمكانها التاريخي. إنهم ينكرون على إ. سعيد أن

(1) المصدر نفسه، ص 69.

(2) المصدر نفسه، ص 68.

(3) فيصل دراج، «صور المتقى عند إدوارد سعيد»، ضمن الكرمل، العدد 78، شتاء 2004، ص 35.

(4) إ. سعيد، 1994 ب، ص 69. أيضاً: 1999، ص 175-182.

(5) راجع: صبحي حديدي، «إدوارد سعيد. المنفي، قلق الانشقاق، والنظرية المترحلة»، ضمن الكرمل، العدد 78، شتاء 2004، ص 12.

يكون في بعض نفسه «من» القدس. وبتدمير صلاحية أن يكون إ. سعيد/الجسد «من» أرض القدس. هم يدمرون دلالة «من» يكون إ. سعيد/الهوية الفلسطينية. هنا تحديداً نفهم معنى «الإرادة»: إن إ. سعيد يريد أن يجعل من المنفى موقفاً إنسانياً أصيلاً⁽¹⁾، وليس تجربة محلية يمكن استثمارها أدبياً.

إن محاولة «الباحث» الإسرائيلي إنكار «انتماء» سعيد إلى القدس، من حيث هي رمز للمكان الأصلي لديه، وذلك في ضرب من مضاعفة المنفى بتدمير فكرة الأصل التي تؤسسه، إنما تزداد دلالة عندما نضع في الحسبان أن إ. سعيد لم يخترع موضوعة المنفى، بل اكتشفها وتعلم التفكير فيها وبها لدى ناقد وفيلولوجي يهودي ألماني هو إريش أورباخ (Erich Auerbach)، هرب من النازية إلى اسطنبول، المكان الشرقي-الإسلامي، حيث طور مبحث «المكان-المنفى» بوصفه تقنية تحرر من عوائق الثقافة «القومية»⁽²⁾، ضمن كتاب يحمل عنواناً لافتاً هو المحاكاة⁽³⁾. إن الفيلولوجي اليهودي الذي اخترع مفهوم المكان-المنفى وأعطى لإدوارد سعيد نموذجاً

(1) راجع: إ. سعيد، 1995 ب، ص 13. حيث يقول: «كانت فلسطين هدفاً تحررياً وليس حركة محلية من أجل حكم ذاتي بلدي تحت وصاية أجنبية. [لقد] نظرنا إليها باعتبارها جزءاً عضوياً في إطار حركات التحرر في العالم الثالث».

(2) فيصل دراج، «صور المثقف عند إدوارد سعيد»، سبق ذكره، ص 34-35.

(3) انظر: إ. سعيد، 2003 أ، ص 72 وما بعدها.

(4) لقد أدى أدورنو الدور الاستكشافي نفسه لتجربة المنفى في نصّ 1994 عن «تمثيلات المثقفين»، راجع: إ. سعيد، 1994 ب، ص 70 وما بعدها.

نقدياً⁽¹⁾ للاشتغال عليه بوصفه مبحثاً أدبياً، قد عوّضه «باحث» إسرائيلي ليس فقط ينكر على إ. سعيد أي علاقة بالمكان-الأصل، بل هو يحتال على فكرة المنفى نفسها لإلغاء الذاكرة التي أنتجته. لقد انقلب اليهودي التائه من غريب يتعاطف معه في المنفى إلى معمر يضطهد في وطنه.

من أجل ذلك ليس الأدب غير الواجهة الأولى في أعمال إ. سعيد. إن الأدب هو مهنته فقط، يعني طريقه الذي مشى فيه إلى خارج الأدب، وخارج الجامعة أصلاً. إن سؤال «من هو؟» هو الخطط السري لكل ما كتبه بوصفه ناقداً أدبياً. ولذلك فإن الطرافة النقدية لرسالته جوزيف كونراد ورواية *السيرة الذاتية*⁽²⁾، أي كونه «اعتمد على منجزات «مدرسة جينيف» في النقد الفينومينولوجي»⁽³⁾، ولكنه طرّع منهاج هارفارد وتقاليدها الأكademية في الآن ذاته»⁽⁴⁾، لم تكن غير الشرط النظري لبلورة نوع آخر من الطرافة، لا يتتجه النقد وحده، لأن مضمونه الخاص هو السيرة الذاتية أو «تاريخ الوعي»⁽⁵⁾ وليس الخيال الأدبي.

بذلك يبدو إن إ. سعيد على بينة مبكرة بأن المبحث الأصلي للأدب هو السيرة بوصفها مقاماً حاسماً للكتابة الأصيلة. ولذلك هو

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 391.

(2) إ. سعيد، 1966.

(3) المصدر نفسه، ص 6-7.

(4) راجع: صبحي حديدي، «إدوارد سعيد. المنفى، قلق الانشقاق، والنظرية المترحلة»، سبق ذكره، ص 9.

(5) إ. سعيد، 1966، ص 10.

قد صرف جهده منذ البداية، وهو لا يزال يتكلم في حدود الجامعة، إلى ضرب من التجريب السري على نفسه:

«فمن خلال التدقير المعمق في رسائل جوزيف كونراد (Joseph Conrad)، رسم سعيد الخطوط الكبرى لمزاج الروائي البولندي الأصل لكي يكشف كيفية توليدها للأطر الرئيسية في رواياته، ولكي يبرهن على نحو مدهش أن كونراد انشغل دائماً بالتوتر بين وعيه لنفسه من جهة أولى، وإحساسه بالشروط المتضارعة التي تكيف وجوده كـ«آخر» فردي ولغوي في التراث المكتوب الإنكليزية من جهة ثانية»⁽¹⁾.

حيط ناظم يخترق كتابات إ. سعيد من رسالة الدكتوراه (1964) كونراد ورواية السيرة الذاتية (*Joseph Conrad and the Fiction of Autobiography*) والمنشورة سنة 1966 إلى كتاب خارج المكان. مذكرات (*Out of Place. A Memoir*) (1999)، ألا وهو الحس الكثيف بالسؤال «من؟»⁽²⁾ الذي يعبر عنه في الحالة الأولى بعبارة «السيرة الذاتية» وفي الحالة الثانية بعبارة «مذكرات». إن همة النافي متعلق من البداية إلى النهاية بسؤال الهوية: من نكون؟ ومن أو ما هو الآخر؟ كيف نفهم أنفسنا؟ وما هي الطريقة التي بها تشكلت علاقتنا بأنفسنا؟ إنه لهذا السبب تحديداً هو ليس فقط قد وجد صلاحية خاصة في قراءة الأدب ونقده بوصفه نمطاً عالياً من السيرة الذاتية،

(1) إ. سعيد، 1966، ص 10.

(2) قارن: إ. سعيد، 1966، ص 7-8. «ويعبارات فلسفية، إن هذه الدراسة إنما تحاول نحواً من الاستكشاف الفينومينولوجي لوعي كونراد، بحيث أن الروح التي له، ضمن تميزها وطاقتها معاً، قد تصبح بيته للعيان».

بل التفكير المبكر في أنه، كما قال في حوار سنة 1994، «قد يكون في يوم ما قادرًا على التحول إلى كتاب»⁽¹⁾ في السيرة. فإن السيرة الذاتية هي تجريب ضمني على غيريتنا، وقد أصبحت نصاً أو أثراً فنياً أو معرفة أو ثقافة أو عالماً.

من أجل ذلك يبدو أن ضرورة داخلية تدفعنا إلى قراءة كتابيه الأبرزين، الاستشراق (1978) والثقافة والإمبرالية (1993)، بوصفهما لا يخرجان بمعنى ما عن مدار السؤال «من؟» ومن ثمة عن الهم الوجودي بمسألة «السيرة الذاتية». إن كلاً منها ضرب من السفر «الروحي» خارج المكان الأصلي من أجل احتمال الغيرية احتمالاً موجباً، وذلك في معنى للسفر لم يجد إ. سعيد، في الصفحات الأخيرة من رسالته عن كونراد، أفضل من عبارات هيدغر للوفاء بمعناه:

قال: «وأخيراً، فإن القصر الشديد لسفر شخص ما خارج الظلام إنما يسمح للروح المتذكر أن يركز على النموذج الفلسفى للسفر: من البدء في نطاق المشاكل الغريزية والمحضرة للواجب والتعاطف والفحص عن الذات، وعبر السكون الرهيب للعقم الروحي، إلى الميناء الروحي للطمأنينة. أو، حتى نستعمل عبارات هيدغر، إن السفر هو نقلة من الانحراف العيني (Existenziell) [في الدنيوي] إلى البنية الإنسانية الكونية لهذا الانحراف (Existenzial)⁽²⁾.

(1) راجع: إ. سعيد، 1994، ص 106.

(2) إ. سعيد، 1966، ص 195-196.

لذلك يبدو أن ثمة وجهاً خاصاً من الابتكار والخصوصية لدى إ. سعيد: إنها قدرته الفذة على الخروج من الأدب إلى الحياة⁽¹⁾. ولذلك كما اجتهد، من حيث المنهج، في تأويل الأدب بوصفه نحواً من السيرة، هو قد انخرط في التقليد ما بعد الحديث في تدمير الفاصل الأكاديمي بين أجناس الخطاب، وأخذ يقرأ العلوم الإنسانية المعاصرة⁽²⁾ نفسها بوصفها ضرباً من السيرة، في معنى «الخطاب» بالمعنى الفوكلدي، أي نمطاً من القول أو الكتابة يستمد صلاحيته من «إرادة المعرفة» التي تنشئه ومن مفعول «السلطة» الرمزية التي ينشرها في مجال حيوي قابل للمعاينة التاريخية⁽³⁾. وإذا كان الأمر الأشهر تحت قلم إ. سعيد هو الاستشراق، فإن القارئ ما يلبث أن يكتشف في كل مرة أن مبضع النقد قد وُجه إلى كل نظام الخطاب الذي أقام عليه الغرب المعاصر معياريته الخاصة ومن ثم وعيه الثقافي بنفسه. إن الاستشراق ليس سوى الصيغة الصريحة من سيرة الغرب كما كتبها على وعينا وبتاريخنا وضد ذاكرتنا.

من أجل ذلك فإن رهان إ. سعيد ليس رد الكتابة إلى تدبير إستطيقي للمنفى، بل بناء سردية مفكرة تؤرخ لواقعه المنفي من أجل التحرر منه. وبعبارة أدق هو إنتاج سردية للمقاومة، لا تقنع بما هو محلي، من فرط إنها حركة كونية أصلية⁽⁴⁾. وبعبارة واحدة: إن

(1) المصدر نفسه، ص 29، 36 وما بعدها.

(2) قارن: كمال أبو ديب، «مقدمة المترجم»، ضمن إ. سعيد، *الثقافة والإمبريالية*، سبق ذكره، ص 16-18.

(3) إ. سعيد، 1978 ب، ص 39.

(4) إ. سعيد، 1993 ب، ص 12.

طرافة إ. سعيد هو أنه ربما كان «أول»⁽¹⁾ مفكر إمبراطوري. فما معنى ذلك؟

يعثر القارئ لنصوص إ. سعيد على استعمالات شتى للفاظ (Empire) و(Imperialist) و(Imperialism). أما ما لفت انتباها فهو إمكانية التمييز لديه تمييزاً منهجياً خطيراً بين (Imperialist) و(Empire)، كما بين (Imperialism) و(Imperial). إنه يستعمل هذين الزوجين في حقلين من الدلالة يبدو أن علينا التوقف عند الفرق⁽²⁾ بينهما. فالحقل الأول سلبي، حيث يواصل فهم عبارتي «إمبريالية» (Imperialism) و«إمبريالي» (Imperialist)

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 65.

(2) علينا أن نقر هنا بأننا ندين بفكرة التفريق بين «الإمبريالية» و«الإمبراطورية» إلى الكتاب التأسيسي الذي نشره انطونيو نغري وميشال هاردت تحت عنوان الإمبراطورية (2000). لكننا نسجل على ذلك احتراماً صريحاً: صحيح أن نغري وهاردت قد وصفا كتاب الاستشراق (1978) بأنه كتاب «تأسيسي» في تأويل «آخرية» الآخر الشرقي، لكنهما بعد ذلك قد أعرضوا عن طرافة تحليلات كتاب الثقافة والإمبريالية واكتفيا بنقد حاد وخطاف لرأي إ. سعيد في قيادة أمريكا للعالم الراهن بوصفه تكراراً للموقف «الإمبريالي» التقليدي في الغرب. إن قارئ كتاب الإمبراطورية سرعان ما يقف على حدة وعرضية النقد الذي وجهه نغري وهاردت إلى فهم إ. سعيد للعولمة التي تقودها أمريكا بوصفه حدثاً «إمبرياليّاً تقليديّاً، وليس حدثاً «إمبراطورياً» جديداً على نحو جذري كما يقولانه. فقد بدا لنا أن إ. سعيد ليس بعيداً تماماً عن التمييز الخطير بين الإمبريالي والإمبراطوري، بل هو يشكل إحدى المسبقات السرية لكتابه الثقافة والإمبريالية، والتي لا تظهر إلا بشكل غير مباشر كما مثلاً من خلال التمييز الجوهرى بين «الإمبريالي» و«ما-بعد-الإمبريالي». راجع: مايكيل هاردت وانطونيو نغري، الإمبراطورية. إمبراطورية العولمة الجديدة، سبق ذكره، ص 12، 194-195، 224.

بالمعنى السائد، حيث إن «الإمبرالية تعني التفكير في ، واستيطان، السيطرة على ، أرض لا يملكتها المرأة ، أرض نائية ، يعيش عليها ويملكها آخرون»⁽¹⁾.

بيد أنه يبدو من جهة أخرى إن إ. سعيد يسعى إلى بلورة حقل دلالي موجب للفظة «الإمبراطورية» حيث يتحدث عن «واقعة الإمبراطورية» (The fact of empire)⁽²⁾ و«عصر الإمبراطورية»⁽³⁾، ثم ينسب إليها ما هو «إمبراطوري» (Imperial).

إن الإمبراطورية «مشهد اشتتمالي محيط»⁽⁴⁾ و«عالم كوني تماماً»⁽⁵⁾ لا يزال عالمنا نحن اليوم ، وهي «سياق كوني أرضي»⁽⁶⁾ للثقافة ، في حين إن الإمبرالية هي عملية سياسية بها «يتتم تأسيس الإمبراطورية أو إدامتها والحفاظ عنها»⁽⁷⁾. إن الإمبراطورية براديدغ سردي ، أما الإمبرالية فهي أيديولوجيا⁽⁸⁾. أما الخصوبية المنهجية لهذا التمييز فهي بلورة مفاهيم موجبة من قبيل «الفضاء الإمبراطوري»⁽⁹⁾ و«المخيلة الإمبراطورية»⁽¹⁰⁾ و«ممارسة

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 78.

(2) إ. سعيد، 1978 أ، ص 14.

(3) إ. سعيد، 1993 ب، ص 78.

(4) المصدر نفسه، ص 85.

(5) المصدر نفسه، ص 76.

(6) المصدر نفسه، ص 77.

(7) المصدر نفسه، ص 80.

(8) المصدر نفسه، ص 79.

(9) المصدر نفسه، ص 81.

(10) المصدر نفسه، ص 83.

الإمبراطورية»⁽¹⁾ و«حقائق الإمبراطورية»⁽²⁾، قد يمكن أن نميزها بوجه ما عن مفاهيم سالبة مثل «الفضاء الإمبريالي»⁽³⁾ و«مسارات إمبريالية»⁽⁴⁾ و«الثقافة الإمبريالية»⁽⁵⁾ و«العملية الإمبريالية»⁽⁶⁾ و«قومية إمبرالية»⁽⁷⁾.

بذلك يتوضّح ما معنى أن نقول إن إ. سعيد مفكّر «إمبراطوري»: فالقصد أنه يقيم بحثه على تفريقي منهجي طريف بين الانتماء إلى عصر الإمبراطورية وبين مقاومة الإمبريالية. إن المثقف «غير الغربي» هو مثقف إمبراطوري، بمعنى هو ينتمي إلى موقع ثقافي نتج عن واقعة الإمبراطورية، وأنه كذلك هو مثقف مقاوم للإمبريالية.

إن خطّة إ. سعيد قد تنكشف من خلال هكذا صيغة: كيف يمكن كتابة تاريخ عملية الحداثة بوصفها ضرباً من السيرة الذاتية المميزة للإنسان في زمن الإمبراطوريات المعاصرة؟⁽⁸⁾ كيف نتأول الحداثة بوصفها حدثاً بيogeographياً إمبراطورياً للإنسان المعاصر؟ كيف نفهمها بوصفها حدثاً هُوَوياً (Identitaire) إمبراطورياً وليس ظاهرة إبستيمولوجية؟

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 84.

(2) المصدر نفسه، ص 79.

(3) المصدر نفسه، ص 79.

(4) المصدر نفسه، ص 81.

(5) المصدر نفسه، ص 82.

(6) المصدر نفسه، ص 83.

(7) المصدر نفسه.

(8) قارن: إ. سعيد، 1978 أ، ص 25-28؛ 1978 ب، ص 58-60؛ 1993 ب، ص 67-69؛ 1999، ص 15.

ربّ سؤال ناظم قد يُترجم إلى هذين السؤالين: 1. بأي وجه يستطيع الآخر - الذي هو نحن - أن يعيد رسم معالم إرادة المعرفة التي اتخذته موضوعاً «علمياً» لها؟⁽¹⁾ 2. ما هي شروط إنجاز «قراءة طباقية» (Contrapuntal reading)⁽²⁾ للحداثة، لا كما تعي بنفسها في ملامحها «الإمبراطورية» منذ القرن التاسع عشر، بل أيضاً كما تكشف في وعي «المقاومة»⁽³⁾ الإمبراطورية لها في ثقافة الآخر؟ فإذا فرغنا من إيضاح هذين السؤالين، أمكن لنا أن نختتم عندئذ هذه المقالة بالتوجه قبلة هكذا تساؤل: إلى أي مدى يمكن أن نقول إن إ. سعيد قد جعل من سيرته الذاتية ومن وجوده الخاص شكلاً من المقاومة للصورة الإمبراطورية النمطية للإنسان الحالي؟⁽⁴⁾ تلك هي إشارات خاطفة إلى مفاصل هذه المقالة.

I- المستشرق-المضاد: إرادة المعرفة أم إرادة الهوية؟

يقول إ. سعيد سنة 1997:

«القد أثار الاستشراق، حين صدر في صيغته الأصلية الإنكليزية عام 1978، قدرأً لافتاً من الاهتمام في العالمين العربي والإسلامي، إضافة إلى اهتمام القراء والدارسين المتخصصين بالشرق الأوسط.

(1) إ. سعيد، 1978 ب، ص 37 وما بعدها. انظر أيضاً: كمال أبو ديب، «مقدمة المترجم»، ضمن: إ. سعيد، الاستشراق، سبق ذكره، ص 9-7.

(2) إ. سعيد، 1993 ب، ص 10، 20-21. انظر أيضاً: كمال أبو ديب، «مقدمة المترجم»، ضمن: إ. سعيد، الثقافة والإمبريالية، سبق ذكره، ص 21-20.

(3) إ. سعيد، 1993 ب، ص 68.

(4) إ. سعيد، 1999، ص 16. وبخاصة: 1993 ب، ص 57 وما بعدها.

وفي عام 1981 صدر الاستشراق في ترجمة عربية لافته (...). ليتعزز مقام هذا الكتاب بوصفه إما دفاعاً عن الإسلام أو هجوماً مقدعاً عنيفاً ضدّ الغرب؛ وكلا الأمرين لا يمتّ بصلة إلى ما كنت قد انتويته أصلاً من تأليف الكتاب. ومع مرور الزمن، اكتسبت الكلمة «الاستشراق» شهرة واسعة باعتبارها لفظة تجريح وتشهير (ومن المفارقات اللاذعة إنني شخصياً هوجمت (...). أثناء زيارة قمت بها لفلسطين عام 1996، بتهمة إنني مستشرق) وذهبت أدراج الرياح التحديات المعرفية والمنهجية الأساسية التي جسّدتها الكتاب⁽¹⁾.

قد يساعدنا هذا التنبؤ على تفادي الوقوع في أي فهم أبوelogيسي أو شوفيني لغرض كتاب الاستشراق، والانصراف إلى التساؤل عن طبيعة تلك «التحديات المعرفية والمنهجية» التي تقوّمه. فبأي معنى يمكن القول إن كتاب الاستشراق قد «جسّد» جملة من «التحديات»؟ والأكثر من ذلك بأي وجه كانت تلك التحديات «معرفية ومنهجية»؟ ولكن قبل ذلك: إلى أي مدى يمكن تبرير الحقيقة النظرية بواسطة حافز وجودي مثل التحدّي؟

إن علينا الاعتراف بأنّ تأسيس الحقيقة على التحدّي هو موقف إتيكي وليس إجراء برهانيّاً. إنه موقف حيوى متعمّد وليس واجباً مهنياً. لذلك فإن اختيار إ. سعيد لعبارة التحدّي لم يكن صدفة، بل انبعق عن تصور فلسفى محدد للأثر النظري أو النقدي بوصفه موقفاً حيوياً. ولأنه منبع عن هكذا تصور حيوى جاء كتاب الاستشراق نصاً خطيراً ومستفزًا ومناضلاً. ليست هذه النعوت خارجية أو

(1) إ. سعيد، 1997، ص. 9.

سجالية، بل هي مواقف نقدية نجح إ. سعيد نجاحاً باهراً في تحويلها إلى مواقف «معرفية ومنهجية».

إن التحدي المقصود إذن هنا هو الموقف النقدي بجملة المعاني التي أخذها مصطلح «النقد» في معاجم التفكير المعاصر من كانط إلى فوكو: رسم حدود كل قوة معرفية وبيان مصادر وهمها ووجوه سوء استعمالها وتعريمة وعيها الزائف بنفسها وتدمير أصنامها وهدم يقينيات تاريخها وكشف أصول تكوّنها وتفكيك مسبقاتها والتنقيب عما تسكت عنه وما تقصيه بوصفه آخرًا وتحديد خطوط التماس أو الفصل التي ترسمها إزاء ما تحكم عليه بوصفه خارجاً أو خطأً أو شرًّاً أو كفراً أو تخلفاً أو انحطاطاً.

إن الرهان السري لكتاب الاستشراق هو هذا: كيف نفكك «المعرفة» المعاصرة عنا بوصفها لا تعدو أن تكون «اختراعاً أوروبياً»⁽¹⁾ و«تمثيلاً أوروبياً للشرق»؟⁽²⁾ بمعنى: بأي وجه ليست تلك «المعرفة» غير «نمط من الخطاب» (A mode of discourse)⁽³⁾ يتم تحت وقع «إرادة سلطة» تظلّ أغلب الأحيان متخفيّة، لكنها منتشرة في كل فهم لنا بوصفنا «الآخر» بامتياز؟ كيف تتحرر من صورة «الآخر»

(1) نلاحظ أن الترجمة العربية قد أثبتت «اختراعاً غربياً» في حين إن الإنكليزي يقول: "A European invention". راجع: إ. سعيد، 1978 أ، ص 1.

أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 37.

(2) إ. سعيد، 1978 ب، ص 37.

(3) لقد أثبتنا العبارة الإنكليزية لأن الترجمة العربية تخالف الاستعمال السائد، حيث تقترح عبارة «نهج من الإنشاء». وهي بذلك تحدّ من فهم العبارة الإنكليزية. راجع: إ. سعيد، 1978 أ، ص 2. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 37.

التي صنعتها تلق غربي معين تاريخياً وحوّلها إلى بنية نموذجية للحكم على هوية شطر غير يسير من الإنسانية بوصفه كياناً دونياً؟ ليس كتاب الاستشراق مجرد دراسة استشرافية أخرى، بل هو محاولة فريدة لمحاكمة نوع التجربة «المعرفية» التي أدت إلى ظهور «خطاب» الاستشراق وانتشاره المرريع في كل أشكال الكتابة عن «الآخر» الشرقي. ربّ تجربة تزداد طرافة حين نلاحظ أن إ. سعيد لا يتردد في اعتبارها تجربة شخصية: إنه ما فتئ يستعمل في نصّه ضميرين ليس فقط مختلفين، بل متقابلين، فهو من جهة، «نحن» غربية⁽¹⁾، يفترض المتكلّم إنه جاء إلى البحث في الاستشراق تحت وهي «واقـ(هـ) المعاصر»⁽²⁾، ويوصفه «دارساً» (A scholar)⁽³⁾. لكنه من جهة أخرى «نحن» شرقية⁽⁴⁾، يعترف المتكلّم إن بحثه في الاستشراق قد قام على «استثمار شخصي» مشتق من «وعـ(هـ) بكونه «شـرقـياً»⁽⁵⁾.

إن التحدى المعرفي يتمثل إذن في كيفية تخرّج هذه الصعوبة: بأي وجه يمكن أن يكون الناقد هو «الدارس» الغربي و«الموضوع الشرقي» (The oriental subject) في آن واحد؟

(1) إ. سعيد، 1978 ب، ص 42 و 47.

(2) المصدر نفسه، ص 44.

(3) إ. سعيد، 1978 أ، ص 15. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 49. نلاحظ أن الترجمة العربية ثبتت «باحثًا» بدل أن تثبت «دارساً». وعلى الأرجح إن إ. سعيد يلمع هنا إلى الصفة «الصناعية» و«الأكاديمية» التي تجعله عضواً في جماعة علمية، وليس باحثاً أو مفكراً حرّاً.

(4) إ. سعيد، 1978 ب، ص 58.

(5) المصدر نفسه، ص 58. أيضاً: إ. سعيد، 1978 أ، ص 25.

هذه الوضعية التأويلية المفروضة سلفاً على علاقتنا بالاستشراق قد هدت إ. سعيد إلى تشخيص جملة من الإحراجات الأساسية التي ترهق الخطاب الاستشرافي وتكشف بشكل فاضح عن هشاشة الأساس الإبستيمولوجي الذي يبرر صلاحيته النظرية، وهو ما استجمعه إ. سعيد في مبدأ التمييز المزعوم بين المعرفة الخالصة والمعرفة السياسية⁽¹⁾، ألا وهي: إن « الآخر » (The other) المدروس هو « اختراع » هُوَّي وليس كائناً فعلياً. إن « المعرفة » بالإنسان بعامة وبالإنسان « الآخر » بخاصة هي إرادة « سلطة » (Power) وليس رغبة في « الموضوعية »؛ إن « الهوية » الأوروبية ليست تمثلاً ذاتياً محضاً، بل هي متقومة بنمط محدد من « الهيمنة » (Hegemony) تجد تبريرها في دونية الآخر.

1) الآخر اختراع هُوَّي

نحن نلاحظ إن إ. سعيد قد افتتح كتاب الاستشراق بتوضيح معنى « الآخر » مثلاً هنا بظاهرة « الشرق »:

يقول: «إن الشرق إنما كان تقريراً اختراعاً أوروباً، وكان منذ القدم مكاناً للقصص الرومانسي والكائنات العجيبة والذكريات والمناظر المسكونة بالأشباح والتجارب المثيرة. (...) إن الشيء الرئيسي للزائر الأوروبي إنما كان تمثيلاً أوروباً عن الشرق (...). (التشديد من عندنا)⁽²⁾.

(1) إ. سعيد، 1978 ب، ص 44-49.

(2) إ. سعيد، 1978 أ، ص 1. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 37 (ترجمة معدلة).

ولذلك هو ينتهي إلى تعريف «الاستشراق» بوصفه: «طريقة في الوصول إلى تفاهم مع الشرق تجد قاعدتها في المكان المخصوص للشرق في التجربة الأوروبية الغربية. فالشرق ليس لصيقاً بأوروبا وحسب؛ بل هو أيضاً مكان أكبر وأثري وأقدم مستعمرات أوروبا، ومصدر حضاراتها ولغاتها، ومنافسها الثقافي، وإحدى أعمق صورها عن الآخر (The other) وأكثرها تواتراً. وبالإضافة إلى ذلك، فإن الشرق قد ساعد على تعريف أوروبا (أو الغرب) بوصفه صورتها أو فكرتها أو شخصيتها أو تجربتها المقابلة. وعلى ذلك لا شيء من هذا الشرق هو خيالي صرف. فإن الشرق هو جزء مكمل من الحضارة المادية⁽¹⁾ الأوروبية وثقافتها. والاستشراق يعبر عن هذا الجزء ويمثله ثقافياً وحتى أيديولوجياً بوصفه نمطاً من الخطاب له مؤسسات ومعجم وصناعة ومخاب ومتاحب، بل حتى مكاتب وأساليب استعمارية تسنده»⁽²⁾.

ما هي دلالة انطلاق إ. سعيد في الاستشراق من مسألة «الآخر»؟ ما العلاقة بين الاستشراق والغيرية؟ إن أول تنبئه نظري في ذلك الكتاب هو إن «موضوع» الاستشراق ليس «واقعة طبيعية لا حرراك لها» (An inert fact of nature)⁽³⁾ يمكن الإشارة إليها من الخارج بوصفها «هناك» (There)⁽⁴⁾، بل هو «فكرة لها تاريخ وتقليد

(1) التشديد الوحيد الذي من إ. سعيد، بقية التشديدات من عندنا.

(2) راجع: إ. سعيد، 1978 أ، ص 1-2. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 37 (ترجمة معدلة).

(3) إ. سعيد، 1978 أ، ص 4.

(4) المصدر نفسه.

في التفكير والتخيل، والتعبير أعطاها واقعاً وحضوراً في الغرب وبالنسبة إلى الغرب. إن الكيانيين الجغرافيين يحتمل وإلى حد ما يعكس كل منها الآخر»⁽¹⁾.

من هو «الآخر» إذن؟ يبذل إ. سعيد في الإجابة عن ذلك جهداً معجمياً خاصاً: إن صفات الآخر هي أنه «اختراع» و«تمثيل» و«تجربة» و«منافس» وأداة «تعريف» و«صورة» و«فكرة» و«شخصية» وشيء «مقابل» (Contrasting). لا ينبغي أن نأخذ ذلك على أنه مجرد حكيم على الشرق بأنه محض خيال أو وهم، بل على أنه تنبية إلى تعقد الظاهرة ومن ثم إلى خصوصية أي بحث فيها. وبعبارة واحدة: إن إ. سعيد لم يسع إلا إلى أنسنة الآخر ونقله من حيز «الموضوع» إلى أفق «الشخص» أو «الذات».

إن الآخر ليس موضوعاً بل ذات أخرى. إنه هو أيضاً مثلنا. وذلك يعني: إن الآخر «اختراع» تريده ذات ما، ولذلك هو لا يعدو أن يكون عندها «تمثيلاً» له بوصفه «موضوعاً» تنشئه بنفسها، ضمن «تجربة» تاريخية خاصة بها، ومن ثم هي تستعمله لـ «تعريف» نفسها بوصفه ما ليس هي، فینحط عندئذ من «كائن» فعلي إلى «صورة»، تفتقد إلى أي استقلال «فكري» أو «شخصي»، لأنها لا تمتلك أي دور وجودي بل فقط دوراً أداتياً لشيء «مقابل» يساعد الذات على تميز هويتها.

إن الطرافة الفلسفية لهذا التشخيص لا يمكن الارتياب فيها،

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 5. أيضاً: 1978 ب، ص 40 (ترجمة معدلة).

حيث إن إ. سعيد ليس فقط يستهم المكاسب الحاسمة لنقد براديغ姆 الذات الحديثة لدى نيته أو هيذر، بل هو يتملك جملة الجهود النظرية المعاصرة لبلورة مسألة موجبة لظاهرة «الآخر» ومحاولات كتابة تاريخ «الغيرية» في التراث الغربي، كما تحقق ذلك في كتابات ميرلوبونتي (Merleau-Ponty) وفوكو بخاصة، غيرية «الأن الآخر» أو «الجسد» الآخر أو «المجنون» أو «المريض» أو «المسجون» أو «الشاذ» أو «الهامشي» أو «المعارض». ييد أن الجديد لدى إ. سعيد لا يتمثل فقط في سحب تلك الجهود على منطقة يفترض الوعي الفلسفية الغربي أنها تقع في «الخارج» لأنها صفة «الغربي» و«العجب» و«البعيد» و«المختلف» و«البدائي» و«الهمجي» و«البربري»، بل بخاصة في البيان على نحو من الالتزام الإبستيمولوجي الصارم بإشكالية العلوم الإنسانية المعاصرة وبأدواتها الأكثر نضجاً، إن هذا «الآخر» الكبير (L'autre - The other) ليس غريباً ولا بعيداً ولا خارجاً، بل هو من صنع(نا) لأنه تمثيل(نا) وناشر ضمن تجربت(نا).

(2) معرفة الآخر إرادة سلطة

لأن الاستشراف من حيث الموضوع ليس سوى إحدى نتائج فلسفة الذات الحديثة، وإن إمكانية التمرد عليه ونقده متوفرة بعد في تقليد نقد براديغ姆 الذات وبخاصة في جناح البحث في تملك موجب التجربة الغيرية، فإن الإحراج الثاني الذي شَحَّصَه إ. سعيد أن «المعرفة» بالإنسان بعامة وبالإنسان «الآخر» بخاصة هي إرادة «سلطة» وليس رغبة في «الموضوعية».

يقول: «إن ظاهرة الاستشراق كما أدرسها إنما تتعلق أساساً، لا بالتطابق (Correspondance) بين الاستشراق والشرق، بل بالقوام الداخلي للاستشراق وأفكاره حول الشرق (المشرق بما هو صناعة)، برغم أو ما وراء أي تطابق أو نقص فيه، مع شرق «فعلي»»⁽¹⁾.

ولئن الاستشراق لا يقوم على شرط «المطابقة» بين ما يقوله وبين ظاهرة الشرق الفعلية، فهو لا يهتم برغبة «الموضوعية» التي تأسست عليها إبستيمولوجيا العلوم الحديثة. وذلك يعني إنه يستقي صلاحيته من نمط آخر من الفعل النظري هو ما يسميه إ. سعيد «القومي الداخلي (The internal consistency) للاستشراق»⁽²⁾. ما الذي يشد الاستشراق من حيث هو فعالية خطابية؟

إن الشرق ليس «شرقياً»، بل الأدق أن نتحدث عن «مشرقين» (Orientalized)⁽³⁾، أي ذاك الذي حولته نظرة معرفية معينة إلى «موضوع» شرقي. وللتو يكشف إ. سعيد أن «المعرفة» بالشرقي ليست مجرد مطابقة لكتاب طبيعي، بل هي «علاقة سلطة (A relationship of power) وسيطرة، ودرجات متفاوتة من هيمنة شديدة التركيب»⁽⁴⁾. إن ما يشد الاستشراق من الداخل هو علاقة سلطة مع موضوع يقبل من نفسه أن يخضع: «إن الشرق قد شرقيون ليس فقط لأنه قد اكتشف أنه «شرقي» (...). بل أيضاً لأنه كان

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 5. أيضاً: 1978 ب، ص 40 (ترجمة معدلة).

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه.

(4) المصدر نفسه. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 41 (ترجمة معدلة).

يمكن أن يجعل (Made) منه شرقياً - بمعنى كان يقبل لأن يكون كذلك»⁽¹⁾.

ليست المعرفة الاستشرافية مجرد «مطابقة» وصفية للشرق، بل علاقـة «سلطة» تاريخية معه، ولذلك فهي أكثر خطورة من «كذبة» يمكن إبطالها بمجرد إجلاء «الحقيقة»: إن الخطير ليس الكذب، بما هو مشكل إيستيمولوجي، بل ما يسميه إ. سعيد «القوة المتلاحمة للخطاب الاستشرافي، وروابطه الوثيقة بالمؤسسات الاجتماعية والاقتصادية والسياسية التي جعلته ممكناً، واستمراريته المروعة»⁽²⁾. إن الاستشراف ليس «استياماً أوروبياً حول الشرق»، بل هو مؤسسة تاريخية: «استثمار مادي» و«جسد من النظرية والتطبيق» و«نظام من المعرفة» من خلالها يرتّب «الوعي الغربي»⁽³⁾ علاقـته التخييلية بالشرق ترتيباً سياسياً.

إن المكتسب النظري هنا هو المساهمة في خلخلة التمييز المزعوم بين المعرفة الخالصة التي تتعلق بنصّ أدبي أو «إنساني» من وجهة نظر جمالية أو نقدية، وبين المعرفة السياسية التي تنتج معرفة عن بلد عدو أو دولة معاصرة. إن موقف إ. سعيد هو هذا:

«إن الواقع أكثر إشكالية بكثير. (...) وما يهمني أن أقوم به الآن هو أن أشير كيف إن الإجماع الليبرالي على أن المعرفة «الحقيقية» هي بالأساس لا-سياسية (وبالمقابل، إن المعرفة السياسية

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 5-6. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 41
ترجمة معدلة).

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه.

ليست معرفة «حقيقية» إنما يحجب الظروف السياسية، المنظمة تنظيمًا عاليًا وإن غامضًا، التي تسود عند إنتاج المعرفة⁽¹⁾.

قد تبدو خطورة هذا القول في أنه يطمح إلى تعليق إجماع منهجي يحكم كيفية إنتاج المعرفة حول الظاهرة «الأدبية» في الغرب بوصفها ظاهرة لا-سياسية بالأساس. لكن مقصداً. سعيد أخطر من ذلك: إنه يريد إعادة تحرير طبيعة العلاقة بين الحقيقة والسياسة، وذلك من خلال إضاءة مختلفة لعملية إنتاج المعرفة بوصفها قوة إنتاج من نوع آخر: إنها قوة إنتاج سلطة أيضًا. إن المستشرق لا يستطيع أن يلغى أنه «يواجه الشرق بوصفه (As) أوروبياً أو أمريكيًا، أولاً، ثم بوصفه فرداً ثانياً»، وحتى هذا الفرد فهو «على وعي، مهما كان غائماً، بأنه ينتمي (Belongs) إلى سلطة (Power) لها مصالح محددة في الشرق، بل وأكثر من ذلك أهمية، إن المرء ينتمي إلى جزء من الأرض له تاريخ محدد من التورط في الشرق منذ هوميروس تقريباً»⁽²⁾ [التشديد من عندنا].

علينا أن نبصر في الشاهد المذكور عن جملة من العناصر التأويلية: فالمستشرق يتكلم عن الشرق بوصفه ينتمي إلى سلطة لها تاريخ محدد. إن صفتة مشحونة سلفاً بنمط من إرادة السلطة الناتجة هي بدورها عن نمط من الانتماء إلى التاريخ منذ هوميروس. إن ثقافة ما هي التي أسست النظرة إلى الشرق وليس السياسة سوى

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 10. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 44-45
(ترجمة معدلة).

(2) إ. سعيد، 1978 أ، ص 11. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 46
(ترجمة معدلة).

الاستعمال التاريخي لتلك الثقافة. وهكذا ليس الاستشراق مجرد موضوع معرفي بل هو:

1. «توزيع الوعي» (Distribution of awareness) الجغرافي - السياسي إلى نصوص جمالية ودراسية واقتصادية واجتماعية وتاريخية ولغوية»؛
2. «بلورة» (Elaboration) ليس فقط لتفريق جغرافي أساسي (...) بل لمتالية كاملة من المصالح»؛
3. «بدلاً عن كونه يعبر [عن إرادة]، هو (is) إرادة أو قصد ما لأن يفهم، وفي بعض الحالات، لأن يراقب ويتحكم، بل حتى يندمج في عالم هو مختلف كأوضح ما يكون»؛
4. «خطاب (...) يُنَتَّج ويوجَد في تبادل غير متكافئ مع أنواع متباعدة من السلطة (...) السلطة السياسية (...) والسلطة الفكرية (...) والسلطة الثقافية (...) والسلطة الأخلاقية»؛
5. «إن الاستشراق هو - وليس فقط يمثل - بعدها معتبراً من الثقافة السياسية-الفكرية الحديثة، وبما هو كذلك هو لا يتعلق بالشرق بقدر ما يتعلق بعالمنا «نحن». ⁽¹⁾ [التشديد من عندنا]. الاستشراق توزيع للوعي بالآخر من خلال تطوير مصالح محددة في العلاقة معه، بحيث هو موقف إرادي أو قصدي يوجد في شكل خطابات تصرف مفاعيل سلطة متنوعة هي البعد الغالب للموقف الثقافي والسياسي الحديث. إن طرافة هذا التخريج لماهية الاستشراق تكمن في كونه ينتهي إلى رفعه إلى مستوى «بعد معتبر

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 12. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 46-47
(ترجمة معدلة).

(A considerable dimension) للثقافة السياسية والفكريّة الحديثة»، بمعنى إلى مستوى بُعد من الأبعاد المعتبرة لـماهية الحداثة نفسها. الاستشراق هو البُعد المنسي من ماهية الحداثة، أي من أزمة براديفن الذات في أفق الفلسفة الغربية المعاصرة. وإن ذاك هو ما كشف عنه إ. سعيد واشتغل عليه كمبحث خاص وعبر عنه من خلال قوله: «هو لا يتعلّق بالشرق بقدر ما يتعلّق بعالمنا «نحن»».

3) الهوية ليست تمثيلاً ذاتياً، بل نمط من الهيمنة

إن الوعي الغربي هو موضوع التحليل وليس الشرق الواقعي نفسه. ولكن ما هي منزلة إ. سعيد بالنسبة إلى هذا الوعي؟ علينا أن نلاحظ هنا وجهاً من التوتر الصامت في موقف إ. سعيد المفكر وهو يكتب لجمهور غربي أساساً.

يقول: «إن الاستشراق (...) مفهوم جمعي يحدد هويتنا «نحن» بوصفنا نقىض كل «أولئك» الذين ليسوا أوروبيين، وإنه ليتمكن أن يدلّل المرء على أن المكون الرئيسي للثقافة الأوروبيّة هو على وجه الدقة ما جعل تلك الثقافة مهيمنة داخل أوروبا وخارجها معاً: إنها الهوية الأوروبيّة بوصفها متفوقة بالمقارنة مع كل الشعوب والثقافات غير الأوروبيّة. وبالإضافة إلى ذلك توجد هيمنة الأفكار الأوروبيّة على الشرق، التي تعيد بدورها التفوق الأوروبي على التخلف الشرقي، متّجاهلة (Overriding) عادة إمكانية أن مفكراً، مستقلّاً أكثر أو ربيعاً أكثر، قد تكون له آراء أخرى في المسألة»⁽¹⁾.

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 7. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 42 (ترجمة معدلة).

وجد إ. سعيد المضمون الثقافي للهوية الغربية: إنه فعل مماهاة (Identifying) «النحن» (وإ). سعيد الدارس يتقمص هنا شخصية «النحن» الغربية ضد « الآخرين ». أما الاستشراق فهو نمط نموذجي من هذه المماهاة. لذلك فالهيمنة ليست فقط مادية، إنها ليست مجرد سيطرة، بل هي في عمقها نمط من «الهيمنة» مأخوذة هنا بوصفها نمطاً من «الوعي» بالآخر. إن الهيمنة تقتضي استعمال آخرية الآخر استعملاً أداتياً لبناء هويتنا. لكن هذا الاستعمال لا يصبح هيمنة إلا إذا بنينا تلك الهوية على «تفوق» (Superiority) «طبيعي» أو «ماهوي» على ذلك الآخر.

على أن إ. سعيد يشير وجهاً طريفاً من مسألة الهيمنة وعلاقتها بمشكل الهوية: إنه لا يكتفي بتسجيل تفوق تقني على شعوب لم تعرف التصنيع، بل ينبهنا إلى أن الاستشراق هو هيمنة من نوع أكثر خطورة: إنه منع الآخر من أن يبني الموقع الثقافي القادر على ترجمة غيريته في ضرب موجب من الانتماء إلى نفسه. إن الهيمنة الغربية تقوم بذلك على «تجاهل» (Overriding) مستمر لإمكانية ظهور «مفكر مستقل أكثر أو متشكك أكثر» من أجل أن له «وجهات نظر مختلفة إلى المسألة (Different views of the matter) ». إن الهيمنة ليست مجرد تفوق مادي، لأنها تفوق من نوع آخر: إنها «تفوق في الموقع» (Positional) أو تفوق «إستراتيجي»⁽¹⁾.

تختص الهيمنة الثقافية بأنها تتجاهل إمكانية «الاستقلال» الفكري وحتى إمكانية «الشك» المنهجي في صلاحية «الموقع» الذي

(1) المصدر نفسه.

تنظر منه إلى الآخر. ييد أن الموضع لا يعني هنا المكان المادي، أي قارة أوروبا أو أمريكا، بل موقع التفوق الإستراتيجي على نظرة الآخر إلى نفسه: إن المستشرق يتتفوق على الشرق بأنه «أمكنه أن يكون هناك (He could be there)، أو أن يفكر فيه، مع مقاومة جدّ صغيرة من جانب الشرق»⁽¹⁾. الهيمنة تفوق طوبيقي يستمد إمكاناته من أن مقاومته من قبل الآخر لا تملك الموضع الذي يجعلها ممكناً وفعالة.

ولكن ما هي طبيعة هذا «التفوق الموقعي» أو الطوبيقي للوعي الغربي على الموضوع الشرقي؟ إن طرافة تحليل إ. سعيد هنا تكمن في تملكه الخفي للوضعيّة التأويلية الحديثة التي تأسست على سيادة ميتافيزيقاً الذات، واستعمالها الفذ في تخريج ماهية الاستشراق. يقول: «إن الفحص التخييلي عن أشياء شرقية إنما وجد قاعده حصرياً، بقدر أو بأخر، في وعي غربي سيد (A sovereign) انبثق من مركزيته التي لا تتحدى عالم شرقي، أولاً طبقاً لأفكار عامة حول من أو ماذا كان شرقياً (Who or what was an Oriental) بمجرد الواقع الإمبريقي بل بجهاز (Battery) من الرغبات والمكتوبات والاستثمارات والإسقاطات»⁽²⁾.

بهكذا إقرار يصبح كتاب الاستشراق جزءاً أصيلاً من النقاش المعاصر حول أزمة برادينغم الذات، وهو أصيل لأنه نجح في

(1) المصدر نفسه.

(2) إ. سعيد، 1978 أ، ص 8. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 43 (ترجمة معدلة).

استثمار تلك الأزمة في إعادة تحرير ماهية «الآخر» الثقافي بوصفه لا يعود أن يكون هو أيضاً أحد نتائج براديفن الذات الحديث. إن «من هو» أو «ماذا هو» الشرقي ليس سؤال إبستيمولوجيًّا محاييًّا، بل هو سحب نمط من السيادة الميتافيزيقية للوعي الغربي على العالم بوصفه موضوعاً، سواء كان هذا العالم/الموضوع طبيعة فيزيائية أو أمة. لكن الخطير هو إن هذه «السيادة» أو «المركزية» ليست موقعاً نظرياً محضاً، بل هي «مجموعة أو جهاز (Battery) من الرغبات والمكبوتات والاستثمارات والإسقاطات». إن سؤال «من هو؟» الآخر قد ظلَّ بذلك سؤالاً انفعاليًّا ونفسياً واقتصادياً ومرضياً.

من أجل ذلك، فطراة الجهد النظري في كتاب الاستشراف إنما تكمن في قراءة مشكل «الآخر» بوصفه في الحقيقة لا يتعلق بالغريب، بل بالـ«نحن» الغربية نفسها، بما صنعته وشكلته وحكمت عليه بأن يؤدي دور «الآخر» في وعيها. فليس هناك آخر من دون إرادة الآخرية. لكن المثير هو إن هذه الإرادة لا تتكلم بشكل مباشر، بل من خلال إنتاج كم هائل من «النصوص» يحسبها الدارس موضوعاً صناعياً يمكن أن نتتبع حوله معرفة محضة، والحال أنها تحمل في طيتها «خطابات» تعبُّر عن «مصالح» تخترق النص من كل صوب. وبعبارة جامعة: «إن النصوص توجد في سياقات in contexts (Intertextuality) وإن هناك شيئاً من قبيل التناص contexts⁽¹⁾ ينبغي البحث فيه.

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 13. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 47 (ترجمة معدلة).

أما المصطلح الذي ما فتئ إ. سعيد يومئ به إلى ذلك «السياق» الذي يحدد النصوص كخارج متعال، وإلى ذلك «التناص» الذي يضغط على النصوص، فهو بلا ريب مصطلح «الإمبراطورية». فرغم إنه يكرر رفضه لمجرد التفسير الآلي للنصوص باللجوء إلى «الوقائع الكبيرة» مثل السيطرة الإمبراطورية (Imperial domination)⁽¹⁾، أو إلى فكرة «المؤامرة الإمبريالية (Imperialist plot) الغربية»⁽²⁾. فهو لا يتردد في التوكيد آخر المطاف على إن «دراسة الإمبرالية والثقافة (أو الاستشراق)»⁽³⁾، هي «المنظور الأرحب، وفي رأيه، الأكثر جدية من الناحية الفكرية»⁽⁴⁾.

إن السياق السري للنصوص الغربية وما يضغط عليها في شكل من التناص الحميم، هو ما يسميه إ. سعيد بكل طرافه «واقعة الإمبراطورية (The fact of empire)⁽⁵⁾، أي هذا النحو من «الإقليمي والمتخيل الذي ضمنه تنتاج النصوص»⁽⁶⁾، التي تنتهي إلى إنتاج جسم ثقافي هو الذي يؤمن دوام «شكل الإمبرالية (The form of imperialism)⁽⁷⁾. إن خطورة نصوص الاستشراق هو كونها قد أفضت إلى «صنع تقليد إمبريالي» وبلورة «رؤية إمبرالية للعالم»⁽⁸⁾ لم

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 12.

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه، ص 14.

(4) المصدر نفسه.

(5) المصدر نفسه، ص 14.

(6) المصدر نفسه، ص 15.

(7) المصدر نفسه، ص 14.

(8) المصدر نفسه، ص 15.

يفلت منها أعتى عقول التمرد الحديثة التي من حجم ماركس⁽¹⁾.

II- مفكر إمبراطوري ما-بعد-إمبريالي وما-بعد-قومي : الهوية الإمبراطورية وثقافة الغيرية

1) واقعة الإمبراطورية أو ازدواجية العالم

إن ما يلفت النظر في أول الواقائع التي انطلق منها إ. سعيد في كتابه الأكبر الثاني الثقافة والإمبريالية هو كونها تتعلق منذ البداية وبشكل صريح بما يسميه «المقاومة الثقافية» التي تمت في «العالم غير الأوروبي»⁽²⁾. ذلك يعني أن «الآخر» ليس كما تخيله الغرب «مواطناً أصلياً غير غربي خاماً خانعاً، بل لقد كان ثمة دائماً شكل ما من المقاومة النشطة»⁽³⁾. إن المقاومة واقعة إمبراطورية يسكت عنها الغرب عمداً من فرط افتراضه أن الآخر غير مؤهل أنطولوجياً للوقوف ضده⁽⁴⁾. من أجل ذلك يبكي إ. سعيد إلى إعلان ضرورة الإقرار بأن ثمة طرفين في المسألة وليس طرفاً واحداً، هو الخصم والحكم: هناك «نسق عام عالمي من الثقافة الإمبرالية»، ولكن أيضاً هناك «تجربة تاريخية من المقاومة ضدّ الإمبريالية»⁽⁵⁾. إن واقعة الإمبراطورية ليست مشكلاً غريباً فقط، بل هي مشكل غير الغربيين بالمقدار نفسه.

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 14.

(2) إ. سعيد، 1993 ب، ص 57.

(3) المصدر نفسه.

(4) المصدر نفسه، ص 63.

(5) المصدر نفسه، ص 58.

ما قيمة هذا التنبية؟ ينطلق إ. سعيد من إشارة رشيقة إلى صعوبة منهجية تنظر محترفي العلوم الإنسانية في الغرب: إنهم يعجزون عن الربط بين وجهي الحداثة ، وجهها المشرق من شعر وفلسفة ورواية، وجهها المظلم مثل الرق والاضطهاد والاستعمار⁽¹⁾، وإن «التحدي» الحقيقي ليس في الربط الإستطيقي بين الآثار الفكرية ومفعولها لدى القارئ، بل في الربط التاريخي بين تلك الآثار و«العملية الإمبريالية التي كانت هذه الأعمال بصورة جلية ومعلنة جزءاً منها»⁽²⁾، حيث إن الكتاب «اللامتندين المخفيين كانوا على علاقة طبيعية وأمنة مع الإمبراطورية»⁽³⁾. هؤلاء الكتاب إنما كانوا يكرسون في آثارهما عين «الإمبريالية الأبوية»⁽⁴⁾ التي صارت مع ظهور «النظام العالمي الجديد» بلاغيات خاصة بأمريكا⁽⁵⁾.

بيد أن وجه الطرافة في عمل إ. سعيد ليس مجرد التفسير الإمبريالي أو السياسي التقليدي للثقافة، بل السعي إلى رصد وامتحان الفرضية التالية في الآثار الروائية والفكرية للقرنين الماضيين: كيف يمكن قراءة الكاتب في «عصر الإمبراطورية» بوصفه قد «كان في وقت واحد مناهضاً للإمبريالية وإمبرياليَا» [التشديد من عندنا]⁽⁶⁾. بمعنى ما هي ملامح المثقف «ما بعد الإمبريالي»؟

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 59.

(2) المصدر نفسه، ص 60.

(3) المصدر نفسه، ص 61.

(4) المصدر نفسه، ص 63.

(5) المصدر نفسه، ص 62.

(6) المصدر نفسه، ص 63.

أما الغرض من هذا الامتحان فهو مقاومة تلك النظرة القائلة إن «الأقاليم الخارجية من العالم لا تملك حياة أو تاريخاً أو ثقافة تستحق الذكر، وليس لها استقلال أو اكتمالية جديران بالتمثيل من دون الغرب»⁽¹⁾، وذلك من خلال المشاركة النقدية في «التفكير الفكري والأخلاقي والتخييلي للتمثيل الغربي للعالم غير الغربي» كما نرى إلى ذلك في أعمال فرانتز فانون (Frantz Fanon) أو غابرييل غارسيا ماركيز (Gabriel Garcia Marquez)⁽²⁾.

لكن هذا التفكير النبدي للرؤية الإمبرالية للعالم ليس عملاً إستطيقياً، بل هو جهد نقدي لملامسة مساحة منسية من ظاهرة الحداثة تمثل في تلك «التجربة المتقاطعة للغربيين والشرقيين، والاعتماد المتتبادل للأماد الثقافية التي فيها تعايش المستعمرون والمستعمرون وفيها تصارعوا عبر (...) الجغرافيات والسرديات والتاريخ المتنافسة»، وأن يفوتنا ذلك «يعني أن يفوتنا ما هو جوهري في العالم»⁽³⁾ المعاصر. إن قصد إ. سعيد هو التصدي لـ«المرة الأولى»⁽⁴⁾ إلى تاريخ الإمبرالية وثقافتها بشكل «عالمي» وليس «غربياً» فقط. علينا أن نتعلم كيف نقرأ ونفكر بشكل «عالمي»، وهذا مطلب لم يستطع حتى الغرب أن يفي به. ونداء إ. سعيد موجه إلى الجميع: إلى الغرب يذكره بأن العالم إمبراطورية وليس أمة خاصة

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 64.

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه، ص 65.

(4) المصدر نفسه.

بالغربين⁽¹⁾؛ وإلى الشرق ينبعه إلى أن الهوية «مصدر صدامي» إذا هي لم تكن مشروعًا أصيلاً لنمط من «التجددية الثقافية»، أي لنمط موجب وخصب من «الهجنّة»⁽²⁾.

يقول: «إننا كثيراً ما ننسى ، في خضم رغبتنا في إسماع أصواتنا للآخرين ، أن العالم مكان مزدحم ، وإنه إذا ما أصر كل فرد على النقاء أو الأولوية الجذرية لأن يُسمع صوته الخاص ، فإن ما سيحصل عليه لن يكون إلا الطنين السيئ للمعاناة اللانهائية ، وفوضى سياسية دموية بدأ رعبها الحقيقي يتجلّى ويصبح ملماً هنا وهناك في عودة السياسات العرقية للظهور في أوروبا ، وفي خليطة المناظرات حول اللياقة السياسية وسياسيّات الهوية في الولايات المتحدة ، وحول لا تسامح التمييز الديني - لكي أتحدث عن ذلك الجزء من العالم الذي أنتهي إليه - والوعود الواهمة للطغيان البسماركي (...) في العالم العربي»⁽³⁾.

إن دلالة هذا التبيه هو توجيه النظر إلى أن العالم المعاصر عالم «إمبراطوري» وليس عالماً «قومياً». الإمبراطورية هي عصر ، أي «عملية كونية»⁽⁴⁾ ، وليس ملكاً ثقافياً للغرب بما هو كيان قومي أو أمة متميزة عن بقية العالم.

يقول: «لقد كانت إحدى منجزات الإمبريالية أنها قربت بين أجزاء العالم ، وإنه لينبغي على معظمنا الآن - رغم أن الفصل بين

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 69.

(2) المصدر نفسه ، ص 59.

(3) المصدر نفسه ، ص 65.

(4) المصدر نفسه ، ص 67.

الأوروبيين والأصليين خلال هذه العملية كان آثماً وظالماً على نحو جذري - أن يعتبروا التجربة التاريخية للإمبريالية تجربة مشتركة⁽¹⁾.

إن طرافة عمل إ. سعيد هي في الإلحاح على تحويل هذا التقاطع الإمبراطوري بين الغربيين وغير الغربيين بوصفه واقعة روحية أصلية وليس مجرد تصادم بين حضارتين. إن الإمبراطورية واقعة إنسانية معاصرة، بمعنى «عملية كونية» هي الآن «تجربة مشتركة» بين أعضاء الإنسانية الحالية، ينبغي أن ننطلق من وصفها وفهمها من أجل الطمع في أي تفاهم بين الجانبين. وبعبارة خاصة، إن الإمبراطورية هي واقعة «سردية»⁽²⁾ مشتركة ينبغي علينا أن نعيد تنزيل شخوصها بحسب طبيعة الأدوار التي أدوها وليس بحسب نظرة أحدهما إلى الآخر. فما أنجزه إ. سعيد بحقّ هو بلورة ضرب طريف من «الوساطة» بين الذات الإمبراطورية (الغرب) والموضع التاريخي للإمبراطورية (الشرق).

يقول: «ومع إبني أشعر وأنا في [أمريكا] شعور من هو في بيته، فإني ظللت، كمتحدر من العالم العربي والإسلامي، امرؤ يتنمي في الوقت ذاته إلى الجانب الآخر. ولقد أمكنني هذا الوضع بمعنى ما من أن أعيش على كلا الجانبين، وأن أسعى للتوسط بينهما»⁽³⁾.

لقد نبهنا إ. سعيد إلى أن على المثقف الجديد، أي من يأخذ المنفي أو السفر الروحي أرضية ثقافية موجبة لتفكيره، أن يكف عن

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 66.

(2) المصدر نفسه، ص 67. يقول: «إن السرد يلعب دوراً كبيراً في المسعي الإمبريالي».

(3) المصدر نفسه، ص 67.

الانتقام الصدامي سواء كان غريباً، في شكل موقف استعماري فظّ، أم كان قومياً، في شكل موقف هَوَوي مستغلق على يقينياته التي لا تقبل التفاوض. إن الحلّ هو في الكتابة والتفكير «حول(نا) وحول(هم)»⁽¹⁾ في الوقت نفسه وبالالتزام نفسه. إن مغزى هذا الكلام بالنسبة إلى كاتب «أمريكي»، إنما يعني أن يكف عن «الاستهواء» القومي و«الحمية المدمرة» و«التعاون المذهل»، بل حتى عن «استثناء النفس» من الواقعية الإمبريالية⁽²⁾.

وبعبارة أدق: إن إ. سعيد يدعو الغرب والشرق معاً إلى نبذ كل نزعية مركزية مهما كان مأتاها أو نوعها: إن «النزعة الإنسانية» تقتضي الكف المنهجي عن أي تمركز ثقافي سواء اتّخذ شكل «مركزية غربية» أو «مركزية إسلامية» أو «مركزية إفريقية»⁽³⁾.

وإن عنصر الابتكار في خطاب المنهج هذا إنما يكمن في أنه يعرّي الأساس الهَوَوي لفكرة الغرب المعاصر، ويبين بالتحديد أن الحسّ القومي غير الغربي الذي شكل السند الروحي للمقاومة الثقافية لواقعة الإمبراطورية في العالم الثالث ليس نبتة عرقية أو دينية غربية عن روح الحداثة، بل أنها نتيجة شرعية لهذه الحداثة جنباً إلى جنب مع فكرة الغرب نفسها⁽⁴⁾. من أجل ذلك فعصر الإمبراطورية الذي دخلته الإنسانية منذ نهاية القرن الثامن عشر ليس حكراً على الغرب،

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 67.

(2) المصدر نفسه، ص 68.

(3) المصدر نفسه.

(4) المصدر نفسه. «إن إمبريالية الغرب وقومية العالم الثالث لتتغذيان إحداهما من الأخرى».

بل هو قاسم مشترك لسكان الأرض أجمعين.

وبعد فشل المشروعين «الإمبريالي» و«القومي» يجد كل من الغرب والشرق نفسهما في وضعية ما-بعد-إمبريالية وما-بعد-قومية لم تنجع بعد في بلورة مشروعية جديدة، أي بعد-حداثة، لنفسها. وإن هذا الفشل المزدوج، من جهة، في الاستمرار في النموذج الإمبريالي القديم (نموذج الاستعمار)، ومن جهة أخرى، في بناء دول الاستقلال ما-بعد-الاستعمارية من فرط محاكاتها الكثيفة لنموذج الدولة-الأوروبي الذي أنتج ظاهرة الاستعمار، هو الذي دفع الشعوب منذ ثمانينيات القرن الماضي إلى تنشيط حسّها الهوّوي تنشيطاً مرعباً. والحال أن مبدأ الهوية، كما ينبه إلى ذلك إ. سعيد صراحة، إنما «يشكل لباب الفكر الثقافي خلال العهد الإمبريالي»⁽¹⁾.

2) المفكر الإمبراطوري والقراءة الطباقية

لنقل إن إ. سعيد «مفكر إمبراطوري». ولكن بأي معنى؟ إنه ذلك الذي يقبل نهائياً بواقعة الإمبراطورية ويكتب بشكل «ما-بعد-

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 69. «إن الفكرة الوحيدة التي لم يكدر يمسها التغيير إطلاقاً، عبر التبادلات التي بدأت بانتظام قبل نصف ألف من الزمن بين الأوروبيين وآخريهم»، هي أن ثمة شيئاً [جوهرياً] هو «نحن» وشيئاً هو «هم» وكل منهما مستقر تماماً، جلي، مبين لذاته وشاهد على ذاته، بشكل حصين منيع. وهو انقسام يعود [تارياخياً] (...) إلى الفكر اليوناني عن البراءة؛ لكن أيّاً كان من ابتكر هذا النوع من فكر «الهوية»، فإنه مع حلول القرن التاسع عشر كان قد أصبح العلامة المعاززة للثقافات الإمبريالية إضافة إلى تلك الثقافات التي كانت تسعى إلى مقاومة التطاولات الأوروبية عليها». (التشديد من عندنا).

إمبريالي». ولكن أليست «الإمبريالية» نسقاً من التفكير لا «خارج» له؟ يفترض إ. سعيد، وهذا عنصر الابتكار في بحثه، أن الفضاء الإمبريالي لا يستوفي الفضاء الإمبراطوري، فال الأول هو نموذج وعي الغرب بـ« ذاته» ، في حين أن الثاني هو مساحة وعي أكثر تعقداً لأنها تضم أيضاً وعي غير الغربيين بأنفسهم، بما هم « الآخرون». ومن ثم أن الإمبراطورية هي واقعة أو عصر أكثر شمولاً وأكثر تعقداً من خطة الإمبريالية. إن الإمبراطورية هي الأفق الثقافي لكل أصناف الدولة-الأمة المعاصرة سواء كانت غربية أم شرقية، إمبريالية أم قومية. ولذلك فالمطلوب من المثقف هو أن ينفي نفسه طوعاً وبالإرادة خارج محاسب الدولة-الأمة سواء كان المحبس مركبة غربية أم مركبة شرقية: إن المطلوب منه هو أن يكون فقط مثقفاً «إمبراطورياً» أي أن يفكر ويرتب وعيه بشكل غير هَوَوي، وذلك يعني بخاصة على نحو «ما-بعد-إمبريالي»⁽¹⁾ و«ما-بعد-قومي»⁽²⁾ في آن واحد.

إن سمات المفكر الإمبراطوري أو المفكر في زمن الإمبراطوريات المعاصرة قد تقبل أن تُحدَّد كالتالي :

أ- إنه مفكر يتخلل صراحة عن ازدواجية الضمير «نحن» (الغربيين أو الأوروبيين أو البيض أو المتحضررين . . .) / «هم» (غير الغربيين وغير الأوروبيين والملونين والمتواحشين أو البربرة أو البدائيين . . .)⁽³⁾، فهو مفكر «خارجي» أو لا-منتيم، ما-بعد-

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 88.

(2) المصدر نفسه، ص 89.

(3) المصدر نفسه، ص 69.

إمبريالي ولكن أيضاً ما-بعد-قومي.

يقول: «لقد نشأت لأسباب موضوعية (...) عربياً ذا تعليم غربي. ومنذ أقصى لحظة أستطيع استذكارها، أحسست بأنني أنتمي إلى كلا العالمين، دون أن أكون كلية [جزءاً عضوياً] من أي منهما. (...) ولفترات طويلة من الزمن، كنت ولا أزال خارجياً [لا متميماً] في الولايات المتحدة»⁽¹⁾؛

ب- إنه لا ينظر إلى «أمتة» بوصفها «ماهية» نقية، ومن ثمة إنه يفترض افتراضاً قوياً أن علينا أن نكف عن «الانشغال العقائدي بالهوية» وأن نعوضه بموقف مرن يقضي بأن كل هوية هي «هوية متنوعة إلى درجة يستحيل معها أن تكون شيئاً موحداً واحدياً متجانساً»⁽²⁾؛

ج- إنه مفكر غير هُوَوي لأنه ليس من دعاة «الهوية الواحدية»، بل يحترف عن قصد موقفاً تاريخياً «طباقياً» (Contrapuntal)، وكثيراً ما يكون لا-مستقرأ قلقاً رحلاً⁽³⁾؛ ولكن ما معنى التاريخ «الطباقي»؟ يفترض إ. سعيد إن «جميع الثقافات هي، جزئياً بسبب الإمبراطورية، منشبكة إحداها في الآخريات؛ ليست بينها ثقافة منفردة ونقية، بل كلها مهجنة ومولدة»⁽⁴⁾.

هذه الوضعية التاريخية تفرض نمطاً مخصوصاً من القراءة يسميها إ. سعيد باسم طريف: «القراءة الطباقيّة». ما معنى ذلك؟

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 71.

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه، ص 70.

(4) المصدر نفسه، ص 70.

إنها قراءة تريد أن تفهم العلاقة بين مركز الإمبراطورية «الغربي» وأطرافها «غير الغربية» بوصفها نوعاً من القطعة الموسيقية⁽¹⁾ المؤلفة من لحنين معاً وفي الوقت نفسه، وليس من لحن «غربي» واحد. إن التاريخ الغربي قد كان دوماً تاريخاً «إمبرياليّاً»، أي خطياً وواحدياً ومهيمناً، يلغى سلفاً أن تكون ثمة إمكانية مستقلة أو مختلفة لكتابه تواريХ آخر. لكن غرض إ. سعيد ليس كتابة تاريخ إمبريالي مضاد، بل ما-بعد-إمبريالي؛ وبعبارة أخرى، إنه لا يريد كتابة تاريخ إمبريالي آخر، من موقع مركبة قومية غير غربية. إن القراءة الطباقية ليست إمبريالية ولا قومية، لأن هاتين الصفتين هما خاصيتنا الدولة-الأمة، والحال أن الهدف هو التفكير في أفق واقعية «الإمبراطورية» وليس هذه الأمة أو تلك. إن هذه القراءة «طباقية» في معنى أنها قادرة على «المقارنة» الموجبة بين «تجارب متفاوتة» بعضها إمبريالي غربي وبعضها قومي غير غربي، لكنها في الوقت نفسه تعبر عن المشكل الإمبراطوري نفسه، مثلاً حفلات التتويج في إنكلترا

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 118. «في النقطة الطباقية للموسيقى الغربية العرقية، تبارى وتصادم موضوعات متنوعة إحداثها مع الأخرى، دون أن يكون لأي منها دور امتيازي إلا بصورة مشروطة مؤقتة؛ ومع ذلك يكون في التعدد النغمي الناتج تلاوٌ ونظام، وتفاعل منظم يُشتق من الموضوعات [ذاتها]، لا من مبدأ لحنني صارم أو شكلي يقع خارج العمل. وفي اعتقادي أننا نستطيع، بالطريقة ذاتها، أن نقرأ ونؤول الروايات الإنكليزية، مثلاً، التي يتشكل تعاشقها (المقمع عادة إلى درجة غالبة) مع، لنقل، جزر الهند الغربية أو الهند، بل لعله أيضاً يتحتم ويتحقق، بالتاريخ المحدد للاستعمار، والمقاومة، وأخيراً القومية الأصلية. عندئذ تنبثق سردية بديلة أو جديدة، وتتصبح مُؤسسة أو مستقرة خطابياً».

وحفلات البيعة في الهند⁽¹⁾.

د- إنه مفكر كوني في معنى أنه يأخذ وضعية «المنفي» الروحي لا بوصفه حالة عرضية، بل باعتباره «حقلًا كريماً، بعض الشيء، في منح الفرصة»⁽²⁾ للتفكير بشكل ما-بعد-قومي؛ ولذلك لا يتعدد إ. سعيد في وصف كتابه الثقافة والإمبراطورية، قائلاً: «إن هذا الكتاب كتاب منفي»⁽³⁾، لأنه ناتج عن «عملية كونية» هي الإمبراطورية. لكن المنفي العقلي هذا ليس مشكلاً سياسياً خاصاً باللاجئين، بل هو عند إ. سعيد مقام روحي طريف لنمط جديد من الانتماء: إنه الشعور بالانتماء إلى «أكثر من تاريخ واحد ومن جماعة واحدة». المنفي العقلي هو انتماء مؤسس على تعدد تاريخي وتعدد جماعوي أصلي وليس مصطنعاً. ولكن ما منزلة ذلك بالنظر إلى السؤال «من هو إ. سعيد»؟

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 101.

(2) إ. سعيد، 1994، ص 118.

(3) إ. سعيد، 1993 ب، ص 71. «بيد أنني حين أقول «منفي» فأنا لا أعني ما هو حزين أو محروم. بل بالعكس، ذلك أن انتماءك إلى كلاً ضفتين الفالق الإمبراطوري يتبع لك أن تفهمها بسهولة أكبر. وعلاوة، فإن نيويورك، المدينة التي أُنجز فيها هذا الكتاب كله، هي بطرق عديدة جداً مدينة النفي النموذجية؛ وهي تضم في طوايا ذاتها البنية المانوية للمدينة الاستعمارية كما يصفها فانون. وقد يكون ذلك كله نتاج نمط الاهتمامات والتآويلات المجازف بها هنا؛ لكن ما لا ريب فيه أن هذه الظروف أثاحت لي أنأشعر وكأنني أنتهي إلى أكثر من تاريخ واحد ومن جماعة واحدة. أما السؤال عما إذا كانت هذه الحالة قابلة للاعتبار بحق بدلاً ناجعاً للإحساس المعناد بالانتماء إلى ثقافة واحدة وللشعور بحسن الولاء لأمة واحدة، فإنه ينبغي أن يُترك للقارئ ليختار إجابة عنه».

3) الهوية الإمبراطورية أو الهجنة الموجبة

ثمة حالة من الإبهام قد تحف بما يسجله إ. سعيد من تحفظات نظرية عن مسألة «الهوية». ولا بدّ من توضيحها. إن علينا أن نذكّر أولاً بأن إ. سعيد مفكر «بيوغرافي» ومفكّر «سيرة» إلى حدّ كبير، بمعنى إنه لا يتّردد في إقحام ما سماه في مقدمة الاستشراق «البعد الشخصي» (The personal dimension)⁽¹⁾ بوصفه رافداً أصلياً في بلورة إشكاليته. كيف يجدر بنا أن نفهم ذلك؟

يبدو إن موقف إ. سعيد يقبل أن يُصاغ في هذه المفارقة: إنه منذ البداية إلى النهاية، يعني من رسالة الدكتوراه عن جوزيف كونراد ورواية السيرة الذاتية (1964) إلى مذكراته تحت عنوان خارج المكان، ظلّ يحاول أن ينفذ إلى ما هو جدّ باطني في شخصية ما، ولكن، من خلال المراهنة على إمكانية تملك نمط خاص من «الخارجية» العينية.

إن عنوان المذكرات سنة 1999 خارج المكان (*Out of Place*) سوف يكشف عن أن يظهر غريباً إذا قرأنا هذه الجملة التي كتبها جوزيف كونراد سنة 1898 واستشهد بها إ. سعيد في الفصل الثاني من رسالته سنة 1964:

«إن الآلة أكثر نحولة من النسيم وهي زائلة مثل ومضة من النور. وإن موقف اللامبالاة الباردة هو الموقف الوحيد العاقل. طبعاً إن العقل بغيض، ولكن لماذا؟ لأنه يبرهن (للذين يملكون الشجاعة) على أننا، نحن الأحياء، نوجد خارج الحياة (*Out of life*)»، -

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 25 وما بعدها.

خارجها تماماً⁽¹⁾.

إن عبارة كونراد «خارج الحياة» قد صارت تحت قلم إ. سعيد «خارج المكان». لكن الرهان واحد: إنه القدرة على أن ينبع المرء في التحرر مما يسميه إ. سعيد «آلة النسيج» (The knitting machine) الهوائية أو «الطابع المبني آلياً»⁽²⁾ لأنفسنا، من «فهمنا الخاص لأنفسنا الذي نحتفظ به بيس عنيد»⁽³⁾.

ولكن ما هو «الخارج» في الحالتين هنا؟ إنه البحث عن نمط موجب من الإقامة خارج حدود الهويات الثابتة، أشار إليه كونراد بعبارة طريفة هي «خارج المركز» (Eccentricity)⁽⁴⁾، وحيث يبدو أن المركز هو «الأمة». إن الهدف هو بلورة هوية بلا مركز، هي أشبه ما تكون بـ«راسب ناقص من هوية قومية ذاتي في عالم مظلم ومشوش»⁽⁵⁾.

لكن هذا الذوبان الهوائي في العالم ليس كارثة أخلاقية، بل هو وضعية موجبة تطورت في أبحاث إ. سعيد من مشكل إستطيقي أو حكائي في رسالة سنة 1964 إلى مشكل تاريخي أو تمثيلي في سنة 1978 إلى مشكل إمبراطوري أو ثقافي في كتاب 1993، وأخيراً إلى مشكل بيوجرافي أو تذكاري في سنة 1999. ففي جميع هذه الحالات كان الرهان الهوائي هو تملك ضرب متوعّر من «الخارجية»

(1) إ. سعيد، 1966، ص 35.

(2) المصدر نفسه، ص 37.

(3) المصدر نفسه.

(4) المصدر نفسه، ص 37-38.

(5) المصدر نفسه، ص 38.

(¹) Exteriority، وهو لفظ يتجاوز هنا مشكل «الغيرية» (²) Otherness الذي يبقى رغم كل شيء مطروحاً في حدود مسألة التمثيل، إلى طرح نمط جديد تماماً من البحث عن الذات. لنقل: إن المقصود البعيد هو بناء هوية غير تمثيلية، بمعنى غير مؤسسة على عجز الآخر عن تمثيل نفسه⁽³⁾، حسب عبارة ماركس، وذلك يعني أنها هوية لا هي غربية (إمبريالية) ولا شرقية (قومية)، بل هي نحو موجب وصارم من «الهجنة» (Hybridity) يمكن أن نصفها بأنها هجنة إمبراطورية.

يقول إ. سعيد سنة 1993: «إن هدفي الرئيسي ليس أن أفصل بل أن أربط، وأنا معني بهذا لسبب فلسفى ومنهجي رئيسي هو أن الأشكال الثقافية هجينة مولدة، مزججة، مشوهة غير نقية»⁽⁴⁾.

تكمّن خطورة هذا الافتراض في أنه يأخذ الهجنة مأخذًا ذاتياً موجباً: فالهجنة ليست هوية مشوهه، بل هي نمط من المماهاة الخاصة بجيل المتممرين إلى العالم ما بعد الحديث. وإذا كان أقصى ما استشرفه كتاب الاستشراق هو تشخيص «الغياب التام لأي موقع ثقافي يجعل من الممكن سواء التماهى (To identify) مع العرب أو الإسلام، أو النقاش معهم من دون أهواء»⁽⁵⁾، فإن كتاب الثقافة

(1) إ. سعيد، 1978 أ، ص 20-21.

(2) المصدر نفسه.

(3) المصدر نفسه.

(4) إ. سعيد، 1993 ب، ص 85.

(5) إ. سعيد، 1978 أ، ص 27. أيضاً: إ. سعيد، 1978 ب، ص 59 (ترجمة معدلة).

والإمبريالية قد نجح آخر الأمر في بلورة موقف نظري دقيق من مسألة الهوية بوصفها نمطاً عالياً من الهجنة.

في سنة 1993، لم يعد إ. سعيد يجهد إلى اقتلاع موقع روحي يجعل «خطاب» الآخر الشرقي ممكناً، بل صار يشرع بشكل صريح إلى تدمير نسقي للأساس الخفي لكل جهاز هَوَّوي سواء كان غريباً أم شرقياً، ونعني بالتحديد تدمير فكرة «النقاء» العرقي: صحيح أن الثقافة «مصدر من مصادر الهوية»⁽¹⁾، لكن الثقافات ليست سوى «بنيات من السلطة والانخراط صنعها البشر»⁽²⁾ بأنفسهم ضمن تاريخ لا يكون فيه «الاستقلال الكلي» غير «اختلاف قومي»⁽³⁾ لا أساس له. فضمن كل هوية هناك اندماج مستمر لجملة لا تقطع من العناصر «الأجنبية» و«الغريبات» التي تفوق كل ما تقوم بإقصائه عن وعي⁽⁴⁾. ولذلك ينبهنا إ. سعيد إلى أنه قد آن الأوان لنزع القداسة عن الهويات القومية والشروع في «تأويل دنيوي» لها يقرؤها كما هي في التواريخ المتواشجة والمتقاطعة التي تشكلت فيها⁽⁵⁾. إن الدنيوي في عصر الإمبراطورية هو «كوني ومحلبي» معاً، بمعنى هو يقع «خارج وجهات النظر»⁽⁶⁾ المقدسة سواء كانت إمبريالية أم قومية.

إن الهوية الجديدة هي هوية إمبراطورية، وهي لا تعني أكثر من

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 59.

(2) المصدر نفسه، ص 85.

(3) المصدر نفسه، ص 89.

(4) المصدر نفسه، ص 85.

(5) المصدر نفسه، ص 89.

(6) المصدر نفسه، ص 94.

«الوعي بذاته بوصفك خارجياً»⁽¹⁾، وليس مثل مثقف جورج أورويل (George Orwell) الذي يكون داخل جوف الحوت وخارجه في الوقت نفسه⁽²⁾، إذ أن العالم الإمبراطوري «لا-حوثي»⁽³⁾ لأنه كسر الفرق التقليدي بين الخارج والداخل. إن «الخارج» المنشود ليس عكس الداخل، لأنه تحرر من طبيعته التمثيلية والثنائية. إنه خارج بلا داخل فهو نمط كثيف من «السطح»⁽⁴⁾ أو «المدى»⁽⁵⁾ الذي تتشكل عنده الهويات لكنه في نواته ليس جهازاً هَوَّياً أبداً. ذلك هو البعد الديني للتجربة الإنسانية حيث تكتف سلطة التمثيل ليبدأ الوجود في «الخارج».

خاتمة: إ. سعيد وأمريكا: السيرة الذاتية بما هي شكل من المقاومة

إن المثير في إ. سعيد أنه مؤرخ راهنية بالمعنى الطريف الذي أشار إليه فوكو الأخير. لكن الأكثر إثارة فيه هو أنه يستعمل وجوده الخاص حفلاً للتجريب ولا يكتفي بالتعليق على نصوص الآخرين. فما فتئ يذكر إنه شرقي وعربي وفلسطيني ومتمنٍ إلى أفق الإسلام، وليس مواطناً «أمريكيًا» عادياً. ولذلك قد حول انتقامه إلى «أمريكا» من مجرد صفة مدنية إلى مشكل وجودي. إن مقالات من قبيل

(1) إ. سعيد، 1993 ب، ص 95.

(2) المصدر نفسه، ص 97.

(3) المصدر نفسه، ص 91.

(4) المصدر نفسه، ص 20.

(5) المصدر نفسه، ص 85.

«أفكار حول أمريكا»⁽¹⁾ أو «أمريكا الأخرى»⁽²⁾ هي أكثر دلالة من وصف سياسي-جغرافي لقوة عظمى، وذلك أنها تعبر عن اضطلاع مبتكر لمعنى الانتماء، وجه الابتكار فيه أنه يستعمل السيرة الذاتية من أجل بلورة سردية جديدة للمقاومة في عصر الإمبراطورية الأخيرة.

علينا ألا نفهم خطته من جهة أي حسّ قومي أو حنيني. فهي أكثر خطورة من أي معنى تقليدي للانتماء إلى الأمة أو الجماعة الأصلية. إن الانتماء عنده موقع روحي وليس رابطاً عرقياً. ولذلك فإن ما يحركه هو أن هذا الموقع الروحي قد صار متهمًا أكثر من أي وقت مضى، والمثير هو أنه متهم من قبل من لا يتكلم لغته أو لا يعرف عنه شيئاً أو من يكرهه كرهاً دينياً⁽³⁾. إن المقاومة تأخذ هنا دلالة جديدة: فهي ليست دفاعاً عن جدار قومي بعينه، بل هي نقد كوني لرؤيه للعالم من خلال تنشيط داخلي لهواشمها. ومن ثم فإن الانتماء نفسه قد تحول، لقد بات نحواً طريفاً من التهمة، تهمة بلغت من الحدة أن وصف إ. سعيد بأنه «بروفيسور الإرهاب»⁽⁴⁾ الذي يجب «أن يسكت»⁽⁵⁾.

ولكن ماذا يعلم «بروفيسور الإرهاب»؟ إن الغرب بعد الحرب الباردة قد غير عدوه واختار الإسلام خصماً جذرياً، وإن هذا

(1) راجع: إ. سعيد، 2002.

(2) راجع: إ. سعيد، 2003 ب.

(3) إ. سعيد، 1993 ج.

(4) المصدر نفسه، قارن: إ. سعيد، 2004، ص 49-50.

(5) إ. سعيد، 2004، ص 89 وما بعدها.

الإسلام يتعرض لـ «حرب ثقافية» (A cultural war)⁽¹⁾، وإن الفلسطينيين يمثلون «القوة السياسية الأخيرة التي لم تتکيف مع عالم اليوم»⁽²⁾. ما يقلق في هكذا تعاليم ليس أنها صحيحة أو خاطئة، بل أنها تزعج طريقة معينة في ترتيب فكرة «الغرب» وفكرة «الأمركة» (Americanness)⁽³⁾ نفسها. وهو إزعاج يختار لنفسه مثل هذه الصيغة: «إن أمريكا هي أكثر مما يقول بوش (Bush) ورامسفيلد (Rumsfeld) والآخرون إنها هي»⁽⁴⁾. إن وراء أمريكا السياسي توجد أمريكا المثقف، فهذا الآخر لا يكون مثقفاً حسب إ. سعيد إلا عندما يكون «صوتاً في معارضته السلطة الكبرى ونادراً لها»⁽⁵⁾، وذلك يعني بالكشف عن «أمريكا الأخرى» التي تخفي وراء ما تقوله عن نفسها. فوراء «الفكرة الحكائية والسلمية جداً عن أمريكا» توجد «أمريكا الأخرى»/أمريكا آخر «الإمبراطوريات»⁽⁶⁾ و«البلد الأكثر تديناً بشكل علني في العالم» وأمريكا «البلد المضطرب»، حيث تعاني الجماعة الأمريكية من «تصادم جدي بين الهويات» (A serious clash of identities)، أثار المجال واسعاً أمام «أصوليين» جدد من قبيل فوكويا وهاينزون (Huntington)⁽⁷⁾. وفي نطاق هكذا نزاع هوّوي، حيث يهيمن ضرب من «فقدان عمومي للذاكرة» (Public

(1) إ. سعيد، 2004، ص 89 وما بعدها.

(2) المصدر نفسه.

(3) راجع: إ. سعيد، 2002.

(4) المصدر نفسه.

(5) المصدر نفسه.

(6) إ. سعيد، 1998 ب.

(7) راجع: إ. سعيد، 2003 ب.

(amnesia)، يظهر كل نقد في مظهر «مضادة للأمركة» (Anti-Americanism)⁽¹⁾، وهو ما يرادف في هذا المعجم الإمبراطوري: المقاومة التي لا تعني شيئاً آخر غير الإرهاب. بيد أن «أصول الإرهاب» ليست مقاومة المحتل، فمن يقاوم يستعمل العنف الوحيد الذي بحوزته – إرهاب الفقراء هذا ليس إرهاباً – وإنما هي كل إرادة تدمير بلا غاية⁽²⁾.

إن تدبير الانتماء يحتاج إلى «مؤرخين جدد»⁽³⁾ يكونون على استعداد للاعتراف بأن ما يقع للآخر منذ القرن السادس عشر هو «خطٌ واضح من الاستمرارية الإمبراطورية»⁽⁴⁾ التي بدأها العثمانيون وواصلها الفرنسيون والبريطانيون وانتهت إلى أيدي الأميركيين. ولذلك فآخرية الآخر ناتجة في الواقع لا عن انحطاط حضاري أو أخلاقي أو عرقي، بل عن كونه لم يُسمح له قطّ، إلى حدّ الآن، بأن يكون «قادراً على استكمال استقلاله الجماعي بوصفه كلاً»⁽⁵⁾ قائماً بنفسه. وهكذا، فإن الطريق الممكن الوحيد لبناء ذلك الاستقلال هو أن يأتي من الداخل، وذلك يعني من «تحالف غير مسبوق بين الحكام (...) وشعوبهم»، لكن ذلك يفترض إن على كل حاكم «أن يفتح مجتمعه لشعبه» (To open its society to its people)⁽⁶⁾. ذلك

(1) راجع: إ. سعيد، 1998 ب.

(2) إ. سعيد، 2004، ص 15 وما بعدها.

(3) راجع: إ. سعيد، 1998 أ.

(4) راجع: إ. سعيد، 2003 ج.

(5) المصدر نفسه.

(6) المصدر نفسه.

الانفتاح إلى الداخل هو القوة الثقافية والسياسية التي تمكّن وحدتها من الوقوف ضدّ «الرسم الإمبراطوري لتصميم حياتنا مرة أخرى من دون موافقتنا»، وإن علينا أن نتساءل: «لماذا ينبغي على المقاومة أن تُترك للتطرف والتغيرات الانتهارية اليائسة؟»⁽¹⁾.

إن اقتراح إ. سعيد هو إعادة بلورة معنى المقاومة على نحو ينقلها من وسيلة يأس إلى فنّ أمل. صحيح أنّ المحيط العربي الإسلامي الذي يتميّز إليه يتعرّض إلى «هجمة على مستقبله من طرف سلطة إمبراطورية» وصحيح أنه يعاني من «أزمة غير مسبوقة»⁽²⁾ لأنّه ليس فقط لم يقتربها، بل هو لا يعدو أن يكون نتائجها السالبة، لكن إ. سعيد لا يتردد في التصرّح قائلًا: «لقد آن الأوان للتلتفت نحو الجبهة الأخرى» (*Time to turn to the other*)⁽³⁾، وهو يعني بذلك جبهة النزاع الرمزي على القيمة الإنسانية لمقاومة السلطة الإمبراطورية بواسطة وسائل «التواصل» الكوني. وهو يدعو الفلسطينيين والعرب والمسلمين إلى إعادة توجيه إرادتهم نحو معركة «الإعلام»: إن «صورة» المقاومة كونياً لا تقلّ خطورة عن «عمل» المقاومة المحلي نفسه. وإن الأمل الكوني هو في نجاح المقاومة الفلسطينية مثلاً - وهي مقياس لعدم الرضا على النظام العالمي برمته⁽⁴⁾ - في «تمثيل نفسها بوصفها سردية تاريخية للبقاء في وجه الاستعمار الإسرائيلي».

(1) راجع: إ. سعيد، 2003 ج.

(2) المصدر نفسه.

(3) راجع: إ. سعيد، 2001 أ.

(4) راجع: إ. سعيد، 2000.

لكن الإعلام يستوجب أن نشرع في معرفة الآخر معرفة تاريخية وأن نقلع من ثم عن كل حماسة عقائدية إزاءه. من أجل ذلك لا بد أن نميز بدقة بين معرفة الآخر و«التطبيع» (Normalisation) معه⁽¹⁾. إن التحدي، وهو ما يتطلب الانتصار على دعماً إلينا، يكمن في معرفة الآخر⁽²⁾ دون التطبيع معه. إن «الكرامة» ليست حاجزاً أمام معرفة الآخر والحوار الندي معه، لأن تلك المعرفة هي الأساس الوحيد لأي «مقاومة أصلية»⁽³⁾ لسلطته علينا.

ليست معرفة الآخر تطبيعاً لأنها « موقف إنساني » (Humanism). والإنسانية مصطلح يدعونا إلى سعيد لمواصلة استعماله برغم كل شطحات النقاد ما بعد المحدثين⁽⁴⁾. « وأكثر من ذلك، إن الإنسانية تستند إلى حسّ بالجماعة مع مؤولين آخرين ومجتمعات وصور أخرى : ذلك أنه بحصر المعنى ، لا يوجد ، بسبب ذلك ، شيء من قبيل الإنساني المعزول »⁽⁵⁾. ولذلك يجدر بنا أن نحترس من أي فهم إستطيقي أو عدمي للعبارة التي جعلها إ. سعيد عنواناً لسيرته الذاتية : خارج المكان⁽⁶⁾.

(1) راجع : إ. سعيد، 2001 بـ. أيضاً : إ. سعيد، 2004، ص 29 وما بعدها.

(2) إ. سعيد، 2004، ص 33-44.

(3) المصدر نفسه.

(4) راجع : إ. سعيد، 2003 د.

(5) المصدر نفسه.

(6) ليست عبارة «خارج المكان» مجرد عنوان بل هي كلمة تخترق كل مساحات سيرة إ. سعيد كما أخذت في تسجيلها منذ 1994. راجع : إ. سعيد، 1999، ص 3، 14، 19، 61، 295.

خارج المكان لا يعني إنه لا أحد، بل إنه ترك مكانه الأصلي⁽¹⁾ ويتكلّم «لغة الآخر»⁽²⁾ وهو «الراوي والشخصية»⁽³⁾ معاً ويحمل اسمين متشارعين، أحدهما إنكليزي مصنوع والآخر عربي لا يستطيع تفسير مصدره⁽⁴⁾، لا يعرف لغته الأصلية⁽⁵⁾، وأقام حياته على «تشقيق وحدتـ(هـ) بوصفها شكلاً من الحرية»⁽⁶⁾. خارج المكان موقف طريف يفترض رغبة خفية في التفكير بـ«الخريطة والجغرافيا وتوزيع المكان بوصفه عاملـاً حاسماً حقاً».⁽⁷⁾ إن النزاع مع الآخر هو جغرافي في الصميم⁽⁸⁾؛ فهو يزعم دوماً أن مكاننا فارغ وأن جهة ما قد وعدته به في غيابنا⁽⁹⁾. إن النزاع يصبح معضلة حين يكون مع آخر هو نفسه قد كان «ضحية» نموذجية. إن «الغريبية» تصبح إمبراطورية حين تكون «ضحايا الضحايا»⁽¹⁰⁾، وليس فقط ضحايا برابرةجدد. لكن المغالطة لا تأتي فقط من الآخر الذي يدعى على نحو كلبي بأنه لا يمكن أن يتفاهم معنا لأنـه لم يجد «طـرـفاً يتحاور معـه»⁽¹¹⁾، الآخر الذي يحول كلامـنا إلى صمت حتى يتكلـم دونـأنـ

(1) إ. سعيد، 1999، ص 14.

(2) المصدر نفسه، ص 16.

(3) المصدر نفسه، ص 17.

(4) المصدر نفسه، ص 3، 7.

(5) المصدر نفسه، ص 4.

(6) المصدر نفسه، ص 12.

(7) إ. سعيد، 2004، ص 37.

(8) المصدر نفسه، ص 55-53.

(9) المصدر نفسه، ص 72-71.

(10) المصدر نفسه، ص 174.

(11) المصدر نفسه، ص 161 وما بعدها.

يقاطعه أي شعب آخر؛ إنها ما فتئت أيضاً تتبّع من فساد الخطاب الرسمي الذي نرفعه حول أنفسنا⁽¹⁾.

استعراض عن هويته المفقودة بضرب من «الهوية الموسيقية»⁽²⁾ التي «تمثّل شخصاً بدون ملامح معروفة ولا وجهة بعينها»⁽³⁾؛ هوية يعرف أنها «هوية مضطربة»⁽⁴⁾ هائمة في فضاء «إمبراطورية» يعلم كل خفافيها⁽⁵⁾، فحوّل الشعور بأنه لا يملك بلاداً يعود إليها⁽⁶⁾ إلى «هوية مؤقتة»⁽⁷⁾ تقوم على التمييز بين «ذات عمومية» و«ذات خاصة»⁽⁸⁾، تميّزاً يجعل مواصلة الطريق ممكناً. إنه يعتقد فعلاً أن الموسيقي - وهو موسيقي بقدر ما هو كاتب - قد تنبع حبّاً فيما فشلت كل أنواع السياسة⁽⁹⁾.

لقد كان إ. سعيد منذ البداية باحثاً بيogeografiّاً وكاتب سيرة في الصميم. ولذلك كان يقول: «إن النصوص تملك طرق وجود هي، حتى في أكثر صورها خلخلة، عالقة في شباك الظروف والزمان والمكان والمجتمع. وبكلمة واحدة، هي توجد في العالم، ومن ثم

(1) إ. سعيد، 2004، ص 80 وما بعدها.

(2) إ. سعيد، 1999، ص 35.

(3) المصدر نفسه، ص 61.

(4) المصدر نفسه، ص 90.

(5) المصدر نفسه، ص 93.

(6) المصدر نفسه، ص 119.

(7) المصدر نفسه، ص 135.

(8) المصدر نفسه، ص 137.

(9) إ. سعيد، 2004، ص 38 وما بعدها.

بشكل عالمي (Wordly)⁽¹⁾. لكن احتمال الانتماء إلى العالم وليس إلى جدار أمة ما فقط يقتضي ضرباً عالياً من «تفاؤل الإرادة» (Optimism of the will)⁽²⁾ لا يقوى عليه إلا الغربياء الذين حولوا منفاهم الإمبراطوري إلى وطن بلا حدود، يسكنون العالم بدل الأمم، ومن ثم يجعلون من غضبهم مقياساً لضمير الإنسانية.

(1) من كتابه *العالم، النص، والناقد*، ذكره:

- James J. Sosnoski, «Said, Edward W. », in: *The Johns Hopkins Guide to Literary Criticism and Theory*, The Johns Hopkins University Press, 1994.

(2) راجع:

- Mona Anis, «Edward Said: Optimism of the Will», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 24 Sept. - 1 Oct. 2003, Issue № 657.

فهرس المصادر والمراجع

I - المصادر :

- 1) Edward W. Said, *Joseph Conrad and the Fiction of Autobiography* (Cambridge, Massachusetts: Harvard University Press, Second Printing, 1968).
- (2) إدوارد سعيد، 1967، «متاهة التجسيدات»⁽¹⁾ ترجمة صبحي حديدي، ضمن **الكرمل**، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 93-102.
- 3) ————, 1978 a, *Orientalism* (N. Y. N. Y.: Pantheon Books)
- (4) ————, 1978 ب، الاستشراق. المعرفة. السلطة. الإنشاء، نقله إلى العربية كمال أبو ديب ط 3، مؤسسة الأبحاث العربية. بيروت، 1991.
- (5) ————, 1986 «إدوارد سعيد عن العالم والنص والناقد»، حوار أجراه بالإنكليزية غاري هيتنزي وأن ماكلينتوك، ترجمه إلى العربية فخرى صالح، ضمن **الكرمل**، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 119-131.

(1) نشر هذا المقال في أصله بالإنكليزية تحت عنوان:

- E. Said, «Labyrinth of Incarnation: The Essays of Merleau-Ponty», in: *Kenyon Review*, Vol. xxiv, January 1967.

- (6) -----، 1991، «الهوية، السلطة، الحرية: المتسلط والرحلة»، ضمن الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 81-90.
- (7) -----، 1991 ب، «مقابلة مع إدوارد سعيد»، ضمن الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 102-107.
- 8) -----، 1993 a, *Culture and Imperialism* (New York: Alfred A. Knopf, Inc.).
- (9) -----، 1993 ب، الثقافة والإمبريالية. نقله إلى العربية وقدّم له كمال أبو ديب، ط 2، دار الآداب، بيروت، 1998.
- 10) -----، 1993 c, « Interview with Edward Said conducted by Nabeel Abraham», in: *Lies of Our Times*, May 1993, pp. 13-16.
- (11) -----، 1994، «إدوارد سعيد: الهويات تعددية والمنفى حقل كريم»، حوار أجراه صبحي حديدي، ضمن الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 103-118.
- 12) -----، 1994 b, *Des intellectuels et du pouvoir* (Representations of the Intellectual). Traduit de l'anglais par Paul Chemla et revu par Dominique Eddé (Paris: Seuil, 1996).
- (13) -----، 1994 ج، «المثقفون منفيون: مغتربون وهامشيون»، ضمن الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 96-101.
- 14) -----، 1995 a, «Afterword to the 1995 Printing», in: *Orientalism*, pp. 329-354.
- (15) -----، 1995 ب، «تقديم» كتاب هنا ميخائيل، السياسة والوحى. الماوري وما بعده. تعرّيف شكري رحيم ط 1، دار

- . الطليعة، بيروت، 1997، ص 8-19.
- (16) -----، 1997، «مقدمة المؤلف للترجمة العربية» لكتاب **الثقافة والإمبريالية** ط 2، دار الآداب، بيروت، 1998، ص 9-12.
- 17) -----، 1998 a, «New history, old ideas», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 21-27 May 1998, Issue № 378.
- 18) -----، 1998 b, «Arrogance and amnesia», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 9-15 July 1998, Issue № 385.
- 19) -----، 1999, *Out of Place. A Memoir* (London: Granta Books, 2000).
- 20) -----، 2000, «Palestinians under Siege», in: *London Review of Books*, Vol. 22, № 24.
- 21) -----، 2001 a, «Time to Turn to the Other Front», in: *Al-Ahram Weekly*, 30 March 2001.
- 22) -----، 2001 b, “Defiance, Dignity, and the Rule of Dogma”, in: *Al-Ahram Weekly*, 17 May 2001.
- 23) -----، 2002, «Thoughts about America», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 28 Feb. - 6 March 2002, Issue № 575.
- (24) -----، 2003 أ، «المحاكاة. تمثيل الواقع في أدب الغرب»⁽¹⁾، ترجمة فاضل جتكر، ضمن الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 72-92.
- 25) -----، 2003 b, «The other America», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 20-26 March 2003, Issue № 630.
- 26) -----، 2003 c, «The Arab Condition», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 22-28 May 2003, Issue № 639.

(1) هذا النص هو مقدمة الطبعة الخامسة من كتاب المحاكاة لإيريش آورباخ.

- 27) ——————, 2003 d, «Preface to Orientalism», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 7-13 August 2003, Issue N° 650.
- 28) ——————, 2004, *Culture et résistance. Entretiens avec David Barsamian*. Traduit de l'anglais par Christian Calliynnis (Paris: Fayard).

المراجع:

- (1) أبو ديب، كمال «مقدمة المترجم»، ضمن: إ. سعيد، الاستشراق، ط 3، مؤسسة الأبحاث العربية، بيروت، 1991، ص 34-1.
- (2) ———— «مقدمة المترجم»، ضمن: إ. سعيد، الثقافة والإمبريالية، ط 2، دار الآداب، بيروت، 1998، ص 13-54.
- (3) إدريس، سماح، «مسؤولية «مثقف بين الحضارات»»، ضمن: مجلة الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 26-29.
- (4) إدريس، كيرستان، «الانتماء في المنفى»، ضمن: مجلة الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 39.
- (5) بنيس، محمد، «إدوارد سعيد، التحية لك»، ضمن: الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 56-59.
- (6) حديدي، صبحي، «إدوارد سعيد. المنفى، قلق الانشقاق والنظرية المترحلة»، ضمن: الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 7-13.
- (7) خوري، الياس، «سؤال النكبة: الصراع بين الحاضر والتأويل. إدوارد سعيد و«مسألة فلسطين»»، ضمن: الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 46-55.
- (8) دراج، فيصل، «صور المثقف عند إدوارد سعيد»، ضمن:

- الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 45-24.
- (9) -----، «إدوارد سعيد أو أخلاقية المعرفة»، ضمن: مجلة الآداب، العدد 76، حزيران/يونيو - تموز/يوليو 1994، ص 30-38.
- (10) شاهين، محمد، «إدوارد سعيد. ذاكرة ليست للنسيان»، ضمن: الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 71-60.
- (11) هاو، ستيفن (Stephen Howe)، «إدوارد سعيد: المسافر والمنفى»، ترجمة صبحي حديدي، ضمن: الكرمل، العدد 78 (شتاء 2004)، ص 14-23.
- 12) Anis, Mona, «Edward Said: Optimism of the Will», in: *Al-Ahram Weekly Online*, 24 Sept. - 1 Oct. 2003, Issue N° 657.
- 13) Sosnoski, James J., «Said, Edward W. », in: *The Johns Hopkins Guide to Literary Criticism and Theory*, The Johns Hopkins University Press, 1994.

الفصل الخامس

الإمبراطورية والمسلم الآخر أو حديث القيامة بين «الجليل» و«الهائل»

«إن الأحداث والفكّر الكبّرى - على أن الفكّر الكبّرى هي الأحداث الكبّرى - إنما هي آخر شيء يُفهم: إن الأجيال المعاصرة لها ، لا تعيش (Erleben) هذه الأحداث، بل تمر دونها تماماً».

نيتشه، ما وراء الخير والشر، الفقرة 285.

«وقد يبدو على الحقيقة أن ما يدور بينهم هو صراع عمالقة حول الموجود (εύσιας περι της ουσιας γιγαντομαχια).»
أفلاطون، السocratic، 245 هـ.

«إن الأمّركة شيء أوروبي. إنها نوع غير مفهوم بعد من الهائل الذي لا يزال بلا قيود، غير منشق أبداً من الماهية الميتافيزيقية التامة والجامعة للأزمنة الجديدة. [أما] الناوليل الأميركي للأمّركة بواسطة البراغماتية فهو لا يزال خارج الميدان الميتافيزيقي».

هيدغر، «عصر العالم-الصورة» (1938)، ضمن شعاب فرانكفورت، 1950، ص 103-104. (Holzwege)

«بمعنى ما هم الذين فعلوه، لكننا نحن الذين أرذناه».
 بودريار، «روح الإرهاب»، ضمن الفكر العربي
 المعاصر، خريف 2001-شتاء 2002، عدد 120-121، ص 26.

I - بناء الإشكال

ربما لم يعد مريحاً لأحد أن يزعم اليوم «كونية»⁽¹⁾ الفلسفة، وربما لم يعد ثمة من يتتوفر على السذاجة الكافية لكي يجعل من الصيغة الحديثة للعقل «الإنساني» مثالاً هادياً لتفكيره. لكن ما لا تفقده الفلسفة في أي وقت هو غراحتها وغربتها. إنها حديث

(1) علينا أن نفكر هنا بالجدل الذي دار في النصف الأخير من القرن العشرين حول دعوى الكونية (La thèse universaliste) بين غادمير وهابرماس.

راجع:

- H. G. Gadamer, *Vérité et méthode*, traduction partielle d'Etienne Sacre, Seuil, Paris, 1976, pp. 330-347. J. Habermas, *Logique des sciences sociales et autres essais*, PUF, Paris, 1987.

عن تأصيل مفكِّر لهذا التحوُّل من الجدل راجع كتابات مطاع صدقي، الذي أفلح منذ تسعينيات القرن الماضي في إرساء ورشة «تجريب» فلسفية يمكن أن يساعدنا على التحضير لجملة من المحاورات الهاشمة مع قضايا «العقل الغربي»، وجه الطرافة فيها أنها لئن كانت لا تفترض أي «قطيعة» خطابية معه، كما يزعم «الجماعويون» (Communautariens) المحليون المدافعون عن «ثوابت الأمة»، أكانتوا سلفيين جدد، مثل قراء التراث، أم متكلمين جدد، مثل «فقهاء الفلسفة»، فهي تحاول في كل مرة تشغيل الآلة التأويلية للعقل المعاصر خارج ميدانها الأصلي، وذلك بإثارة أكثر ما يمكن من إمكانات التفكير التي توفر عليها مشاكلنا كما تناقل في لغتنا وثقافتنا. راجع اليوم وخاصة: مطاع صدقي، ماذا يعني أن نفكِّر اليوم. فلسفة الحداثة السياسية، مركز الإنماء القومي، بيروت 2002، وخاصة ص 99-158.

الغريب⁽¹⁾ في كل مرة. الغريب الذي يأتي في سفسطائي⁽²⁾ أفلاطون من حلقة أتباع بارمنيدس (Parmenides) ليقتله في مدينة أخرى، ولكن أيضاً حتى يستطيع سocrates أن يقول «إن القاتل قد كان من أهل القتيل». من هو «الأب»⁽³⁾ الذي ينبغي قتله اليوم؟ علينا أن ننطلق من أننا ليس فقط نقف ما بعد عصر التنوير، الذي انتهى اليوم إلى براغماتيكا متعلالية مع آبل (Apel) وصورية مع هابرماس، تزعم التفكير بعد المنعرج اللغوي لكنها في واقعها لم تستطع أن تؤسس الصلاحية الكونية للفلسفة إلا على «وجهة النظر المتعالية»، بحيث لم تتمكن من التوجّه في التفكير إلى ما هو أبعد

(1) راجع:

- Jacques Derrida, « La langue de l'étranger ». Discours de réception du prix Adorno à Francfort, in : *Le Monde Diplomatique* (Janvier 2002), pp. 24-27. Publié aussi sous le titre *Fichus*, Galilée, 2002.

(2) أفلاطون، السفسطائي، 237 أ، 241 هـ، 258 ج.

(3) «الأب» هنا مأخوذ في معنى عبارة «أب اللوغوس» التي أوردها سocrates في محاورة الفيدروس (257 ب) أو عبارة «أب المقال» في محاورة المأدبة (177 د). يقول دريدا: «ستكتفي محاورة «الفيدروس» لإثبات أن مسؤولية اللوغوس، ومسؤولية معناه وأثاره، إنما تعود إلى المعونة، وإلى الحضور بما هو حضور أب. (...). فيدروس هو أيضاً، إنما في المأدبة هذه المرة، من يجب أن يتكلم الأول، لأنّه يشغل الموقع الأول ولأنّه في الأوان ذاته أبو المقال (Pater tou logou) (177d). إن «الغرب» اليوم يزعم أنه «أب اللوغوس» و«أب القول»، ولذلك فإن «قتل الأب» (Parricide) اليوم هو مطلب تاريخاني وليس نزوة أسلوبية. هل تهيأنا لهكذا مهمة؟ راجع: جاك دريدا، صيدلية أفلاطون. ترجمة كاظم جهاد، دار الجنوب، تونس، 1998، ص 29-31.

مما رأه كانط بواسطة براديغ姆 الذات⁽¹⁾، ومن ثم أن كل مشاريع الحداثة قد باتت بلا أفق⁽²⁾، بل أنها نقبح أيضاً خارج مطالب كل ادعاءات مضادة الحداثة، سواءً أكان ذلك من خلال النقد الجذري للعقل كما دشنّه الرومانسيون وأصلّه نيتشه وهيدغر⁽³⁾ وبلغ اليوم مع ريتشارد رورتي تاریخانية جذرية⁽⁴⁾، أو من خلال تقليد نقد العقل الأداتي الذي دشنّه ماركس وجذّره أدورنو وبنiamين (Benjamin)، ووُجد أخيراً لدى بيتر سلوتردايك صيغة مفرزة في برنامج نقد العقل الكلبي⁽⁵⁾. أجل، إن التخلّي عن لاهوت التنوير ودهرية مضادة الحداثة في آن واحد هو بمثابة الدمار «التاریخاني» (geschichtlich)

(1) راجع مثلاً:

- Karl-Otto Apel, *Discussion et responsabilité. L'Éthique après Kant*, trad. fr. Chr. Bouchindhomme et M. Charrière, Éditions du Cerf, Paris, 1988, pp. 59-67. J. Habermas, *Vérité et justification*, trad. fr. R. Rochlitz, Gallimard, Paris, 2001, pp. 16, 30, 47, 73, 208, 273.

(2) إشارة إلى السياق الذي جعل ليوتار يعرّف «ما بعد الحديث» (Le postmoderne) بخاصية «أزمة السردّيات» (La crise des récits) وتحديداً «الارتياح من السردّيات التأسيسية» (Les métarécits). راجع:

- Jean-François Lyotard, *La condition postmoderne* (1979), réédité: Cérès Éditions, Tunis, 1994, pp. 5-6.

(3) أفضل تجمّع لعناصر تقليد النقد الجذري للعقل نجده في:

- J. Habermas, *Le discours philosophique de la modernité*, trad. fr. Chr. Bouchindhomme, Gallimard, Paris, 1988, pp. 100 sqq.

(4) عن مناقشة دقّيقة لطبيعة «البراغماتية الجديدة» لدى ريتشارد رورتي والإحراجات الفلسفية التي تشيرها، راجع:

- J. Habermas, *Vérité et justification*, op. cit., pp. 167-201.

(5) راجع:

- Peter Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, trad. fr. H. Hildebrand, Christian Bourgois Éditeur, Paris, 1987, pp. 13-21.

- أي «المصيري» وليس محض «الحدسي» - لبنية التفكير (Historial) الحالي، وذلك أن يجعله فجأة بلا أية أبوية فلسفية حاسمة. ولكن هل يستطيع فكر ما أن يحتمل من معنى الدمار في بنائه أكثر مما يحتوي عليه عصره من دمار تاريخاني؟

إن ما وقع يوم 11/09/2001 في نيويورك ليس حدثاً عابراً في الزمان العمومي للدولة الحديثة، بل هو علامة على خلل جذري في ماهية الحداثة نفسها، كان قد بدأ في التشكيل قبل ذلك بكثير. وتحديداً منذ أن وجدت الحداثة في ظاهرة التنوير أداتها الجديدة لإعادة تركيب معنى الوجود في العالم. ما هو التنوير؟ إنه إجابة محددة عن هذا السؤال: كيف نشكل أفق ما بعد الملة المسيحية؟⁽¹⁾ وذلك يعني: كيف نفلح في إخراج «الجليل» (Le sublime)⁽²⁾ اللاهوتي من أفق الوجود-في-العالم ونستبدل به «الهائل» (Le

(1) يمكن أن نعتبر مع هابرماس أن أول تشخيص لهذا السؤال قد قام به هيغل في مقالة *روح المسيحية ومصيرها* حيث تلمس الطريق إلى طرح مسألة الحداثة بوصفها استعادة تأملية للمبدأ الذي أتت به الملة المسيحية، أي مبدأ «الذاتية». راجع:

- J. Habermas, *Le discours philosophique de la modernité*, op. cit., pp. 33-37.

(2) لا نستعمل هنا مفهوم «الجليل» في حدود دلالته «الرومانسية» أو «الاستطيقية» كما أصلها كانط ضمن كتاب *نقد مملكة الحكم*، الفقرات 23-29، بل «الجليل» هو ميدان أنطولوجي أكثر شمولاً وجذرية من معناه المتعالي لدى كانط؛ إنه ليس خاصية راجعة بالنظر إلى إحدى ملكات «الذات»، بل هو أسلوب مخصوص للإشارة إلى الوجود في العالم على نحو «غير مفهومي» و«غير موضوعي» و«غير حسابي» وهو ما بلغ هاته العليا لدى هيذغر الثاني، من خلال عبارة «das Ereignis».

(¹) التقني gigantesque)

فالتنوير هو استعمال تاريخاني للعلوم الحديثة لإعادة تركيب معنى العالم على نحو نقيدي يخرج الفكر من الأفق اللاهوتي إلى أفق ما-بعد-اللاهوتي⁽²⁾. هل هذا ما تم فعلاً؟ نحن نصطدم بواقعة كلبية⁽³⁾ ثاوية في ماهية التنوير: إنه قد انقلب فجأة إلى لاهوت جديد لأمة لم تعد ملة، لكنها دفعت بكل خطة الملة إلى أقصاها، من أجل أنها لم تستطع الاستغناء عن الأساس الميتافيزيقي للملة، أي فكرة التور الطبيعي الذي يحمله الإنسان في نفسه و يجعله مستقلاً في حكمه على الموجود وتسخيره؛ هذا اللاهوت هو لاهوت التقدم. في هذا السياق تم بناء فكرة «الغرب» و تحويلها إلى مكibal عنيف للسيطرة على بنية العالم الحديثة. ليس «الغرب» سوى فن ترجمة ميتافيزيقا الملة في شكل أمة ما بعد لاهوتية. لكن الغرب لم يستطع إلى حد الآن أن يسيطر على غيرية الملة التي تقوّمه. إنه لا-ملة بمعنى دقيق، أي ملة تحتمل سلبيتها وغيريتها مع نفسها إلى أقصاها. وإن المعنى الأصلي لمصطلح «العلمنة» (Sécularisation) من لفظة Saeculum التي تعني في أصلها «العالم» و«الدنيا» و«القرن»، لا

(1) راجع:

- M. Heidegger, *Beiträge zur Philosophie, Vom Ereignis. Gesamtausgabe*, Band 65, Vittorio Klostermann, Frankfurt am Main, 1994, §§ 70, p. 260.

(2) يمكن اعتبار مقوله «المعرفة سلطة» (Savoir c'est pouvoir) الشعار الأعلى للتنوير، مع تدقيق هو أنه لا معرفة إلا المعرفة العلمية. راجع:

- Peter Sloterdijk, *Critique de la raison cynique*, op. cit., pp. 8 sqq.

(3) المصدر نفسه، ص 20 وما بعدها.

تعني أكثر من ذلك: إن العلمنة هي موصلة الملة بطرق «أخرى»، أي بطرق «عامية» أو «دنوية» (Profane) وبكلمة حادة «عالمية» (Mondaine)، بحيث تكون «العلمنة» في سرها «علمنة» مقلوبة لبقية الإنسانية، وهي مقلوبة لأنها تأخذ خطة «تيسير» (Christianisation) العالم بوصفها شكلاً سعيداً من التبشير بالحداثة⁽¹⁾.

(1) بيد أن ذلك لا يعني إن المعركة مع «الغرب» هي «حرب دينية» أكانت صريحة (وعي الاستشهاديين) أو متنكرة (الكتابات الكلامية المعاصرة في صيغها المكتملة لدى طه عبد الرحمن). إن فلت الارتباط مع فكرة الغرب (أي التاريخانية الحديثة) ليس مهمة «لاهوتية» أو «كلامية»، بل مشكل نظري علينا أن نذهب في احتمال «تاريخ الحقيقة» الذي يفترضه إلى النهاية. وإذا كان الغرب يستعمل «المسيحية» نموذجاً سرياً، فإن ذلك ليس حجة كافية لتحويل التفكير ضدّه إلى مناظرة كلامية. إن هشاشة أطروحة «الكونية» اليوم ليس مناسبة لبناء «علم كلام معاصر»، بل لخوض تأصيل فلسفى عالمي بالعربية من أجل كونية جديدة يستعمل كل ما يتوفّر عليه في حقله التداولي اليومي الحالي من عناصر دلالية واصطلاحية وإشكالية مهما كان مأتاها (تراثية، محلية، عالمية...). أما الدفاع الكلامي عن أطروحة انعدام «الكونية» الفلسفية أصلاً، فهو موقف لنن كان ينطوي على اجتهاد منهجي طريف وإرادة تأصيل عالية، فهو لا يؤدي في سره الرومانسي إلا إلى هيئة «المسلم الآخر» الذي قرر تغيير قبلة العالم بموقفه الخاص. حول موقف طه عبد الرحمن، من جهة ما يقوم على تجذير رومانسي للموقف اللاهوتي الإسلامي المضاد للكونية الفلسفية بوصفها لا تعدو أن تكون «تهويدياً» خفياً للعقل المعاصر، راجع مقالته التي تكمّن طرائفها، برغم قصد المؤلف، في ما اقتبسه من طريقة كانت في تأسيس ميتافيزيقاً الأخلاق في البحث عن قوانين الكونية العملية في شكل «أوامر قطعية» سماها مؤلفنا «خططاً»: «الفلسفة بين الكونية والقومية والإنسان العربي بين الجهاد والاجتihاد»، ضمن: دراسات فلسفية. مجلة تصدر عن قسم الدراسات =

من أجل ذلك لا يبدو أن «الحوار مع الغرب»⁽¹⁾ اليوم ممكن روحياً ولا هو أفضل طريقة تاريخانية للتصرف إزاءه. إنه لا يحمل في ذاته شروط إمكان الحوار ولا النضج الروحي أو الإعداد التاريخي لذلك. إن الغرب يشقق ماهيته من اللا-ملة، أي من علمنة عنيفة هي تجذير تاريخاني دقيق لسلبية وغيرية أساسيتين فيه. ولذلك هو لا يرى من دلالة لوجودنا ووجود كل بقية الإنسانية الحالية سوى دلالة «مضادة الغربية». إن الغرب اليوم إنسانية صماء بلغت أقصى استعدادها التاريخاني لنفريغ العالم من «الآخر» بعامة.

وقد تفضي جملة هذه الاعتبارات إلى المطالب التالية:

﴿- بأي معنى يمكن تأويل «العلومة» بوصفها في سرها ليست سوى «علمنة» (Sécularisation) متذكرة لبقية الإنسانية؟

= الفلسفية في بيت الحكم، بغداد، العدد 2 (نيسان/أبريل - حزيران/يونيو)، السنة الثالثة، 2001، ص 5-22.

(1) إن كل الجهود التي يبذلها آبل وهابرماس لإرساء «آداب المعاشرة» (*Éthique de la discussion*) تهدف إلى مقاومة السقوط في «التاريخوية» (*L'historicisme*) و«النسبانية» (*Relativisme*)، وهي التهمة النظرية التي يصرفانها ضد كل من هيدغر وغادامير ودريدا ورورتى، على أساس أن كل فهم للحقيقة انطلاقاً من «لغة» ما أو «ثقافة» ما أو «عصر» ما يحكم على نفسه بالانغلاق في رؤية مغلقة للعالم ويفرط من ثمة في دعوى «الكونية». وعلى ذلك فإن آبل وهابرماس يفترضان جدلاً أن «النقاش» الذي يدور في نطاق «الجماعة اللغوية» الغربية هو النموذج المعتمد عن النقاش والمحاجج الذي يجب أن يدور في «الجماعة المثالية» التي بإمكانها وحدتها تأميم المنعرج البراغماتي من براديغم الوعي إلى براديغم اللغة وتأسيس «إтика النقاش» بين المشاركيين «الممكّنين» فيه. راجع:

- K. O. Apel, *Éthique de la discussion*, trad. fr. M. Hunyadi, Éditions du Cerf, Paris, 1944, pp. 16, 37 sqq.

- ٤- إلى أي مدى يمكننا الافتراض بأن فكرة «القيامة» الإسلامية قد تمنع الفكر المعاصر نموذجاً تاريخانياً من المقاومة؟
- ٥- بأي وجه يمكن تخريج الدلالة الفلسفية لما وقع يوم ١١/٩ بوصفها صداماً بين «الجليل» قبل الحديث و«الهائل» بعد الحديث؟

* * *

٦- العولمة والعلمنة: نهاية «الدولة/الأمة» وبداية سياسة «ما-بعد-الملة» (مناقشة لأطروحة هابرماس)

ينبئه هابرماس^(١) إلى أن الدولة/الأمة قد بلغت حدّها، وأن الغرب قد دخل في طور الدولة «ما-بعد-القومية»، وذلك من قبل أن مفهوم «السيادة» الذي تأسست عليه قد فقد جدواه النظرية. هذا التشخيص ليس حقوقياً فقط، بل هو تاريخي، يعني أنه ليس ناتجاً عن نقد إيستيمولوجي للأساس النظري لمفهوم الدولة الحقوقية، بل هو علامة على تغير طريف في تاريخ العالم نفسه^(٢). إن أزمة مفهوم «السيادة» الكلاسيكي هو مؤشر على معنى «ما بعد حديث»، أي «ما-بعد-قومي»، لسياسة العالم وجدت اليوم في ظاهرة «العولمة»

(١) راجع:

- J. Habermas, *L'intégration républicaine. Essai de théorie politique*, trad. fr. R. Rochlitz, Fayard, Paris, 1998, pp. 111 sqq. Aussi : *Après l'État-nation. Une nouvelle constellation politique*, trad. fr. R. Rochlitz, Fayard, Paris, 2000, pp. 33 sqq.

(٢) راجع:

- Après l'État-nation. *Une nouvelle constellation politique*, op. cit., pp. 19 sqq.

أداتها التاريخانية⁽¹⁾.

بيد أن طريقة هابرماس في تحرير معنى «العولمة» بوصفه دخول الدولة الحديثة في طور «ما-بعد-القومية» تقوم على افتراض أساسي لا يبدو أننا جاهزون تماماً للإقرار به: إنه يفترض أن الدولة/الأمة التي يتم تجاوزها هي دولة أفلحت في كسب المعارك الثلاثة الحاسمة لتأريخها الحديث: العلمنة والديمقراطية والعدالة، ومن ثمة أن ظاهرة «العولمة»، أي السياسة ما بعد القومية للعالم الحالي، لا يُنظر لها إلا من زاوية «التهديد»⁽²⁾ الليبرالي الجديد لامتيازات المواطن السعيد للدولة/الأمة، بحيث هي تمثل عنده «التحدي الرئيسي» في تاريخ الدولة الأوروبية ما بعد الحرب⁽³⁾. إن هابرماس يمتنع عن البحث عن «طريق ثالث» يتجاوز الليبرالية الجديدة والديمقراطية-الاجتماعية القديمة⁽⁴⁾، ويحكم عليه بأنه مجرد عمل «طوباوي»⁽⁵⁾، رغم كونه يقرّ بأن العولمة هي مسار لا رجعة عنه⁽⁶⁾. لنسأل الآن: ماذا لو لم يكن هذا التشخيص غير بحث عن «تضامن كوسموبولطيقي»⁽⁷⁾ (*Une solidarité cosmopolitique*) كانطبي جديد، لا يقدم آخر المطاف غير حلّ حقوقـي / أخلاقي

(1) المصدر نفسه، ص 47-48، 54 وما بعدها.

(2) المصدر نفسه، ص 32.

(3) المصدر نفسه، ص 27.

(4) المصدر نفسه، ص 9.

(5) المصدر نفسه، ص 35.

(6) المصدر نفسه، ص 27.

(7) المصدر نفسه، ص 37-39.

لمشكل ينتهي على الأغلب إلى طمس الصعوبة اللاهوتية/السياسية التي يمتنع قصداً عن التفكير فيها كما هي، أي بوصفها تتعلق بقبلة تاريخ العالم وليس بمشكل من مشاكل المجتمع المدني؟ إن هابرماس لا يرى من حلّ لتحدي العولمة غير سحب نموذج المجتمع المدني للدولة/الأمة الأوروبية على سياسة العالم نحو مشروع مجتمع مدني بلا حدود، أو ما بعد قومي.

إن بيت القصيد يكمن في القرار المبدئي الذي نبني عليه معنى «التحدي» الذي ترفعه العولمة في أفق التفلسف الراهن: هل هي مشكل اقتصادي أم أزمة تاريخانية؟

إن النقطة الموجبة في تحليل هابرماس هي رفضه لأن يكون الحل في إقامة «دولة عالمية»⁽¹⁾: إن العولمة تحدي للدولة/الأمة، لكن رفع هذا التحدي لا يمكن أن يتمّ بواسطة دولة عالمية، بل باستعمال ضابط لفكرة «المجتمع المدني» كما تم خضت داخل أفق الدولة/الأمة من أجل تدبير سياسة الجماعة الإنسانية الحالية على نحو كوسموبوليطيقي. وحسب هابرماس، فإنه «إذا كنا لا نستطيع أن نحل النزاعات، علينا على الأقل أن نفكك النظرة النقدية التي تحولها إلى تحديات»⁽²⁾. إن ذلك يدفعنا لأن نسأل: هل خرج هابرماس من أفق الدولة/الأمة؟ يعني هل استنطر المعنى الجوهرى للتحدي الذى ترسمه العولمة في سماء الإنسانية الحالية؟

قد يسود اليوم تسليم نظري بأن الدولة/الأمة الحديثة هي في

(1) المصدر نفسه، ص 38.

(2) المصدر نفسه، ص 44.

أساسها الحقوقى كيان علماني ، ومن ثم أن أزماتها هي في جوهرها أزمات «مدنية». إنه في هذا الأفق ينظر الفلاسفة الغربيون إلى تحدي العولمة، أكالنوا مدافعين عنها أم مقاومين لها. ولذلك فإن ظاهرة «العولمة» قد بدت للبعض منهم في مظهر مولد «إمبراطورية»⁽¹⁾ ما بعد حديثة. ولذلك أيضاً يفترض هابرمانس أن النزاع الثقافي الأساسي راهناً هو نزاع بين «غرب مُعلمَن في أغله» و«عالم إسلامي أصولي أكثر فأكثر» و«نزاعات اجتماعية-مركبة (Sociocentriques) في الشرق الأقصى»⁽²⁾. هذا التخريج لم يجد من مقوم ثقافي حاسم في فكرة الغرب غير خاصية العلمنة. والحال أن هابرمانس لا يعبر هنا إلا عن المأمول الفلسفى الذى ترسّمه نظرة لا تزال تصرّ على أن «الحداثة مشروع لم يكتمل»⁽³⁾، ولا تزال تعوّل على تنوير جديد يحدد ما يجب أن يكون عليه الغرب بعد انهيار الدولة القومية منذ مطلع التسعينيات. ولأن هابرمانس لا يقبل مراجعة فكرة «الغرب»، أعني بإعادتها إلى أصولها اللاهوتية/السياسية التي لم يفعل الجهاز الحقوقى غير وضعها خارج المدار فحسب، فهو لم يجد أى تفسير للنزاع الثقافى مع الآخر غير معنى «التحدي» الذى يرفعه في وجه الغرب المعلمَن إسلام أصولي وشرق-أقصى متمركز على جماعته الإثنية.

(1) راجع:

- M. Hardt. A. Negri, *Empire*, Harvard University Press, 2000.

(2) المصدر نفسه، ص 45.

(3) راجع:

- J. Habermas, « La modernité : un projet inachevé », trad. fr. G. Raulet, in : *Critique*, t. xxxvii, n° 413, oct. 1981.

لو أخذنا الآن أحداث 11/09 زاوية نظر إلى مسألة نهاية الدولة/الأمة التي شَخّصها هابرماس، لفقدنا للتو راحة العقل التواصلي الذي لا يقرّ من معنى الدولة غير أساسها الحقوقي. إن 11/09 هو «يوم» ما بعد قومي، لأنّه لا يحارب الدولة الحقوقية باسم أي معنى من المعاني الحديثة للثورة: إنه ليس احتجاجاً مدنياً باسم حرّيات الفرد الحديث، ولا عنفاً تاريخياً للاستيلاء على وسائل الإنتاج، ولا دفاعاً رومانسيّاً عن حرمة الوطن. إن أحداث 11/09 قد وقعت في أفق تفكير مختلف تماماً عما كان ينتظره هابرماس من مرحلة ما بعد الدولة القومية. وإذا كان يقترح أن نتأول «العولمة» بوصفها ضرّياً من «المجتمع المدني» العالمي، فهو لن يستطيع أن يرى في أحداث 11/09 غير ضرب من «الحرب الأهلية» ما بعد القومية بين مواطنين كونيين صارت الهوية القومية أضعف مقوماتهم. قد يبدو لنا أن المندرج ما بعد القومي مثله مثل واقعة 11/09، مما مفعولان طبيعيان لظاهرة العولمة. أحدهما وجّب هو انقلاب الدولة/الأمة إلى دولة عالمية، هي أمريكا؛ والآخر سالب هو مقاومة هذه العولمة وهذه الدولة العالمية على نحو «أصولي» و«جماعوي» (Communautaire) غير مسبوق. وعلى ذلك فهذا الحدثان، أي اهتزاز معنى الدولة/الأمة وواقعة 11/09، بما يشيران إلى أفق استشكال لا يزال التفاسيف الغربي بعيداً عن أن يستبصره.

أجل، إن العولمة مرحلة تقع ما بعد فلسفات التاريخ التي بررت وجود الدول القومية، وهي أيضاً مرحلة ما بعد مدنية من حيث هي اندفاع كوسموبولطيقي نحو المواطنة العالمية، وهي بذلك مرحلة ما بعد قومية تلمّح إلى انزلاق الإنسانية في وجود تاريخي لن يعود فيه

«الشعب» هو النواة الحقوقية للدولة.

بيد أن هذه الوُصوف على وجاهتها لا تساعدنا في شيء على فهم ما وقع يوم 09/11 إن يوم 09/11 يظل في أفق التفكير الذي يقتربه هابرماس غير قابل للتفسير إلا على نحو حقوقي (بوصفه عنفًا) أو ثقافي (بوصفه خاصية أصولية أو جماعوية غير غربية). والحال أن تلك الواقعية لا هي حقوقية ولا ثقافية؛ إنها تقع ما وراء كل مقولات العقل التحليلي المعاصر عن العولمة. وذلك إنها حسب افتراضنا شكل طريف تماماً من مقاومة العولمة نسميتها جزافاً مقاومة «القيامية». فكيف تكون «القيامة» شكلاً تاريخانياً من المقاومة؟

٤-2- القيامة بوصفها شكلاً تاريخانياً من المقاومة

علينا أن نسأل: هل أن مقاومة العولمة هي المهمة التي أنيطت بعهدة «غير الغربيين» بعامة؟ أم «المسلم الأخير» - الذي هو افتراضياً، كل واحد منا، مع تأجيل التنفيذ - قد خصّ بها نفسه دون بقية الإنسانية؟⁽¹⁾

(1) إن المقوله الموجهه هنا هي مقوله «الجهاد». لكتنا لا نأخذ الجهاد في معناه اللاهوتي كما دعا إليه القرآن، أي «الجهاد في سبيل الله»، أو في معانه السياسية المداولة («حرب مقدسة»، «حرب دينية»...)، بل على وجه الخصوص من ناحية دلالته بوصفه مشكلاً في فلسفة التاريخ، وبعبارة أدق في «تاريخ العالم» ومن ثمة بوصفه طريقة مخصوصة في طرح مسألة «العالمية»: إن الجهاد إذن ليس «عنفًا» (بالمعنى الحقوقي) ولا «فتنة» (بالمعنى اللاهوتي) ولا «عصياناً» (بالمعنى المدني)، بل هو قرار «تاريخي» بتوجيهه «قبلة» تاريخ العالم نحو أفق «الملة» وفرضه على بقية الإنسانية. إنه صراع حول «الكونية». يقول ابن خلدون: «والملة الإسلامية لما كان الجهاد فيها مشروعًا لعموم الدعوة وحمل الكافة على دين الإسلام =

إذا صح إن ظاهرة العولمة تقبل من نفسها أن تتأول انتلافاً من المعجم الروماني بوصفها مولداً ما-بعد-حديث لضرب من «الإمبراطورية»، فإن مقاومة العولمة هي عندنا قد ظهرت في صيغة أقرب ما تكون إلى المعجم اللاهوتي، وإلى أن تتأول من خلال فكرة ما-بعد-حديث عن «القيامة». من أجل ذلك، فإن 11/09 هو حدث تاريخاني ما-بعد-حديث -أي غير تأسيسي بل تفكيكي - نكتة الصعوبة فيه أنه يقبل من نفسه أن يقرأ في سجلين متنافيين: فهو عالم على منبر «إمبراطوري» للدولة/الأمة التي انقلبت سيادتها الحقوقية إلى سيادة رقمية على العالم؛ لكنه بالقدر نفسه واقعة «قديمية» هي النقطة القصوى من عودة الإلهي في أفق العلمانية العنيفة التي انخرطت فيها الإنسانية الحالية. إن حدث 11/09 هو إمبراطوري وقائي بشكل لا يقبل الانفصال.

وقد نحصي بعض علامات العصر الإمبراطوري/القديمي الذي

= طوعاً أو كرهاً اتخذت فيها الخلافة والملك لتوجه الشوكة من القائمين بها إليهما معاً. وأما سوى الملة الإسلامية فلم تكن دعوتهما عامة ولا الجهاد عندهم مشروعاً إلا في المدافعة فقط؛ فصار القائم بأمر الدين فيها لا يعنيه شيء من سياسة الملك؛ وإنما وقع الملك لمن وقع منهم بالعرض ولأمر غير ديني، وهو ما اقتضته لهم العصبية لما فيها من الطلب للملك بالطبع لما قدمناه، لأنهم غير مكلفين بالتلغلب على الأمم كما في الملة الإسلامية، وإنما هم مطلوبون بإقامة دينهم في خاصتهم». (ابن خلدون، المقدمة، الباب الثالث، الفصل 33). عن بحث تأريخي في مفهوم «الجهاد» في نظام الخطاب العربي الإسلامي (فقهاً وكلاماً وتصوفاً وسياسة) راجع: د. محمد رحموني، *الجهاد من الهجرة إلى الدعوة إلى الدولة*. بحث في مواقف العلماء المسلمين في القرنين الرابع والخامس للهجرة، دار الطليعة، بيروت، 2002.

دخلته الإنسانية ما-بعد-الحداثة بعد 11/09 على هذا المنحى :

أ- إن مفهوم «الحداثة» (كما هو معروض في «سردية التنوير») لم يعد شعاراً جدياً للعقل المعاصر؛ وهذا الحكم يسري بالقدر نفسه على شعار «مضادة الحداثة» (سواء كما هو مرسوم في برنامج «نقد العقل الأداتي» من ماركس إلى أدورنو، أو في مهام النقد الجذري للعقل كما هو مصروف من نيشه إلى فوكو)؛ إن الجديد هو السؤال الغامض وغير المستقر بعد عن معنى «ما بعد الحداثة» لدى مفكرين مثل ليوتارد (Lyotard) ورورتي ودريدا الأخير⁽¹⁾.

ب- إن الدولة/الأمة قد استنفذت كل منطق الدولة الذي قامت عليه عندما تبيّن بعد 11/09 أن مفهوم «السيادة» الذي يقومها قد صار أكثر ما يكون هشاً وإجرائياً فحسب⁽²⁾؛

ت- إن عودة «الديني» ليس مجرد ظاهرة أثثروبولوجية سطحية، بل هي عارض على أزمة في خطة الحداثة نفسها: أن الحداثة لم تعد

(1) يمكن اعتبار تقرير ليوتارد الذي عقد سنة 1979 تحت عنوان الوضعية ما بعد الحداثة (La condition postmoderne) بمثابة تدشين نظري للبحث الفلسفـي في معنى «ما بعد الحديث». قبل ذلك كان السؤال عن ما بعد الحديث «معمارياً» ثم صار «إسـطـيقـياً» أو «نقـديـاً» (بالمـعـنىـ الفـنـيـ)، كما في أعمال إيهاب حسن، قبل أن يصبح فلسفـياً مع ليوتارد. راجـعـ:

مارجريت روز، ما بعد الحداثة، ترجمـهـ عن الإنـكـلـيزـيـةـ أحـمـدـ الشـامـيـ، الـهـيـثـةـ الـمـصـرـيـةـ الـعـامـةـ لـلـكـتـابـ، الـقـاهـرـةـ، 1994ـ، صـ 53ـ 105ـ.

- J.-F. Lyotard, *La condition postmoderne*, op. cit., pp. 5-9.

(2) راجـعـ:

- J. Habermas, *L'intégration républicaine. Essai de théorie politique*, op. cit., pp. 111-119, 141 sqq. Aussi : *Après l'État-nation*, op. cit., pp. 30, 32, 46-48, 51, 54, 56, 62.

تملك ما سماه هابرمانس «معاييرتها الذاتية»⁽¹⁾. وهذا المشكّل يزداد حدة حين نكتشف أن مضادة الحداثة لم تؤد إلا إلى تدمير مكاسب الحداثة الحقوقية على نحو عدمي انتهى مع بيتر سلوترديك إلى كلية سعيدة⁽²⁾؛

ثــ إن العقل الحقوقــي الذي سيطر على معنى الشرعــية الحديثــ قد أصابــته هــزة بنــوية حين عــاد العــنصر «غير الحقوقــي» أو «الجماعــوي» (Communautarien) إلى الاشتغال بــوصفــه مصدرــاً حاســماً للمــشروعــية التــاريــخــية لــشعوبــها⁽³⁾؛

(1) راجــعــ :

- J. Habermas, *Le discours*, op. cit., pp. 8, 19.

(2) راجــعــ :

- Peter Sloterdijk, *La domestication de l'Être*, trad. fr. Olivier Mannoni, Éditions Mille et Une Nuit, 2000, pp. 8 sqq. Aussi : *Règles pour le parc humain. Une lettre en réponse à la Lettre sur l'humanisme de Heidegger*, trad. fr. Olivier Mannoni, Éditions Mille et Une Nuit, 2000, pp. 31 sqq.

(3) إن الخــلفــية النــظــرــية لأقــوى صــيــغــة رــاهــنة لــمســأــلة «المــشــروعــية» (Légitimité) السياسيــة، كما نــجــدــها في كــتابــات هــابرــمانــســ منذ تــســعينــاتــ القرنــ المــاضــيــ، أيــ بــخــاصــةــ في كتابــ العــيــانــيــةــ والــصــلــاحــيــةــ (Faktizität und Geltung) (1992)، الذي تــرــجمــ إلى الفــرنــسيــةــ تحت عنــوانــ الحقــ والــديــمــقــراــطــيــةــ (1997)، ثمــ في كتابــ تــضــمــنــ الــآــخــرــ (Die Einbeziehung des Andenen) (1996) والــذــي تــرــجمــ إلى الفــرنــسيــةــ تحت عنــوانــ الإــدــمــاجــ الجــمــهــورــيــ (L'intégration républicaine) (1998)، إنــماــ هيــ التــســليــمــ الإــســتــراتــيــجيــ بأنــ الدــوــلــةــ الــحــقــوقــيــةــ قدــ تــأــســســتــ عــلــىــ الــاــنــتــقــاــلــ الــحــاســمــ منــ الرــؤــيــةــ الــدــينــيــةــ لــلــعــالــمــ إــلــىــ أــفــقــ الــحــدــاثــةــ، أيــ منــ معــنــىــ «الــحــقــ المــقــدــســ»ــ إــلــىــ «الــحــقــ العــقــليــ»ــ، الــذــيــ يــســتــمــدــ مــنــ الــعــقــلــ الــبــشــريــ مــعــيــارــيــتــهــ الــخــاصــةــ، وــبــعــارــةــ أــكــثــرــ حــدــةــ: إنــ هــذــهــ الخــلــفــيــةــ هيــ ظــاهــرــةــ «الــعــلــمــةــ»ــ (Laïcisation)ــ بــوــصــفــهــاــ أــســاســاًــ نــظــرــيــاًــ وــتــارــيــخــيــاًــ لــكــلــ التــصــورــاتــ الــحــدــاثــيــةــ لــالــمــشــرــوعــيــةــ وــلــلــمــســأــلــةــ الــحــاســمــ الــيــوــمــ، أيــ مــســأــلــةــ =

جــ إن ما حاولته فلسفات التاريخ منذ الثورة الفرنسية، أي ملء الفراغ التاريخاني الذي خلفه انسحاب الآلهة⁽¹⁾، قد باء بالفشل؛ بل صار رهان أغلب الفلسفات المعاصرة أن تفلح في الإفلات من أفق التاریخوية (L'historicisme) التي صارت تکبّلها⁽²⁾،

= الديمقرطية. غير أن «الجدل بين الغربيين (Le débat entre occidentaux)»، والعبارة لها برماس، الدائر في الفلسفة والنظرية السياسية منذ ثمانينيات القرن الماضي (بين الليبراليين والجماعيين، وبين الليبراليين والجمهوريين، وبين الليبراليين والقوميين) يبيّن أن الوضعية النظرية لمسألة المشروعية راهناً هي أكثر تعقيداً وتركيباً من الفصل البسيط بين «مصدر ديني» و«مصدر علماني» للمشروعية. ونحن نكتفي هنا بسوق مثال واحد، هو موقف «الجماعيين»: فهم يرفضون التأويل الليبرالي للسياسة بوصفها ترجمة للمصالح الخاصة للأفراد (المالكين) إلى وقائع حقوقية، وذلك لأنهم يفهمون السياسة فهماً «إتيقياً» يؤسس ذاته على تملك هرميونطيقي لتقاليد راسخة في جماعة عينة، بحيث لا يمكن الفصل بين مشروعية الديمقرطية المبحوث عنها وبين التفاهم التاريخي حول الهوية الجمعية (L'identité collective) لتلك الجماعة الإتيقية. إن صلاحية القوانين ليست «حقوقية» بحثة، بل هي أيضاً صلاحية «إتيقية»، أي لا تنفصل عن تأويل ما للعالم ولـ«شكل الحياة» الساري. راجع:

- J. Habermas, *Droit et démocratie. Entre faits et normes*, trad. fr. R. Rochlitz et Chr. Bouchindhomme, Gallimard, Paris, 1997, pp. 40, 164-165, 292, 303-307, 335. Aussi : *L'intégration républicaine*, op. cit., pp. 102, 246.

(1) «انسحاب الآلهة» (Entgötterung) بما هو خاصية جوهرية للعصور الحديثة هي إشارة هييدغورية، أي من وجهة نظر «تاريخ الوجود»، لما يسميه الحقوقيون واللاهوتيون باسم «العلمنة». راجع:

- M. Heidegger, « L'époque des conceptions du monde », in : *Chemins qui ne mènent nulle part*, trad. fr. Wolfgang Brokmeier, nouvelle édition, Gallimard, coll. « Tel », Paris, 1962, p. 100.

(2) إن نقد «التاریخوية» (L'historicisme) تقليل دشنه نيتشه منذ سبعينيات القرن =

ح- إن أمريكا⁽¹⁾ هي اللحظة القصوى من الدولة/الأمة التي اكتشفت فجأة أن «العولمة» الاقتصادية يمكن جداً أن تنقلب إلى علامة على مولد إمبراطورية ما-بعد-حديثة، هي الدولة العالمية لعصر الديجيتال⁽²⁾.

الناسع عشر وعلى ذلك فإن أفضل النجاحات الهرميوطيقية للقرن العشرين =
من هيدغر إلى فوكو ورورتى، هي تدين في سرها إلى احتراف ضرب سعيد
من التاريخاوية هو الرحم الوحيد لتاريخ الحقيقة الذي تدافع عنه. إن
«التاريخوية» التي نعتها نيتشه سنة 1874 بكونها «حكماً مسبقاً غريباً (Un)
(préjugé occidental) قد أصبحت مع رورتي سيافاً نظرياً صالحاً للدفاع عن
براغماتية «ذات مركزية إثنية» (Ethnocentrique) لأنها ت يريد أن تكون كما
قال هيغل «عصرها مدركاً في الفكر»:

F. Nietzsche, « De l'utilité et des inconvénients de l'histoire pour la vie », in *Considérations inactuelles I et II*, trad. fr. Pierre Rusch, Gallimard, coll. « Folio/Essais », Paris, pp. 93-103. R. Rorty, *Conséquences du pragmatisme*, trad. fr. Jean-Pierre Cometti, Seuil, Paris, 1993, pp. 319-320, 398.

(1) لقد أصبحت «أمريكا» و«الأمريكانية» (L'américanisme) و«الأمركة» (Américanisation) مصطلحات للتفكير وليس فقط تسميات جغرافية أو ثقافية. راجع:

- Hegel, *La raison dans l'histoire*, trad. fr. K. Papaioannou, UGE, coll. « 10/18 », Paris, 1965, p. 242.

- M. Heidegger, « L'époque des conceptions du monde », in : *Chemins qui ne mènent nulle part*, pp. 145-146. J. Habermas, *Après l'État-nation*, op. cit., p. 47.

(2) نحن نأخذ «الديجيتال» (الرقمي) بوصفه مصطلحاً آخر للإشارة إلى ما سماه هيدغر "das Gestell". القشتال. راجم:

M. Heidegger, « La question de la technique », in : *Essais et conférences*, trad. fr. André Préau, Gallimard, Paris, 1958, pp. 26 sqq.

خ- إن «أحداث»⁽¹⁾ 09/11 هي الكابوس التاريخاني الذي أيقظ أمريكا من حلم إمبراطورية الديجيتال التي أخذت أمريكا تتأهب لفرضه على بقية الإنسانية، وهو كابوس لأنّه ليس حلمًا حديثًا يستمد من الأفق الحقوقي للدولة/الأمة أدواته، بل هو واقعة قبل-حديثة، من جهة المحرك اللاهوتي الذي ينطلق منه، وما-بعد-حديثة من جهة الاستيلاء العدمي على آلة الديجيتال وتوجيهه ضدّ «الهائل» (Le gigantesque) التقني⁽²⁾ الذي تفتخر به إمبراطورية الديجيتال.

إن الطائرات التي فُجرت على برجي نيويورك ليست وسائل نقل عاديه؛ بل هي كائنات رقمية لم يعد ممكناً فهمها بالاعتماد على التصور الأنثروبولوجي-الأداتي للتقنية؛ إن هذه الطائرات التي وُجّهت ضدّ «الهائل» الذي اخترعه عصر التقنية⁽³⁾ - أي ضدّ البديل

(1) عليناأخذ هذه «الأحداث» (هكذا سماها بن لادن) في المعنى الذي أشار إليه نيشه في الفقرة 285 ما وراء الخير والشر، قائلاً: «إن الأحداث والفكّر الكبير - على أن الفكّر الكبير هي الأحداث الكبير - إنما هي آخر ما يفهم: إن الأجيال المعاصرة لها لا تعيش (Erleben) هذه الأحداث، بل تمرّ دونها تماماً. إن الأمر يحدث كما في مملكة النجوم، حيث أن نور أبعد نجم هو آخر نور يأتي إلىبني الإنسان؛ وقبل أن يصل، كان الإنسان ينكر أن يكون هنا نجم أصلاً».

(2) يقول هيدغر: «إن الأمراكة شيء أوروبي. إنها نوع غير مفهوم بعد من الهائل الذي لا يزال بلا قيود ولا يزال غير منشق أبداً من الماهية الميتافيزيقية التامة والجامعة للعصر الحديث. وإن التأويل الأمريكي للأمركة بواسطة البراغماتية إنما لا يزال بعد خارج الميدان الميتافيزيقي». راجع:

- M. Heidegger, « L'époque des conceptions du monde», in : *Chemins qui ne mènent nulle part*, op. cit., pp. 145-146.

(3) عن الفرق بين أن تأخذ التقنية مأخذًا أداتيًّا وأنثروبولوجياً وبين أن تتأول ماهيتها بوصفها صادرة من تاريخ الوجود نفسه، راجع:

التقني عن معنى «الجليل» (Le sublime) الذي خلقته الأديان - هي حيوانات ديجيتال استطاع المسلم الأخير أن يدجنه بـ «موته الخاص»⁽¹⁾ بفَنْ مستحدث تماماً من الموت الذكي ، أي الرقمي ، الذي لا علاقة له بأي نمط من الأنماط الحديثة للموت : فإذا كان هيغل يفترض أن الخاصية غير المسبوقة للموت الحديث هو طابعه اللاشخصي⁽²⁾ ، فإن الموت القيامي للذين فجروا أنفسهم على «الهائل» ما-بعد-الحديث هو موت شخصي جداً ، لأنه موت ذكي

- M. Heidegger, « La question de la technique », in : *Essais et conférences*, op. cit., pp. 10 sqq.

(1) راجع: جان بودريار، «روح الإرهاب»، ضمن الفكر العربي المعاصر، العدد 120-121 (خريف 2001/شتاء 2002)، ص 29. إذا كان هذا المقال هو بوجه ما أفضل ما كتب عن دلالة أحداث أيلول/سبتمبر من داخل سياق «العقل الغربي» الحالي، حيث يحكم سلفاً على ما حدث يوم 11/09 بأنه «روح الإرهاب»، فهو أيضاً أقرب نص يمكن أن يكتبه أحدهنا من داخل أفق الفكر العربي الإسلامي الراهن. لكن ما يقلق حقاً في هذا المقال ليس فقط صفة «الإرهابيين»، بل تأويل بودريار للاستشهاديين وكأنهم أبطال عمل فني ما بعد حديث، شخصوص «رمزية» وليسوا أشخاصاً تاريخيين يحملون «رسالة» محددة إلى طرف محدد في معركة محددة. إنه يلح في كل سطر من المقالة بشكل «كليبي» أحياناً، على «فرادة» و«سبقية» و«فجائية» ما وقع، لكنه لا يستطيع أن يفسر لماذا وقع ذلك، وبخاصة لماذا كان الفعلة «غير-غربيين». إن ما قدمه بودريار هو تحرير «إستطيقي» لـ «روح الإرهاب»، يشبه أن يكون «كلية سعيدة» تحتفل بما وقع احتفالاً «عدمياً»، أعني تسعى إلى رسم صورة قصوى وفريدة وтامة عن إرهاب معتم يخترق الغرب الحالي من كل صوب.

(2) راجع :

- Hegel, *Principes de la philosophie du droit*, trad. fr. Derathé, Vrin, Paris, 1982, § 328.

هو نفسه خاصية طريفة في العنصر الإنساني لم تكن ممكناً قبل عصر الديجيتال.

إن الإنسانية الحالية التي دشنها الفراعنة وبلغت مع الفراعنة الجدد منعرجاً مخيفاً، قد عرفت دلالات متعددة للموت، فهناك موت طبيعي، وموت ما-بعد-طبيعي، أي تأملي⁽¹⁾، وهناك موت طبي وموت قانوني وهناك موت تاريخي وموت سياسي؛ موتات عدة يختبئ وراءها ممثل وحيد هو الجسد الذي يعلن عن فساده وتمات شهواته وتُستعمل رمزيته في الفضاء العمومي ويقرر الطبيب غيبوبته اللامتناهية ويشهد قانونياً على غيابه الدائم. لكن ما وقع يوم 09/11 هو نوع جديد تماماً من استعمال الموت، ومن ثم نوع جديد تماماً من الإقامة في الجسد: إنه الموت الرقمي. إنه موت ذكي هو استعمال طريف تماماً للجسد بوصفه كميّاً تقنياً.

إن الجسد، جسد الاستشهاديين الذين حولوا الطائرات إلى حيوانات ديجيتال غير افتراضية، ليس الجسد «الموضوع» أو «الآخر» أو «المريض» أو «المعتقل» أو «البدائي» أو «الهامشي» أو جسد

(1) في محاورة القيدون بسط أفلاطون رأياً طريفاً بالنسبة لغرضنا: فإن سocrates من جهة يعلن أن «قتل النفس غير مباح» (62 أ) وأنه «لا ينبغي أن نقتل أنفسنا قبل أن يفرضه الرب علينا فرضاً، كما فعل اليوم بالنسبة إليه» (62 ب)، لكنه من جهة أخرى يوافق ما تقوله العامة من أنه «بتعاطي الفلسفة كما ينبغي، لا يفعل المرء غير طلب الموت» وأن «الفلاسفة هم بعد موته» (64 أ-د)، حتى قبل مغادرة الجسد. هذا التحكم التأملي في الموت الخاص هو موقف روحي فقدته العلاقة الحديثة بالموت. وهو ما أفرز الغرب من الاستعمال العمومي للموت الخاص لدى الاستشهاديين.

«الدعایة»⁽¹⁾؛ إنه يقع ما وراء الاستعمالات الحديثة للجسد. إنه الجسد/ الآية الذي يقيم دوماً في حضرة إله لا ينام. وعلى ذلك هو جسد عادي تماماً، لأنه لا يحمل أية علامة خاصة غير بشرته العابرة للأزمنة؛ إنه أيضاً جسد خاص، يوضع بين الأجساد الأدمية «الحديثة» الأخرى. وعلى ذلك فإنه جسد يتميز عن كل الأجساد الحديثة التي تحيط به يوم 09/11 بأنه في حقيقته جسد/ كمين، جسد تدرب بشكل عدمي على تدمير كل الأجساد الأخرى. إن الحداثة إذن هي اللباس⁽²⁾ الذي اختفى وراءه المسلم الأخير لإكراه حيوانات الديجيتال على إخراج كل «الهائل» التقني الذي تخزنها في رفاهيتها الوثيرة، يعني على إخراج «القيامة» التي تخبي في «الهائل» التقني دون أن يراها. إن القيامة هي الخروج من الجسد/ الموضوع إلى

(1) إن تاريخ الجسد كما كتبه فوكو في المراقبة والمعاقبة لشن كان مضاداً للحداثة، فهو لا يخرج عن منطقها في شيء؛ إنه يحاسب الحداثة بوصفها قامت على إرادة معرفة لشن جعلت من الإنسان «ذاتاً» سائدة متعلية على العالم «الموضوع»، فهي قد انتهت إلى «موضوعة» هذا الإنسان ودمرت تعاليه. هذا النوع من التأريخ للجسد-الموضوع لا يمكننا من فهم الجسد الاستشهادي، لأنه لا يمكن أن يحدد «القبلي التاريخي» الذي يعيينا على فهمه. راجع: ميشيل فوكو، المراقبة والمعاقبة. ولادة السجن، ترجمة د. علي مقلد، مراجعة وتقديم مطاع صدقي، دار الإنماء القومي، بيروت، 1990، ص 157-161.

(2) إن تنكر المسلم الأخير في لباس الحداثة هو استعمال كلبي لما سماه هابرمانس «القرابة بين الحداثة (Modernité) والموضة (Mode)». إن «الحداثة» «موضوعة» في معنى أنها لا تنفصل عن بعدها الإستطيقي، أي في المصطلح الكلامي للمسلم الأخير، هي «بدعة»؛ وإن هذا «البديع» للحداثة هو بوجه ما اشتغال كلبي على طابعها «الإستطيقي»! قارن: - J. Habermas, *Le discours*, op. cit., pp. 10-11.

الجسد/ الآية خروجاً عدماً وطقوسيًا، عدماً واستطيقىً في آن. ولكن ما معنى أن يصبح تفجير الجسد هو الشكل التاريخاني ما-بعد-الحديث من القيامة؟ من هو الشهيد؟⁽¹⁾ هل أصبحت القيامة فنّ وجود خاص يحمله شخص ما في جسده ويخرجه متى شاء؟ هل القيامة أسلوب بيو-إتيقي للعناية بالعالم؟ كيف نفهم الاستشهاد بوصفه مقاومة جذرية للعولمة؟ هل الاستشهاد مجرد تضحيه البشر بنفسه بالمعنى اللاهوتي من أجل عقيدته أو بالمعنى الرومانسي من أجل وطنه؟ أم أن الاستشهاد هو لحظة قيامة خاصة بالجسد/ الآية، هي طريقة ما-بعد-حديثة في المقاومة؟

إن الشهيد هو من يشهد، أي هو من يحضر في معنى للحضور يخرج تماماً عن المفهوم الطبيعي والكمي للزمان؛ إنه حضور لا يدوم ولا يتكرر ولا يأتي بشكل خطبي. إن الاستشهاد هو لحظة قيامية تنتهي إلى زمان «إكستاطيقي» (Extatique)، أي قائم على «الخروج-عن-النفس» من الزمان العادي، الذي هو غياب عمومي داخل الوقت الكمي والاقتصادي للفرد الحديث، إلى زمان

(1) إن بودريار «الغربي» لا يستطيع أن يجيب عن سؤالنا «من» هو الشهيد؟ ذلك أنه يأخذ «الشهيد» في معناه اللاهوتي أو الرومانسي، أي من يموت «من أجل» قضية عادلة (العقيدة، الوطن...). والحال أن الشهيد في أفق المسلم الأخير لم يعد يمكن أن يخترق في دلالته اللاهوتية أو الوطنية. إنه شهيد في معنى ما بعد لاهوتى وما بعد قومى: إنه شهيد تاريخانى، نعني يستعمل موته الخاص بوصفه أداة تغيير قبلة العالم الحالى، لأنه عالم بلغ «نهاية التاريخ» اللاهوتى/القومى الذى قام عليه. راجع: بودريار، «روح الإرهاب»، سبق ذكره، ص 30.

استشهادي هو زمان «كيانوي» (*Existential*)⁽¹⁾ يأخذ مهمة العناية بالعالم مأخذًا أصلياً أي بــ«إتيقياً». القيامة هي نمط كيانوي من العناية بالعالم بوصفه شهوداً جذرياً.

نحن نستبصر انتقالاً طريفاً من المعنى اللاهوتي للقيامة إلى معنى تاريخاني: من قيمة «الانتظار» الآخروي إلى قيمة اللحظة الإكستاتيقية، ومن أخلاق الرجاء إلى فنّ المقاومة. إن 09/11 هي علامة على طريقة مستحدثة في احتمال معنى القيامة: بدلاً من الانتظار الآخروي، انخرط المسلم الأخير في فنّ اللحظة القيامية. اللحظة القيامية آية على قلب جدّ خطير لمفهوم الزمان التاريخي الذي قامت عليه فكرة الغرب: إنها نمط مستحدث من احتمال الزمان، يقوم على تدمير جدار «المستقبل» وتفتت مشهد الهائل الرقمي الذي تسعى أمريكا لفرضه في صيغة إمبراطورية العولمة. وإذا كان يوم القيامة اللاهوتي لا يأتي إلا بعد نهاية العالم، وفي معنى أبوكلبيطيقي (*Apocalyptique*)⁽²⁾، أي وهي يأخذ الكوارث على أنها «أمارات الساعة»، فإن يوم القيامة الجديد هو تاريخاني لأنه تدخل في مستقبل القدر ويقع عند مفرق العصر مع نفسه⁽³⁾. إن اللحظة الاستشهادية

(1) عن معنى «الزمان الإكستاتيقي» والزمان «الكيانوي»، راجع:
- M. Heidegger, *Sein und Zeit*, op. cit., S. 329; *Être et temps*, op. cit., p. 389.

(2) من العبارة اليونانية *Apokalipsis* أي «الوحى» (*Révélation*)؛ وهي عبارة سُمِّي بها الكتاب الأخير من العهد الجديد وتنسبه الكنيسة إلى القديس جان الإنجيلي، ثم توسيع دلالتها وصارت تُطلق على «نهاية العالم» المقترنة بالكوارث.

(3) يقول هيدغر: «وحله استباقي الموت يدفع كل إمكان مصادف أو «مؤقت». وحله الوجود الحرّ إزاء (*Für*) الموت يهب الدازين غاية القصد ويخرج =

هي انكسار حاد وعنيف للزمان التاريخي السائد وافتتاح جذري لأنه عدمي وإستطيقي (بالمعنى الأصلي للعبارة اليونانية) على الإمكان المستحيل الذي يحمله العصر في نفسه. هذا الإمكان المستحيل هو البدء الآخر للعالم وقد حوله الاستشهاديون إلى وثن بشري يستعملونه متى شاءوا. إن الاستشهاد هو سياسة «البدء الآخر»⁽¹⁾ للإنسانية الحالية.

وبعامة، فإن 11/09 هو يوم قيامي دمر أقنوم التقدم، ولكن ليس بواسطة «الكارثة»⁽²⁾، بل بـ«تغیر القبلة»⁽³⁾. «التقدم» المسيحي

= بالكيان في تناهيه (Endlichkeit). إن تناهي الكيان الذي أدرك [للتتو] إنما ينتشل [الذازين] من التعدد بلا نهاية (Endlosen) لإمكانات الترف والاستخفاف والنكوص التي تعرض في أقرب فرصة، ويأخذ الذازين إلى بساطة قدره (Schicksal). فإنما بذلك نحن نشير إلى التاريخ الأصلي للذازين الكامن ضمن العزم الأصيل، الذي فيه يورث نفسه (sich..überliefert) لذات نفسه ضمن إمكان موروث إلا أنه على ذلك [إمكان] مختار».

- M. Heidegger, *Sein und Zeit*. 17. Aufl., Niemeyer, Tübingen, 1993, S. 384. *Être et temps*, trad. fr. François Vezin, Gallimard, Paris, 1986, p. 448.

(1) «نحن ينبغي علينا هنا أن نفك في بدء الفكر الغربي وفي ما حدث فيه وما لم يحدث، من أجل أننا نقف عند النهاية - عند نهاية هذا البدء. وذلك يعني: نحن نقف أمام الجسم ما بين النهاية وجريانها الذي ربما ملاً قروناً أخرى وبين البدء الآخر (und dem Anderen Anfang)، الذي لا يمكن أن يكون إلا للم البصر (ein Augenblick)، الذي يحتاج التمهيّل له تلك الآلة التي لا طاقة لها «متفائلين» ولا لها «متشائمين» عليها أبداً». انظر:

- M. Heidegger, *Grundfragen der Philosophie. Ausgewählte "Probleme" der "Logik"* ». *Gesamtausgabe*, Band 45, Frankfurt am Main, 1984, S. 124.

(2) علينا أن نقر بأن أقصى ما يمكن أن يتحققه نقد أقنوم «التقدم» باسم =

و«الكارثة» اليهودية و«تغيير القبلة» الإسلامية هي آيات على أزمنة تاريخانية متباعدة، ومن ثم على إنسانيات افتراضية متباعدة، تتصارع

= «الكارثة» (ذات الأصل اليهودي) هو ما تحقق على يدي فالتر بنيامين كما بسطه في أطروحات حول مفهوم التاريخ (1940) قبيل انتشاره ببضعة أشهر على حدود «الدولة القومية» قرباناً كليباً لـ «عالمتها» العدمية. يقول بنيامين - كما نقله صالح مصباح (أستاذ الفلسفة السياسية بجامعة تونس) ضمن مقال على درجة عالية من التوثيق العلمي حول مفكر لم يبدأ العالم في اكتشاف نصوصه إلا منذ مطلع تسعينيات القرن العشرين بمناسبة الاحتفال بـ ميلاده (1892/1992)، وهو بمنابعه مدخل نظري قيم للدراسات العربية حول كتابات بنيامين - : «ينبغي أن نؤسس مفهوم التقدم على فكرة الكارثة. فإن تواصل وتيرة الأشياء مجرياتها على «النحو الحالي» إنما ذلك لعمري لهو الكارثة التي ليست البتة ما يحدث، بل وضع الأشياء الموجود في كل حين. (إن ذلك ما تعنيه) فكرة ستريندبرغ (Strindberg) عن أن جهنم ليست بالمرة ما يتظارنا، بل هي بالأحرى حياتنا هذه». راجع: صالح مصباح، «الزمان والتاريخ والكارثة. فالتر بنيامين وأزمة التقدم»، ضمن: *المجلة التونسية للدراسات الفلسفية*، السنة السادسة عشر، عدد 25/26 (2001)، ص 55.

(3) نحن لا نأخذ «تغيير القبلة» في معناه اللاهوتي، بل في معنى «طوبقي» فحسب، نستقيه من أعمال هانس روبيرت ياوس (Hans Robert Jauss) حول «إسقاطا التلقى» (Esthétique de la réception)؛ إن «تغيير القبلة» لا يعني بالنسبة لنا أكثر من «تغيير الأفق» (Horizontwandel, Changement d'horizon)، وذلك بخلق «تفاوت إسقاطي» (Un écart esthétique)، وفي حالتنا علينا أن نتحدث عن «تفاوت تاريخاني»، بين «أفق الانتظار» (Horizon d'attente) الراهن وبين «الأثر» (Œuvre) الذي وقع. وحده مثل هذا «التفاوت التاريخاني» يمكن من «إعادة التوجّه» في أفق التجربة التي بحوزتنا. راجع:

- H. R. Jauss, *Pour une esthétique de la réception*, trad. fr. Claude Maillard, Gallimard, coll. « Tel », Paris, 1978, pp. 58 sqq.

منذ قرون عديدة في سر خادع أحياناً وفي جهر مرعب أحياناً أخرى. وليس هناك ما يقطع بأن أفق الملة لم يعد صالحًا للتفكير.

إن العولمة هي آخر حلقة من تاريخ التقدم المسيحي؛ وإن علينا أن نبحث عن مقامات غير مسيحية للمقاومة تکف عن التفكير في المستقبل من جهة «الانتظار»، يعني من جهة «الرجاء». لكن مفهوم «الكارثة» ليس الحل الذي يناسبنا؛ وحده اليهودي التائه تغنيه الكارثة عن التقدم.

هل نحن جاهزون لتغيير القبلة؟ ماذا يمكن للمسلم الأخير أن يقترح على إنسانية تأهب للدخول في عصر الديجيتال؟ ولكن لسؤال آخر الأمر: من يستطيع أن يساعدنا على تغيير القبلة؟ وفي أي جهة يجدر بنا أن نسائل عن سياسة المستقبل؟

٦ - واقعة 11/09 بوصفها صداماً بين «الجليل» (Le gigantesque) و«الهائل» (Le sublime)

يبدو أن ما وقع يوم 11/09 هو اصطدام غريب بين «الجليل» و«الهائل» هياه وسيط عجيب تماماً هو الجسد غير الغربي، ليس الجسد/الموضوع، بل الجسد/الآية، الذي جعل من قiamته الخاصة موعداً رقمياً لا يمكن لأي تقنية أن يتبنّاً به. وإن دور الفلسفة هو أن تساعدنا على فهم ما وقع، يعني أن تحاول الإجابة عن هكذا سؤال: ما الذي جعل الاصطدام بين الجليل والهائل واقعة لا مرد لها للخروج من أفق الحداثة؟

نحن نعلم أن الدولة/الأمة الأوروبية قد عرفت علمنة تدريجية جعلت التصادم بين الجليل والهائل في أفقها لا يحدث إلا على نحو

«نظري»: وحدهم الشعراً وال فلاسفة الرومانسيون قد احتملوا دلالة هذا الانتقال العلماني من الجليل إلى الهائل على نحو جذري (شيلينغ، هيغل); أما فلاسفة الحق فقد استعملوا العلمنة شرطاً صورياً لطمس المسألة اللاهوتية طمساً كان هو الطريق الملكية إلى مشروع الحداثة (كانط، هابرماس). كذلك نحن نعلم أن الإنسانية الإسلامية المعاصرة لئن كانت الحارس الأخير لميدان «الجليل» في تاريخ الوجود⁽¹⁾، فهي لم تبلغ بعد إلى مستوى تدبير وجود الموجود من خلال معنى «الهائل» الرقمي. إنها لا تستطيع التوفير في آن واحد على عنصري الصدام بين «الجليل» و«الهائل»: أي التدمير العلماني للجليل والتدبير الرقمي للهائل. نحن لا نزال نتحرك على حافة عصر التقنية دون أن نلامس ماهيتها، نعني نحن لا نزال نستعمل الهائل دون أن نعاصره من الداخل، نعني دون أن نستطيع أن نستشرف معنى «الجلالة» الجديد الذي يرنو إليه.

(1) إننا لم نتوفر بعد في أفق الفكر العربي المعاصر على إيضاح أصليل لما يمكن أن يعنيه مسار «نزع القداسة عن العالم» (*Le désenchantement du monde*)، ليس كما بسطه ماكس فيبر (Max Weber)، بل وخاصة كما تأوله مارسل غوشي (Marcel Gauchet) في كتاب طريف يحمل نفس العنوان، وذلك بوصفه علامة على «الطرافة الجندرية للغرب» الذي أفلح في استعمال «العلمنة» على نحو تكون معه المسيحية «دين الخروج عن الدين» (*La religion de la sortie de la religion*). ونحن سواء استثنينا الإسلام (كما يفعل السلفيون الجدد) أو أحضناه للنظرية النقدية نفسها (كما يلح على ذلك عمال التنوير)، نحن لا نتمكن على ذلك من استبصار «الطرافة الجندرية للإسلام»، نعني طريقته الخاصة في اختراع صيغة «العلمنة» التي تمكنه من أن يخرج من سقف «الملة» إلى الأفق التاريخي ما بعد اللاهوتي. راجع:
- Marcel Gauchet, *Le désenchantement du monde. Une histoire politique de la religion*, Cérès Éditions, Tunis, 1995, pp. 5-10.

إن الغرب قد استعمل العلمنة وسيلة تاريخانية لتجريد الهائل التقني من أي إمكانية صدام جذرية مع الجليل؛ فالإنسانية الغربية بلغت حدّاً من العدمية الأخلاقية التي لا تؤهل بناً لاحتمال أصلي للتصادم بين الجليل والهائل، العدمية هي أفق الهائل الذي انبجس حين انسحب الجليل، فلم يحدث الصدام بينهما. كذلك فإن عدم توفر الإسلام على الوجود الرقمي للهائل جعله يواصل اعتناق ثقافة الجليل بلا مشاكل؛ فالإنسانية الإسلامية قد قامت على بانثيوسية لا تهين لأي تصادم بين الجليل والهائل، البانثيوسية هي أفق الجليل الذي لا يزال يعمل في ثقافة لم يطأها الهائل بعد إلا على نحو أداتي، أي سطحي بالنظر إلى تاريخ الحقيقة الذي تفترضه.

ولكن من أجل إننا نوجد رغمـاً عنا في نطاق آخر حقبة من تاريخ الوجود الذي بدأ مع الفراعنة، أول الحضارة التي حاولت أن تستعمل وجهاً بدائياً من «الهائل» للتعبير عن «الجليل»، فإن الصدام بين الجليل والهائل هو حدث تاريخاني لا بد أن يقع طبقاً لبراديغم الإنسانية الحالية. التصادم التاريخاني بين الجليل والهائل هو ما وقع يوم 11/09. إنه تصادم بين «الإسلام» بوصفه الحضارة الوحيدة التي لا تزال تقف في ميدان الجليل، والتي لم تدخل بعد في أفق الهائل، و«الغرب» بوصفه الحضارة الوحيدة التي تقف في ميدان الهائل والتي تزعم أنها خرجت بعد من أفق الجليل.

إنه لذلك فقط يصرّ الغربيون على اعتبار الإسلام هو الحضارة الوحيدة المعاصرة التي تهدد العصور القادمة بإمكانية التصادم الوحشي بين الجليل والهائل. ولأن هذا الصدام بين الجليل والهائل هو الموضوع الجذري للتفكير، فإن علينا أن نقبل التهمة «ما بعد

الحديثة» للمسلم الأخير بأنه المصدر الأقصى للخطر الذي يتهدد قبلة الإنسانية الحالية. هل نحن كذلك؟ أليس هذا الخطر متأصلاً في ماهية الإنسانية الحالية نفسها؟ ولكن من هي هذه الإنسانية الحالية؟ يبدو إن ماهية الإنسانية التي ننتهي إليها راهناً قد بدأت في التشكل منذ اكتشاف «اللغة» بوصفها بنية إنجازية لمعنى العالم. إن قرار آدم تعلم الأسماء كلها، أي قرار فهم العالم والسيطرة عليه بواسطة التسمية، والذي هو أكثر خطراً ودلالة من أي «ثورة كوبيرنيكية» في المنهج، هو قرار ليس فقط لا يزال ساري المفعول، بل هو قد يجد في شبكة الإنترنت وفي ظاهرة «العولمة» المترتبة عنها الشوط الأخير من تاريخ الحقيقة الذي اخترعه. إن الأديان الشرقية - كظاهرة سيمانطيقية جذرية - مثلها مثل علوم الغرب - كظاهرة سانطقيمية جذرية - هي ناجمة عن قرار روحي متزعم قام على اعتبار اللغة هي بنية المعنى الوحيدة للعالم. ولذلك فإن التحرر القادم يميل إلى أن يكون مداره هو التحرر من سطوة إنسانية اللغة، والدخول النهائي في عصر الكتابة الذي حال التاريخ الطويل لميتافيزيقا الكلام دون انبجاسه⁽¹⁾.

وإنه لا يعادل خطورة ما يقع الآن إلا ظهور «عصر الأديان» الذي أخرج الإنسان المتكلم من «أساطير الأولين» إلى عهد

(1) قارن أطروحة أفلاطون عن الكتابة في الفيدروس، 274 د-275 ج، والقراءة التفكيكية لها من قبل دريدا. انظر: جاك دريدا، صيدلية أفلاطون، سبق ذكره، ص 27 وما بعدها.

- Jacques Derrida, «La pharmacie de Platon», in : *La dissémination*, Seuil, Paris, 1972.

«الكتاب/الوحي». وربما نحن على عتبة انتقال سري من عصر «الكتاب» - تساوى في ذلك الكتاب/الوحي مع كتاب/الأحرف الرياضية الغاليلى - إلى عصر بلا كتاب، نعني بلا أي ادعاء متعال حول معنى العالم. نحن مقبلون على تغير في بنية الوجود-في-العالم من العلاقة الحديثة بالموضوع إلى ميدان الديجيتال - الرقمي بعامة. وبالنظر إلى جسامه ميدان الديجيتال، فإن العولمة في صيغتها شبه اللاهوتية الراهنة هي لا تعدو أن تكون أضعف انفعالات المستقبل. إذ أن ما وقع يوم 11/09 هو موقف أكثر جذرية من كل خطاباتنا ما بعد الحديثة عن العولمة. إننا مقبلون على تغيير في معنى «المستقبل» يجعل كل تواريختنا الحالية لأنفسنا تفقد كل صلاحتها بلا رجعة. ثمة ما يشبه الانتقال البطيء واللحظي من عصر أديان إلى عصر أديان جديد، كأن الدين هو الطريقة الأصلية لإقامة الآدميين في العالم. إنه انتقال من عصر أديان الكتاب إلى عصر كتابات عنيفة بلا كتب.

لذلك علينا أن نقرأ السؤال السائد عن ما بعد الحداثة بوصفه يعني أيضاً وبالحدة نفسها: ما هو عصر «ما بعد الأديان» الكتابية؟ إن العقلانية الكبرى للقرن السابع عشر مثل «أنوار» القرن الثامن عشر - أي الصيغتان التاريخانيتان لماهية الحداثة - ربما لم تفعل، من خلال علمنة حقوقية غير مسيطرة على مسبقاتها اللاهوتية، سوى تجذير التوجه الكتابي لأديان التوحيد، التوجه نحو الكتاب بوصفه نمط مقام الآدميين في العالم. إن المحدثين لم يفعلوا غير الاستيلاء على الأسماء الحسنى للإله الكتابي وحوّلواها تحويلاً كلبياً إلى صفات الإنسان/الذات مشرعة المعنى تحت سقف الإنسانية السيدة على تاريخ العالم لأول مرة. وذلك يعني أن الفجوة الحادة والدرامية

التي اخترعها المحدثون بين عصر الإله/الخالق وعصر الإنسان/الذات، وبين عصر الأديان وعصر التنوير، وبين ثقافات الكوجيتو وثقافات بلا كوجيتو، لم تكن عميقه إلى الحد المأمول. فإن عصر التنوير الذي بلغ اليوم في خطة العولمة حدّه الأقصى لم يف بالعلمنة الجذرية التي وعد بها. ومن ثم هو قد فشل في تحقيق شرط الكونية الذي راهن عليه.

وإن مصاددة-الإرهاب بوسائله نفسها مثلها مثل مصاددة-الحداثة بوسائلها نفسها يوحّي بقوة بأن بين «الإرهاب» و«الحداثة»، وبين «عصر الأديان» و«عصر التنوير» صلة سابقة علينا مسائلتها. ربما ما يجمع بين الإنسان/الذات والإنسان/المخلوق هو «الثأر» من العالم بوصفه نمطاً أصلياً من العلاقة مع وجود الموجود⁽¹⁾. الثأر من عالمية العالم - من أن العالم هو علامة على نفسه فحسب - هو ثأر أصلي مشتق من الزمان الروحي للملة. وإن أمريكا هي عصر التقنية محمولاً فوق كومة من العنف الميتافيزيقي إزاء عالمية العالم. إنها ثأر معمم من الزمان الروحي الذي به يتقدّم سؤال «من؟» في كل الثقافات غير الغربية.

(1) في حديث الغفران من كتاب حدىت زرادشت قال يبيّن نيتشه أن وجود الإنسان في العالم قد تأسس إلى حدّ الآن على ضرب من «الثأر» من الزمان، من الطابع غير الارتدادي لحركة الزمان، من عبارة «قد كان» (C'était - Es war). هذا النوع من الثأر الأصلي من صدفة الوجود التي لا يمكن تغييرها هو العلة الأخلاقية لوعينا بالزمان ومن ثم لكل مفاهيم «الإثم» و«العقاب» و«العدالة» و«الظلم». راجع:

- F. Nietzsche, *Ainsi Parlait Zarathoustra*, trad. fr. G. A. Goldschmidt, Librairie Générale Française, Paris, 1983, pp. 196-198.

إن الإنسان/الذات قد جعل من نفسه علة دلالية متعلالية لمعنى العالم حين جعل منه موضوعاً للمعرفة وللسيطرة. لكن ذلك ليس سوى شوطاً متأخراً من مسار بدأه عصر الأديان حين دشن إنقاذ العالم من أن لا يعلم إلا نفسه. إن عصر الذاتية مثله مثل عصر العقيدة قد قام على المنع الميتافيزيقي للعالم من أن يكون مجرد علامة على نفسه، أعني من أن يكون «صفة نفسه» فحسب. فالعالم الموضوع مثله مثل العالم/الأية هو عالم مُنْعَنْ من أن يوجد الوجود الذي من شأنه، أي أن يكون مجرد علامة على نفسه فحسب.

إن الجليل والهائل هما طريقتان في رسم معالم العالم على نحو يمنعه من أن يكون مجرد علامة على نفسه. ومن ثم فالصطدام بينهما لا مرد له. ولذلك لا يبقى لنا سوى أن نتساءل: إذا كان الجليل لا مستقبل له إلا في شكل «قيامة» تاريخانية، والهائل لا مستقبل له إلا في شكل «علمنة» رقمية، فهل ذلك أمارة على انسداد أفق الإنسانية الحالية إلى وقت غير معلوم؟ هل إنسانية ما بعد الملة ممكنة؟⁽¹⁾ وما هي علاماتها؟

خاتمة: ما بعد الملة والمسلم الآخر

إن أحداث 11/09 هي مدعوة إلى «حديث» - (Entretien) أو «حوار» (Gespräch) وليس إلى «خطاب» (Discours) أو «حوار» (Dialogue)، فكل خطاب هو مزعم منهجي حول «موضوع» ما، ليس له من دلالة سوى ما يملكه داخل براديغم الذات السيدة على

(1) راجع:

- Marcel Gauchet, *Le désenchantement du monde*, op. cit., p. 345.

المعنى (ديكارت، كانط)؛ وكل حوار هو ادعاء ميتافيزيقي ليس فقط بأن المתחاوريين متساوون سلفاً، بل أن الحقيقة نفسها قاسم مشترك بين العقول (آبل، هابرماس، غادامير Gadamer). الحديث هو الإمكانية الدنيا لترك اللغة تأتي إلى الإنسان حيث هو بلا أي وصاية منهجية أو ميتافيزيقية عليه (نيتشه، هيذغر الثاني، رورتي، دريدا).

بيد أن الحديث ما بعد الميتافيزيقي ليس فسحة في حديقة العولمة التي تبشر بها الليبرالية الجديدة؛ بل هو مساهمة في الجهد العالمي الراهن لمقاومة العولمة المتوحشة. رب مقاومة لم يجد المسلم الأخير شكلاً تاريخانياً أصيلاً لها مثل الاستشهاد. إن الاستشهاد هو مقاومة جذرية أو لامتناهية. وإن بهذا المعنى فقط هو لحظة قيامية. لذلك أخذنا القيامة هنا بوصفها الموضع الخفي الذي يصدر منه كل معنى للمقاومة في عصر الديجيتال؛ ونفترض أن على الفلسفة أن تعلن نهاية المعنى اللاهوتي للقيامة وبداية تكون مفهومها «التاريخاني». القيامة هي شكل «اللهائل» الإنساني الخاص بالمسلم الأخير. إن الشهيد قد ظهر لنا بوصفه الوجه السري والأقصى من كل متنتم سلفاً إلى الأفق الروحي الذي يرسمه الإسلام في خارطة ما-بعد-الحداثة؛ الشهيد التاريخاني هو «المسلم الأخير»، أي الإمكانية القصوى لمعنى السؤال «من؟» في طوبيقا العنصر الإنساني التي يمكن أن تُفتح اليوم انطلاقاً من أفق «الإسلامية» (Islamicité) وليس «الإسلام» بمعناه اللاهوتي.

ولكن حذار من أن نأخذ المقاومة بوصفها موقفاً عدانياً من عصر الديجيتال الذي أخذ يتقدم نحوناً. إن «الديجيتال» هو الصيغة القصوى من نمط وجود الحيوان التقني الذي أفلحت الحادة في

استنساخه من الحيوان العاقل. إنه وجود الموجود بوصفه «قشتال» (das Gestell)⁽¹⁾، أي استفزازاً رقمياً لقوى الطبيعة حتى تحول من نفسها إلى «هايل» إنساني يعطي منطلقاً ما-بعد-ديكارتي لعصر التقنية. ولذلك فإن مقاومة العولمة المتوجهة للدولة العالمية ، ليست أبداً انحباساً في ميدان الجليل ، بل تدرب أصيل على استعمال تاريخاني للهايل ، من أجل إنسانية ليس فقط ما-بعد-غربية ، بل ما-بعد-إسلامية أيضاً.

إن التفكير ما بعد الميتافيزيقي الذي يخصنا هو تدريب العقول المتبقية على استعمال تاريخاني للهايل ، من أجل التحضير لمجيء إنسانية ما-بعد-الملة التي أدى ليس فقط ظهور أديان التوحيد ، بل أيضاً ظهور الحداثة نفسها إلى طمس الطريق إليها .

إن العالم اليوم لم يعد يعني أكثر من مسألة بيئية. البيئة هي المعنى الجديد للعالم. هذا التعريف قد أخذ يصبح أكثر من موضوعة نظرية. إنه مقام جذري للتوجه في التفكير على نحو لم يتوضّح بعد. وإذا كان الحدث الأنطولوجي الأكبر للحداثة هو اكتشاف مقوله «الموضوع» فإن العالم/الموضوع قد أوشك اليوم على الاضمحلال، ما جعل علاقتنا بالعالم تكف فجأة عن أن تكون مشكلاً لاهوتياً، وتنقلب إلى مسألة بيئية. ولكن هل العولمة أكثر من علمنة عامية لا ترى في بيئه العالم غير موصلة الملة بطرق أخرى؟ إن العولمة هي سياسة الهايل التي فرضت شكلاً تاريخانياً مستحدثاً من المقاومة هو

(1) راجع:

- M. Heidegger, « La question de la technique », op. cit.

سياسة الجليل. ولذلك لا معنىاليوم للاختيار بينهما. إن سياسة الجليل مثل سياسة الهائل لا تهينا إلا تدميراً عدماً وإستطيقاً لجدار المستقبل، ومن ثم مما صيغتان عنيفتان وعامتان لتأجيل التهير الأصيل لسياسة المستقبل التي لن تبدأ إلا متى أفلحت العقول القادمة في حل المسألة اللاهوتية على نحو جذري، أي متى استطاعت الإنسانية القادمة الخروج من أفق عصر الأديان وارتسام «بدء آخر» لتاريخ الحقيقة الآدمية على الأرض لا علاقة له بتصوراتنا الحالية عن الزمان. هل هو «الخلود» الذي طالما اشرأبـتـ إـلـيـهـ أـعـنـاقـ الـفـلـاسـفـةـ؟ «ربما»، هذه «الربما» التي وصفها نيتـشـهـ ذاتـ يـوـمـ بـأـنـهـ أـخـطـرـ «الربـمـاءـاتـ» التي لا يـجـرـؤـ عـلـيـهـ إـلـاـ «فـلـاسـفـةـ المـسـتـقـلـ»⁽¹⁾.

(1) راجع:

- F. Nietzsche, *Par-delà le bien et le mal. Prélude d'une philosophie de l'avenir*, texte établi par Giorgio Colli et Mazzino Montinari, trad. fr. Cornélius Heim, Gallimard, coll. « Folio/Essais », Paris, 1971, § 2, p. 13.

الفصل السادس

تنوير الإنسان الأخير أو في كانطية الجمهور

«قلة هم الذين أفلحوا في التخلص، بالعمل الخاص لعقولهم، من حالة الوصاية والمشي على الرغم من كل شيء بخطى ثابتة. لكن أن يت怒ور جمهور (ein Publikum) ما بنفسه فهو أمر أقرب إلى الاحتمال؛ بل إن ذلك حتمي شريطة أن نمنحه الحرية». كانت

«إن المستقبل لم يعد كما كان».

كاتب مجهول

«إن ما أسميه «ديمقراطية قادمة» تخرج عن حدود الكوسموبوليطية، أعني مواطنة العالم. إنها تتجه نحو الاتفاق مع ما يمكن من أن «تعيش معاً» كائنات حية متفردة (أي كان)، حيث ما زالوا لم يُعيّنوا بعد بواسطة مواطنة ما، أعني بواسطة وضعية «الذوات» الحقوقية الخاصة بدولة ما والأعضاء الشرعيين في دولة قومية معينة، بل حتى في كنفدرالية أو دولة عالمية. إن الأمر يتعلق على الجملة بتحالف يقع ما وراء «السياسي» كما وقع تعينه دوماً. دريدا

تقديم: نحن والتنوير

يبدو أنه صار علينا أن نميز بين ما قاله عصر التنوير عن نفسه وبين ما يمكن أن يعنيه اليوم مطلب التنوير بالنسبة لنا، نحن المحدثين بلا حداثة، الذين أتينا بعد عصر التنوير، وعلى ذلك نحن مطالبون إلى حدّ فظيع بتحويل التنوير إلى مشروع روحي أساسي لأنفسنا الحالية بلا رجعة. ييد أننا نقف للتو على أننا أتينا للاهتمام بمعنى التنوير ليس فقط في غير لغته، بل في الوقت عينه الذي فقد فيه مشروع التنوير لدى أهله بريقه الأدبي وأركانه النظرية التي جعلته ممكناً. إن سؤالنا عن معنى التنوير هو إذن موقف لا راهن، بمعنى غير نيتلوي تماماً. فنحن لا نستبق أي فجر روحي للإنسانية، بل نتساءل عن سبب خروجنا أصلاً من السباق العقلي لهذه الإنسانية. إن حسنا التاريخي لم يتكون بعد، بسبب أن وعيانا بالزمان لم يتخلص بعد من طابعه الإسكاتولوجي القائم على فكرة الانتظار الكبير. لماذا إذن نحن نتساءل عن معنى التنوير في هذا الوقت بالذات؟

إن السؤال عن معنى التنوير ليس مشكلأً بلا غياً يمكن أن نسيطر على التباسه بنصب بعض المجازات الميتة دونه شراكاً. كذلك لا يسعفنا البحث الاستئقاقي في معانيه الأصلية شيئاً. فالتنوير مشكل تاريخي يتعلق بمصير الإنسانية الحديثة وليس استعارة، ولذلك هو يسخر سلفاً من كل من يعوّل على فتنة اللسان لفهمه.

بقي أن نسلك طريقاً أخرى، ألا وهي القبول بإدان التنوير ظاهرة كونية، وإن مصير هذه الفكرة لا يخصنا بما نحن كذلك، بل نحن شارك في احتماله من الموضع الروحي الذي بحوزتنا، وذلك يعني من حيث أننا نصنف في خطة الإنسانية الحالية بأننا جزء من

المجتمعات ما بعد الاستعمارية، بل ذاك الجزء الذي تم ترشيحه أخيراً ليكون الخصم الحضاري والميتافيزيقي للغرب، الذي نصب نفسه من قرنين وريثاً أخلاقياً للإنسانيات القديمة.

إن كل ما نقوله عن أنفسنا وكل طرق وعيينا بذواتنا قد أصبح فجأة قصة محلية لا مكان لها في السردية الكبرى للإنسانية الحالية. وبدلأً من أن ينتظر العالم منا رأينا في من نكون، إيفاء بشرط التسامح الذي كان أحد المكاسب الروحية للحداثة، هو يسنّ لنا طريقة حكى أنفسنا، ويختار لنا هوية سردية جديدة نحن مطالبون بقصّها على الأجيال القادمة. وليست تلك سوى سردية التنوير، التي تجد في فلسفة الذات تبريرها الميتافيزيقي.

بيد أن رأس الإسکال ليس صلاحية أو هشاشة سردية التنوير، بل بخاصة أن مطلب التنوير قد أتى في الوقت عينه الذي تبيّن للعقول المعاصرة أننا نعيش زمن أ Fowler السردية الكبرى وانحسارها التاريخي، وليس عصر التبشير المتعالي بها. وبالتحديد أن أركان فلسفة الذات التي كان التنوير بمثابة الترجمة الأخلاقية والمدنية لها قد اهتزت بلا رجعة. أي تنوير هو التنوير المطلوب بعد إقلاع العقول المعاصرة عن أي نمط من السردية الكبرى؟

سوف نحاول أن نضيء جانباً من الطريق إلى فهم هكذا أسئلة، بأن ندافع عن التخريجين التاليين:

أولاً- إن التنوير لدى المحدثين، كما سجل ذلك كانط في حينه، لئن نتج عن انتقال الإنسان الحديث من «العامة» الدينية إلى «الجمهور» المدني، فهو قد فشل في حماية مشروع التنوير من منطقة الدولة-الأمة التي وجدت في فكرة الشعب الرومانسيّة بنيتها الخاصة؟

ثانياً - إن ما يمكن أن يعنيه التنوير بالنسبة لنا، نحن الآتين في لحظة نهاية الحداثة ودخول الإنسانية في ما صار يسمى «عصر الإمبراطورية» أو «العالمة»، لن يكون أبداً من جنس التكرار المدرسي لأسئلة الأوروبيين خارج جغرافية الروح التي ولدت فيها، على لسان مثقفين بلا ثقافة جذرية تخصهم، بل هو مهمة مدنية وحضارية قد استحوذ عليها الإنسان اليومي وقطع شوطاً كبيراً في تحقيقها من دون أي أسئلة تأسيسية حول دلالة ذلك.

٤- فشل كانت: التنوير أو نقد العقل الكسول

يعتبر كانت إن أي «تأجيل للتنوير» هو بمثابة «اعتداء على الحقوق المقدسة للإنسانية»⁽¹⁾، ولذلك هو لا يعرف التنوير كما يفعل معاصروه، مثل مندلسون (Mendelssohn)، بكمية المعرفة التي توفرها العلوم، ولا هو يؤسسه مثلهم على محبة النوع البشري، بل التنوير عنده هو القدرة على استعمال أفهامنا إزاء مشكل محدد ألا وهو «مسائل الدين»، بموجب حقّ طبيعي لا مجال للفتاوض حوله. ولذلك هو يحدّ معنى التنوير هكذا:

«إن يوضع البشر بحيث يمكنهم استخدام أذهانهم في أشياء الدين بكل أمانة وإنصاف من دون أن يقودهم في ذلك طرف آخر»⁽²⁾.

إن الدلالة الفلسفية المثيرة في حصر كانت لمعنى التنوير في

Kant, « Qu'est-ce que les Lumières ? », in : *Oeuvres philosophiques II*, Gallimard, Paris, 1985, AK, VIII, 39. (1)

Ibid, AK, 40. (2)

الجرأة على استعمال العقل في مسائل الدين من دون حاجة إلى من يقودنا في ذلك، والذي هو المعنى الحقيقي في تعريف التنوير بأنه «خروج الإنسان من حالة الوصاية التي يكون قد أذن بها في حق نفسه»⁽¹⁾، هو إن دعوته تنتهي صراحة إلى الاستغناء عن مفهوم «التسامح». فليس التنوير تسامحاً مع الآخر، بل هو فن الاستغناء العقلي عن الآخر بما هو كذلك.

يقول: «إن أميراً لا يجد ما يشينه في القول بأنه يعتبر بمثابة واجب ألا يصدر أي أمر للناس فيما يتعلق بشؤون الدين، بل أن يترك لهم كامل الحرية في هذه المسألة، وينذهب إلى حد إنكار الاسم المتغطرس للتسامح، هو نفسه مستثير ويستحق أن يمجد من قبل العالم المعاصر والمتاخرون بوصفه الأول الذي عنق الجنس البشري من حالة الوصاية، على الأقل فيما يخص الحكم، وترك كل أمرٍ حرّاً في استخدام عقله الخاص في كل مسائل الضمير»⁽²⁾.

ولذلك، فالقيمة التي بني عليها كانط معنى التنوير ليس التسامح بل الحرية، وبالذات «الأكثر مساملة من كل ما يمكن أن نسميه حرية، ألا وهي حرية الاستعمال العمومي لعقلنا من كل جهاته»⁽³⁾. علينا أن نتساءل: ما الذي يعنيه كانط حين وصف التسامح بأنه «اسم متغطرس» (hochmüthigen Namen)? بأي معنى يمكننا أن نقول عن مفهوم ما أنه متغطرس؟ أليس في كل حرية قدر ما من التغطرس؟

Ibid, AK, VIII, 35.

(1)

Ibid, AK, VIII, 40.

(2)

Ibid, AK, 38.

(3)

إن مفهوم التسامح متغطّرس بسبب أنه علامة على حالة الوصاية التي جعل كانتن الخروج منها شرطاً للتنویر. ليس يتسامح إلا من كان يملك سلطة ما علينا، والحال أن التنویر هو الجرأة على التفكير الحرّ بأنفسنا دونما حاجة لأن يقودنا أي طرف آخر. إن التسامح هو الصيغة الناعمة من الوصاية وأساسها الأخلاقي. والتغطّرس هو انفعال بلا حرية، لأنّه يتغذى من الحاجة الوهمية للسلطة أو للمرجعية التي يفلح الأووصياء في تنصيبها في وعي العاجزين عن التفكير بأنفسهم.

بيد أن قارئ كانتن ما يلبث أن ينتبه إلى أن إجابته عن معنى التنویر لا تفضي، كما في إيميل روسو، إلى برنامج ل التربية الفرد على الخروج من حالة الوصاية إلى حالة الحرية. إن كانتن يقرّ مبكراً بإنه من الصعب جداً على الفرد المعزول أن يقتلع نفسه من حالة الوصاية التي تكون قد أصبحت لديه طبيعة ثانية. كذلك هو يواجه قارئه بأن الثورة ليست طريقة ملائمة للتنویر، فهي قد تؤدي إلى «سقوط استبداد شخص» ما لكنها لا تمكن أبداً من «إصلاح حقيقي لنمط التفكير»، بل أكثر من ذلك هي لا تخلق سوى «أفكار مسبقة جديدة» من شأنها أن تشد وثاق هذا «الجمع الكبير الخالي من التفكير» (gedankenlosen großen Haufens) ⁽¹⁾.

إن ما يشيرنا هنا هو مفهوم «الجمع» (der Haufen). فإن كانتن، أكبر وأخر أقطاب فلسفة الأنّا أفker، يعترف بإن التنویر الحقيقي لا يتعلّق بالفرد، المقوله التأسيسية لفكرة الحداثة، بل بهذا «الجمع

الكبير الذي لا يفكر». ما معنى ذلك؟

لا يمكننا بناء استفهام جدي حول تلقيت كانط نحو الجموع الحديثة التي لا تفكّر إلا متى وضعتها في سياق مشروع النظرية السياسية للحداثة، الهدف إلى الزج بتلك الجموع في القمّم الheroic لفكرة «الشعب» الرومانسية، وذلك من أجل تهيئة الأرضية الحقوقية لإرساء الدولة-الأمة بوصفها الأداة النموذجية لإنجاز برنامج «التنوير»، يعني الانتقال الروحي من الملة إلى الدولة، والإقدام على التفكير الشخصي بوصفه حرية مدنية تملك في نفسها شروط معياريّتها الذاتية.

ولذلك فالطريق في نصوص كانط هو أنه في ريبة مزدوجة: من الأوّلبيّاء والقاصرّين معاً. فهو يرفض تأسيس التنوير على وجهة نظر الجمع الذي لا يفكّر، لكنه يتوجّس في الوقت نفسه من أن لا تفلح الدولة-الأمة في الإيفاء بمهمة التنوير التي صارت مطلباً تاريخياً للشعوب. لقد كان مرتاباً من ألا تستطيع الدولة-الأمة أن تقبل مواطنيها أن يفكروا بأنفسهم، بمعنى أن لا يعرفوا كل ما يمكن للعقل النظري أن يبنيه بمقولاته، وأن يفعلوا كل ما يحكم عليه العقل العملي بأنه قاعدة كونية للإنسانية، وألا يرجوا إلا ما يحق لهم في حدود مجرد العقل.

ومن أجل نقد «العقل الكسول» (*faule Vernunft*)⁽¹⁾ للجموع

(1) «العقل الكسول» عبارة نادرة تحت قلم كانط وردت في آخر «الجدلية المتعالية» من الطبعة الأولى من *نقد العقل المحسن* (1781)، وهو قد فسرها في هامش خاص بوصفها تجد سندها في حكمة جدلية قديمة تقول: «إذا كان قدرُك يزيد أن تُشفى، فإن ذلك سوف يحدث، سواء استعملت =

الحديثة والعقل الأمني للدولة-الأمة معاً، اخترع كانت التفريق الشهير بين الخاص والعمومي: إن الحاكم لا يحق له أن يتحكم إلا في الاستعمال الخاص لعقولنا، أي ما نفعله بموجب «مهمة مدنية كلفنا بها»⁽¹⁾. أما ما هو «عمومي» فهو ليس ملكاً للحاكم، بل هو شأن، لما يسميه كانت، «الجمهور» (das Publikum) في معنى محدد هو جملة الذين «يقرؤون»⁽²⁾.

يبدو بذلك أن شرط إمكان التنوير هو الاكتشاف الحديث للقراءة بوصفها قدرة مدنية للجمهور على المشاركة في العمومي وإنما تجاه.

لذلك يقول كانت:

«قلة هم الذين أفلحوا في التخلص ، بالعمل الخاص لعقولهم، من حالة الوصاية والمشي على الرغم من كل شيء بخطى ثابتة . لكن أن يتور جمهور (ein Publikum) ما بنفسه فهو أمر أقرب

طبيباً أم لم تستعمل». لكن كانت استعاد عبارة «العقل الكسول» للإشارة إلى من لا يفكر في «الموجود الأسمى» في حدود «استعمال نظام فحسب، بل على الضد من ذلك في استعمال مقوم (وهو ما هو معاكس لطبيعة فكرة ما)»، والممعن هو ذو عقل كسول كل من يذهب في ظنه أن الأفكار المتعالية مثل النفس والعالم والإله، هي موجودات واقعية وليس فقط أفكاراً ناظمة للتفكير البشري فيما يخرج عن إطار التجربة الممكنة، التي هي حكر على العلوم. راجع:

- E. Kant, « Critique de la raison pure », in : *Oeuvres philosophiques I*, Gallimard, Paris, 1980, AK, III, 254, p. 1281.

AK, VIII, 37.

(1)

(2) ومنه أن جمع (die Publika) أي (das Publikum) تطلق على الدراسات العامة في الجامعة.

إلى الاحتمال؛ بل إن ذلك حتمي شريطة أن نمنحه الحرية⁽¹⁾. تكمن طرافة مصطلح «الجمهور» في تخريح كانت لإمكانية التنوير في أنه دعوة خفية إلى تكوين «عقل عمومي» هو الكفيل بتدريب الإنسانية على دخول عصر التنوير، وذلك من خلال رفع حرية الكتابة والقراءة إلى فعل عمومي مستقل عن الدين والدولة معاً قادر على فرض حقوقه.

ولذلك يذهب كانت في مقالة 1784 إلى حد التلميح إلى أن التنوير يملك في مشروعه نوعاً من حق المقاومة، إذ يقول: «إن روح الحرية هذا قد يمتد حتى إلى الخارج، حتى إلى الحد الذي يجب عليه أن يناضل ضد العوائق الخارجية للحكم الذي يسيء الظن في شأنه»⁽²⁾.

بيد أن جذوة التنوير ما لبثت أن خبت بين يدي كانت: فهو سرعان ما أخذ يتراجع عن تلفته نحو الجموع، بعد سنتين فقط، ضمن مقالته ما معنى أن نتوجه في التفكير؟، حين نقل معركة التنوير من مهمة مطروحة على «الجمهور» الراهن إلى مهمة عامة لـ«عصر» مؤجلة إلى أمد بعيد، قائلاً:

«أن نفكر بأنفسنا يعني أن نبحث عن المحك الأقصى للحقيقة في أنفسنا (بمعنى في عقلنا الخاص)؛ والقاعدة القاضية بأن نفكر دوماً بأنفسنا هي التنوير. [..] لكن] أن نؤسس التنوير ضمن بعض الذوات هو بذلك شيء يسير؛ إذ يكفي أن نبدأ بتعويذ العقول الشابة

AK, VIII, 36.

(1)

AK, VIII, 41.

(2)

على هكذا تفكير في وقت مبكر. أما تنوير عصر ما فهو مهمة طويلة الأمد جداً؛ وذلك أنه توجد عوائق خارجية كثيرة إما تمنع هذا النمط من التربية، وإما تجعله أمراً أكثر صعوبة⁽¹⁾.

إن كانط يراهن هنا على دخول الإنسانية في عصر التنوير، بقدر ما تنجح في التمتع بحرية التفكير والتعبير في فضاء عمومي لا يقوى الحكام على مصادرته. لكن الأمر لم يكن لينتهي في هذا الموضع. فالدولة-الأمة ليس فقط قد استولت على مقوله «العمومي» وحولتها إلى أحد أجهزتها الخاصة، بل إن كانط نفسه تراجع آخر الأمر، في نظرية الحق، التي نشرها سنة 1796، عما كان قد لمح إليه سنة 1784، من حق المقاومة من أجل التنوير، وذلك بحججة أن حق المقاومة يتناهى مع فكرة الحق نفسها.

غير أن التنوير ما إن استكملا ماهيته بما هو مشروع وتحول إلى دعوى كونية للإنسانية، حتى ولدت ظاهرة الدولة-الأمة، الترجمة السياسية لبراديفم الذات الحديث على مستوى الشعوب. ماذا؟ لقد ربح الرومانسيون معركتهم ضدّ التنوير، حين نجحوا في فرض فكرة «الشعب» بوصفها البنية التاريخية المناسبة والناجعة لتنفيذ مشروع الدولة الحديثة الذي قضى الفلاسفة قرنين كاملين في بلورة ملامحه الأساسية من هوبيز إلى كانط نفسه. إن الجماعة السياسية لا يمكن أن تكون إلا شعباً. لكن ذلك يعني للتتو أن كل ما تحقق من خطط حقوقية لبناء الحالة المدنية على مستوى الأفراد، قد تحول فجأة إلى

E. Kant, « Qu'est-ce que s'orienter dans la pensée ? », in : *Oeuvres philosophiques II*, op. cit., AK, VIII, 147, note.

بحث في مقومات «حالة الطبيعة»، أي حالة «الحرب الدائمة»⁽¹⁾ على مستوى الشعوب/الدول.

فإنه في هذا السياق بالذات الذي وصف فيه كانط «حالة الطبيعة بين الدول» القومية⁽²⁾، هو قد لمح بشكل مثير وخاطف مولد الإمبراطورية.

يقول في الفقرة 58 من نظرية الحق من ميتافيزيقا الأخلاق:

«إن الدولة المهزومة أو رعيتها لا تفقدان حريتها المدنية بسبب غزو بلددهما، في معنى أن يُزج بها البلد في رتبة المستعمرة وينزع بتلك الرعية في رتبة الأقنان، وإنما فسيتعلق الأمر بحرب عقابية، هي في ذاتها شيء متناقض. فإن مستعمرة أو إيداله هي شعب يملك بلا ريب دستوره الخاص وتشريعه وأرضه، التي عليها لا يكون المتممون إلى دولة أخرى إلا غرباء، وعلى ذلك فهو شعب تملك عليه هذه [الدولة] الأخرى سلطة تنفيذية. إن هذه الأخيرة تسمى الدولة المركزية (der Mutterstaat). أما الدولة تحت الحماية فتخضع لتلك [الدولة المركزية]، لكنها على ذلك تحكم نفسها بنفسها (Civitas hybrida) (من خلال برلمانها الخاص، وإذا دعت الحاجة تحت إمرة نائب ملك). هكذا قد كان وضع أثينا بالنسبة إلى جزر عدة وهذا هو اليوم وضع بريطانيا العظمى إزاء إيرلندا»⁽³⁾.

إن ما شَخّصه كانط هنا وشَرَّع له دون أي اعتراض فلسفـي -

E. Kant, «Métaphysique des mœurs », in : *Œuvres philosophiques* (1) III, Gallimard, Paris, 1986, AK, VI, 343.

Ibid, AK, VI, 346. (2)

Ibid, AK, VI, 348. (3)

أخلاقي أو حقوقـي - يُذكر، ليس الوضعـية الحقوقـية التي نظر لها مفكرو الحقـ الطبيعـي منذ هوـزـ، بل صورة جنـينـية عن الوضـعـية ما بعد التنـويـرـة النـاشـئـة عن بداـيـة تحـولـ الدولـ القـومـيـة الأـورـوبـيـة إلى بـؤـرـ إـمـبرـاطـورـيـة لا يـمـلـكـ كـانـطـ نـفـسـهـ أدـوـاتـ كـافـيـةـ لـلـتـفـكـيرـ فـيـ المشـاـكـلـ الحـقـوقـيـةـ التـيـ سـتـثـيرـهاـ.

علـيـناـ أنـ نـقـرـاـ الشـاهـدـ المـذـكـورـ بـوـصـفـهـ تـسـجـيـلاـ مـبـكـراـ وـخـاطـفـاـ لـماـ سـيـصـبـحـ «ـوـاقـعـةـ إـمـبرـاطـورـيـةـ»⁽¹⁾ (ـحـسـبـ عـبـارـةـ إـ.ـ سـعـيدـ)ـ مـنـذـ قـرنـينـ.ـ إـنـ دـعـوـيـ الـكـوـنـيـةـ التـيـ رـفـعـهـاـ مـشـرـوعـ التـنـويـرـ قدـ انـقـلـبـتـ فـجـأـةـ إـلـىـ مشـكـلـ أـخـلـاقـيـ بـلـ مـوـضـعـ،ـ بـعـدـ أـنـ آتـمـنـ الـحـقـوقـيـونـ الـدـوـلـةـ القـوـمـيـةـ عـلـىـ تـنـفـيـذـ بـرـنـامـجـ دـوـلـةـ الـحـقـ،ـ الـحـلـمـ الـأـكـبـرـ لـلـأـزـمـنـةـ الـحـدـيـثـةـ،ـ الـذـيـ وـصـفـهـ كـانـطـ يـوـمـاـ مـاـ بـأـنـهـ هـوـ وـحـدـهـ «ـالـشـيـءـ فـيـ ذـاـتـهـ»ـ الـمـبـحـوـثـ عـنـهـ،ـ بـلـ أـكـثـرـ مـنـ ذـلـكـ:ـ إـنـ دـعـوـيـ الـكـوـنـيـةـ قـدـ انـقـلـبـتـ سـرـيـعاـ إـلـىـ تـبـيـرـ جـنـينـ عـنـ حـسـ إـمـبرـاطـورـيـةـ الـذـيـ بـدـأـ يـسـرـيـ،ـ مـنـذـ هـيـغـلـ،ـ فـيـ عـقـولـ الـفـلـاسـفـةـ أـنـفـسـهـمـ،ـ مـنـ خـلـالـ سـرـدـيـاتـ فـلـسـفـاتـ التـارـيخـ،ـ دـوـنـ أـنـ يـطـرـحـ السـؤـالـ عـنـهـ بـهـذـهـ الصـيـغـةـ إـلـاـ فـيـ وـقـتـ مـتـأـخـرـ⁽²⁾.

لـذـلـكـ إـنـ كـانـطـ يـؤـديـ بـالـنـسـبـةـ لـهـذـاـ التـخـرـيـجـ دـوـرـاـ مـثـيـراـ:ـ إـنـ آخرـ تـنـويـرـيـ وـأـوـلـ إـمـبرـاطـورـيـ.

بـيـدـ أـنـ مـاـ هـوـ قـوـيـ لـدـىـ كـانـطـ هـوـ أـنـ كـانـ مـنـتـبـهـاـ تـمـامـاـ إـلـىـ ضـرـورـةـ التـخـلـيـ عـنـ الـطـمـعـ إـمـبرـاطـورـيـ الـذـيـ يـحـركـ الـدـوـلـةـ الـأـمـةـ

E. Said, *Orientalism*, Pantheon Books, N. Y. N. Y., 1978, p. 14. (1)

M. Hardt. A. Negri, *Empire*, Exils Éditeur, Paris, 2000. (2)

نحو فكرة «جمهورية عالمية»⁽¹⁾ (Weltrepublik)، لكنه في الوقت نفسه كان يحرص على الدفاع عن «فكرة حق كوسموبولطيقي»، ليس بوصفها «نوعاً من التمثيل الخرافي والشاذ للحق»⁽²⁾، بل بوصفها الحلّ الحقوقي الكوني الوحيد الذي بحوزة الحداثة السياسية للحدّ من هوس الإمبراطورية نحو العالم⁽³⁾.

ولكن لأن كل حلول التنوير هذه تفترض براديغم الذات وليس ممكناً الدفاع عنها خارجه، فإن مولد الحس الإمبراطوري قد فجر تلك الذات وألقى بها في حظيرة الإنسان الأخير. ولكن من هو الإنسان الأخير؟

٤-2- تنوير الإنسان الأخير أو حداثة الجمهور

يمكن أن نقرأ تساؤلات المعاصرين عن معنى التنوير بوصفها تنطلق في آخر التحليل من فشل كانط في التلتفت نحو الجموع الحديثة بوصفها الجمهور الذي قامت الحداثة الميتافيزيقية والسياسية على تحبيده وتعويضه بجهاز الذاتية الممحضة التي لا وجه لها. أجل، تبدو ذاتية المحدثين جهازاً متعالياً بلا وجه بشري، لأنها ظلت تتجهد في سرها إلى الاستيلاء الأنطولوجي على الخطة الروحية للملة، يعني فكرة الإله الشخصي الخالق للعالم والسيادة عليه، وليس إلى إنجاز

E. Kant, “Projet de paix perpétuelle”, AK, VIII, 357, in : *Œuvres philosophiques III*, op. cit., p. 349. (1)

Ibid, AK, VIII, 360, p. 353. (2)

J. Derrida. J. Habermas, *Le «concept» du 11 septembre. Dialogues à New York (octobre-décembre 2001)*, avec Giovanna Borradori, Galilée, Paris, 2004, p. 189. (3)

أنوار جذرية، تحرر ضمير الإنسانية من الحاجة الروحية إلى مخلص أو بطل.

هنا علينا أن نستقرئ ما يحتوي عليه الكوجيتو الحديث من بطولية وزعامة ومهدوية وصفوية ومفارقة وبدائية. والحال إن كانط قد اعترف آخر الأمر، أن التنوير ليس ممكناً لفرد الحديث الذي يعيش دوماً على أفكار مسابقة جديدة، وأن الانتقال من صفة «الجمع الكبير الذي لا يفكر» إلى مقام «الجمهور» الذي يقرأ على نحو عمومي هو الحلّ الذي لا يبدو أن الدولة-الأمة قد وفت بشروطه.

ولذلك علينا أن نسأل اليوم بعيداً عن أي كوسموبوليطيقية بلا موضوع:

ماذا وقع في عقل الإنسانية منذ عصر التنوير حتى يُقدم النوع البشري ليس فقط على الاستعمار أو الحروب العالمية أو حروب الإبادة، بل بخاصة على تحويل الحرب اللامتناهية، أي الإنتاج النسقي للبحث، إلى نموذج حضاري حاسم للفرز بين الشعوب والحكم على مدى امتلاكها لناصية الحداثة؟

إن هذا السؤال لا يصبح مثيراً للتفكير إلا من حيث كونه سؤالاً صار اليوم قابلاً إلى حدّ كبير للإجابة عنه بهذه الطريقة: إن عقل الإنسانية قد دخل في عصر الإمبراطورية. ماذا يعني ذلك؟

منذ هيغل، أي منذ أن أصبح التنوير مشكلة وليس حلّاً، بدأت تتشكل نقاشات ما بعد تنويرية، كفّ معها الإنسان فجأة عن أن يكون مركز البحث الفلسفى أو أرضيته أو أفقه أو أداته، واستعيض عنه بمجموعة ضخمة من المسميات التي تعمل على نسيانه. إن المعاصرين من هيغل إلى هابرmas هم ما بعد-كانطيين في معنى

محدد: إنهم ي الفلسفون خارج شروط إمكان الطبيعة الإنسانية، وذلك لسبب حاسم هو أنهم معاصرون لواقعه لم يفكر بها كانط إلا لماماً: إنها واقعة الإمبراطورية.

إن الإنسان الآخر هو الجمهور الإمبراطوري الذي تشكل بعد انحسار نموذج العقل/الذات وتفكك مشروع التنوير على يد الدولة القومية. إنه نمط من البشر اليومي بلا أي ادعاءات متعلقة. إنه لا أحد وأي كان في الوقت نفسه، لم يعد يعنيه أو يستوعبه أي جهاز «تمثيلي» لا يزال مؤسساً على مقوله «الفرد/الذات». إن ديمقراطيته «قادمة» دوماً، وفي كل مرة هو يكتشف وجهاً جديداً من غربته عن كل ما كان يطمئن إليه بوصفه هو، وبعبارة أدق هو يخترع في كل مرة نمطاً جديداً من تسجيل كل ما يفعله ضدّ «مجهول».

يقول دريدا: «إن ما أسميه «ديمقراطية قادمة» تخرج عن حدود الكوسموبوليطية، أعني مواطنة العالم. إنها ت نحو نحو الاتفاق مع ما يمكن من أن «تعيش معًا» كائنات حية متفردة (أي كان)، حيث ما زالوا لم يُعيّنوا بعد بواسطة مواطنة ما، أعني بواسطة وضعية «الذوات» الحقوقية الخاصة بدولة ما والأعضاء الشرعيين في دولة قومية معينة، بل حتى في كنفدرالية أو دولة عالمية. إن الأمر يتعلق على الجملة بتحالف يقع ما وراء «السياسي» كما وقع تعبيئه دوماً⁽¹⁾.

وفي ورشة الإنسان الآخر هذا، سليل واقعة الإمبراطورية، من

J. Derrida. J. Habermas, *Le «concept» du 11 septembre*, op. cit., p. (1) 190.

مسوتها القومية إلى صيغتها الكوكبية، تداول الفلاسفة على تشخيص ما وقع بعد أن خبت جذوة التنوير على يد الدولة القومية. إن نصوصهم لم تعد فلسفية إلا بقدر ما تنجح في أن تكون علامات متعاضدة، وإن كانت متباعدة، عن واقعة الإمبراطورية كما يمكن لل فلاسفة أن يقرؤوها من خلال ضرورة متنوعة من تأويلية الإنسان الأخير، ذي الأقنعة المتعددة.

وما أكثر أقنعة الإنسان الأخير: إنه «عبد» هيغل و«مفترب» ماركس و«قطيع» نيتشه و«هم» هيدغر و«ضحايا» آرندت (Arendt) و«آخر» ليفيناس (Levinas) و«عصابي» فرويد (Freud) و«جماهير» أدورنو و«بدائي» لفي شتروس (Lévi-Strauss) و«كليبي» سلوتردايك (Charles Taylor) و«مترحل» دولوز و«غريب» دريدا و«أقلية» شارلز تايلور (Charles Taylor) و«معذبو» فانون و«منفي» إ. سعيد و«كثرة» نغري و«شهداء» الإسلاميين.

أجل، ليس شهداء الإسلاميين الحاليين كائنات أخرىوية أو روابط روحية قبل-حديثة أو عقولاً مضادة للحداثة من خارجها، كما تفهم غالباً، بل هم جمهور ما بعد تنويري يستمد شروط ظهوره من إشكالية الحداثة وفشل التنوير وواقعة الإمبراطورية. فليس «المسلم» الحالي غير أحد وجوه الإنسان الأخير الذي هو الصيغة الأنثروبولوجية الراهنة للنوع البشري.

لنقل إن هذا «المسلم الأخير» ليس أقل مضادة للحداثة من نيتشه أو هيدغر أو فوكو. وذلك يعني إنه لم يفعل سوى أن كرر من داخل الوضعية الروحية التي تخصه وبأدوات التفكير التي بحوزته، الرببة الوجودية نفسها من فشل التنوير والاعتراض السياسي نفسه على

تحول الحداثة إلى واقعة إمبراطورية.

ومن حيث هو سليل تاريخي للوضعية الروحية للإنسانية الحديثة، فإن الاصروح العقدية والنفسية التي يبنيها المسلم الأخير حول نفسه ومصيره هي بني سردية فقدت صلاحيتها، ولا تحمي من أي خطر وجودي أو سياسي، بل أكثر من ذلك: إن رفضه اللاهوتي للتبنير مثل دعوته العلمانية إليه، هما موقفان بلا أفق طالما هما مطروحان خارج الأسئلة التي تطرحها الإنسانية الحالية حول نفسها وحول مصيرها. وذلك أنه لا وجود للتبنير محلي أو قومي أو خاص بدين ما.

بقي أن نسأل: ما هي العوائق الأخلاقية أو النظرية التي تمنع المسلم الأخير من خوض معركة التبنير؟

ثمة عبارة تقول «إن المستقبل لم يعد كما كان»⁽¹⁾. وإن بهذا المعنى علينا القول بأن ما يمنعنا إلى الآن من الجزم بأننا أبناء الحداثة أو نشارك في قيم التبنير هو بخاصة نوع التصور الذي نحمله عن أنفسنا بوصفنا «عرباً مسلمين». إن نمط فهمنا لأنفسنا ونوع ذاكرتنا هما بنيتان تحكمان في كل تصوراتنا للمستقبل. لكن المستقبل لم يعد كما كان. نحن بمعنى ما نعيش صيغة ممسوحة عن معنى المستقبل الذي عينه أسلافنا على أساس سردية تأسيسية تحفظها

(1) عن عبارة «إن المستقبل لم يعد كما كان» (The future is not what it was)، راجع: مارجريت روز، ما بعد الحداثة، ترجمة أحمد الشاحي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1994، ص 165، 304، الهاشم

جيلاً بعد جيل. ولأنه قد تبيّناليوم أن كل هوية هي بالأساس هوية سردية أو تشكلت بموجب نمط معين من القصص الجندي حول أنفسنا، فإن كل دعوة لتجديد نمط تفكيرنا هي عمداً أو سهواً تدعونا إلى الإقدام على إجراء تغيير هَوَوي في السردية التأسيسية الأولى التي أقمنا عليها البنى الحالية لأنفسنا.

ولكن ما هي هذه البنى؟

يبدو أن البنى الأساسية التي تشكل كل سند هَوَوي إنما هي مستمدة في كل مرة من طريقة معينة في معالجة المسائل الثلاث التي أرقت ماضِجَ الميتافيزيقيين طويلاً، ألا وهي «النفس» و«الإله» و«العالم». ولنعرف بأن أي تجديد للفكر لا يضع فهمنا الهَوَوي لهذه المسائل موضع سؤال هو تعليق خطابي عليها وليس تفكيراً حقيقياً.

إن طرح المشكل بهذه الطريقة ربما يجعلنا نعتقد بأن آخر نقاشي حول ماهية تفكيرنا قد كان بلا شُكّ مناظرة ابن رشد مع الغزالى. وبالرغم من إن في هذا النوع من الاستنتاج كثيراً من الصحة، فإننا نفترض أن الأمم لا تفكر دوماً أو بالضرورة على لسان مفكريها، بل يمكن أن تفكر أيضاً في صمت وفي شكل سلوكيات لا تفكُر أو ممارسات قوله بلا اختصاص. وبكلمة حادة: إن العقل النظري قد انسحب من ثقافتنا منذ وقت طويل ولم يبقَ لدينا غير أشكال متعددة من العقل اليومي. ولذلك فإنه بدلاً من مواصلة التعويل على النصوص التأسيسية، التي سقطت اليوم في غربة تأويلية غير مسبوقة، يجدر بنا أن نولي وجوهنا صوب الفهم اليومي لأنفسنا كما تناقل في جملة أنماط الوجود اليومي للإنسان الأخير فينا. أجل، يبدو أن الجمهور (Multitude) بالمعنى الذي صار شائعاً

اليوم في كتاب الفلاسفة الإيطاليين وبخاصة أنطونيو نغري⁽¹⁾ وباولو فيرنو (Paolo Virno)⁽²⁾، قد حلّ جملة كبيرة من المسائل الأساسية التي لم يشرع المثقفون بعد في طرحها.

ولذلك يمكن أن نزعم أن ما تحقق من مراجعة هَوَّية للبني السردية لأنفسنا هو أكثر من أن يُحصى متى انخرطنا في تأويلية الجمهور بدلاً من مواصلة تفسير نصوص تأسيسية لم تعد تخاطبنا.

لقد تحول الكلام في ماهية النفس إلى نقاش يومي ومدني وجمهوري حول حقوق الجسد واستعمالاته الإستطيقية والأخلاقية والطبية، وانقلب القول في حدوث العالم إلى ملاحظة رقمية للمواد المستعملة وتربية تقنية للسيطرة على الظواهر كآلات حية ومدحى إيكولوجي لمستقبل الأرض كملاذ أخير للحيوان المسمى «إنسان»، واستعْيَض السؤال عن وجود الله وصفاته بحوار دبلوماسي بين الأديان وحقوقي حول موائق التسامح وحرية المعتقد ولباس الرموز الدينية في المدارس العلمانية.

إن الجمهور يفكر بدلاً عن المثقفين جمِيعاً: إنه يستعمل جسده بعد داروين (Darwin) وفرويد، ويسكن العالم بعد كوبرنيك (Copernicus) ونيوتون (Newton)، ويصرف مقدساته بعد هيغل ونيتشه. إنه يعلم، دون أن يطرح أي أسئلة نظرية حول دلالة ذلك،

M. Hardt. A. Negri, *Multitude: War and Democracy in the Age of Empire*, The Penguin Press, New York, 2004, pp. 97 sqq.

Paolo Virno, *Grammaire de la multitude. Pour une analyse des formes de vie contemporaines*, Éditions de l'Éclat/Conjonctures, Paris, 2002, pp. 7 sqq.

أن جسده مجرد مركب جيني وأن البيولوجيا هي المرجع الوحيد الذي يملك أوجوبة رقمية حول من يكون؛ وأن العالم الذي يعيش فيه هو صدفة جيولوجية معرضة للانفراط في أي لحظة؛ وأن ديانته هي جزء من سردية لاهوتية كبرى تتميز عن السردية الأخرى للإنسانية بظواهر معدودة مثل الخلق والكتاب وأدم والنبي والوحى، هي التي تفصله حقاً عن الثقافات غير الكتائية.

من أجل ذلك فإن حصر دلالته أمام ضمير الإنسانية الحالية بأنه أكثر العقائد استعصاء على الاندماج في القانون الكوسموبولطيقي المأمول بين البشر الحاليين ليس خاصية تاريخية في جهازه الروحي، بل فقط الدور الذي حُصص له في سردية الإمبراطورية.

لقد تجدد الفكر العربي دون علمانا، لكننا ما زلنا غير قادرين، أو غير جاهزين، لخوض تملك فينومينولوجي جذري للمكاسب الوجودية والمدنية التي حققتها الفهم اليومي لأنفسنا على يد جمهور يعمل دون أي صخب ثقافي أو عقدي حول دلالة ذلك. إن مسائل النفس والعالم والإله التي قامت عليها السردية اللاهوتية الكبرى لأنفسنا، التي نسميها «الإسلام»، أي فكرة «النفس المخلوقة» و«العالم الآية» و«الإله/الخالق» قد انسحبت من واجهة الفهم اليومي لأنفسنا وأنتج الجمهور بدلاً عنها ظواهر حيوية بلا توقيع ميتافيزيقي. إن حداثة الجمهور هي تنوير الإنسان الأخير: استعمال إستطيقي لجسده، وسياسة حيوية لعالمه، واستثمار سردي لمقدساته، وذلك دونما حاجة إلى أي خطابة تأسيسية جديدة.

ولذلك علينا الاعتراف بأن «العربي» الحالي هو دنيوي على نحو جذري؛ إنه جمهور بلا أي رسالة، يعيش على وقع حسّ «عولمي»

(Global) معمم، انقلب في وقت قياسي إلى قاسم «مشترك»⁽¹⁾ تواصلي (يختلف عن أي جهاز عمومي تصنعه دولة ما على قياسها) يربط بينه وبين جميع أطراف الإنسانية الحالية، وحول كل مفردات عقله إلى لغة لم يتكل بها من قبل. وإذا كان إلى وقت قريب نعيب على ثقافتنا كونها ثقافة بلا كوجيت، أو على مجتمعنا أنه لم يعرف مقوله «الفرد»، فإن العولمة قد أسقطت هذه الحاجة التاريخية علينا. لقد انقلب «العربي» الراهن إلى مواطن إمبراطوري رغم أنفه، هو الذي كان يلوم نفسه بأنه لم يُعامل أبداً بوصفه مواطناً حقيقياً في نطاق الدولة-الأمة.

أنت «علمي» يا صاح، أينما وليت وجهك. فما معنى أن تتور في عصر الإمبراطورية؟ ما معنى أن توجه في التفكير في عصر أسقط عليك صفات الثقافة والدين والعرق والوطن واللغة؟

لأول مرة يبدو أن الإنسان العالمي على حق وأن الفلسفه ينطقون عن الهوى. إن عصرنا الإمبراطوري لا يتحمل أي تأسيسية جديدة لأي عقل قومي منعزل عن المجرى الروحي للإنسانية الحالية. ولذلك فإن معنى «تجديد» الفكر العربي قد أصابه هو الآخر تغير جذري، فقترح أن نصوغه صيغة الأمر القطعي التالي:

«جدد فكرك فقط بحسب القاعدة التي تمكنت من أن تزيد لها في الوقت نفسه أن تصبح قانوناً كونياً»⁽²⁾ للإنسانية جماء.

هذا أمر لا يبدو أن مجددي الفكر العربي قد التزمو به. وحتى

M. Hardt. A. Negri, *Multitude. War and Democracy in the Age of Empire*, op. cit., p. 204. (1)

Kant, *Métaphysique des mœurs*, op. cit., AK, IV, 421. (2)

نتحنهم دفعة واحدة، علينا أن نسأل كل واحد منهم: إلى أي حد تعتقد أن ما قمت به من «نقد للعقل العربي» أو «نقد للعقل الإسلامي» أو أي نقد آخر، صالح لأن يصبح قانوناً كونياً للإنسانية الحالية؟ هل أنت مشرع جذري للإنسانية الحالية؟

إن الصيغة الوحيدة لتجديد الفكر في أفق أي ثقافة من الثقافات الأساسية للإنسانية الحالية لا يتحقق أبداً إلا من خلال تنوير يفلح في احتمال الحس العولمي والسيطرة عليه واستعماله من داخل الضمير الكوني للإنسانية وليس من خارجه مهما كانت أصالة التراث الذي تستند إليه.

خاتمة: من التسامح إلى الضيافة الكونية

يبدو أن السؤال «من نحن؟» قد فقد اليوم كثيراً من أصالته. ولذلك علينا أن نسأل بدلاً منه: ماذا نحن إذن؟ هل صيغة من صيغة الإنسان الأخير في عصر الجماهير الإمبراطورية، بعد اهتزاز إطار الدولة-الأمة وانكشاف الأساس السردي للهويات وموت الإله الأخلاقي. نحن غرباء إذن ليس فقط عن الآخر الحضاري، بل عن أنفسنا أيضاً. ولذلك فتنوير الإنسان الأخير يوشك أن يكون في سره الساخر تأويلية للغريب أو للغرباء في عصر الإمبراطورية. لقد أصاب جميع الثقافات والفردیات الحية للإنسانية الحالية حالة من الغرابة الموجبة، انقلبت معها الهويات وأشكال الانتماء إلى مغامرات حيوية بلا توقيع. كل أعضاء الإنسانية الحالية جمهور بلا توقيع، عيون لامتناهية من القراء لنصل واحد لم يكتبه أحد، ولذلك فأي كان هو مؤلفه الأصلي.

من أجل ذلك لا يبدو أن التسامح، الذي كان أحد المكاسب الأخلاقية للحداثة، لا يزال مفهوماً وجيهًا للاضطلاع بالمشكل الذي يشير إليه وجودنا اليوم، بوصفه خرج دونوعي منا من حداثة الكووجيتو إلى حداثة الجمهور. وبدلًا من التسامح، نحن نرנו بوجوهنا إلى إحدى الآداب القديمة لأنفسنا، التي أعادها كانط⁽¹⁾ ذات نصّ إلى الخدمة في أفق المحدثين، ونعني بالتحديد أدب «الضيافة».

أجل، لا يحتاج تنوير الإنسان الأخير إلى تسامح، لأنه لم يعد يعني خروجه من الوصاية إلى حرية المعتقد، بل هو يحتاج إلى ضيافة، من أجل أنه صار غريباً في بيته بلا رجعة. ولذلك فالسيبيان اللذان يمنعان الإنسان الأخير من التنوير لم يعودا الكسل والجبن كما كان يظن كانط، بل الخوف والقلق⁽²⁾ اللذان اعتبرهما هيذرغر مقامين كيانيين للذارزين اليومي، الملقي به سلفاً في مغامرة الإنسان الأخير.

إن خوفنا وقلقنا من وجودنا في العالم الحالي لم يعد مشكلًا

(1) يقول كانط: «إن الأمر يتعلق في هذا البند، كما في البنود السابقة، بالحق، وليس بمحة النوع الإنساني. لا تعني الضيافة إذن سوى الحق الذي يملكه كل غريب في لا يتم معاملته بوصفه عدواً في البلد الذي يحلّ فيه. إنه يمكن أن نرفض استقباله، إذا استطعنا من دون أن نعرض وجوده للخطر؛ لكننا لا نجرؤ على أن نصرف إزاءه على نحو معاد، طالما هو لا يعتدي على أحد. (...). بهذا الشكل يمكن (...) للنوع الإنساني أن يقترب من دون أن يشعر بذلك من دستور كوسموبولطيقي». راجع:

- E. Kant, « Projet de paix perpétuelle », in : *Oeuvres Philosophiques III*, op. cit., AK, VIII, 357-358.

Paolo Virno, *Grammaire de la multitude*, op. cit., pp. 18 sqq.

(2)

نفسياً أو ذاتياً، بل هو علامة روحية على نمط غير مسبوق من الغربة، هو غربة الأهلي بعد تجريده من السقف الرومانسي للوطن، والقذف به في الفضاء المتواحش للسلطة الحيوية للإمبراطورية. لكن هذه الغربية، مثل جميع التغريبات السابقة، إنما تمتلك في نفسها شروط حياتها: إنه القدرة الفظيعة على آداب الضيافة، ضيافة الغريب بوصفها حقاً كونياً في التفرد والتعدد والتكرر والسياحة في الأرض، الكوكب الميتافيزيقي الأخير للحيوان الآدمي الذي عاد أخيراً إلى حظيرة الجمهور، عارياً من أي توقيع أخلاقي أو هَوَّوي باسمه، سواء كان الدين أو العرق أو الدولة-الأمة.

الفهرس

9	مقدمة الطبعة الثانية
19	مقدمة الطبعة الأولى (2005)
الفصل الأول: انتزاعات الهوية الحديثة أو تأويلية الإنسان	
23	الأخير (كانط، نيتше، هيدغر)
الفصل الثاني: الفيلسوف والإمبراطورية. هيدغر ورعاية	
الوجود في عصر الديجتال. مدخل إلى قراءة سياسية ... 61	
الفصل الثالث: ما هي «أمريكا»؟ أو البنى الأربع للإمبراطورية	
(الروح، القشتال، الريزوم، الشبكة) 89	
الفصل الرابع: الهوية والإمبراطورية. إدوارد سعيد	
123	وتأويلية المنفى
الفصل الخامس: الإمبراطورية والمسلم الأخير أو حديث	
القيامة بين «الجليل» و«الهائل» 183	
الفصل السادس: تنوير الإنسان الأخير أو في كانطية	
الجمهور 221	

أنت «علمي» يا صاح، أينما وليت وجهك! لهذا ما معنى أن تتنور في عصر الإمبراطورية الرقمي الذي تديره أمريكا؟ إنّ عصرنا لم يعد يحتمل أي تأسيس جديد لأيّ عقل قوميّ منعزل عن المجرى الروحي للإنسانية الحالية.

دعنا نتساءل، مع العديد من الفلاسفة، عن الدلالات الفلسفية لأمريكا؟ هل تكون أمريكا التحقيق الكلي لماهية الحرب في أفق الإنسانية الحالية؟ ماذا حدث في عقل الإنسانية، منذ عصر التنوير، حتى يُقدم النوع البشري ليس على الاستعمار، والحروب، والإبادة فحسب، بل عدّها معياراً لمدى امتلاك ناصية الحداثة!

إنّ «المسلم الأخير» ليس أقلّ تضاداً للحداثة من نيتشه، أو هайдغر، أو فوكو، لكنّه، ضمن الوضعية الروحية التي تخصه، وبأدوات التفكير التي بحوزته، كان لديه الريبة الوجودية نفسها من فشل التنوير، والاعتراض السياسي على تحويل الحداثة إلى واقعة إمبراطورية.

لكنّ الصرح العقدية والنفسية، التي يبنيها حول نفسه ومصيره، هي بني سردية فقدت صلاحيتها، ولا تحميه من أيّ خطر وجوديّ أو سياسي؛ ذلك أنّ فهمنا لأنفسنا، ونوع ذاكرتنا، بنيةان تحكمان في كلّ تصوّراتنا للمستقبل.

فتхи المسكيني: كاتب ومحرر تونسي متخصص في الفلسفة

ISBN 978-614-8030-21-5



9 786148 030215 >

